

# تاريخ العرب والعالم

العدد ١٢٧ - ١٣٠ (أيار - آب) ١٩٨٩م الموافق (رمضان - محرم) ١٤١٠هـ



## في هذا العدد

■ المقالات الواردة توزع حسب الترتيب الفني للمجلة ولا علاقة لذلك بمكانة الكاتب مع حفظ المكانة الاجتماعية للكاتب. تراعى في الألقاب الصفات العلمية فقط ■

- الافتتاحية: واقع... وأمل
- ١ فاروق البربر
- جزيرة العرب
- معادنها - حيوانها - أثمارها - نباتها
- كما ذكرها الجغرافيون العرب
- ٣ د. يوسف ق. خوري
- ورقات من كتاب «مجمع النوادر»
- ١٧ بقلم: د. نقولا زيادة
- خصائص السيوف الإسلامية
- إعداد: د. أونصال بوجل
- ٢٢ ترجمة: تحسين عمر طه أوغلي
- التاريخ في الأندلس حتى القرن الحادي عشر الميلادي (الخامس هجري)
- ٤٠ بقلم: حياة بوعنوان
- روائع الآثار الإسلامية في جمهورية الجزائر
- ٥٦ بقلم: د. السيد محمود عبد العزيز سالم
- الشطرنج عبر التاريخ
- ٦٦ بقلم: محمد مراد سكر
- من قصص العرب
- ٧٥ أسرار الآخر المصرية في العهود الفرعونية
- ٧٦ إعداد: إنعام الجندي
- أحداث اغفلها التاريخ
- «وقائع وأحداث بين القاهرة وبغداد»
- ٨٢ بقلم: د. عارف تامر
- معاهدات:
- عمر بن العاص وفتح مصر
- ٨٩ إعداد: شذا عدرة
- رجال وأفكار: موسى بن نصير
- ٩٢ «قسم التوثيق والأبحاث»
- مدن عربية تحت الاحتلال: أسدود
- ٩٥ «قسم التوثيق والأبحاث»
- رسائل الماجستير والدكتوراه:
- الحركة الإصلاحية في بيروت في أواخر العصر العثماني
- ٩٨ فوز سعدون
- من هم آشوريو اليوم؟
- ١١١ إعداد: محمد الدنيا

## تاريخ العرب

الأعداد ١٢٧ - ١٣٠ (أيار - آب) - ١٩٨٩

تصدر عن دار النشر العربية للدراسات والتوثيق في منتصف كل شهر

صاحبها ورئيس تحريرها: فاروق البربر  
 استشاري: د. أنيس صايغ المدير المسؤول: محمد مشموشي  
 قسم التوثيق والأبحاث: شذا عدرة  
 قسم التوزيع والاشتراكات: علي عبدالساتر

الانتاج: مطبعة المتوسط ش.م.م.  
 التوزيع: الشركة اللبنانية لتوزيع الصحف والمطوعات

ثمن النسخة	
لبنان: ٧٥٠ ل.ل.	سوريا: ٣٥ ل.س.
العراق: ١ دينار	تونس: ١,٥ دينار
السعودية: ١٠ ريال	الكويت: ١ دينار
الأردن: ٨٠٠ فلس	الإمارات: ١٠ درهم
البحرين: ١ دينار	قطر: ١٠ ريال
مسقط: ١٠٠٠ بيضة	بريطانيا: ١,٥ جنيه
صنعاء: ١٠ ريال	ليبيا: ١ دينار
	مصر: ١ جنيه

### الاشتراكات

(بما فيها أجور البريد الجوي)

- في لبنان للأفراد: ١٥ دولار
- للمؤسسات والدوائر الحكومية: ٢٥ دولار
- في الوطن العربي للأفراد: ٣٥ دولار
- للمؤسسات والدوائر الحكومية: ١٠٠ دولار
- خارج الوطن العربي للأفراد: ٥٠ دولار
- للمؤسسات والدوائر الحكومية: ١٥٠ دولار
- اشتراك تشجيعي: ٥٠٠ دولار
- تدفع قيمة الاشتراك مقدماً نقداً أو حوالة مصرفية

ص.ب: ٥٩٠٥ - بيروت، لبنان ● بناية أبو هليل  
 شقة ١١ ● شارع السادات - تلفون: ٨٠٠٧٨٣

## HISTORY OF THE ARABS AND THE WORLD

EDITED BY FARUK BARBIR  
 PERIODICAL ILLUSTRATED  
 MAGAZINE PUBLISHED FROM SADATE ST.  
 ABOU HILEIL BLG. P.O.B. 5905 TEL. 800783  
 BEIRUT, LEBANON

Vol. 15 No. (127-130), MAY-AUGUST 1989  
 ANNUAL SUBSCRIPTION: \$100 (INCLUDING \$25 FOR  
 ADDITIONAL AIR MAIL CHARGES)  
 MAIL ALL COMMUNICATIONS,  
 INCLUDING SUBSCRIPTIONS TO:  
 «HISTORY OF THE ARABS AND THE WORLD»



## واقع... وأمل

مرة أخرى، نعود اليوم إلى قرائنا ومشتركينا، مع هذا «العدد الخاص»، جاعلين منه بديلاً عن (أيار - حزيران) و (تموز - آب) وسنوالي تغطية مدة الحرب بعدد خاص آخر يغطي عددي الأشهر (أيلول - ت ١) و (ت ٢ - ك ١) المتبقية من هذا العام.

إن الكلمات وحدها لا تستطيع أن تكتب تاريخ الأشهر الثمانية من تاريخ الحرب التدميرية التي شملت الجبل وبيروت بصورة خاصة وأدت إلى إقفال مطار بيروت الدولي وشل العاصمة شللاً شبه كامل. فهناك شح في المياه والكهرباء، وهناك نقص فاضح في البنزين والمحروقات، وهناك مشكلة ورق ومشاكل مطابع، وهناك بالنسبة للصحافة بصورة خاصة، مشكلة سوق وتوزيع أصبحت شبه معدومة.

لقد حاولنا بكل صدق وإخلاص وعلى الرغم من هذا الواقع المرير والقاسي الذي كنا نعيشه في بيروت، تحت القصف المدمر اليومي، أن نستمر بالصدور، لأننا نؤمن أن هذا حق القارئ علينا وواجب مقدس يفرضه علينا الواجب القومي. ولكن الأمانى شيء والواقع شيء آخر.

ونعد الجميع، وخاصة مشتركينا الكرام أن مجلة «تاريخ العرب والعالم» ستواصل المسيرة خلال سنتها الثانية عشرة القادمة، إن شاء الله، وهي كلها ثقة وأمل بموازريها في لبنان وفي كل أرجاء الوطن العربي، الذي من خلاله تستمد قوتها ودعمها واستمرارها.

فاروق البربر

● المقالات والدراسات ترسل باسم رئيس التحرير على عنوان المجلة ص.ب ٥٩٠٥ في بيروت.

● المقالات والدراسات التي تنشر لا تعبر بالضرورة عن آراء المجلة.

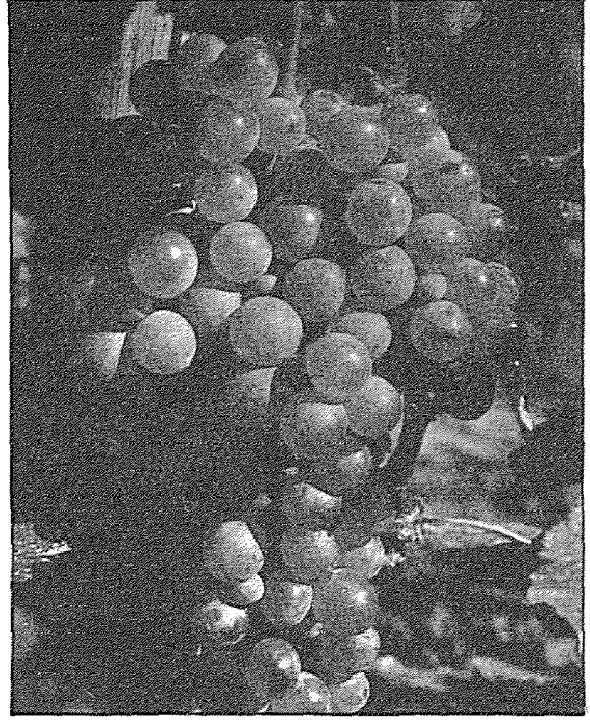
● المواد الواردة إلى المجلة لا ترد إذا لم تنشر.

□ حائط من حجر البازلت الأسود، من بقايا برج عسكري في ديار بكر (العراق) وتظهر عليه النقوش والكتابة الدينية.

من كتاب:

Architecture of the Islamic World Edited By George Michell





# جَزِيرَةُ الْعَرَبِ<sup>(١)</sup>

مَعَارِئُهَا - حَيَوَانُهَا - أَعْمَارُهَا - نَبَاتُهَا  
كَأَنَّهَا الْجُغْرَافِيُّونَ الْعَرَبُ

د. يَوْسُفُ ق. خُورَيْجِي

اهتم الجغرافيون العرب بجزيرة العرب لكونها مهبط الوحي ومحط آمال حجاج بيت الله الحرام. ولذلك يرى أنهم ذكروا جميع الطرق التي يحتاج إليها الحجاج المسلمون في جميع الاقطار المؤدية إلى كل من مكة المكرمة والمدينة المنورة. كما أنهم تحدثوا عن صفات مناطق الجزيرة ومميزاتها بما في ذلك الثروات الطبيعية. وقد جمعت هذه الفبذات من أقوال عشرة من هؤلاء الجغرافيين المتعلقة بثروات الجزيرة الطبيعية وبوبت حسب المواضيع التالية: المعادن، والحيوان، والفواكه، والأثمار، والنبات، والحبوب، وأردفت بالألبان والحلويات ثم رتبت حسب حروف الهجاء ضمن كل موضوع مع ذكر المصادر.

(١) تشمل هذه الدراسة مجمل الجزيرة العربية، لأنها من الناحية الجغرافية تشكل وحدة كاملة.



## المعادن



معادن اليمامة وديار ربعة التي توطنتها اليوم عقيل بن كعب، معدن الحسن، والحسن قرن أسود مليح وهو معدن ذهب، ومعدن الحفير بناحية عماية وهو معدن ذهب غزير، ومعدن الضبيب عن يسار هضب القلب، ومعدن الثنية ثنية ابن عصام الباهلي معدن ذهب، ومعدن العوسجة من أرض غني فويق المغيرة ببطن السرداح... ومعدن شمام الفضة والصفير، ومعدن تياس ذهب مخف بتياس، ومعدنا العقيق معدن المحجة بين العمق وبين أفيعية، ومعدن بيشة ومعدن الهجيرة ومعدن بني سليم فهذه معادن نجد.

(الهمذاني ج ١ ص ١٥٣ - ١٥٤)  
وقد ذكرنا معادن الذهب فأما معدن الفضة بالرضراض فما لا نظير له وبها معادن حديد غير معمولة مثل نقم وغمدان، وبها خصوص البقران ويبلغ المثلث بهامالاً وهو أن وجهه أحمر فوق عرق أبيض فوق عرق أسود والبقران ألوان ومعدنه بجبل انس وهو ينسب إلى انس بن الهان بن مالك، والسعوانية من سعوان واد إلى جنب صنعاء وهو فص أسود فيه عرق أبيض ومعدنه بشهارة وعيشان من بلد حاشد إلى جنب هنوم وظليمة والجمش من شرف همدان، والعشاري وهو الحجر السماوي من عشار بالقرب من صنعاء، والبلور يوجد في مواضع منها، والمسني الذي يعمل منه نصب السكاكين يوجد في مواضع منها، والعقيق الأحمر والعقيق الأصفر العتيقان من الهان، وبها الجزع الموشى والمسير وهو في مواضع منها منه النقي وهو فحل العرف والسعواني والظهري منه أجنس والخولاني والجرتي من عذيقة والشرب يعمل منه ألواح وصفائح وقوائم سيوف ونصب سكاكين ومداهن وقحفة وغير ذلك وليس سواه إلا بلد الهند والهندي بعرق واحد. (الهمذاني ج ١ ص ٢٠٢ - ٢٠٣).

## الجزع

جبل شبام: وهو معدن الحجر المعروف بالعقيق الجزع. (تقويم البلدان ص ٩٧).

صنعاء: ولأهل صنعاء خانات كثيرة ومحال فيها خلق كثير يعملون أواني الجزع وأنواع الخرز. (ابن رسته ص ١١٢).

ظفار: ينسب إليها الجزع الظفاري. (معجم البلدان ج ٤ ص ٦٠).

## الجواهر

جبل وحاطة: لا يزال يوجد فيه الجواهر. (الهمذاني ج ١ ص ٧٩).

## حجر المسن

جبل رضوى: ومن رضوى يحمل حجر المسن إلى سائر الأقطار. (ابن حوقل ص ٢٣، وتقويم البلدان ص ٨٩).

## جبل رضوى

ومن رضوى يقطع حجر المسن ويحمل إلى الدنيا كلها. (معجم البلدان ج ٣ ص ٥١).

## الحديد

خربة سلوق: يوجد فيها خبث الحديد. (الهمذاني ج ١ ص ٧٩، ومعجم البلدان ج ٢ ص ٢٤٢).

رغامة: فيها معدن حديد ونحو خمسة عشر كيرا يسبك فيه حديد معدنها. (معجم البلدان، ج ٢ ص ٥٣).

## الدر

تؤام: ينسب إليها الدر. (معجم البلدان ج ٢ ص ٥٤).

## الذهب

أحسن: بها معدن ذهب. (معجم البلدان ج ١ ص ١١٢).

جبل وحاطة: لا يزال يوجد فيه الذهب. (الهمذاني ج ١ ص ٧٩).

سباء من حضر موت: مدينة مدحج وسيدهم ابن الروبة... وله بتلك الناحية معادن الذهب لا يشركه فيها أحد ترتفع له منها أموال كثيرة. (ابن رسته ص ١١٣).

خربة سلوق: يوجد فيها قطاع الذهب. (الهمذاني ج ١ ص ٧٩).

## العنبر

جزيرة سقطرى: يسقط إليها العنبر. (الهمذاني ج ١ ص ٥٣).

جزيرة سقطرى: ويسقط بها العنبر. (معجم البلدان ج ٢ ص ٢٢٧).

الشحر: إليه ينسب العنبر الشحري لأنه يوجد في سواحله. (معجم البلدان ج ٣ ص ٢٢٨).

الفضة:

خربة سلوق: يوجد فيها قطاع الفضة. (الهمداني ج ١ ص ٧٩، ومعجم البلدان ج ٣ ص ٢٤٢).

العقيق:

جبل شبام: يرتفع من جبل شبام العقيق الجزع. (ابن حوقل ص ٣٧).

جبل شبام: وهو معدن الحجر المعروف بالعقيق الجزع. (تقويم البلدان ص ٩٧).

اليمن: ويرتفع من اليمن العقيق والجزع، وهما حجران إذا حكا خرج منهما الجزع والعقيق. (الاصطخري ص ٢٦).

اليمن: ويحمل العقيق من مخاليف صنعاء وأجوده ما أوتي به من معدن مقرى، وقرية أخرى تسمى الهام، وجبل يقال له قساس فيعمل بعضه باليمن ويحمل بعضه إلى البصرة...

وبها (وباليمن) معدن الجزع وهو أنواع وجميع هذه الأنواع يؤتى بها من معدن العقيق وأجود هذه الأنواع البقراني وأثمنها، ومنه العرواني والفارسي والحبشي والمعسل والمعرق. وقال الأصمعي: أربعة أشياء قد ملأت الدنيا ولا تكون إلا باليمن: الورس والكنندر والخطر والعصب. فأما المعرق من الجزع فإنه يتخذ منه الأواني لكبره وعظمه، ولهم الحلل اليمانية والثياب السعيدية والعدنية، والشب اليماني وهو ماء ينبع من قلة جبل فيسيل على جانبه قبل أن يصل إلى الأرض فيجمد فيصير هذا الشب اليماني الأبيض، ولهم الورس وهو شيء يسقط على الأشجار كالترنجبين ولهم البنك ويقال أنه من خشب أم غيلان. (ابن الفقيه ص ٣٦).

اللؤلؤ:

جزيرة العرب: اللؤلؤ في هذا الأقليم بحدود هجر يغاص عليه في البحر بإزاء أوال وجزيرة خارك ومن ثم خرجت درة اليتيم. يكثرى رجال يغوصون فيخرجون صدفا اللؤلؤ وسطها، وأشد شيء عليهم حوت يثب إلى عيونهم وفائدة من تعاطاه بيته، ومن أراد العقيق اشترى قطعة أرض بموضع بصنعاء ثم حفر فربما خرج له شبه صخرة وأقل وربما لم يخرج شيء. بين

ينبع والمروة معادن الذهب، العنبر يقع على حافة البحر من عدن إلى مخا ومن وجه زيلع أيضاً كل من وجد منه شيئاً قل أو أكثر حملة إلى صاحب السلطان ودفعه إليه وأخذ شقة وديناراً ولا يقع إلا وقت هبوب ريح الأيب، ولم يصح لي ما العنبر، ودم الأخوين قبالة الجحفة. (المقدسي ص ١٠١ - ١٠٢).

عدن: بها معادن اللؤلؤ. (الاصطخري ص ٢٦).

عمان: لا لؤلؤ فيها. (معجم البلدان ج ١ ص ٥٤).

## السلح الأبيض

الدروع:

خربة سلوق: إليها كانت العرب تنسب الدروع السلوقية. (معجم البلدان ج ٣ ص ٢٤٢).

الرماح:

الخرصان: قرية بالبحرين سميت لبيع الرماح. (معجم البلدان ج ٢ ص ٣٥٩). الخط: سميت الرماح الخطية بالخط، وهو موضع بالبحرين. (معجم البلدان ج ٢ ص ٣٥٩ وص ٣٧٨).

السهام:

بلاد: أجود السهام التي وصفها العرب في الجاهلية سهام بلاد. (معجم البلدان ج ١ ص ٤٧٦).

السيوف:

تبعة: كانت تلتقط فيها السيوف العادية. (معجم البلدان ج ٢ ص ١٤). المياه: (لعلها مياه معدنية).

احرض: موضع في جبال هذيل، سمي بذلك لأن من شرب من مائه حرض أي فسدت معدته. (معجم البلدان ج ١ ص ١١١).

الحوراء: ماءه ملحة. (معجم البلدان ج ٢ ص ٣١٦).

خذارق: وهو ماء بتهامة ملحة، سميت بذلك لأنها تسليح شاربها. (معجم البلدان ج ٢ ص ٣٤٩).

خذيفة: ماء ملحة في وسط حمض، فإذا شرب إنسان منها سلىح عنها. (معجم البلدان ج ٢ ص ٣٤٩).

أرحب: وإليه تنسب الإبل الأرحبية. (معجم البلدان ج ١ ص ١٤٤).  
بلاد مهرة: أموال بلاد مهرة الإبل.  
(الأصطخري ص ٢٧، وابن حوقل ص ٢٨،  
وتقويم البلدان ص ١٠١).  
شباش: فيها مواشي لا تحصى كثرة من الإبل  
والدواب وغيرها. (ابن رسته ص ١١٣).  
الأسود:

جبل شرح: كثير الأسود. (معجم البلدان ج ٢  
ص ٢١).

حاذة: من مدن الحجاز — موضع كثير  
الأسود. (معجم البلدان ج ٢ ص ٢٠٤).  
البقر:

جبلان: من جبلان تجلب البقر الجبلانية  
العرب. (الهمذاني ج ١ ص ١٠٣).  
جبلان: ومنها تجلب البقر الجبلانية العرب  
الحرش الجلود إلى صنعاء، وهي بلاد كثيرة  
البقر (معجم البلدان ج ٢ ص ١٠٢).  
عمان: فيها البقر: (المقدسي ص ٩٣).

مخلاف حراز: بلد كثيرة البقر العرب مثل  
الجبلانية. (الهمذاني ج ١ ص ١٠٥).  
اليمن: ومن البقر الجندية والخديرية في  
الجسم والقوة وطيب اللحم وتبلغ في الجسم  
مبلغاً عظيماً والجبلانية السود الحرش التي  
تدبغ جلودها للنعال يبلغ الجلد منها عشرة  
مئاقيل وأكثر إلى عشرين، ومنها الشرع المدرهمة  
العرسية السمسمة ويبلغ الأشرع المدندر  
الأحرش دنانير. ولهذه البقر صيالة وحد في  
قرونها وباعس وتقتل السباع وهي العرب من  
البقر والأخرى الدرب والدربة السنام. (الهمذاني  
ج ١ ص ٢٠١).

#### لحوم البقر باليمن:

فأما الجندي منها فربما بلغ الثور منها  
ثلاثين ديناراً مطوقاً فإنه أطيب من لحم الحمل  
الشهري في سائر البلاد لرقته ولطفه ودسمه ولا  
يكون له رائحة. (الهمذاني ج ١ ص ١٩٨).  
صنعاء: ويفضل أهل صنعاء لحم البقر على  
لحم الضأن السمين يشتري جميع ذلك بسعر  
واحد.. وللحوم ضاءنهم وبقرهم خاصية وذلك  
أنها لا تنضج إلا على الجمر، والوقود يسخنها  
ولا ينضجها. (ابن رسته ص ١١٢).

عدن: ولهم آبار مالحة. (المقدسي ص ٨٥).  
المعافر: وبها جبل الملح في بلاد مأرب ولا  
نظير له وهو ملح ذكر ذو جوهريه وصفاء كالبلور  
وهو الملح البري. (الهمذاني ج ١ ص ٢٠١).  
وادي سهام: وبوادي سهام الماء الحار  
ينضج البيض والرز لحرارته. (الهمذاني ج ١  
ص ١٠٥).  
مدابغ:

جرش: بها مدابغ كثيرة. (تقويم البلدان ص  
٩٥).

سعدة: وبها مدابغ الآدم وجلود البقر التي  
للنعال. (تقويم البلدان ص ٩٥، ومعجم البلدان،  
ج ٣، ص ٤٠٦).  
الطائف: وهي بلد الدباغ يدبغ بها الاهدب  
الطائفية المعروكة. (الهمذاني ج ١ ص ١٢٠،  
والمقدسي ص ٧٩).

### الحيوان

#### المواشي والوحش والطيور:

الحجاز: وأما مواشيه ففيه الإبل، والضأن،  
والمعز بكثرة، والبقر بقلة، وبه من الخيل ما يفوق  
الوصف حسنه، ويعجز البرق إدراكه. وأما  
وحوشه ففيه الغزلان، وحمر الوحش، والذئاب  
والضباع، والثعالب، والأرانب وغيرها. وأما  
طيوره ففيه الحمام، والدجاج، والحدأة، والرخم.  
(صبح الأعشى ج ٤ ص ٢٤٨).

البحرين: فيها جميع الحيوان إلا السباع.  
(الهمذاني ج ١ ص ١٢٧).

اليمن: أما حيوانه — فيه من الحيوان الخيل  
العربية الفائقة، والبغال الجيدة للركوب والحمل،  
والحمر، والإبل، والبقر، والغنم، ومن الطير  
الدجاج، والإوز، والحمام، وفيها من الوحوش  
الزرافة، والأسد، والغزلان، والقردة وغير ذلك.  
(صبح الأعشى ج ٥ ص ١٦).

#### الإبل:

وباليمن من كرام الإبل الأرحبية لا رحب بن  
الدعام من همدان، والمهرية ثم من المهرية العيدية  
تنسب إلى العيد قبيلة من مهرة، والصدفية،  
والجرمية، والداعرية تنسب إلى داعر من بلحوث،  
والمجيدية ومنها الإبل المهرية المعنبرة. (الهمذاني  
ج ١ ص ٢٠١).



□ ليمون.

ج ١ ص ٢٠١ — ٢٠٢).  
السّمك:

الشحر: معدن السمك العظيم. (المقدسي ص ٨٧).

شوران: جبل فيه مياه سماء كثيرة وفي كلها سمك أسود مقدار الذراع وما دون ذلك، أطيب سمك يكون. (معجم البلدان ج ٢ ص ٢٧١).  
الغنم:

جلفار: بلد كثير الغنم والجبن والسمن يجلب منها إلى ما يجاورها من البلدان. (معجم البلدان ج ٢ ص ١٥٤).

القرود:

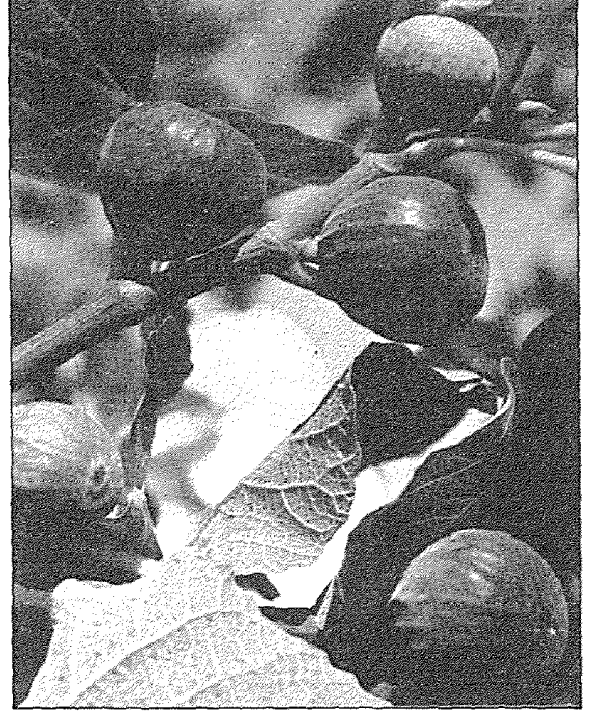
جبل الشراة: تأوي إليه القرود. (معجم البلدان ج ٣ ص ٣٢١).  
اليمن: وباليمن قرود كثيرة. (الأصطخري ص ٢٧، وابن حوقل ص ٣٩).

الكلاب:

سلوق: خربة تنسب إليها الكلاب السلوقية. (الهمداني ج ١ ص ٧٩، ومعجم البلدان ج ٣ ص ٢٤٣).

النمور:

جبل شواخط: كثير النمور. (معجم البلدان ج ٣ ص ٣٦٩).



□ تين.

اليمامة: وأما لحم اليمامة فإنه يطيب لطيب مراعيهم. (ابن الفقيه ص ٣٠).  
الحمير:

اليمن: ومن الحمير للسروج الحضرمية ثم المعافرية، وذوات الأشتر والخفة والسرع والشهومة والخشونة الخشبية منها. (الهمداني ج ١ ص ٢٠١).  
الخيّل:

بقران: اشتهرت بخيولها. (الهمداني ج ١ ص ١٢٣).

اليمن: ومن الخيل العنسية والجوفية والحجيجية وهي خيل لها أنفوس وخرجات وانحرافات وليست مثل المصرية والجزرية متناً ولها صبر وصباحة علي أنها ليسب بجسام وهي أشهم وأجمع قلوباً ويطأن القتل ويحملن السلاح الثقيلة ويجلن بها ويجرين فلا ينقص الثقل من جريهن شيئاً، والشوافية وبها جلود النمر النفيسة المحلوكة السواد اليقق البياض ويبلغ الجلد دنانير ويتخذ منها مع السروج الفرش النفيس وكذلك بها فرش العباء الملون النفيس ويكون جلالاً للخيّل وهي من أحسن شيء وهي ملبن مثل تلبين الوشي لبنة بيضاء وإلى جنبها لبنة سوداء جرداء غير مخملة. (الهمداني



## الفواكه والثمار

### الفواكه:

الحجاز: وأما فواكهه ففيه الرطب، والعنب، والموز، والتفاح، والسفرجل، والليمون، وغير ذلك. وأما رياحيته ففيه التامر حناء ويسمى عندهم الفاغية. (صبح الأعشى ج ٤ ص ٢٤٨).

صنعاء: بلد كثير الفواكه. (المقدسي ص ٨٦). اليمن: جميع الثمار بها من العنب الملاحى والدوالي والأشهب والدريج والنواصي والزبادي والأطراف والعيون والقوارير والجريشي والنشاني والتابكي والرازقي والضروع ويؤتى إليها من خيوان بالرومي ومن الجوف بالوادي، وبها الرمان الحلو والحامض والمزج والمليسي، والسفرجل وليس يلحق به سفرجل البلاد لأن فيه شيئاً من الحموضة والقبض، والإجاص، والمشمش، والتفاح الحلو والتفاح الحامض والمزج، والخوخ الحميري والخوخ الفارسي والخوخ الهندي، والجوز الفرك، واللوز الفرك والحلو منه والمر، والكمثري وقد وفد إلى صنعاء قدمة، وبها الورد والباقلاء الأخضر ولا يتركونه يبلغ، وجميع أصناف البقول وجميع الحبوب. (الهمداني ج ١ ص ١٩٦ - ١٩٧).

وأما فواكه (اليمن)، ففيه العنب، والرمان، والسفرجل، والتفاح، والخوخ، والتوت، والموز، والليمون، والأترج، في أنواع أخرى من الفاكهة قليلة المقدار، وبه البطيخ الأخضر والأصفر. قال ابن البرهان: وغالب ما يوجد بمصر من الفواكه يوجد باليمن، إلا أنه بالغ في وصف السفرجل به. (صبح الأعشى ج ٥ ص ١٦ - ١٧).

### الإجاص:

سراة الحجر: بها الإجاص. (الهمداني ج ١ ص ١٢٣).

صنعاء: وعند أهل صنعاء من أنواع الإجاص ما ليس بخراسان. (ابن رسته ص ١١١).

### البرقوق:

صنعاء: عند أهل صنعاء البرقوق وهو المشمش. (ابن رسته ص ١١١).

### البطيخ:

صنعاء: وعند أهل صنعاء بطيخ حسن غير طيب يؤكل مع السكر والقثاء. (ابن رسته ص ١١١).

عرفة: قرية فيها مباطخ. (المقدسي ص ٧٧).

### التفاح:

سراة الحجر: بها التفاح. (الهمداني ج ١ ص ١٢٣).

صنعاء: عندهم أنواع التفاح. (ابن رسته ص ١١١).

نحيان: واد فيه التفاح. (الهمداني ج ١ ص ١٢٢).

### التمور:

قالوا: أجود تمر عمان الفرض والبلعق والخبوت، وأجود تمر اليمامة البردي والزرقاء والجدامية، وأجود تمر البحرين التعضوض والمكري والأزاد، وأجود تمر الكوفة النرسيان والسابري، وأجود تمر البصرة الأزاد والقريثاء. (ابن الفقيه ص ٣٠).

البحرين: يوجد بها التمر. (الأصطخري ص ٢٣، وابن حوقل ص ٣١).

بدر: جيدة التمر. (المقدسي ص ٨٢).

خليص: بها تمر. (المقدسي ص ٧٩).

خير: فيها التمر الصيحاني من أجود التمر. (معجم البلدان ج ٤ ص ١٢٧).

دخلة: قرية توصف بكثرة التمر. (معجم البلدان ج ٢ ص ٤٤٥).

السرين: معدن التمر الرديئة. (المقدسي ص ٨٦).

صفور: فيها أجود تمر في الدنيا. (معجم البلدان ج ٣ ص ٤١٤).

العشيرة: تفضل تمورها على سائر تمر الحجاز إلا الصيحاني بخير والبردي والعجوة بالمدينة. (معجم البلدان ج ٤ ص ١٢٧).

الفرضة: يكثر بها التعضوض نوع من التمر. (معجم البلدان ج ٤ ص ٢٥١).

قروح: ذو تمر رخيصة. وتمرهم وسط. (المقدسي ص ٨٣ - ٨٤).

المدينة: فيها التمر البردي والعجوة. (معجم البلدان ج ٤ ص ١٢٧).

المروة: جيدة التمر. (المقدسي ص ٨٣).

اليمامة: أكثر تمرأ ونخلأ من المدينة وسائر



□ فصل الربيع في العلا، إحدى مناطق السعودية.

الحجاز. (الأصطخري ص ٢٣، وابن حوقل ص ٣١).

اليمامة: لا أشد حلاوة من تمرها.. وبها أصناف التمور. (ابن الفقيه ص ٢٨ — ٣٠).  
اليمامة: جيدة التمور. (المقدسي ص ٩٤).

**الجوز:**

صنعاء: وعند أهل صنعاء جوز (ابن رسته ص ١١١).

**الحناء:**

وادي نخلة: فيه الحناء. (الهمداني ج ١ ص ٧٥).

**الخوخ:**

سراة الحجر: بها الخوخ. (الهمداني ج ١ ص ١٢٣).

صنعاء: وعند أهل صنعاء الفرسك وهو الخوخ. (ابن رسته ص ١١).

مكة: وخوخ مكة أسرى منه الدارقي. (المقدسي ص ٧).

**الخيار:**

وادي الجنات: أسفله جامع للخيار. (الهمداني ج ١ ص ٧٦).

**دم الأخوين:**

جزيرة سقطرى: بها دم الأخوين. (الهمداني ج ١ ص ٥٣).

جزيرة سقطرى: دم الأخوين وهو صمغ شجر لا يوجد إلا في جزيرة سقطرى. (معجم البلدان ج ٢ ص ٢٢٧).

**الرمان:**

صنعاء: عند أهل صنعاء رمان. (ابن رسته ص ١١١).

الطائف: موضع الرمان الكثير. (المقدسي ص ٧٩).

عمان: فيها الرمان. (الأصطخري ص ٢٧).

مطرة: أودية عظام فيها الرمان. (الهمداني ج ١ ص ١٠٩).

**سفرجل:**

صنعاء: عندهم سفرجل. (ابن رسته ص ١١١).

العنب:

أثافت: ذات كروم كثيرة. (معجم البلدان ج ١ ص ٨٩).

أوال: بها كروم كثيرة. (تقويم البلدان ص ٣٧١).

جبل شبام: ذروته فيها كروم. (معجم البلدان ج ٣ ص ٣١٨).

جبال السراة: وفي جبال السراة الأعناب. (معجم البلدان ج ٣ ص ٢٠٥).

صنعاء: وعندهم على ما زعموا قريب من سبعين لوناً عنب. (ابن رسته ص ١١١).

شروم: فيها كروم. (معجم البلدان ج ٣ ص ٣٣٩).

الطائف: موضع العنب الجيد. (المقدسي ص ٧٩).

الطائف: فيها العنب العذب لا يوجد مثله في بلد من البلدان. (معجم البلدان ج ٤ ص ٩).

عدو: واد كثير الأعناب. (الهمداني ج ١ ص ٧٦).

علاف: خير أودية خولان وأكرمها كرمًا وأعناياً. (الهمداني ج ١ ص ١١٤).

مطرة: أودية عظام فيها العنوب. (الهمداني ج ١ ص ١٠٩).

وادي الجنات: فيه العنب. (الهمداني ج ١ ص ٧٦).

القضاء:

وادي الجنات: أسفلته جامع للقضاء. (الهمداني ج ١ ص ٧٦).

القرع:

صنعاء: وعندهم قرع كبار كل قرعة مثل جرة كبيرة يباع بالأمان مقطوعاً وكل ما كان أكبر كان أرطب. (ابن رسته ص ١١٣).

الكمثري:

سراة الحجر: وبسراة الحجر الكمثري. (الهمداني ج ١ ص ١٢٣).

صنعاء: وعندهم الكمثري أنواع كثيرة. (ابن رسته ص ١١١).

اللبان:

بلاد مهرة: اللبان الذي يحمل إلى الآفاق من

بلاد مهرة. (الأصطخري ص ٢٧، وابن حوقل ص ٣٨، وتقويم البلدان ص ١٠١).

جبل أسبوت: وفيه يكون شجر اللبان، ومنه يحمل إلى جميع الدنيا ولا يكون في غيره قط. (معجم البلدان ج ١ ص ١٩٣).

ظفار: إن اللبان لا يوجد في الدنيا إلا في جبال ظفار... وأنه شجر ينبت في تلك المواضع...

ويجتنيه أهل تلك البادية وذلك أنهم يجيئون إلى شجرته ويجرحونها بالسكين فيسيل اللبان منه على الأرض ويجمعونه ويحملونه إلى ظفار. (معجم

البلدان ج ٤ ص ٦٠).

اللوز:

سراة الحجر: وبسراة الحجر اللوز. (الهمداني ج ١ ص ١٢٣).

صنعاء: عندهم لوز. (ابن رسته ص ١١١).

نحيان: واد فيه اللوز. (الهمداني ج ١ ص ١٢٣).

الليمون:

جزيرة أوال: فيها ليمون وبساتين. (معجم البلدان ج ١ ص ٢٧٤).

الموز:

الجريب: بلد الموز. (المقدسي ص ٨٦).

صنعاء: والموز عندهم كثير في كل موضع، يدرك الموز عندهم في كل أربعين يوماً يقطع ثمرته، ولا ينقطع القطاف عنهم أبداً (ابن رسته

ص ١١١).

الطائف: ذات موز. (معجم البلدان ج ٤ ص ٩).

عمان: فيها الموز. (الأصطخري ص ٢٧).

وادي الجنات: أسفلته جامع للموز. (الهمداني ج ١ ص ٧٦).

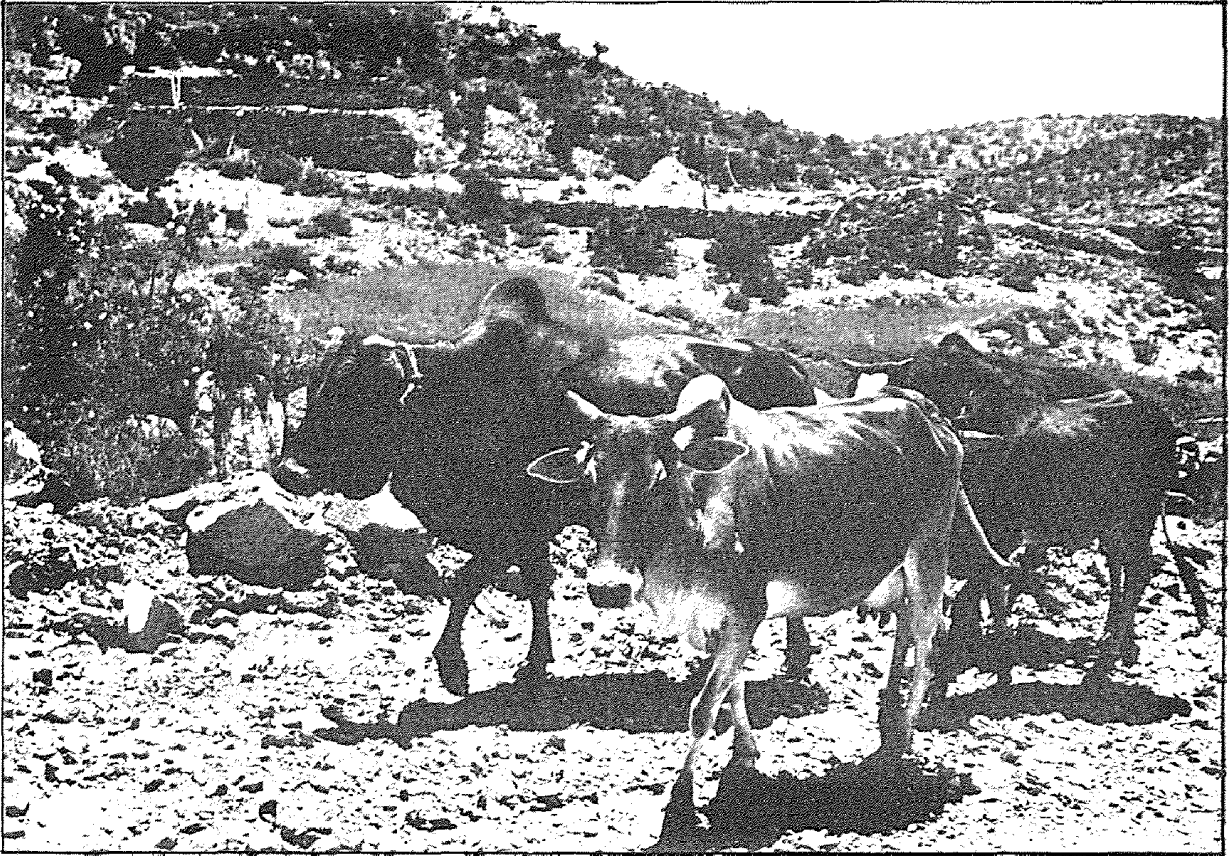
وادي نخلة: فيه الموز. (الهمداني ج ١ ص ٧٥).

الفخيل:

أباض: لها نخل لم ير نخل أطول منها. (معجم البلدان ج ١ ص ٦٠).

أبان الأبيض: فيه نخل. (معجم البلدان ج ١ ص ٦٢).

أبرين: كثير النخل. (معجم البلدان ج ١ ص ٧١).

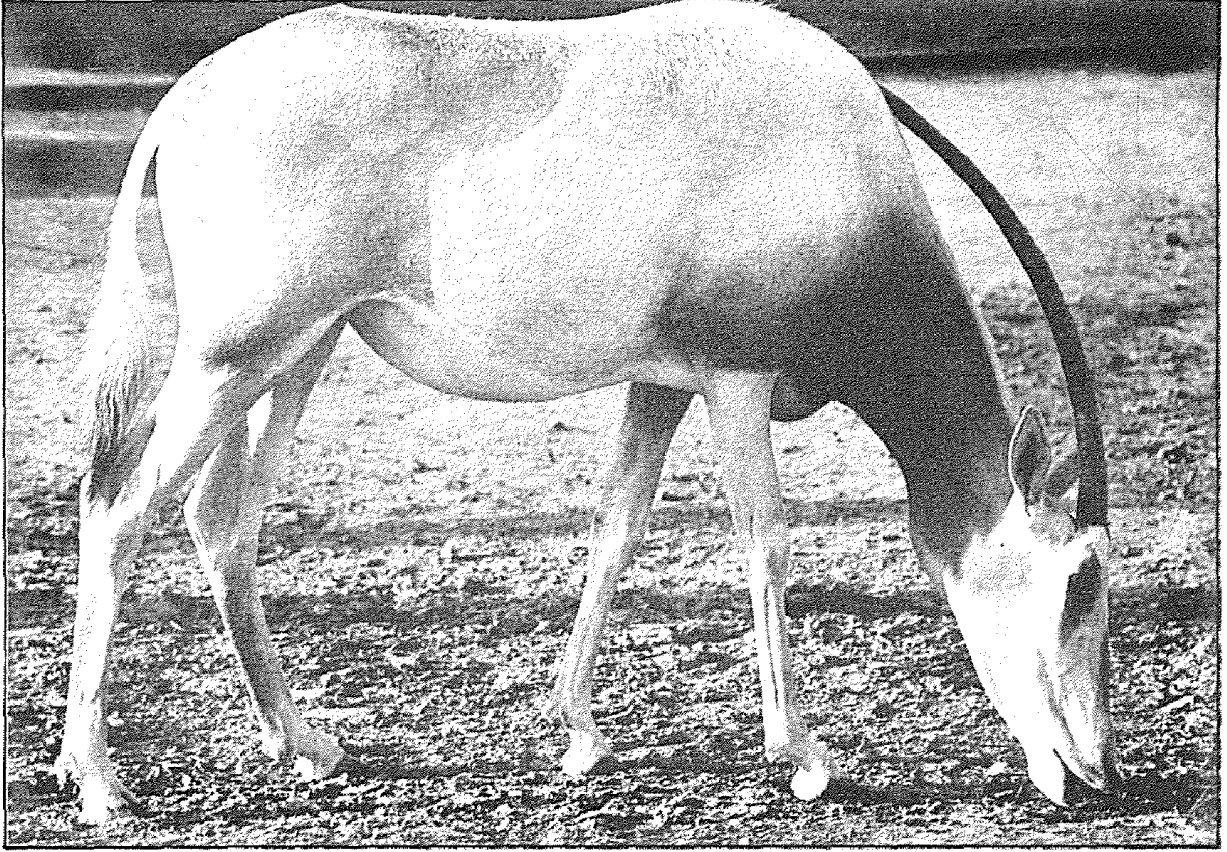


□ أبقار من فصيلة محلية في عسير.

بلاد بني تميم: فيها النخيل. (الهمداني ج ١ ص ١٤٠).  
تبوك: فيها نخيل. (الأصطخري ص ٢٤، وتقويم البلدان ص ٨٧).  
تيماء: فيها النخيل. (الأصطخري ص ٢٥، وابن حوقل ص ٣٤، وتقويم البلدان ص ٨٧).  
جبل شبام: ذروته فيها نخيل. (معجم البلدان ج ٣ ص ٣١٨).  
الجحفة: فيها نخيل. (ابن حوقل ص ٣٣).  
جرش: فيها نخيل. (الأصطخري ص ٢٦، والمقدسي ص ٨٧).  
جزيرة أوال: فيها نخيل كثير. (تقويم البلدان ص ٣٧١، ومعجم البلدان ج ١ ص ٢٧٤).  
جزيرة سقطرى: وبها نخيل كثير. (الهمداني ج ١ ص ٥٣).  
الخرج: أرضه أرض زرع ونخل قليل. (معجم البلدان ج ٢ ص ٣٥٧).  
خورفكان: وبه نخل وعيون عذبة. (معجم البلدان ج ٢ ص ٤٠٠).  
خير: ذات نخيل كثير. (الأصطخري ص

أبضة: عليه نخل. (معجم البلدان ج ١ ص ٧٤).  
أثيل: واد كثير النخل. (معجم البلدان ج ١ ص ٩٤).  
أحليل: فيه نخل لبني أسد. (معجم البلدان ج ١ ص ١١٧).  
أحوس: فيه نخل كثير. (معجم البلدان ج ١ ص ١١٨).  
أطواء: ذات نخل. (معجم البلدان ج ١ ص ٢١٩).  
الأعراض: حيث الزرع والنخل. (معجم البلدان ج ١ ص ٢٢٠).  
الاعيرف: فيه نخل. (معجم البلدان ج ١ ص ٢٢٣).  
أكبرة: به نخل وآبار مطوية. (معجم البلدان ج ١ ص ٢٣٩).  
أكمة: كثيرة النخل. (معجم البلدان ج ١ ص ٢٤١).  
بطن مر: فيها نخل كثير. (تقويم البلدان ص ٩٥).





□المها البيضاء النادرة تسرح في موطنها الربع الخالي.

قرح: النخيل والبساتين متصلة من قرح إلى سقيا يزيد. (المقدسي ص ٨٤).  
 القطيف: لها نخيل دون نخيل الاحساء. (تقويم البلدان ص ٩٩).  
 المدينة: لها نخيل كثيرة. (الاصطخري ص ٢٣، والمقدسي ص ٨٠، وتقويم البلدان ص ٨٧).  
 مرخة: واد كثير النخيل. (الهمداني ص ٩٥).  
 مر الظهران: بها نخيل. (معجم البلدان ج ٤ ص ٦٣).  
 المروة: كثيرة النخيل. (المقدسي ص ٨٣).  
 نجران: بها نخيل. (الاصطخري ص ٢٦، وتقويم البلدان ص ٩٣).  
 وادي القرى: وهي ذات نخيل. (ابن حوقل ص ٣١).  
 اليمامة: أكثر تمرأ ونخلأ من المدينة وسائر الحجاز. (الاصطخري ص ٢٣، وابن حوقل ص ٣١).  
 اليمامة: وأخبرني من رآها في زمننا هذا أن بها أناساً وقليل نخل. (تقويم البلدان ص ٩٧).

(٢٥).  
 زبيد: ولها نخيل كثير. (تقويم البلدان ص ٨٩).  
 الزبيدي: فيها نخل وروض. (معجم البلدان ج ٣ ص ١٦٣).  
 السر: بها النخيل. (المقدسي ص ٩٣).  
 سروعة: فيها نخيل. (معجم البلدان ج ٣ ص ٢١٧).  
 الصحاري: موضع كثير النخيل. (الهمداني ج ١ ص ٧٥).  
 الصفراء: واد كثير النخل. (معجم البلدان ج ٣ ص ٤١٢).  
 صفينة: ذات نخل. (معجم البلدان ج ٣ ص ٤١٥).  
 الطائف: ذات مزارع ونخل. (معجم البلدان ج ٤ ص ٩).  
 عمان: وهي كثيرة النخيل. (الاصطخري ص ٢٧، والمقدسي ص ٩٣).  
 غلافقة: بها نخيل. (المقدسي ص ٨٦).  
 فيد: فيها نخيل. (الاصطخري ص ٣٤).



□ مصنوعات يدوية قديمة في الطرف الجنوبي من الربع الخالي.

والقثاء، والبادنجان، والدباء، والملوخيا، والهندباء،  
والفجل والكراث والبصل والثوم. (صبح الأعشى  
ج ٤ ص ٢٤٧ — ٢٤٨).

اليمن: وباليمن من غرائب الحبوب ثم من البر  
العربي الذي ليس بحنطة فإذا ملا، عجينه ثم  
أردت قطع شيء منه تبع القطعة تابعة منه  
تطول كتابعة القبيط، والميسانى والنسول والهلبياء  
لا يكون إلا بنجران، ومنه الأدرع الأملس  
والاحمر الأحرش، واللوبياء والعتر والأقطن،  
والطهف، وألوان الذرة البيضاء والصفراء  
والحمراء والغبراء، والسسم الذي لا يلحق به  
لاحق خاصة الماعربي والجوفي كثير الضياء  
صاف طيب، وقد يزرع بها الحمص والباقي  
والكمون وغير ذلك. (الهمداني ج ١ ص ١٩٩).  
— وأما حبوب اليمن فبه من الحبوب الحنطة

اليمن: ليس ببلد نخيل. (المقدسي ص ٨٧).  
ينبع: بها نخيل. (الاصطخري ص ٢٥، وابن  
حوقل ص ٣٣، والمقدسي ص ٨٣).  
ببرين: هي أرض سبخة تشتمل على عينين  
ونخيل كثير إلى الغاية... وأكثر وغالب النخيل على  
القرب من العينين. (تقويم البلدان ص ٨٤ —  
٨٥).

## النبات والحبوب

### الحبوب:

الحجاز: أمازروعة ففيه من الحبوب المزرعة  
البر والشعير والذرة والسلت، وجميعها تزرع على  
المطر، وربما زرع بعضها على ماء العيون،  
والشعير، والذرة، أكثر الحبوب وجوداً، ويزرع  
فيه على العيون البطيخ الأخضر والأصفر،

والشعير والارز والسهمسم وغالب قوتهم الذرة وأقله الحنطة والشعير. (صبح الأعشى ج ٥ ص ١٦).

السرين: معدن الحبوب. (المقدسي ص ٨٦).  
صنعاء: عند أهل صنعاء ألوان الرياحين والورد والياسمين والنرجس والسوسن ألوان. (ابن رسته ص ١١١).  
طريقة الزراعة:

اليمن: ومن عجائب اليمن أن أكثر زروعها أعقار فلذلك متن عجينا ولان خبزها وهو أن تشرب الجربة في آخر تموز وأول آب ثم تحرث بأيلول إذا جمّت أي شربت ماءها وجف وجهها ثم تحرث في تشرين كزّة أخرى ثم في تشرين الآخر كزّة ثالثة ثم بذرت في كانون الأول فأقام فيها الزرع إلى أيار وصرب ولم يصبه ماء فأما القرارة بالهجرة فإنه يصرم بها متعجلاً بنيسان وآخر آذار فتكون الجربة بها كثير من جمها فتحرث وتبذر فيها ثانية فتأتي بطعام معجل لحرارة الزمان يصرم بحزيران. (الهمداني ج ١ ص ١٩٩).

الأترج:

أوال: بها أترج. (تقويم البلدان ص ٣٧١).  
صنعاء: والأترج عندهم كثير كبار حلو الطعم. (ابن رسته ص ١١١).  
وادي الجنات: أسفل جامع للأترج. (الهمداني ج ١ ص ٧٦).

الأترج بنجران ليس حماض فيه كبار أحلى من العسل تبلغ الواحدة ربع دينار وخمس وسدس وليس له نظير في بلد. ومن ذلك سكر العشر... وهو ضرب من المن وهيئته مثل قطع اللبان والمصطكى. وقد يحل ويعمل منه سكر كبار مطبوع في القوالب وقد أهديت منه إلى أخ لي بالعراق فأعجب منه من رآه. ومنها المحط ويسمى القصاص وهو خالق للبواسير ولا تصيب هذه العلة أحداً بخيوان لاستعمالهم إياه في القدور، ويعقد بالعسل ويهدى. وأهدى منه بعض سلاطين تهامة إلى العراق وجرت كتب إليه أن احتفظ بحظائر هذه الشجرة فأعلمهم أنه نبات جبال قبائل وادعة وأرحب. (الهمداني ج ١ ص ٢٠٠).  
الأرز:

صنعاء: يدرك عندهم الأرز ثلاث دفعات. (ابن

رسته ص ١٠٩).  
البر:

سراة الحجر: بها البر. (الهمداني ج ١ ص ١٢٢).

صنعاء: وطعام أهل صنعاء البر النقي والعلس وهو شبيه بالحنطة إلا أنه أدق من الحنطة في سنابل لا تشبه سنابل الحنطة عليها قشرتان أحديهما قشرة المسنبلة والأخرى قشرة مقاربة لقشر الأرز فيقشر من قشرته ويطحن ويخبز فيوجد طعمه أطيب من طعم خبز الحنطة. (ابن رسته ص ١١١).

— تدرك عندهم الحنطة دفعتين. (ابن رسته ص ١٠٩).

اليمامة: لا أطيب طعاماً من حنطتها. (ابن الفقيه ص ٢٨).

اليمن: ولأهل صنعاء الرقاق الذي هو في بلد رقة وسعة وبياضاً لمؤاتاة متانة البر، وأبرار اليمن العربي التليد والنسول بر العلس وهو الطفها خبزاً وأخفها خفة، والرغيف بصنعاء لا ينكسر ولكنه ينعطف ويندرج طوماراً وكسره السفار قطعاً، والخبز بها ضروب كثيرة. (الهمداني ج ١ ص ١٩٨).

البشام:

جبال ثافل: نباتهما البشام. (معجم البلدان ج ٢ ص ٧١).  
البصل:

عدو: واد كثير الأبصال. (الهمداني ج ١ ص ٩٦).  
التنبل:

ظفار: يوجد فيها نبات التنبل. (تقومي البلدان ص ٩٣).

والتنبل في بلادهم (الهند) ورق ينبت كأصغر ما يكون من ورق الأترج، يمضغ هذا الورق بالنورة المبلولة مع الفوفل، وهو الذي غلب على أهل مكة وغيرهم من بقية أهل الحجاز واليمن في هذا الوقت مضغه بدلاً من الطين (بدلاً من الطيب)، ويكون عند الصنادلة (الصيدالة للورم وغير ذلك، وهذا إذا مضغ على ما ذكرنا بالورق والنورة شد اللثة، وقوى عمود الأسنان، وطيب النكهة، وأزال الرطوبة المؤذية، وشهى الطعام، وبعث على الباه، وحمّر الأسنان حتى تكون

كاحمر ما يكون حب الرمان، وأحدث في النفس طرباً وأريحية، وقوى البدن، وأثار من النكهة روائح طيبة خمرة. (مروج الذهب ج ١ ص ٢٣٣).

الدادى:

جبل أسيوت: ينبت الدادى الذي يصلح به النبيذ. (معجم البلدان ج ١ ص ١٩٣).

الذرة:

الشرجة والحردة: بهن خزائن الذرة. (المقدسي ص ٨٦).

وادي الجنات: أسفلها جامع للذرة. (الهمداني ج ١ ص ٧٦).

وادي ذابة: لا شيء فيه سوى الذرة. (الهمداني ج ١ ص ٧٧).

طريقة حفظ الذرة:

اليمن: ومخلاف ذي جرة وخولان يسمى خزانة اليمن وذمار ورعين والسحول مصر اليمن لأن الذرة والبر والشعير تبقى في هذه المواضع المدة الكثيرة. ورأيت بجبل مسور برا أتى عليه ثلاثون سنة لم يخزن ولم يتغير، فأما الذرة فإنها لا تكون إلا في بلد حار ولا تختزن في البيوت لحال ما يسرع إليها من الفساد ولكن يحفر لها في الأرض وتدفن في مدافن يسع المدفن منها خمسة آلاف قفيز إلى ما هو أقل ويسد عليها حتى ربما نبت على السداد الشجر العرى وتقيم العمر ولا تنفخش ولكن تغير رائحتها وطعمها. فإذا كشف منها المدفن ترك أياماً حتى يبرد ويسكن بخاره ولو دخله داخل عند كشفه لتلف بحرارته. (الهمداني ج ١ ص ١٠٨).

الشعير:

سراة الحجر: بها الشعير. (الهمداني ج ١ ص ١٢٣).

صنعاء: ويدرك عندهم الشعير ثلاث دفعات. (ابن رسته ص ١٠٩).

الشوحط:

جبل الشراة، ينبت الشوحط. (معجم البلدان ج ٢ ص ٣٢١).

الطلح:

رحبة صنعاء: أودية تنبت الطلح وفيها بساتين. (معجم البلدان ج ٢ ص ٢٤).

الظيان:

جبلا ثافل: نباتهما الظيان. (معجم البلدان ج ٢ ص ٧١).

العرعر:

جبلا ثافل: نباتهما العرعر. (معجم البلدان ج ٢ ص ٧١).

القرظ:

جبلا ثافل: نباتهما القرظ. (معجم البلدان ج ٢ ص ٧١).

جبل السراة: وفي جبل السراة القرظ. (معجم البلدان ج ٣ ص ٢٠٥).

جبل الشراة: ينبت القرظ في جبل الشراة. (معجم البلدان ج ٣ ص ٢٢١).

سلم الريان: باليمامة... والسلم في الأصل: شجر ورقه القرظ الذي يدبغ به، وبه سمي هذا الموضع. (معجم البلدان ج ٣ ص ٢٤٠).

قصب السكر:

جبل السراة: وفي جبل السراة قصب السكر. (معجم البلدان ج ٣ ص ٢٠٥).

وادي الجنات: أسفلها جامع لقصب السكر. (الهمداني ج ١ ص ٧٦).

الكزبرة:

وادي الجنات: أسفلها جامع للكزبرة. (الهمداني ج ١ ص ٧٦).

اللوبياء:

سراة الحجر: فيها اللوبياء. (الهمداني ج ١ ص ١٢٣).

النارجيل:

ظفار: يوجد في أراضيها كثير من نبات الهند مثل النارجيل. (تقويم البلدان ص ٩٣).

غلافقة: بها نارجيل. (المقدسي ص ٨٦).

نبات العقاقير:

اليمن: فأما الحشائش ففيها أكثر حشائش العقار ولكن أهلها البدوية لا يعرفونها وإنما يعرفها الحكيم من الناس من أهل صناعة الطب. (الهمداني ج ١ ص ١٢٣).

النبع:

جبل الشراة: ينبت النبع في جبل الشراة. (معجم البلدان ج ٣ ص ٣٢١).

النيل:

حور بروس: منها يجلب النيل الفائق. (معجم البلدان ج ٢ ص ٤٠٠).



## الورس:

جبل المذخرة: نباتها الورس. (الاصطخري ص ٢٦).

جبل المذخرة: فيه ينبت الورس وهو نبات أحمر في معنى الزعفران يباع منوان بدينار فيصبغ به. (ابن حوقل ص ٢٧).

مخلاف حراز: بلد كثير الورس. (الهمداني ج ١ ص ١٠٥).

وادي الجنات: فيه الورس. (الهمداني ج ١ ص ٧٦).

## الألبان والحلويات

### اللبن والزبد:

اليمن: ولضائر اليمن فضل لحال اللبن، واللبن الرائب بصنعاء وبلد همدان ومشرق خولان وحزيز وجهران أثخن من الزبد في غير اليمن مع الغذاء واللذة والطيب وزبدها بمنزلة الجبن الرطب في غيرها وأشد ويحمل القطعة فلا يعلق بيدك منها كثير شيء. (الهمداني ج ١ ص ١٩٨).

### السمن والحلويات

اليمن: قال والد مؤلف كتاب صفة جزيرة العرب لوالده: سألتني رجل ببغداد بما تأدمون في أسفاركم؟ قلت بالسمن، قال: أبالسمن، قلت، وما للسمن؟ قال: هو ضرب من السمن، قال: أما والله لو ذقت البرطي منه والمغربي والكلبي والجنبني لعلمت أن دهن اللوز معه ضرر ولذلك لا يعمل أهل اليمن حلاواهم إلا به لأنه أطيب وأجود من الشيرق والمقشر ومن دهن اللوز والجوز ولطيبه يشربه الناس شرباً ويكون له رائحة شهية تدعو النفس معها إلى شربه والاستكثار من التأدم به وله لطف فلا يكاد يجمد لرقته ولطفه وخفته والسمن مما يبين به اليمن. (الهمداني ج ١ ص ١٩٧ - ١٩٨).

### الشهد وطريقة عمله:

اليمن: وباليمن الشهد الحضورى الماذي الجامد الذي يقطع بالسكاكين.

ويهدى إلى العراق ومكة وسائر البلدان في القصب. وصفة عمله أن يحرر في الشمس ويصير في عقود قصب اليراع وأقيمت تلك القضية أياماً في بيت بارد حتى يعود إلى جموده ثم ختمت

أفواه القصب بالقصة وحمل فإذا أراد تقويمه على الموائد ضرب بالقصة الأرض فانفلقت عن قسبة غسل قائمة فقطعت بالسكين على طيفية أو رغيف. (الهمداني ج ١ ص ١٩٨ - ١٩٩).

### ألوان الطعام:

اليمن: ولأهل اليمن ألوان الطعام والحلاوى والشربة التي تؤثر على غايات ألوان كتب المطابخ، ولهم مثل ألوان السمائد وألوان اليقط والكشك السري وألوان الحلبة ومعقدات الأترج والقرع والجزر وقديد الخوخ والرانج واللي وغير ذلك مما إذا سمع به الجاهل لذراه وإذا شرع فيه قضم على طيبه بعض أنامله. (الهمداني ج ١ ص ١٩٨).

### الجبن:

جلفار: بلد كثير الجبن. (معجم البلدان ج ٢ ص ١٥٤).

### السمن:

جلفار: بلد كثير السمن. (معجم البلدان ج ٢ ص ١٥٤).

### اللبن:

الشرجة: بلد اللبن. (المقدسي ص ٨٦).  
حريث: فلاة بين اليمن وعمان. وهم اسم نبت، يقال: أطيب اللبن ما رعى الحريث والسعدان. (معجم البلدان ج ٢ ص ٢٣٦).

### الزبيب:

الطائف: أكثر ثمارها الزبيب. (الاصطخري ص ٢٤، وابن حوقل ص ٣٢، وابن الفقيه ص ٢٢، والمقدسي ص ٧٩، وتقويم البلدان ص ٩٥).

الطائف: أما زبيبها فيضرب بحسنه المثل. (معجم البلدان ج ٤ ص ٩).

### العسل:

الإصدار: يجلب منها العسل. (معجم البلدان ج ١ ص ٢١١).

جبلان: بلاد كثيرة العسل. (معجم البلدان ج ٢ ص ١٠٢، والهمداني ج ١ ص ١٠٣).

سراة الحجر: وبسراة الحجر العسل. (الهمداني ج ١ ص ١٢٣).

السرين: معدن العسل الكثير. (المقدسي ص ٨٦).

## المراجع

- ابن حوقل، كتاب صورة الأرض، ليدن، بريل، (طبعة ثانية)، ١٩٣٨.
- ابن رسته، أبو علي أحمد، الأعلام النفيسة، ليدن، بريل، ١٨٩١.
- ابن الفقيه، أبو بكر أحمد، مختصر كتاب البلدان، ليدن، بريل، ١٨٨٥.
- أبو الفداء، عماد الدين، تقويم البلدان، باريس، دار الطباعة السلطانية، ١٨٤٠.
- الأصبخري، ابن اسحق إبراهيم، المسالك والممالك، القاهرة، وزارة الثقافة، ١٩٦١.
- القلقشندي، صبح الأعشى في صناعة الإنشاء، القاهرة، وزارة الثقافة، ١٩٦٣.
- المسعودي، أبو الحسن علي، مروج الذهب ومعادن الجوهر، بيروت، دار الاندلس، ١٩٦٦.
- المقدسي، شمس الدين عبد الله، أحسن التقاسيم في معرفة الأقاليم، ليدن، بريل، ١٩٠٦.
- الهمداني، أبو محمد الحسن، كتاب صفة جزيرة العرب، ليدن، بريل، ١٨٨٤.
- ياقوت الحموي، معجم البلدان، بيروت، صادر، ١٩٥٥.

## سيرة الكاتب

- ماجستير — دراسات عربية — الجامعة الأميركية ARAB STUDIES.
- ماجستير — علم المكتبات — جامعة نورث كارولينا — الولايات المتحدة الأميركية.
- دكتوراه — تاريخ العرب — الجامعة الأميركية في بيروت.

## صدر له الكتب التالية:

- \* فتاوي الاستاذ الإمام محمد رشيد رضا.
- بيروت — دار الكتاب الجديد — ١٩٧١.
- \* الصحافة العربية في فلسطين ١٨٧٦ — ١٩٤٨
- بيروت — ١٩٧٦.
- \* العلوم عند العرب — تبويب وتعريف ونصوص — بيروت — دار الآفاق الجديدة — ١٩٨٣.
- \* رئيس تحرير مجلة «الوثائق العربية»، منذ عام ١٩٦٧ التي تصدر عن الجامعة الأميركية في بيروت.



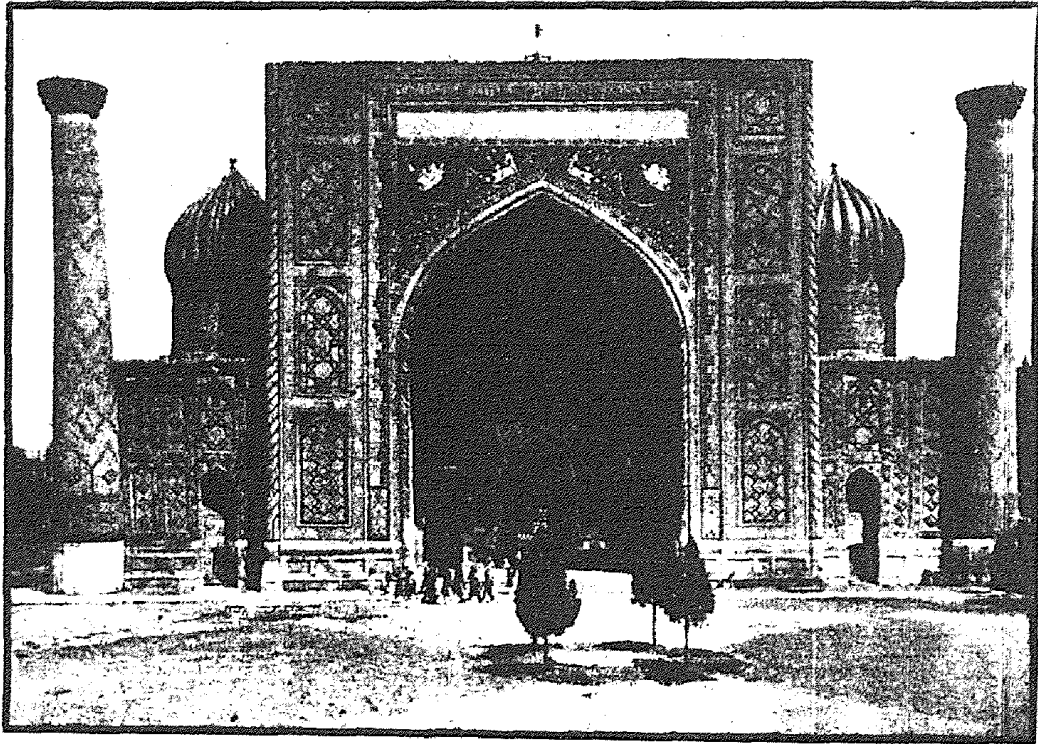
## أعمال البلدية في صدر الإسلام (وتسمى الحسبة)

- من أعمالها: الأمر بالمعروف والنهي عن المنكر، المنع عن المضايقة في الطرق، ومنع الحمالين وأهل السفن من الاكثار من الحمل مما يسبب الغرق والضرر. وعليها النظر في المباني المتداعية للسقوط ولها هدفها أو إصلاحها؛ وعليها منع المعلمين في الكتاتيب من ضرب الصبيان، ولهج النظر فيما يتعلق بالأسواق، من غش ونقص بالوزن والمكيال، ومنع بيع ما فسد من المأكولات وهي التي تعطي الموازين والمكاييل لأهل البلد؛ وعليها مراعاة حمل الدواب كي لا تحمل ما لا تطيقه. ولا يتولى تلك البلدية (الحسبة) إلا وجوبه من المسلمين.
- والفرق بين (الحسبة) (والقضاء) أن المحتسب له أن يتصفح عن أحوال الناس وإن لم يرقع الأمر إليه بخلاف القاضي فإنه ليس له أن يفحص عن أحوال الناس إلا إذا رفع الأمر إليه.



# ورقات من كتاب مجمع النوادر

د. نقولا زياردة



□ مدرسة شير — دور في سمرقند، من الآثار الثقافية الإسلامية القديمة.

يحفل الأدب العربي بكتب وضعت لتنبيه الأمراء ورجال الحكم إلى أمور عامة وقواعد خلقية وأسس عملية يصح اتباعها في تسيير أمور الدولة وشؤون الحكم. ولأن هذه الكتب كانت تعكس وجهات نظر شرعية وأخلاقية وحكمية فقد كانت تسمى أحياناً «مرآة الأمير». وتختلف هذه الكتب فيما تحويه باختلاف المؤلفين والأدوار التي قاموا بها والمناصب التي شغلوها في الدول المختلفة. كما تتباين على أساس الفلسفات التي يقبل بها مؤلفوها أو الاتجاهات التي يتبعونها.



ومع انتشار الثقافة العربية الإسلامية في الرقعة الواسعة التي قامت فيها الدولة أولاً، ثم الدول فيما بعد، والتي تأصلت فيها هذه الحضارة العالمية، فقد ظهرت مثل هذه الكتب فيما بعد باللغة الفارسية، بعد أن عاد لهذه اللغة بعض ما كان لها (خاصة بعد القرن الرابع/العاشر الذي كان لبخارى فيه دور كبير في هذه الأمور).

ومن هنا فإننا نجد بعد مؤلفات الثعالبي (على سبيل المثال) ظهور كتاب باللغة الفارسية اسمه «مجمع النوادر» — والنوادر هذه تدور حول أربعة موضوعات أساسها الأفراد الذين يحتاجهم صاحب السلطان في بلاطه للمشورة والعون، وهم: الكتاب والشعراء والمنجمون والأطباء. وقد جعل «النظامي العروضي» مؤلف هذا الكتاب كل ما يتعلق بجماعة من هؤلاء في مقالة. ولأن الكتاب موضوع أصلاً بالفارسية فكان له اسم ثان بالإضافة إلى مجمع النوادر هو «جهار مقالة» أي المقالات الأربع: في الكتابة والشعر والنجوم والطب. وجعل المؤلف لكل مقالة تمهيداً قصيراً ثم روى عشر حكايات (إلا في المقالة الرابعة عن الطب ففيها اثنتا عشرة حكاية) تبين كل واحدة عبرة تصلح للاحتذاء أو للتمثل بها.

والكتاب إذا قرأه الرجل العادي المثقف أعجبه فيه طرافة حكاياته، أما من يريد أن يعتبر بالحكاية فإنه واجد فيها الكثير مما ينفعه. ومؤلف الكتاب النظامي العروضي معرباً ونظامي عروضي أصلاً عاش في النصف الأول من القرن السادس/الثاني عشر. والذي نعرفه عنه قليل. فهو قد ولد قبل ٥٠٠ / ١١٠٦ وكان لا يزال حياً سنة ٥٥٢ / ١١٥٧. ولد في سمرقند، وبها سمع عن بعض شعراء الفرس من أهل منطقة ما وراء النهر مثل الرُّودكي (الرُّدكي). وانتقل بعد ذلك إلى بلخ حيث عمل في خدمة عمر الخيام. ونجده في هراة (٥٠٩ / ١١٥). واتصل بعد ذلك بالسلطان السلجوقي مفر الدين سنجر (٥١١ - ٥٥٢ / ١١١٨ - ١١٥٧). وزار العروضي نيسابور مرتين. والتحق بالسلطان علاء الدين الغوري (٥٤٤ - ٥٥٦ / ١١٤٩ -

١١٦١). وقد وضع كتابه حوالي سنة ٥٥١ / ١١٥٦؟ ويبدو أن الكتاب وضع السلطان السلجوقي بعده حياً، وثمة دعاء من المؤلف للسلطانين السلجوقي والغوري اللذين اتصل بهما، إذ يشير إليهما بقوله: «خُلد الله ملكتهما وسلطانهما».

وليس من المنتظر أن تكون كل حكاية صحيحة في تفاصيلها ودقائقها. فالنظامي ليس مؤرخاً هنا ولا عالماً. إنما هو ناصح مذكر. ومن ثم فإنه يقبل بعض الحكايات على الشكل الذي وردت فيه، ويرويها كما وقعت له. وهذا الأمر ينجر على عدد كبير من الكتب التي من هذا النوع: أدب النصيح والإرشاد والتعليم والتندر والتسلية و«جهار مقالة» نقله عن الفارسية إلى العربية عبد الوهاب عزام ويحيى الخشاب، ونشر في القاهرة سنة ١٣٦٨/١٩٤٩ للمرة الأولى. وقد أحسن المترجمان إذ نقلتا الحواشي الدقيقة التي وضعها بالفارسية أصلاً العالم محمد القزويني.

— ٢ —

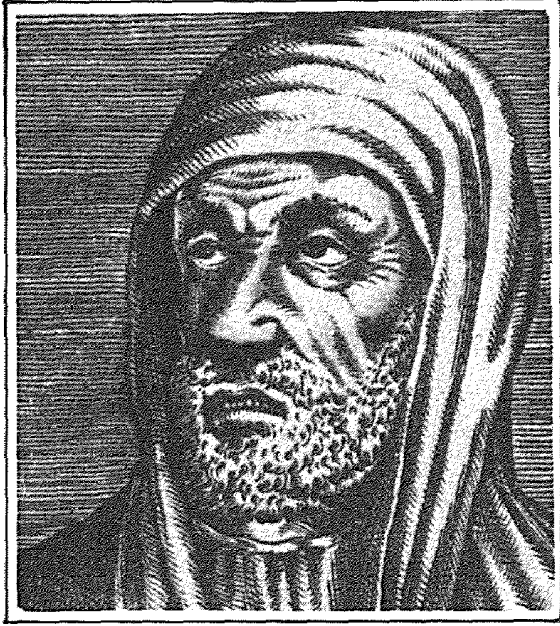
وقد انتزعنا ورقات من هذا الكتاب، مع أننا واثقون من أن فيها بعض التجاوز على التاريخ. لكننا اخترناها لسببين الأول للدلالة على مدى تغلغل الحضارة العربية في الاصقاع البعيدة أصلاً عن قلب العروبة الأصلي، والثاني كي نضع بين يدي القارئ نموذجاً لقرن من قرون نصيح الحضارة العربية (القرن الرابع/العاشر) للعلماء الذين عاشوا فيه، واستمر البعض منهم إلى القرن التالي.

وسننقل القصة كما رواها النظامي العروضي (مترجمة)، ثم نتحدث عن كل الأشخاص الواردة أسماؤهم بالقدر الذي يوضح دوره، دون أن نطمح بانصافه في مثل هذه العجالة.

روى النظامي قائلًا:

كان لأبي العباس مأمون خوارزمشاه وزير اسمه أبو الحسين أحمد بن محمد السهلي. كان حلیم الطبع كريم النفس فاضلاً. وكذلك كان خوارزمشاه حكيم الطبع صديقاً لأهل الفضل. وبفضلهما اجتمع كثير من الحكماء وأهل الفضل في هذه الحضرة مثل أبي علي ابن سينا وأبي سهل المسيحي وأبي الخير الخمار وأبي الريحان البيروني وأبي نصر العراق...





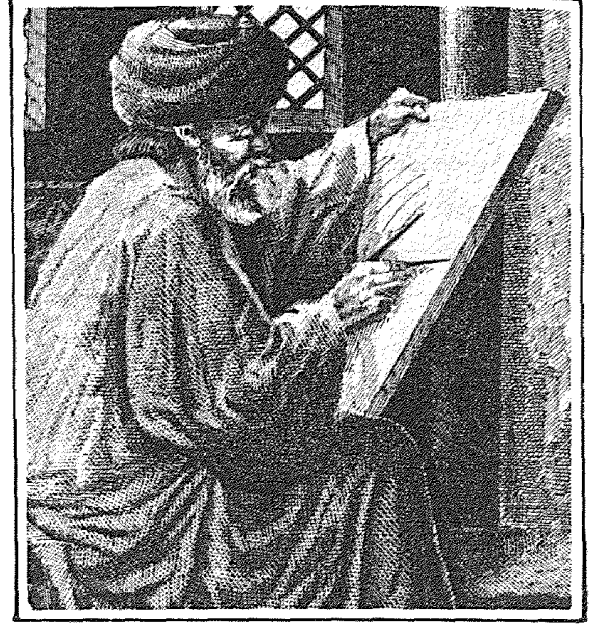
□ ابن سينا.

والمسيحي «إنكما لا ترغبان في الذهاب إلى محمود، فخذنا طريقكما قبل أن آذن لهذا الرجل بمقابلتي». ثم أنه يسر لهما الأسباب وعين لهما دليلاً فسارا نحو جرجان عن طريق الصحراء . وفي اليوم التالي دعا خوارزمشاه الرسول حسين بن ميكال إلى المجلس فأكرم وفادته وقال «إني قرأت الكتاب ووقفت على مضمون رسالة السلطان وأمره، ولكن ابن سينا والمسيحي قد رحلا. وأما أبو نصر وأبو الريحان وأبو الخير فيستعدون للتوجه للخدمة».

وقد أخذ هؤلاء أهبتهم في وقت قصير فأرسلهم خوارزمشاه مع الرئيس حسين. فجاؤوا إلى حضرة السلطان محمود والتحقوا بمجلسه.

وكان مقصود السلطان محمود ابن سينا. وكان أبو نصر العراق نقاشاً، فأمره محمود بتصوير ابن سينا على الورق. ثم دعا النقاشين وأمرهم برسم أربعين صورة منها، فأرسلها مع الأوامر السلطانية إلى أطراف البلاد وأمرء الأقاليم وأمرهم أن يبحثوا عن رجل بهذه الصورة اسمه ابن سينا وأن يرسلوه إليه.

ولما انصرف ابن سينا والمسيحي مع الدليل من عند خوارزمشاه حثوا السير. لكن في اليوم الرابع هبت عليهم ريح عاتية فضلوا سبيلهم بسبب العجاج. ومات المسيحي من شدة العطش.



□ البيروني.

وكانت هذه الطائفة من العلماء في القصر غنية عن أمور الدنيا، وكان لبعضهم انس لبعض بالمحاوراة وطيب عيش بالمكاتبة. لكن الزمن لم يرضى بهذا... فقد أتى أحد العظماء من قبل السلطان محمود [الغزنوي] ومعه كتاب فيه «إني سمعت أن مجلس خوارزمشاه جماعة من أهل الفضل ليس لهم نظير [وعدّهم] فعليك أن ترسلهم إلى مجلسنا ليشرف بهم، ولكي نفيد من علومهم وكفائاتهم، ولتكون هذه منة لخوارزمشاه علينا».

وكان الرسول الرئيس حسين بن علي بن ميكال، وكان من أفاضل العصر وأماثله... وكانت دولة محمود في أوجها وملكه مزدهراً... وملوك زمانه يهابونه... فأنزل خوارزمشاه الرئيس حسين بن ميكال مكاناً طيباً وأكرمه. ولكنه دعا الحكماء وعرض عليهم هذا الكتاب قبل أن يأذن له بحضور المجلس. ثم قال لهم «أن محموداً الغزنوي ملك قوي وعنده جيش ضخم. وقد أخضع خراسان وهندوستان، وهو يطمح في العراق. وأنا لا أستطيع الخروج على مثاله أو عصيان أمره. فماذا تقولون في هذا الكتاب؟».

فقال ابن سينا وأبوسهل المسيحي «نحن لا نذهب إليه». وأما أبو نصر العراق وأبو الريحان البيروني وأبو الخير الخمار فقد رغبوا في الذهاب إليه، وكانوا قد سمعوا بأخبار صلاته وهباته. فقال خوارزمشاه لابن سينا

وبعد أن وصل الآخرا إلى باورْد، رجع الدليل، واستمر ابن سينا في سيره إلى طوس ونيسابور ثم اتجه إلى جرجان.

هذه القصة فيها طابع الحكاية المبني على تاريخ محرف قليلاً كي تبدو القضية وكأنها درامة !

ولكننا اخترناها لنعرف القراء بهؤلاء النفر الواردة أسماؤهم فيها، وهم جماعة من أهل المعرفة والحكمة.

ولنبداً ببلاط الخوارزمشاهيين. حكمت هذه الأسرة بلاد خوارزم، في حوض نهر سرداريا الأدنى (٢٨٥ - ٤٠٨ / ٩٩٥ - ١٥١٧)، وكانت عاصمتهم كوركمانج (الجرجانية). وكان الأمير الذي حدثت القصة في عهده هو مأمون بن مأمون (٣٩٩ - ٤٠٧ / ١٠٠٩ - ١٠١٧).

وقد كانت دولة خوارزم هذه غنية بسبب وقوعها على الطرق التجارية البرية بين الصين وأواسط آسية من جهة وسيبيريا والمناطق الواقعة شرقيها من جهة ثانية. وكان أمراؤها، وخاصة مأمون هذا، أهل علم، ومن ثم كان بلاطهم يرعى أهل الفكر. وقد لا يكون هؤلاء النفر اجتمعوا دفعة واحدة، لكن كلا منهم كان له في هذا البلاط إقامة ورعاية.

والوزير أبو الحسين بن محمد السهلي (أو السهيلي) فقد وزير لعلي بن مأمون (٣٨٧ - ٣٩٩ / ٩٩٧ - ١٠٠٩) ثم لأخيه مأمون صاحب القصة. وهو خوارزمي الأصل رجل إلى بغداد سنة ٤٠٤ / ١٠١٣ فاتخذها موطناً له. ثم توفي في سمرن دأى (سامراء) سنة ٤١٨ / ١٠٢٧. ولعل هذا الوزير خشي أن يصل محمود الغزنوي إلى خوارزم فيأسره.

أبو الخير الخماد النصراني الفيلسوف المنطقي الطبيب. ولد في بغداد (٣٣١ / ٩٤٢) وقرأ علوم الفلسفة والمنطق على ابن عدي، وبلغ الغاية في هذين الفنين. وبعد أن أكمل الطب ذهب إلى خوارزم واتصل بخدمة مأمون بن مأمون المار ذكره. ولما فتح السلطان محمود الغزنوي بلاد خوارزم (٤٠٨ / ١٠١٧) حمله مع بقية العلماء إلى غزنة. وهنا نرى أنه لم يذهب مع الرئيس حسين بن ميكال.

كان أبو الخير يتواضع مع الفقراء ويترفع مع الأغنياء. ويذكر أبو الخير بين الذين عملوا في الترجمة من السريانية إلى العربية. وله في الطب والفلسفة والمنطق ما يقرب من خمسة عشر مؤلفاً. وكان أبو الخير قد اعتنق الإسلام.

أبو نصر منصور بن علي العرّاق. كان من كبار الرياضيين في القرن الرابع/العاشر. وهو من معاصري البيروني وله كتب في الفلك وقام بتصحيح عدد من الأزياج ودراسات في تصحيح الكواكب العلوية. وقد روي أنه متحدّر من ملوك خوارزم القدماء.

المسيحي - هو أبو سهل عيسى بن يحيى. ولد بجرجان ودرس هناك أولاً ثم أتم دراسته في بغداد. ويقال أنه أحد أساتذة ابن سينا. توفي سنة ٢٩٠ / ١٠٠٠ في عاصفة هوجاء بعد أن فر هو وابن سينا من بلاط مأمون الخوارزمشاهي. وله عدد من الكتب هي أقرب إلى الرسائل. وقد أورد منها أبو الريحان البيروني اثنتي عشرة رسالة، في مبادئ الهندسة ودلالة اللفظ على المعنى. ومن أهم كتبه الطبية «كتاب المائة في الطب».

البيروني - ولد أبو الريحان محمد بن أحمد البيروني في ضاحية من ضواحي خوارزم (٣٦٢ / ٩٧٣). والمكان كان مركزاً يقيم فيه التجار للتخلص من دفع المكوس على متاجرهم (وكان يسمى بيرون). عني بالشؤون العلمية منذ صغره، مع ميل خاص إلى العلوم الرياضية والفلكية. وكان العرّاق (المذكور آنفاً) معلّمه.

وقد قضى أوائل عمره في بلاط أمراء خوارزم. فلما اغتيل الأمير خشي على نفسه، فرحل إلى جرجان (٣٨٥ / ١٠٠٤) وهناك وصع كتابه «الآثار الباقية في القرون الخالية» تكريماً لراعيه أبي الحسن قابوس الزبّاري (٣٦٧ - ٤٠٢ / ٩٧٨ - ١٠١٢). وهذا الكتاب يبحث في تقاويم الأمم والفلك وما عرفتة الأمم الخالية من وسائل لقياس الزمن.

وعاد البيروني إلى وطنه بعد غياب خمس عشرة سنة، فكان في بلاط مأمون بن مأمون الخوارزمشاهي. وقد وضع كتاباً في «تاريخ خوارزم» لكن الكتاب فقد.

ولما احتل محمود الغزنوي خوارزم وقضى على دولة الخوارزمشاهيين، حمل البيروني إلى غزنة (٤٠٨ / ١٠١٧). واستقر العالم هناك، وكان يرافق السلطان الغزنوي في حملاته إلى الهند. وتعلم السنسكريتية ولذلك يعتبر كتابه المسمى «تحقيق ما للهند من مقولة مقبولة في العقل او مردولة» (ويسمى اختصاراً كتاب الهند) الكتاب الوحيد الموضوع بالعربية الذي تمكن مؤلفه من فهم ما كان للهند من فلسفة وحكمة ومعرفة.

وكان البيروني يمثل النزعة «البحثية» في ما كتب. فقد حصل على الكثير من معلوماته «ميدانياً»، كما كان يخضع كل قضية لأشد أنواع التدقيق.

وقد وضع البيروني عشرات الكتب إلا أن أهمها الكتابان اللذان أشرنا إليهما. وثمة ثلاثة علماء يشير إليهم البيروني على أنهم ألفوا كتباً باسمه هم: أبو نصر العزاق (معلمه) وأبو سهل المسيحي زميله وصديقه وأبو علي الجيلي.

ابن سينا — هو الشيخ الرئيس أبو علي الحسين بن عبد الله بن علي بن سينا. ولد في قرية من قرى نجارى (٣٧٠ / ٩٨٠) ونشأ في نجاى عاصمة السامانيين (٢٠٤ — ٢٦٥ / ٨١٩ — ١٠٠٥) فحفظ القرآن وهو ابن عشر، وأخذ الفقه عن عالم محلي. ثم تلقى أصول الفلسفة على يد الناتلي. لكن ابن سينا كان تلميذ نفسه في هذه وفي الطب. وطب لنوح بن منصور أمير بخارى (٣٦٥ — ٣٨٧ / ٩٧٦ — ٩٩٧) ودخل مكتبته

فقرأ فيها عيون الكتب في أكثر الموضوعات أهمية.

وكانت له نزعة إسماعيلية لذلك لما اقترب محمود الغزنوي (٣٨٨ — ٤٢١ / ٩٩٨ — ١٠٢٠) من دولة السامانيين رحل ابن سينا غرباً إلى خوارزم ثم إلى جرجان. واستقر في الري بعض الوقت ثم ذهب إلى همذان وأصفهان. وتوفي سنة (٤٢٨ / ١٠٣٨).

وابن سينا فيلسوف وطبيب، وهو فيلسوف الأطباء كما يسمونه. وله في الفلسفة «كتاب الشفاء» و«كتاب النجاة»، هذا فضلاً عن عشرات من الكتب والرسائل. أما في المجال الطبي «فالقانون في الطب» هو خير ما كتب، ومن خير ما وُضع في الكتب الطبية في العصور الحالية.

رأيت في هذه الحكاية — بعد أن تحدثت عن مسرحها وعن الممثلين فيها — أولئك الذين ظهروا على المسرح وأولئك الذين ظلوا خلف الكواليس؛ رأيت بعد ذلك أنها تمثل ناحية خاصة من نواحي النضج الحضاري العربي. فكل من الممثلين المفكرين قمة في المعرفة مع انتماء خاص لموضوع هو فيه المبرز؛ وهم في مجموعهم يمثلون أعلى ما وصلت إليه الحضارة العربية الإسلامية؛ ثم أكمل ما تمكنت العربية من التعبير عنه من المنطق إلى العلم الإلهي ومن الطب إلى الرياضيات والفلك. والأسماء شاهدة؛ لكن الشهادة تأتي من الكتب التي خلفها هؤلاء الناس.



● دع هذا الذي يتحسس طريقه في الظلام الضوء المرتجف، ويدعو ويبتهل لإقبال الفجر، يستمسك بهذه الوصية ويحرص عليها أشد الحرص وهي أن يعمل الواجب القريب منه. فإذا قام بذلك أصبح الواجب الذي يتلوه أوضح طريقاً وأبين مظهراً.

«جيني»

● أحسن وسيلة للتغلب على الصعاب اختراقها.

«أنونيميس»

● العمل هو الفيتامين الحقيقي الذي لا غنى عنه.

«دوروتى»

# خصائص السيف الإسلامي

إعداد : أونصال بوجل\* ترجمة : تحسين عمر أوغلي

احتل «الجهاد»، لدى المسلمين، مقاماً علياً، حتى أن بعضهم قد رفعوه إلى مصاف الأركان، وجعلوه ركناً سادساً. فالإسلام الذي ألف بين قلوب تابعيه جعلهم يدافعون عنه بالنفس والنفيس، فيلبون دعوة رسولهم أو خليفتهم ويقاتلون قتال «عطاشا الموت» في سبيل نصرته دينهم، لا يحثهم على ذلك سوى العاطفة الدينية والرغبة في نشر الإسلام، الذي فعلاً نجحوا في نشره وامتداده امتداداً لا قرين له في نهضة الدول العالمية<sup>(١)</sup>. ومما يستدعي الانتباه ويستحق الذكر، إن كل تلك الفتوحات التي حققها المسلمون قد أنجزت بوسائل حربية لا تتعدى الدروع والسيوف والرماح والقسي والسهام، وإن اعتصم العدو بالحصون رموه بالمنجنيق<sup>(٢)</sup> أو هاجموه بالضبور<sup>(\*)</sup> إلا أن السلاح الأبرز والأكثر التصاقاً بنفوس المسلمين هو «السيف»، لأنهم كانوا أكثر ما يعتمدون في قتالهم مع العدو طريقة التلاحم، التي برعوا بها، وهي لا تحتاج لأكثر من سيف حاد.

ونحن هنا في هذا العدد، نسلط الضوء على ذلك السلاح البسيط الصنع، الحاد الفعل، الأنيق الشكل من خلال دراسة قام بها الدكتور أونصال بوجل، وهي تشكل أحد فصول كتاب «السيوف الإسلامية وصناعتها» الذي وصلنا من «مركز الأبحاث للتاريخ والفنون والثقافة الإسلامية بإستانبول» الذي كان قد عهد إلى الدكتور «بوجل» بإعداد دراسة حول مجموعة السيوف الإسلامية المحفوظة في متحف طوب قابي والمتحف العسكري<sup>(\*\*)</sup> والتي يرجع تاريخها إلى الفترة ما بين القرنين (١ - ١٠ هـ / ٧ - ١٦ م). ولأهمية هذا الموضوع وطرافته، شاعت «تاريخ العرب والعالم» نشر هذه الدراسة على صفحاتها لتعم الفائدة جميع قرائها.

□ الدكتور أونصال بوجل، كان محافظاً لجناح الأسلحة بمتحف «طوب قابي» ثم معيداً في قسم تاريخ الفن بجامعة إستانبول. وله آثاراً قيمة من كتب ومقالات عديدة في الفنون الإسلامية.



سوف نركز في هذا البحث على خصائص السيف الإسلامي وعلى تطور شكله، فقد سارت الأسلحة وسائر الأدوات التي استخدمها الإنسان طول العصور الوسطى، سيراً وثيداً وهي في طريقها إلى التطور والتغير.

الواقع أن طريقة استخدام السيف هي التي كانت تحدد شكله، فإذا لم تتغير طريقة وأسلوب الاستعمال، فإن أي تغير يصبح بالضرورة غير لازم. والهدف من التغير أساسه البحث عن أنسب الأشكال ملائمة لطرق الاستخدام وأغراضه؛ عندئذ يتحقق الوصول إلى الشكل المطلوب.

ونظراً لأن السيف سلاح بسيط، فقد كانت مجالات تطويره محدودة. وهناك علاقة وثيقة بين الطول والعرض والسبك والثقل بالنسبة للسيف الإسلامي المستقيم ذي الحدين، وبالمطبع لا يمكن تجاوز حدود هذه العلاقة.

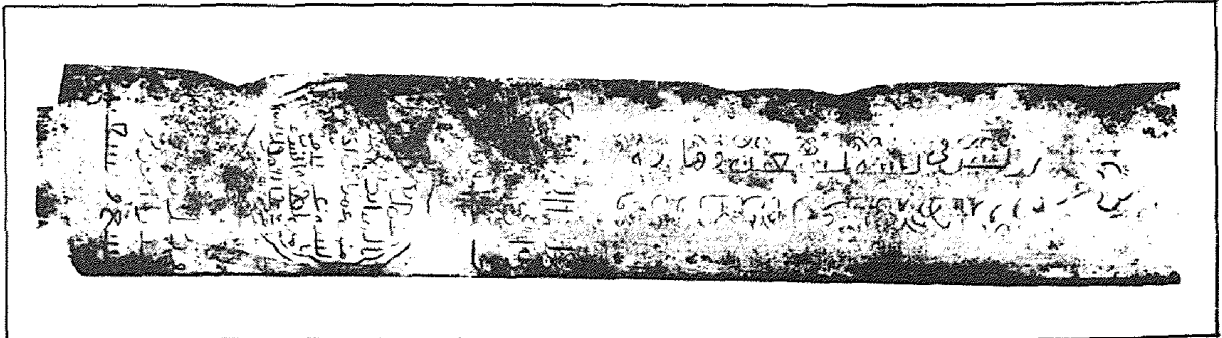
وعلى أية حال، فقد مرّ السيف الإسلامي بتغييرات هامة في شكله، لا سيما بين القرنين ٧ - ٩ هـ / ١٢ - ١٥ م؛ فنراه يتحول — في هذه الفترة — من شكله المستقيم ذي الحدين إلى الشكل المقوس ذي الحد الواحد. لقد طرأ تغير طفيف على الشكل نتيجة تأثير وافد من آسيا الوسطى، لكن نظراً للارتباط الشديد بين الشكل والاستخدام، فإن الأمر لم يكن مجرد تأثر بالغیر فقط، بل كان متعلقاً بطرق القتال المختلفة التي من شأنها بالمطبع أن تفرض التغير في شكل السيف<sup>(١)</sup>.

وفي كلامنا عن شكل السيف الإسلامي

وتطوره سوف نعتمد اعتماداً مباشراً على النماذج الموجودة بين أيدينا، لنصل من خلال ذلك إلى نتائج شاملة ودقيقة، آخذين بعين الاعتبار أهمية المصادر المكتوبة والمصورة، التي قد تساعدنا على التعرف الكافي على خصائص السيوف الإسلامية. ولدينا باستانبول من النماذج ما يكفي لعمل دراسة متكاملة، حول خصائص السيف الإسلامي وتطوره خلال ٩٠٠ سنة، منذ ظهور الإسلام، أي من النصف الأول من القرن الأول الهجري/السابع الميلادي حتى النصف الأول من القرن العاشر الهجري/السادس عشر الميلادي. وعلى الرغم من ذلك فإن هذا العمل لا يعد حصراً شاملاً لكل أنواع السيوف، بسبب عدم توفر نماذج لدينا تمثل جميع الدول الإسلامية، مما يرجع إلى هذه الفترة. ومما لا ريب فيه فإن مرور المسار التاريخي الذي ترسمه النماذج الموجودة في حوزتنا، عبر الأقاليم الإسلامية الكبرى في ذلك الوقت، سوف يساعدنا على توضيح الخطوط الرئيسية لتدرج تطور السيف الإسلامي.

لقد انتهت المرحلة الأولى التي بدأت بالسيوف الأموية والعباسية بسقوط الخلافة العباسية عام ٦٥٦ هـ / ١٢٥٨ م، وأعقبتها دولة المماليك التي تعتبر بدايتها الحقيقية زمن السلطان المنصور قلاوون (٦٧٨-٦٨٩ هـ / ١٢٨٠-١٢٩٠ م). ويبدأ

عدد السيوف التي ترجع إلى هذه الفترة في الازدياد تدريجياً، حتى وقت انتهاء دولة المماليك عام ٩٢٣ هـ / ١٥١٧ م. وهذا هو الخط المتصل لمسار الموضوع ودراسته تاريخياً.



□ لوحة رقم ١ — سيف عربي يعرف باسم «سيف الخلفاء». الطول بالكامل ٩٨ سم. الفصل ٨٨ سم.

وتستدعي الضرورة أن يكون هناك خط هام ثان لتطور السيف عند السلاجقة العظام وسلاجقة الأناضول في القرن الثامن الهجري/الرابع عشر الميلادي وفي أوائل عهد العثمانيين، لكن للأسف لم تصلنا أي نماذج تذكر لتمثل تلك الفترة. على أننا نستطيع التعرف على ملامح هذا الخط الثاني عن طريق النماذج التي ترجع إلى زمن السلطان محمد الثاني (٨٥٥ - ٨٨٦ هـ / ١٤٥١ - ١٤٨١ م). وعلى أية حال فإن السيف التركي العثماني كان قد استقر على شكله النهائي في تلك المرحلة.

وهناك خط ثالث هام في مسار تطور السيف الإسلامي، وقد بدأ هذا الخط الثاني الذي سبق أن أشرنا إليه. ويتضمن هذا الخط الثالث، نماذج السيوف التي صنعت في إيران وما حولها. وفي فترة ما بعد السلاجقة العظام. غير أنه لا توجد بين أيدينا نماذج أصلية تنتمي إلى هذه المنطقة أو هذه الفترة الزمنية بالذات<sup>(٢)</sup>. ويعود أقدم ما لدينا من نماذج، إلى وقت متأخر جداً، وهو الوقت الذي وصل فيه السيف الإيراني إلى انضج مراحل في عهد الشاه طهماسب الأول (٩٣٠ - ١٠٨٤ هـ / ١٥٢٤ - ١٥٨٨ م) والشيخ عباس الأول (٩٩٦ - ١٠٣٨ هـ / ١٥٨٨ - ١٦٢٩ م) في العهد الصفوي.

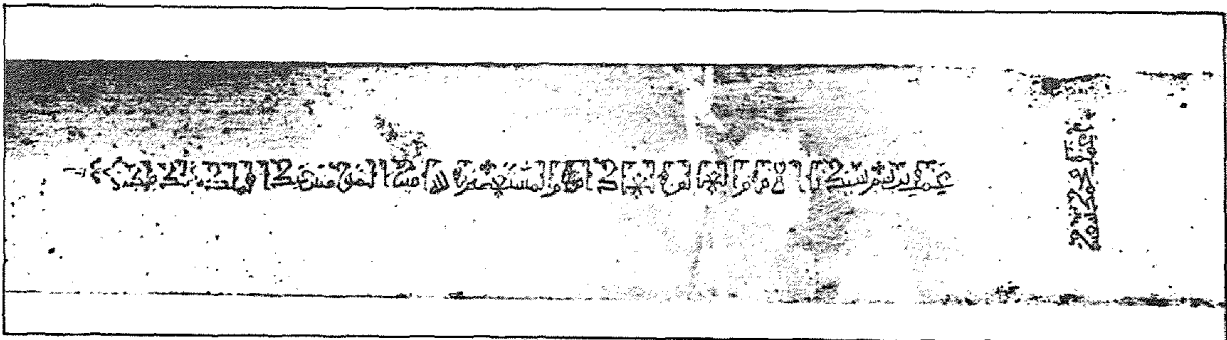
## ١ - السيوف الأموية والعباسية

إن النماذج المبكرة التي لدينا من السيوف الإسلامية هي تلك المنسوبة إلى الرسول وإلى

الخلفاء الراشدين وبعض الصحابة الكرام، وهي محفوظة في دائرة «البردة النبوية الشريفة» بمتحف طوب قابي وبعضها معروض للزوار. وإذا كنا لم نجعل هذه السيوف المبكرة موضوع بحثنا فإننا وجدنا بين ما يحتفظ به جناح الأسلحة بمتحف طوب قابي عدداً من السيوف التي تعود إلى القرنين الأول والثاني الهجريين / السابع والثامن الميلاديين قد عوّضنا عما تركناه وواصلنا بحثنا حسب خطتنا دون عائق أو نقص. والواقع أننا لا نرى فارقاً مهماً بين السيوف الإسلامية المبكرة جداً وبين السيوف التي ترجع إلى العصر الأموي.

ومن الممكن تقييم معظم السيوف الأموية والعباسية التي نتناولها في بحثنا هذا، من خلال ما عليها من كتابات. وأكثر هذه المجموعة أهمية، ذلك السيف المعروف باسم «سيف الخلفاء» (س. ط. ق. ١/٨٤ لوحة رقم ١) حيث تتوافق التواريخ الموجودة عليه مع تواريخ حكم الخلفاء الذين ورد ذكرهم عليه. ولا يرجع أسلوب الكتابة الموجودة على السيف، إلى ما قبل عصر هارون الرشيد (١٧٠ - ١٩٣ هـ / ٧٨٦ - ٨٠٩ م)، وإن كان النصل ذاته من صناعة أوائل العصر العباسي. ويعطينا هذا النصل فكرة عن طبيعة النصال الأموية أيضاً.

وهناك السيف الذي يحمل اسم الخليفة معاوية بن أبي سفيان. وهو من النماذج المبكرة التي بين أيدينا (س. ط. ق. ١/٨٣) ومع مرور



□ لوحة رقم ٢ -

سيف الخليفة المستعصم (٦٤٠ - ٦٥٦ هـ / ١٢٤٢ - ١٢٥٨ م). صانعه: محمد سعيد. الطول بالكامل ١٠٥ سم. النصل ٨٨,٥ سم.



الزمن وبفعل الصدا فقد تلاشت الكتابة الموجودة عليه إلى حد بعيد مما دفع إلى إعادة كتابتها ثانية على السيف بأسلوب مختلف وبعد زمن طويل.

ونلاحظ في الكتابة الموجودة على أحد نصلي سيفين ينسبان إلى الخليفة الأموي عمر بن عبد العزيز، اختلافاً في تاريخ السيف عن تاريخ مدة خلافة عمر بن عبد العزيز ذاته (س. ط. ق ١/٩٩) أما نصل السيف الثاني فأُموي أصيل (س. ط. ق ١/٩٨).

والنماذج الأخرى ذات الكتابات فهي، بدون شك، عبارة عن نصال سيوف كلها عباسية (س. ط. ق ١/١٠٠) (س. ط. ق ١/١٠٩)، (س. ط. ق ١/١٣٥ — لوحة رقم ٢)، (س. ط. ق ١/٨٥).

وهناك مجموعة من النصال الأموية والعباسية يصعب الفصل بينها، ولكن يمكن تحديد خصائصها على النحو التالي:

١ — نصال ذات حدين، وهذه تستمر بعرض واحد من عند المقبض حتى طرف النصل غير المدب، حيث لم يصنع هذا النوع ليستخدم في الوخز. الطول أقله ٧٦ سم وأكثره ٩٦ سم، غير أن معظم الموجود من هذا النوع يبلغ طوله حوالي ٨٦,٥ سم.

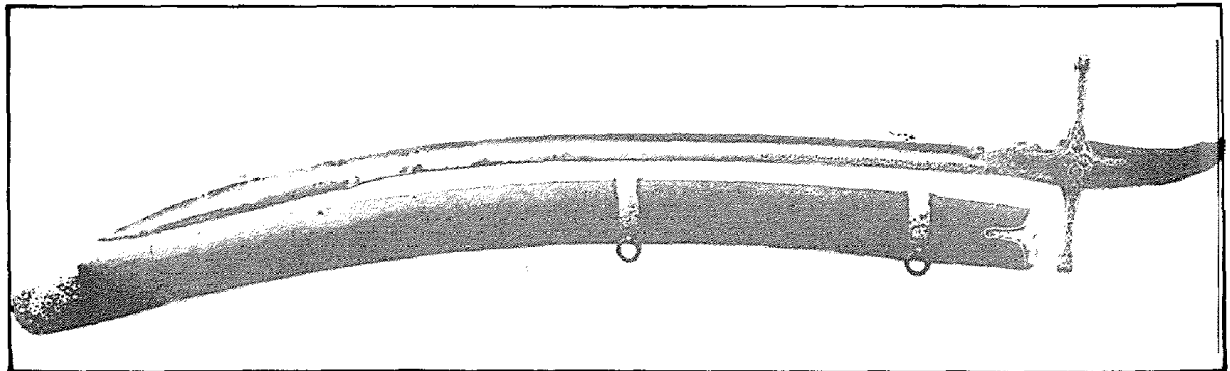
٢ — نصال ليست لها شطوب (حزوز)، لأنها لا تستخدم في الوخز، ويصعب نفاذها في الجسد.

٣ — نصال يوجد بها إما دائرة صغيرة واحدة أو ثلاث أو سبع دوائر محشوة بالذهب.

وتقع هذه الدوائر أو الثقوب المحشوة بالذهب على جانبي الكتابة الموجودة على النصل، وعند طرفه. ويتم عمل هذه الثقوب الذهبية، بإنزال سلك من ذهب في ثقب دائري مفتوح في جسم النصل، ثم يسوى سطح الذهب المنزل في الثقب بسطح النصل، الذي يكون متوسط سمكه حوالي ٠,٥ سم. ويعتقد أن هذه الثقوب أو النقاط أو الدوائر الذهبية، كانت تجلب الحظ لصاحب السيف.

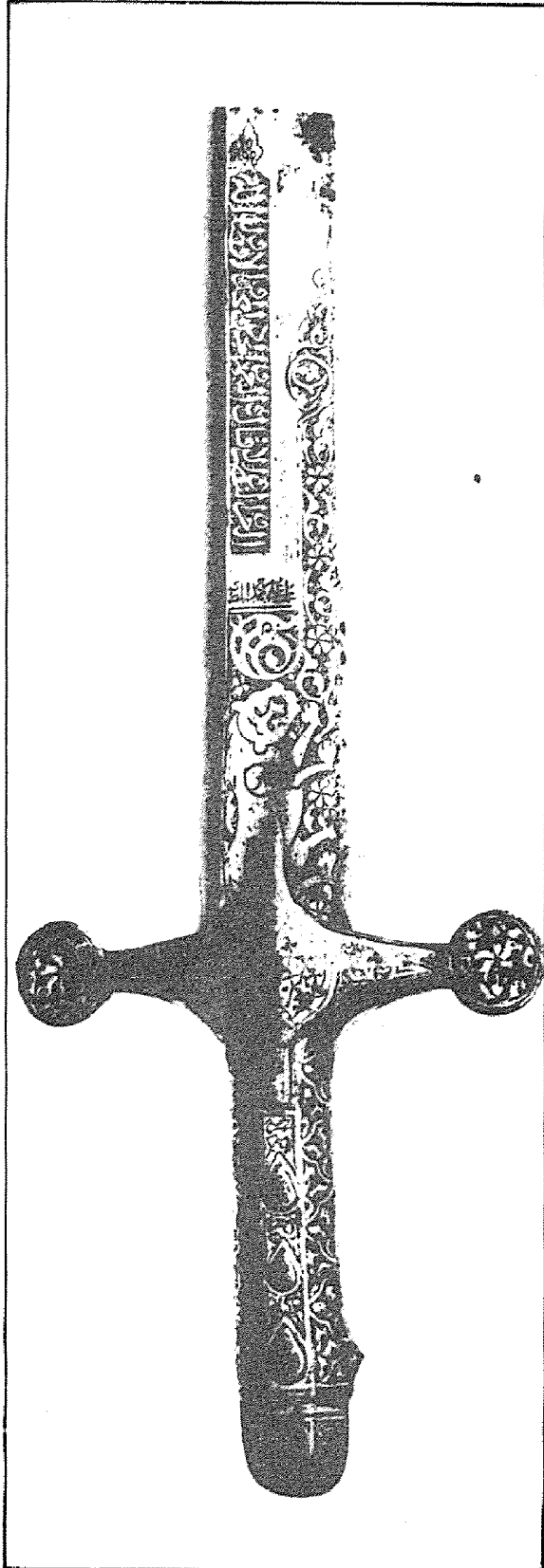
وليست لدينا بعد ذلك معلومات مؤكدة عن مقابض وواقيات السيوف الأموية والعباسية ولا عن اغمارها حيث تفتت أجزاءها الخشبية الموجودة في المقابض والاغمار بمرور الزمن، فجدد بعضها بالكامل، واحتفظ بنصال البعض الآخر دون ترميم أو إصلاح ولا سيما عندما ألغي استعمال نوعها.

ونظراً لأن السيف المستقيم ذا الحدين، يستخدم حذاه في العمليات القتالية، فقد استتبع ذلك أن يكون المقبض مستقيماً، وأن يكون في طرف المقبض بروز من الجانبين. ويؤيد هذا الاستنتاج، ما نشاهده في المنمنمات العربية المبكرة التي ترجع إلى نهاية القرن السابع الهجري/الثالث عشر الميلادي، حيث تظهر المقابض وطاقياتها (قبيعاتها) بالشكل الذي وصفناه<sup>(٣)</sup>. وعلينا ألا نتخدد بوجود بعض أمثلة يكون فيها سيلان أو عصص النصل مقوساً. فربما يكون السيف قد رمم في وقت متأخر ووضع له مقبض مقوس عوضاً عن مقبضه الأصلي. ويرجح هذا معاينتنا لأحد حدي النصل



□ لوحة رقم — ٣ —

سيف السلطان حسام الدين لاجين (٦٩٦ — ٦٩٨ هـ / ١٢٩٧ — ١٢٩٩ م) صانعه: الاستاذ... الحلبي، الطول بالكامل ٩٤ سم، النصل ٨٠,٥، الغمد ٨٤ سم.



وقد كلّ وملأته الثلوم (لوحة رقم ١) بينما ظل الحد الآخر صالحاً للاستخدام، وذلك بعد الترميم وإضافة مقبض مقوس. وكان من المألوف أن يوجد بسيلان النصل ثقب واحد فقط، إلا أنه في حالات متفرقة وجدت ثقوب عدة، وربما يكون ذلك نتيجة لبعض عمليات الترميم التي أجريت في وقت متأخر.

وبما أن الواقيات مصنوعة من المعادن، فقد يشير هذا إلى احتمال إعادة استخدامها في إصلاح المقابض، ولعل هذا ما جرى بالفعل لسيف مملوكي أعيدت له واقيته الأصلية بعد أن رممها صانع أسلحة عثماني. وما يقال من أن الواقيات الأصلية للسيوف الأموية والعباسية لا يعاد استخدامها، لدليل على أن شكل المقبض كان بحاجة إلى تغيير أساسي وأن الواقية القديمة لم تعد تتوافق مع المقبض الجديد. ويرجح أن يكون شكل هذا المقبض القديم، مماثلاً لمقابض السيوف المملوكية السورية في القرن الثامن الهجري/الرابع عشر الميلادي (س.م. ع ٢٣٤٠)، (س.م. ع ٢٣٦٠)، (س.م. ع ٦٤٠٢)، (س.م. ع ٢٣٥٢). ومن الواضح أن واقيات هذا النوع من المقابض لا يمكن أن تستعمل مع مقابض من نوع آخر. وفي المنمنمات العربية المبكرة التي أشرنا إليها فيما سبق، لا تظهر الواقية من قطعة مستقلة وعلى شكل متعامد، كما أنها لا تشكل بروزاً في اتجاه المقبض، وإنما تظهر بذراعين ملتوين نحو الداخل.

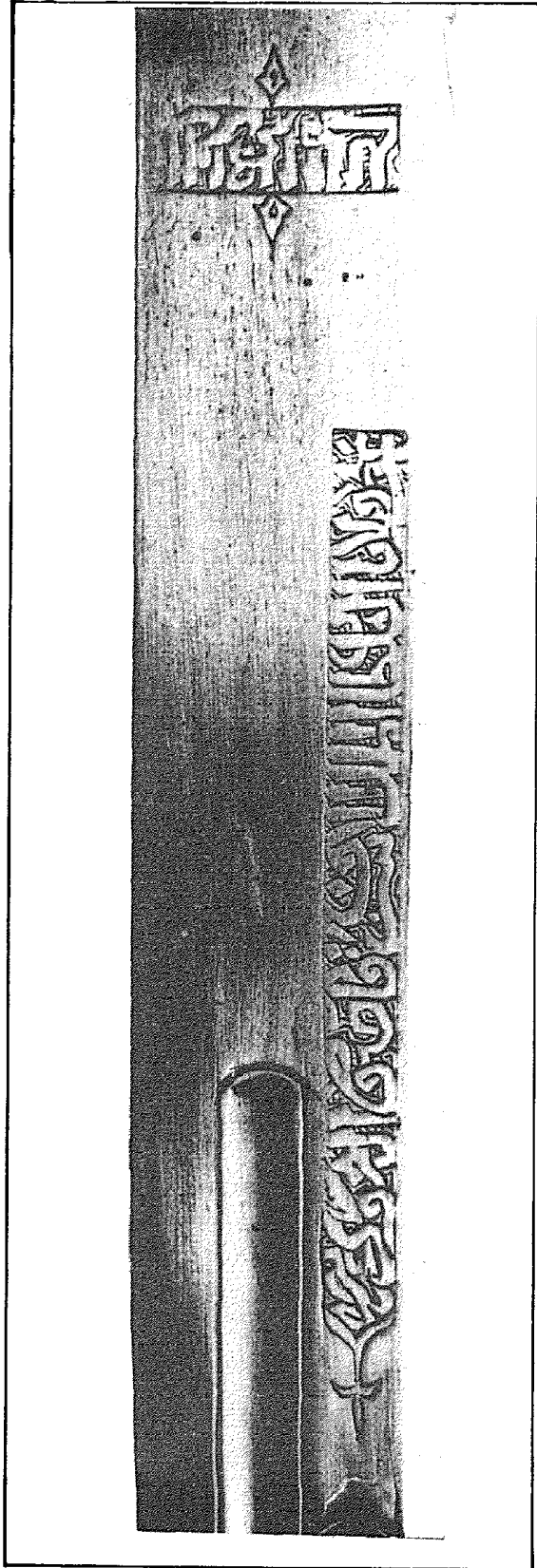
ونستطيع أن نستخلص من ثنايا تلك المنمنمات بعض المعلومات المتعلقة بالاعتماد: فلها مثلاً حلقاً تعليق وكعب (نعل) ولا توجد في فوهتها قطعة معدنية.

## ٢ — السيوف الأيوبية

يتوفر لدينا سيف واحد يرجع إلى العصر الأيوبي وينسب إلى نجم الدين أيوب والد صلاح الدين الأيوبي (س.م. ع ٢٣٥٥).

□ لوحة رقم — ٤ —

سيف مملوكي. تاريخه: أواخر القرن التاسع الهجري/الخامس عشر الميلادي. صانعه: علي بن محمد المصري. الطول بالكامل ٩٨ سم، النصل ٨٤ سم.



مقبض هذا السيف مفقود لكنه ما يزال يحتفظ بواقيته. وكما هو معروف فإن سيوف القرن السادس الهجري/الثاني عشر الميلادي ذات نصال مستقيمة وذات حدين وغير مدببة الطرف، وهي بذلك تشبه السيوف الأموية والعباسية. ونستدل من هذه الواقعة أن مقبض السيف كان نموذجاً مبكراً لمقابض السيوف المملوكية السورية في القرن الثامن الهجري/الرابع عشر الميلادي (س.م. ع ٢٣٤٠)، (س.م. ع ٢٣٦٠)، (س.م. ع ٦٤٠٢)، (س.م. ع ٢٣٥٣) ولا بد أن هذا النوع من المقابض، كان شائع الاستخدام في سورية، وفيما بين القرنين السادس والثامن للهجرة/الثاني عشر والرابع عشر للميلاد.

### ٣ — السيوف المملوكية

تحتل السيوف المملوكية مكاناً بارزاً، بين الأسلحة الإسلامية المحفوظة بمتحف طوب قابي، وذلك من حيث الكمية والتنوع معاً. ويخص نصف السيوف المملوكية الخمسين التي تتضمنها هذه الدراسة سلاطين المماليك وأمراؤهم؛ فمنها: سبعة لقائتاباي، وثمانية لقانصوه الغوري. وهذا يعطي فكرة عن القيمة التاريخية لهذه المجموعة. وعلى العموم فإن نماذج السيوف المملوكية التي نتناول وصفها هنا هي عبارة عن نماذج، تحقق التصور الذي نحاول توضيحه بخصوص تطور شكل السيف المملوكي.

النصال:

تعود نصال السيوف المملوكية التي بين أيدينا إلى الفترة الواقعة ما بين نهاية القرن السابع الهجري/الثالث عشر الميلادي، ودخول العثمانيين إلى مصر (٩٢٣ هـ / ١٥١٧ م). وأقدم النماذج المعروفة منها سيفان: الأول للسلطان منصور قلاوون (٦٧٨ — ٦٨٩ هـ / ١٢٧٩ — ١٢٩٠ م)،

والثاني للسلطان محمد بن قلاوون (٦٩٣ — ٧٤٢ هـ / ١٢٩٣ — ١٣٤١ م)، (س.ط. ق ١/٢٥٢٤) (س.ط. ق ١/٢٥٢٠).

□ لوحة رقم ٥ —

سيف للسلطان قانصوه الغوري (٩٠٦ — ٩٢٢ هـ / ١٥٠١ — ١٥١٦ م) صانعه إبراهيم المالكي. الطول بالكامل ٩٧ سم، النصل ٨٣ سم، الغمد ٨٦ سم.

وكل واحد من هذين السيفين مقوس، ذو حد واحد ومصنوع من صلب شامي على درجة عالية من الجودة. ويوحى شكل هذين السيفين بأنهما يرجعان إلى ما بعد الفترة المذكورة وربما إلى القرن العاشر الهجري/السادس عشر الميلادي نظراً لما عليهما من زخرفة وكتابات. بل أن الكتابة والزخرفة التي على جانبي كل منهما، إضافة إلى علامة السلطان محمد بن قلاوون، قد نفذت كلها بالأسلوب السائد في البلاط العثماني في القرن العاشر للهجرة/السادس عشر للميلاد. وبناء عليه، نفضل البدء بدراسة نصال السيوف المملوكية من خلال نموذج مؤكد، يرجع إلى نهاية القرن السابع الهجري/الثالث عشر الميلادي، وهذا النموذج هو سيف حسام الدين لاجين (٦٩٦ - ٦٩٨ هـ / ١٢٩٧ - ١٢٩٩ م) (س. ط. ق ١/٢٠٤ - لوحة رقم ٢) الذي، إضافة إلى كونه أقدم نموذج مملوكي بين أيدينا، فهو في الوقت ذاته أقدم نموذج للسيف الإسلامي المقوس ذي الحد الواحد. وهو الذي يظهر شكله في المنمنمات الإسلامية ولأول مرة في القرن السابع الهجري/الثالث عشر الميلادي<sup>(٤)</sup>.

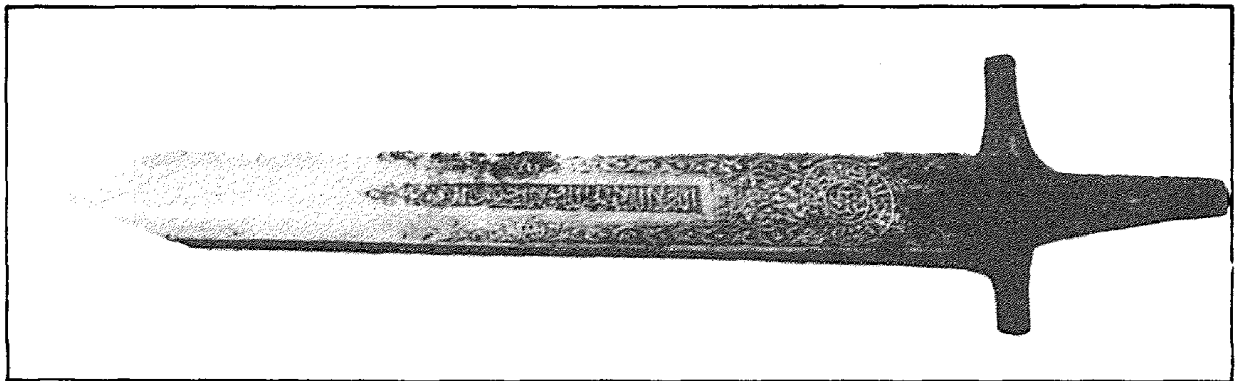
يمثل هذا السيف القديم التطور الحقيقي الذي حدث في تلك المرحلة، كما يمثل مدى النجاح الذي تحقق في التوافق بين شكل السيف ووظيفته. ونلاحظ أن تقوس النصل يأخذ في ازدياد وهو يتجه نحو طرفه، ويظل عرضه ثابتاً حتى يصل الحدية البسيطة التي بالظهر، وبعدها يتحول ظهر النصل إلى حد ماض، مع ازدياد

قليل في العرض قبيل طرفه المدبب. ونشاهد حراً عريضاً وسط النصل، يبدأ على بعد ٧ سم من الواقية ويستمر حتى الطرف، ونجد في هذا السيف أول خصائص السيف المقوس، الذي بلغ شكله درجة الكمال في السيف المملوكي والعثماني أوائل القرن العاشر الهجري/السادس عشر الميلادي.

ثم نصادف بعد ذلك مرحلة تقرب من مائة وخمسين عاماً، قبل أن نصل إلى سيفين مقوسين للسلطان قايتباي (٨٧٢ - ٩٠١ هـ / ١٤٦٨ - ١٤٩٦ م)،

تتضح فيهما التغيرات التي حدثت في تلك المرحلة (س. ط. ق ١/١٨١)، (س. ط. ق ١/١٨٢). وعلى أية حال فقد بقي عرض الظهر كما هو عليه، بينما ازداد عرض النصل وطوله، وتضاءلت درجة التقوس، وتضخمت حدة الظهر بعض الشيء وأصبح الجزء المقوس أكثر عرضاً وأكثر مضاء من الجهتين. أما الحز الذي يتوسط بدن النصل فقد اقترب هنا من حافة الظهر، وقد يكون بديلاً عن حز الوسط أو إضافة إليه.

أما السيوف الأربعة الأخرى الخاصة بالسلطان قايتباي، فهي سيوف مستقيمة وذات حدين. وقد ظهرت في المنمنمات الإسلامية، التي تعود إلى القرنين السابع والثامن للهجرة/الثالث عشر والرابع عشر للميلاد، رسوم للسيوف المستقيمة والمقوسة معاً. ولعل هذا الأسلوب قد استمر كذلك على يد الممالك في القرن التاسع الهجري/الخامس عشر الميلادي<sup>(٥)</sup>. سبق أن ذكرنا أن طريقة استخدام السيف

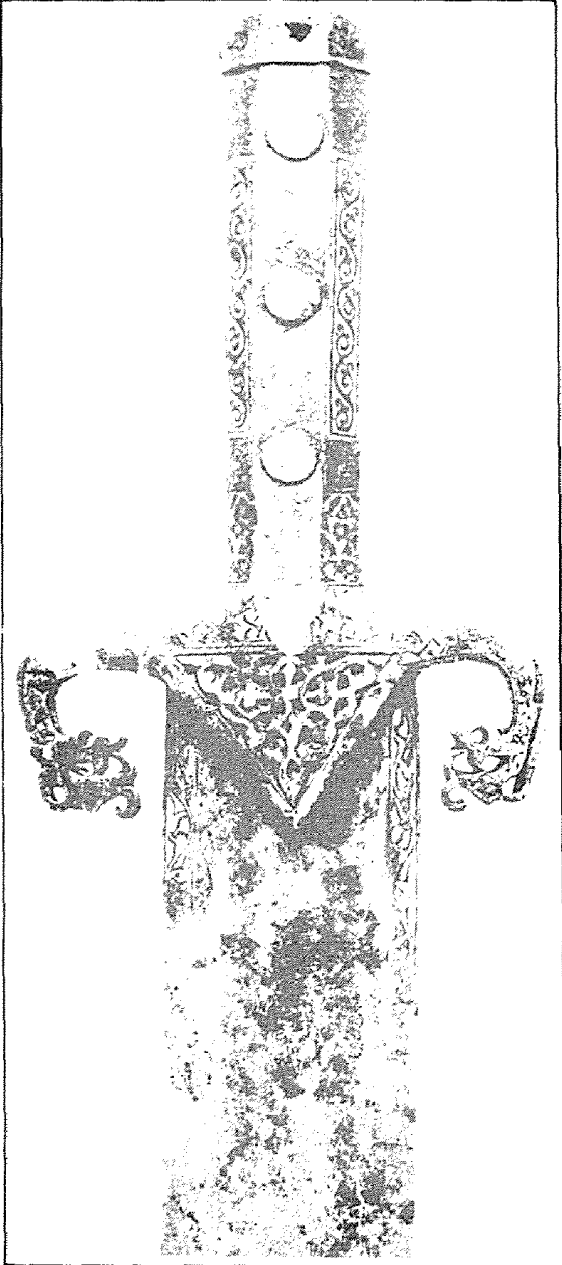


□ لوحة رقم ٦ -

سيف مملوكي، تاريخه: أواخر القرن التاسع الهجري/الخامس عشر الميلادي، صانعه: علي بن محمد المصري، الطول بالكامل ٩٤ سم، النصل ٨٥,٥ سم.

وعلى الرغم من أن استخدام السيوف المستقيمة لم يتوقف، إلا أنها أصبحت قليلة ونادرة. ونورد فيما يلي، خلاصة للعناصر الأساسية التي تحدد مميزات سيوف تلك الحقبة:

كان النصل — بصفة عامة — مقوساً قليلاً والظهر عريضاً، كما كان الحد مستمراً من المقبض حتى الطرف، مع وجود تقوس طفيف. وكان ظهر السيف مقعراً قليلاً في منتصفه، الأمر



المستقيم، تختلف عن طريقة استخدام السيوف المقوس كثيراً. ونضيف هنا أنه كان على المقاتل أن يتعلم الطريقتين معاً. ويتوفر لدينا الدليل الذي يشير إلى أن حداً واحداً فقط من السيوف المستقيمة ذات الحدين، هو الذي كان يستخدم. وفي أحد سيوف السلطان قايتباي المستقيمة، نجد سنادة أصبع تبرز في جهة واحدة من طرف المقبض على الرغم من أن المقبض مستقيم. كما نجد سيلانا (Tang) أو عصصاً لنصل سيف آخر (لا مقبض له) يميل إلى أحد الجوانب. وهذان المثالان يدلان على أن السيفين قد استعملتا من ناحية حد واحد فقط (س. ط. ق ١/١٨٠)، (س. ط. ق ١/١٨٣).

ونلاحظ أن نصل سيف الأمير يشبك (١٤٦٨ — ١٤٨٠ م). أحد رجال السلطان قايتباي يأخذ شكلاً مختلفاً بين أشكال السيوف المستقيمة والمقوسة (س. ط. ق ١/١٨٤)، ذو حد واحد ويتقوس بخفة ورقة، ويستمر في الغالب بعرض ثابت حتى نقطة الطرف التي تبدو على هيئة كعب القدم (heel-shaped). وعلى الرغم من أن الحز الذي يتوسط النصل مفلطح وعريض بصورة غير مألوفة، وأن السيف غير مدبب الطرف، فإنه يصبح ذا حدين ابتداء مما يلي حدة الظهر (Back-Step-Ridge). ولعل هذا التغير كان خطوة في طريق البحث عن شكل آخر بصرف النظر عن أسلوب الأداء.

يتمثل هذا الاستمرار في البحث عن شكل جديد، في سيف من سيوف الاحتفالات والمراسم تاريخه (٨٨٩ هـ) (١٤٨٤ م) (س. ط. ق ١/٣٨٥). ونصل هذا السيف عريض وظهره كذلك بينما ترتفع شوكة الظهر أو نتوءه قليلاً عن المألوف بنسبة (٢/٥) ويكون هذا الجزء حاداً في بدايته ثم ينتهي بطرف مدبب، وبهذا يكون السيف صالحاً للطعن والوخز وصالحاً للقطع كذلك.

وخلال النصف الثاني من القرن التاسع للهجرة/الخامس عشر للميلاد، أخذ السيف المملوكي يتجه نحو تحديد شكله وخصائصه.

□ لوحة رقم — ٧ —

سيف السلطان قانصوه الغوري، الطول بالكامل ١٠١ سم، النصل ٨٧ سم.

لم تتوفر لدينا معلومات مؤكدة خاصة بمقابض ما يرجع من السيوف المملوكية وواقياتها إلى ما قبل القرن التاسع الهجري/الخامس عشر الميلادي. والواقع أن الموجود منها بين أيدينا ليس أصلياً، حيث أن الأصلي قد ضاع أو تلف مع الزمن أو أنه استبدل أثناء عمليات الترميم والإصلاح فيما بعد.

وعلى أية حال، فإن معرفتنا بأن خطوات التطوير كانت بطيئة ومتأنية لتساعدنا على تصور ما كانت عليه أشكال تلك الأجزاء في الماضي. وفيما يلي بعض الملاحظات على تلك الأجزاء:

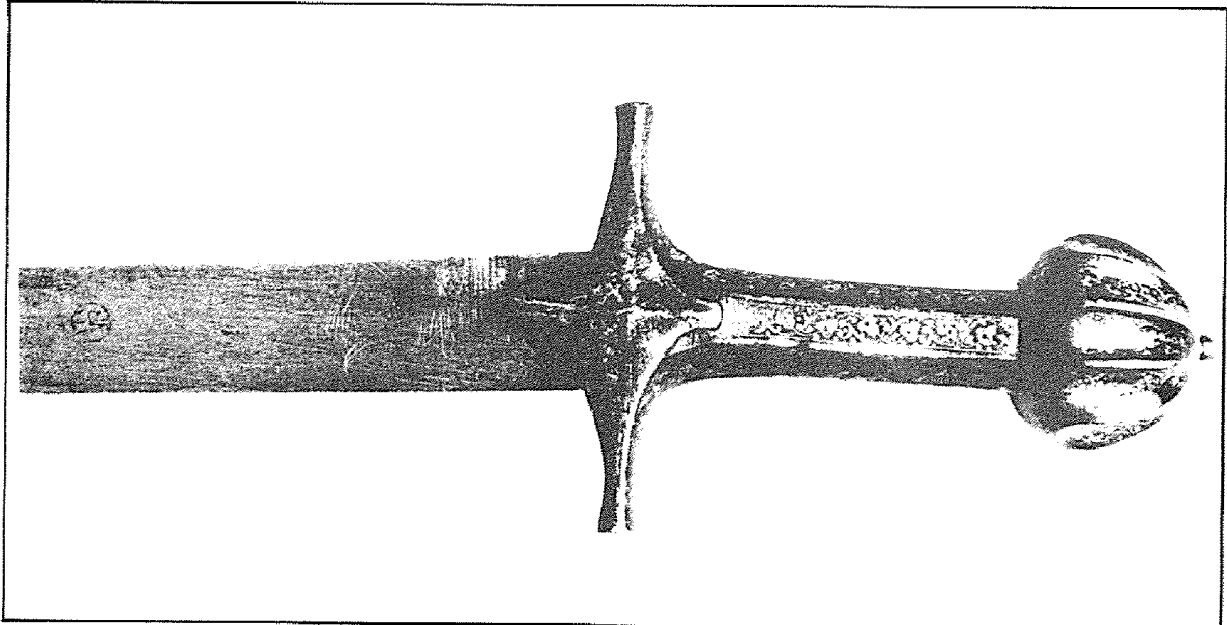
(١) كان شكل المقبض في القرن التاسع الهجري/الخامس عشر الميلادي، مستقيماً أو منحنياً قليلاً، مثنى المقطع، وينتهي ب بروز عند طرفه، ويكسو السيلان خشب مغطى بدوره بالجلد ولا سيما جلد السحالي أو الضباب ذات اللون الأخضر. أما قبيعته (طاقيته) فكانت تنتهي بقطعة معدنية مثمثة الشكل عليها زخارف محفورة ومخرمة، (س. ط. ق ١/٢٢٢ — لوحة رقم ٦).

وقد صنعت المقابض الحديدية لسيوف هذه المرحلة على نسق المقابض الخشبية (س. ط. ق

الذي يجعل عرض النصل في الوسط أقل منه سائر البدن ويأخذ في الانحناء حتى نتوء المهموز (Mahmuz) وعنده يصبح النصل ذا حدين، أما الطرف فيأخذ شكل نهاية الإزميل (Spatula) أي أنه يكون معتدلاً. وفي معظم الأحيان لا تكون أطراف النصال مدببة جداً حيث أن وظيفتها الأولى كانت القطع، وربما كان هذا هو السبب في خلو هذا النوع من السيوف من الحزوز التي تكون، إن وجدت، قرب حافة الظهر (س. ط. ق ١/٢٢٢ — لوحة رقم ٤).

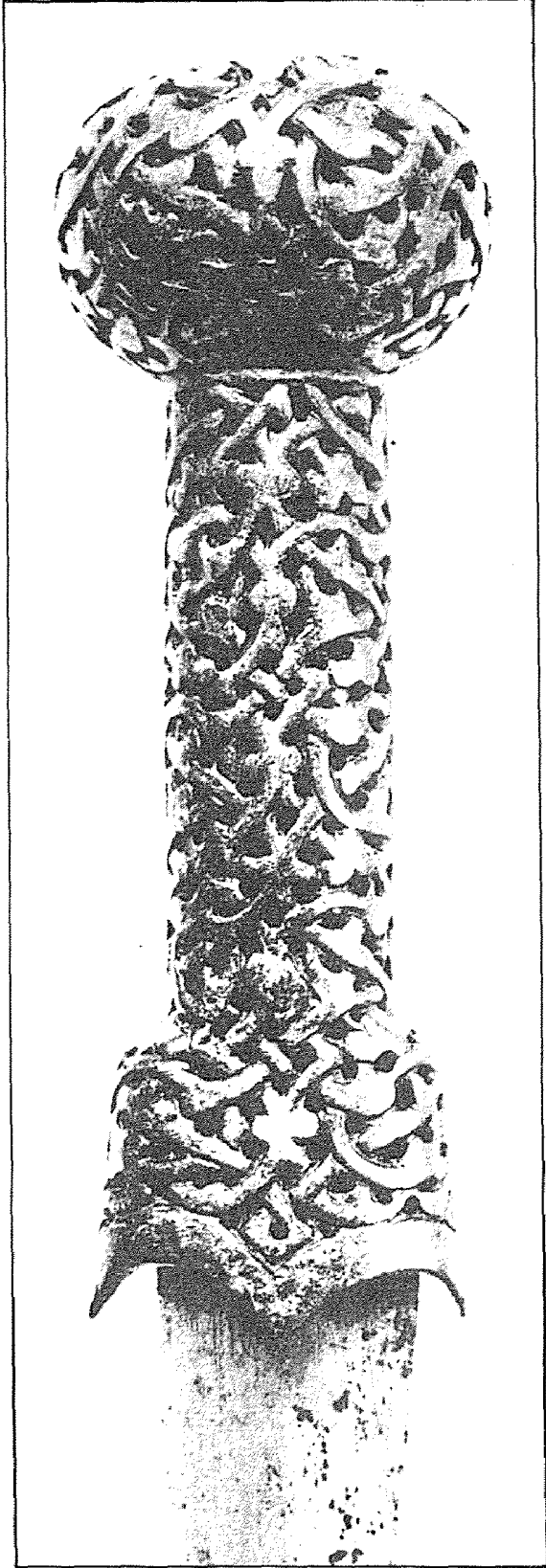
ونلاحظ أن «إبراهيم المالكي»، أحد صانعي السيوف أواخر العصر المملوكي. قد استقر على شكل ثابت وملفت للنظر في صنع السيوف المملوكية. وكأنه هو شكل المنتظر منذ وقت طويل. ويعتبر السيف الذي صنعه للسلطان قانصوه الغوري، نموذجاً كاملاً لهذا النوع (س. ط. ق ١/١١٠١٤ — لوحة رقم ٥). فقد توفرت لهذا الشكل من السيوف ميزتا القدرة على الوخز والقدرة على القطع، على قدر سواء. والحقيقة أن هذا السيف قد صنع بطريقة متزنة جعلته صالحاً تماماً لأداء كل الأغراض المطلوبة منه فضلاً عن روعته من الناحية الجمالية.

**المقابض والواقيات:**



□ لوحة رقم ٨ — سيف مملوكي، تاريخه: النصف الثاني من القرن التاسع الهجري/الخامس عشر الميلادي. الطول بالكامل ٩٦ سم، النصل ٨٠ سم.





(١/١٣٢)، (س. ط. ق ١/١٢٥ — لوحة رقم ٧).  
(ب) وهناك نوع آخر من المقابض المملوكية  
سيلانه مستقيم أو ملتو قليلاً وقطاعه عريض  
ومثمن أيضاً ولكن طرفه مستدير أو كروي  
(لوحة رقم ٤) ونماذج هذا النوع من المقابض  
تشبه مثيلاتها من مقابض السيوف العثمانية «في  
عهد بايزيد الثاني» وهي نادرة.

(ج) وهناك نوع ثالث من المقابض يكون  
طرفه على هيئة كرة من الحديد متصلة  
بالعصص. وهذا النوع من السيوف إما أن  
يكون بلا واقية وإما أن تكون واقيته عبارة عن  
بروز أو انتفاخ، والأمثلة على هذا الشكل كثيرة.  
ونشير هنا إلى أن النماذج ذات المقابض كروية  
الرأس، وذات الواقيات معاً قليلة جداً،  
(س. ط. ق ١/٢١٣ — لوحة رقم ٨). وقد  
استعمل هذا النوع من المقابض في السيوف  
المغولية المملوكية (Mec-kilic) كما سنرى فيما  
بعد.

واقيات النوعين السابقين أ، ب مصنوعة من  
الحديد، وذات أطراف غليظة، وهي بوجه عام  
متعامدة الشكل. وهناك نوع قليل جداً من  
الواقيات، تنحني أطرافها نحو الداخل وتنتهي  
برأس تنين (لوحة رقم ٧). وتتكون هذه الواقيات  
ومقابضها من قطعة واحدة من الحديد.  
أما بالنسبة للمقابض الخشبية فإنها تصنع على  
حدة، وهذا نوع نادر جداً (س. ط. ق ١/١٠٨).  
الاعتماد:

لدينا نماذج قليلة جداً من الاعتماد التي تعود  
إلى العصر المملوكي، ولكن عمليات الترميم  
والتجديد تناولت الاعتماد مثلما تناولت المقابض  
والواقيات. وجاءت النماذج الموجودة من الخشب  
المغطى بالجلد، أما الكعب والنصل وحلقتا  
التعليق فقد صنعت من الحديد أو الفضة. وتحل  
الاعتماد — بما عليها من كسوة جلدية أو حلقات  
معدنية — بزخارف ونقوش محفورة ومخرمة  
وتطعيمات مختلفة، وقد تكون بعض الأجزاء  
المعدنية مطلية بالذهب (لوحة رقم ٣).

□ لوحة رقم ٩ — سيف مملوكي. تاريخه: النصف الثاني من القرن التاسع الهجري/الخامس عشر الميلادي. الطول بالكامل ٩٥ سم، النصل ٧٩ سم

## السيوف المغولية المملوكية: (Mec-Kilic)

يضم المتحف العسكري باستانبول ثلاثة سيوف، تتشابه فيما بينها إلى حد كبير. ولذا فقد شكلت هذه السيوف الثلاثة نوعاً قائماً بذاته (س. م. ع ٢٤٤٣ — لوحة رقم ٩).

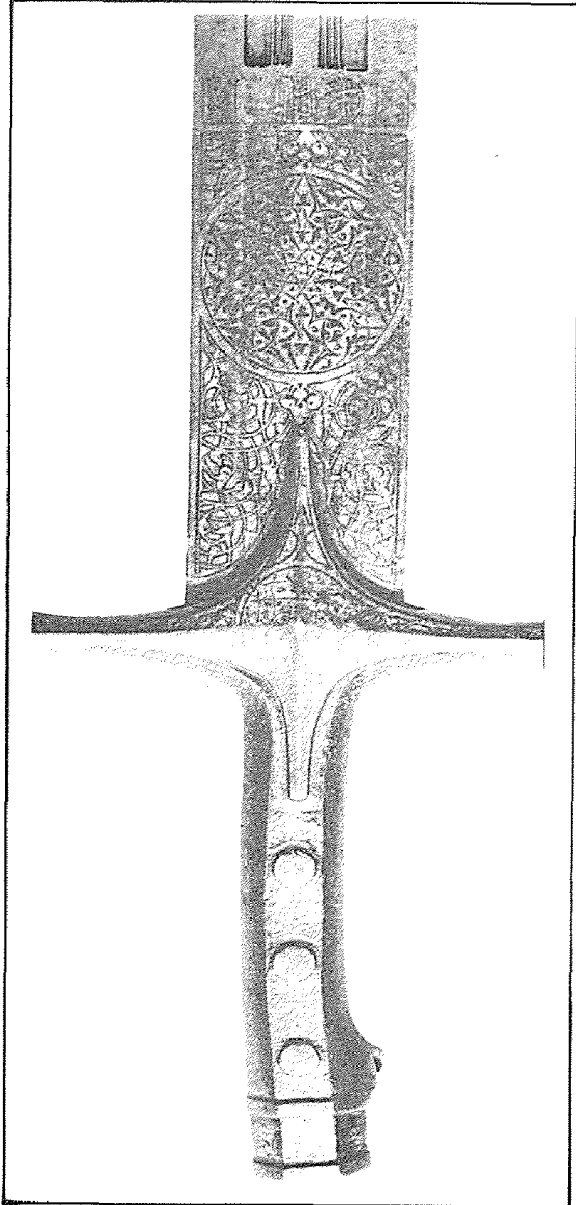
ونسمي مثل هذا النوع من السيوف المستقيمة ذات الحدين بالسيوف المغولية (Mec-Kilic) وهو النوع الذي يكون الوخز أول خصائصه. والنصل في هذا النوع — فيما بين الواقية وإلى مسافة تقرب من ١٢ — ٢٢ سم — غليظ وحده كظهره على نفس القدر من السمك؛ أما ما يلي هذا الجزء فذو حدين، ومهموز في كل جانب. وتكون أعرض منطقة من النصل في هذا الجزء، ثم يأخذ بعدها في الضيق شيئاً فشيئاً ليصبح مدبباً عند الطرف. ومقابض السيوف الثلاثة من الحديد، وتكون قطعة واحدة مع النصل، ونهاياتها كروية وليست لها واقيات. ولما كان الجزء الأدنى من نصال هذه السيوف حاداً لاستخدامه في القطع، فقد رأينا ألا نسمي هذا النوع Mec فقط وإنما أسميناه Mec-Kilic لأنه يجمع بين ميزتي الوخز والقطع.

ونستطيع أن نضيف إلى هذه المجموعة، سيفاً آخر ينسب إلى السلطان قايتباي (س. ط. ق ١/٢١٠) مقبضه من الحديد (ذي القطعة الواحدة)، ونهايته كروية أيضاً. والنصل هنا مستقيم، ويستدق في اتجاهه نحو الطرف. وله حدان يبدأان عند الواقية. ويمكننا أن نلحق بهذه المجموعة سيفاً مملوكياً آخر بمتحف طوب قابي، يرجع إلى النصف الثاني من القرن التاسع الهجري/الخامس عشر الميلادي (س. ط. ق ١/٢١١).

### المغول المملوكي (Mec):

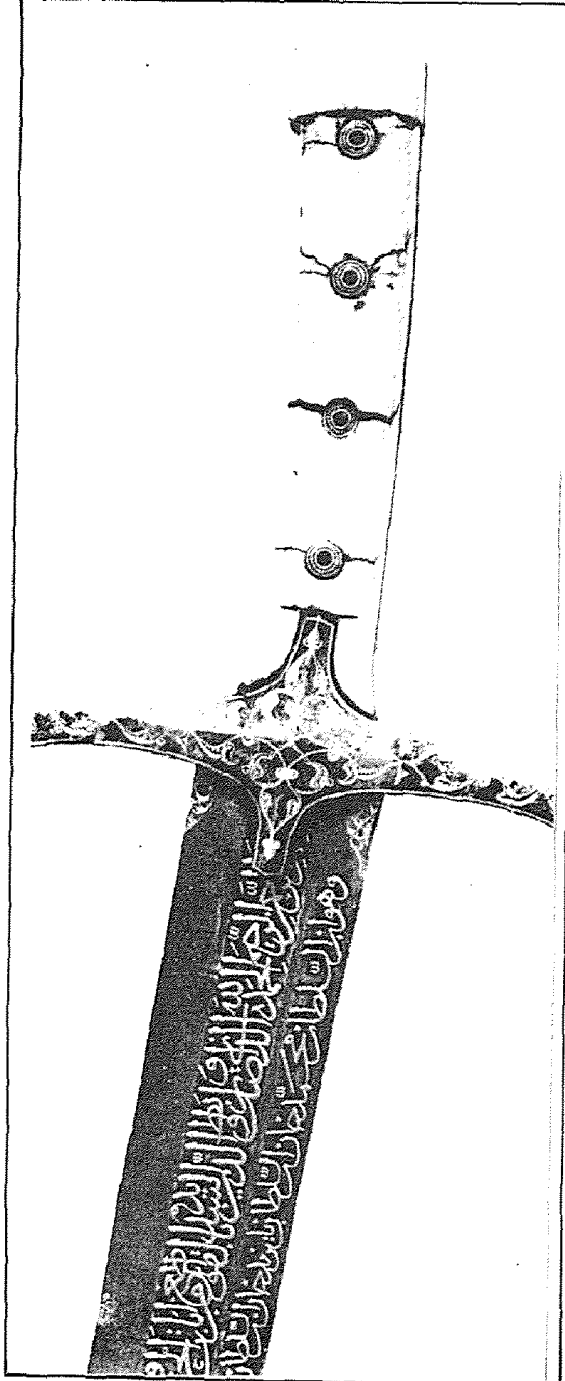
قطعة السلاح التي تستخدم للوخز من مسافة قريبة، وتقتصر على الوخز فقط، نسميها «مغولاً» (Mec) وهناك نموذج واحد فقط لهذا النوع بين

قطع السلاح المملوكي (س. م. ع ٢٤٣١ — لوحة رقم ١٠). ونصل هذه القطعة مستقيم ويستدق تدريجياً حتى يصير مدبباً عند الطرف. وقطاعها مثلث الشكل، ولها بهذا ثلاثة حدود وثلاثة جوانب غائرة نحو الداخل. وينتهي المقبض على شكل كرة، ويكون مع البدن قطعة واحدة. والواقية منحنية تنتهي برأس تنين. ونلاحظ عدم التوافق بين جسم النصل وبين المقبض وهذا يحملنا على القول بأن المقبض ليس أصلياً وإنما أضيف فيما بعد. ونرى نموذجاً



□ لوحة رقم — ١٠ —  
سيف مغربي، تاريخه: القرن التاسع الهجري/الخامس عشر الميلادي. صانعه: محمود... (المغربي). الطول  
بالكامل ١٠٨ سم. النصل ٩٣ سم. الغمد ٩٩ سم.

الملوكية. واستناداً على هذا التشابه، يمكننا القول بأن النماذج المبكرة من هذه السيوف موضوع البحث، ربما كانت سورية أو عراقية أو من جنوب بلاد الأناضول في القرن السادس للهجرة/الثاني عشر للميلاد. ونلاحظ أن كتابة



مشابهاً جداً لهذا النصل في مغول آخر للسلطان محمد الثاني (س. ط. ق ١/٩١) وهو يمثل نموذجاً فريداً آخر في مجموعة الأسلحة العثمانية.

### السيوف المملوكية السورية

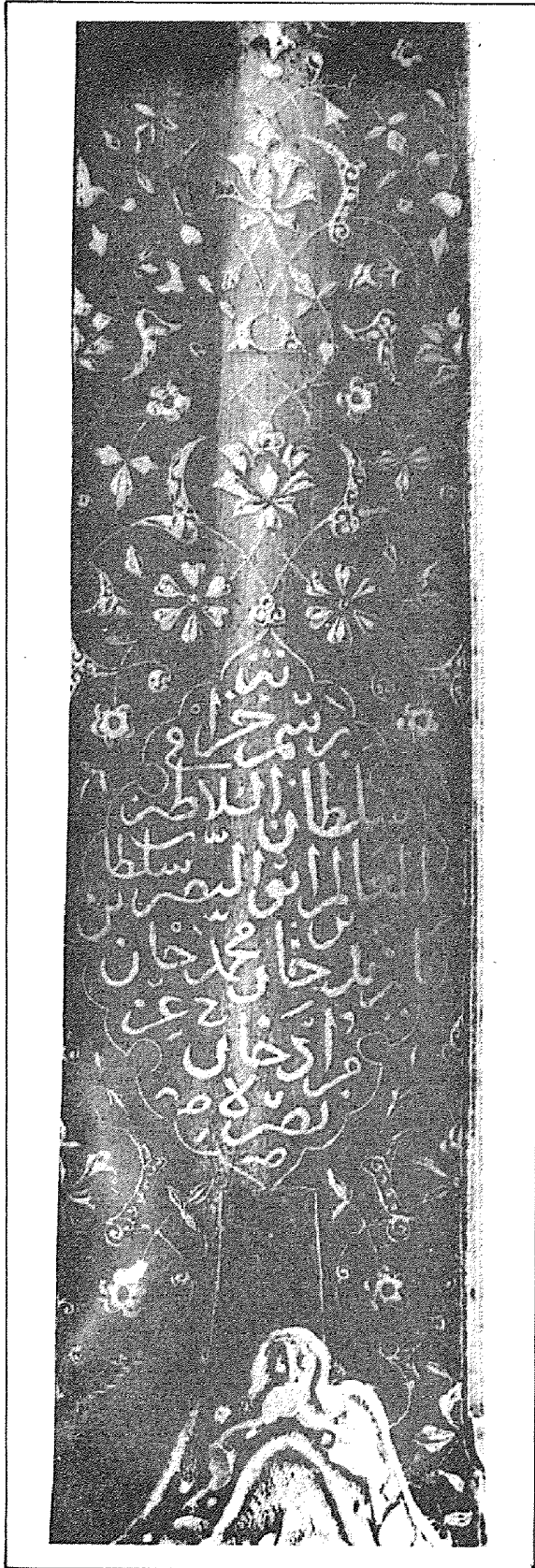
سوف نضع تحت هذا القسم مجموعة من السيوف، محفوظة بالمتحف العسكري باستانبول، يستدل مما عليها من كتابات — ومعها بعض السيوف الأوروبية من العصر الوسيط — أنها كانت ضمن مدخرات قلعة الاسكندرية (قايتباي)، بين عامي ٧٧٠ — ٨٦٧ هـ (١٣٦٨ — ١٤٦٣ م). وهذه هي الأسلحة التي جيء بها إلى استانبول بعد فتح مصر، وأودعت في دار السلاح والجبخانه. ونصال هذه السيوف مستقيمة وذات حدين، وفي أيدانها حروز تتراوح ما بين واحد أو اثنين أو أكثر، وتبدأ هذه قريباً من المقبض وتستمر حتى الطرف. وقد وجدنا في الوقت نفسه نصالاً بدون حروز كما كان بعض هذه النصال لا تتميز بخصائص بارزة.

تختلف مقابض هذه المجموعة عما نعرفه في مقابض السيوف الإسلامية الأخرى فهي مستقيمة وذات مقطع رباعي مسطح، كما أنها مصنوعة من الخشب ومغطاة بقطعتين منفصلتين من الحديد. لحمت بالقطعة العلوية طاقية معدنية شبه مستطيلة. ويوجد على المقبض حلقة تعلق بها قطعة السلاح هذه في الرسغ، أما الواقية فتتكون من قطعتين من الحديد لحمتاً معاً بالمقبض (س. م. ع ٢٣٤٠). وهذا الشكل هو الشكل المألوف للواقية. ونلاحظ أحياناً بعض التغيرات ولا سيما في طرفي الواقية الملتوية إلى أسفل. على أن هذا لا يغير شيئاً في الشكل العام. وهناك نموذج واحد صنع المقبض فيه من قطعة واحدة (س. م. ع ٢٣٦٠).

ونرى تشابهاً قريباً بين نهاية مقبض السيف الأيوبي الوحيد الموجود بين أيدينا (س. م. ع ٢٣٥٥) وبين نهايات مقابض هذه السيوف

□ لوحة رقم — ١١ —

سيف السلطان محمد الثاني (الفتح) (٨٤٨ — ٨٥٠ هـ / ١٤٤٤ — ١٤٤٦ م ٨٥٥ — ٨٨٦ هـ / ١٤٥١ — ١٤٨١ م).  
الطول بالكامل ١٢٦.٥ سم، النصل ١٠٦ سم.



حجج وقف معظم السيوف، التي تدخل مقابضها ضمن هذا النوع، مؤرخة في عام ٧٧٠ هـ (١٣٦٨ - ١٣٦٩ م)، ولم يصل إلينا من اغماد هذه السيوف شيء حتى الآن<sup>(١)</sup>.

#### ٤ — السيوف المغربية:

للسيوف المغربية شهرة فائقة في العالم الإسلامي في العصر الوسيط، فنصالتها المستقيمة، ذات الحدين مصنوعة من صلب على درجة عالية من الجودة، وهي طويلة وعريضة، لكنها رقيقة، حتى أنها إذا مدت بجانبها موازية للأرض، مالت بطرفها نحو الأرض قليلاً. ونرى حزوزاً رفيعة تبدأ على بعد حوالي ١٠ - ١٥ سم من المقبض وتستمر حتى طرف النصل محدثة فيما بينها خطوطاً متقاطعة. وهذه الحزوز الدقيقة الرقيقة، لا تعطي الدليل فقط على أنها مصنوعة من صلب غاية في الجودة وإنما تدل على ما تتمتع به صناعتها من مستوى فني رفيع. وكان الممالك يقدرون قيمة هذه السيوف، بل إنهم كانوا يستقدمون الصناع المغاربة لصنعها؛ وكان هؤلاء يقومون أيضاً بعمل المقابض والواقيات وفق أسلوبهم أو حسب الأساليب الأخرى (س. ط. ق ١/١٢٩ - لوحة رقم ١١).

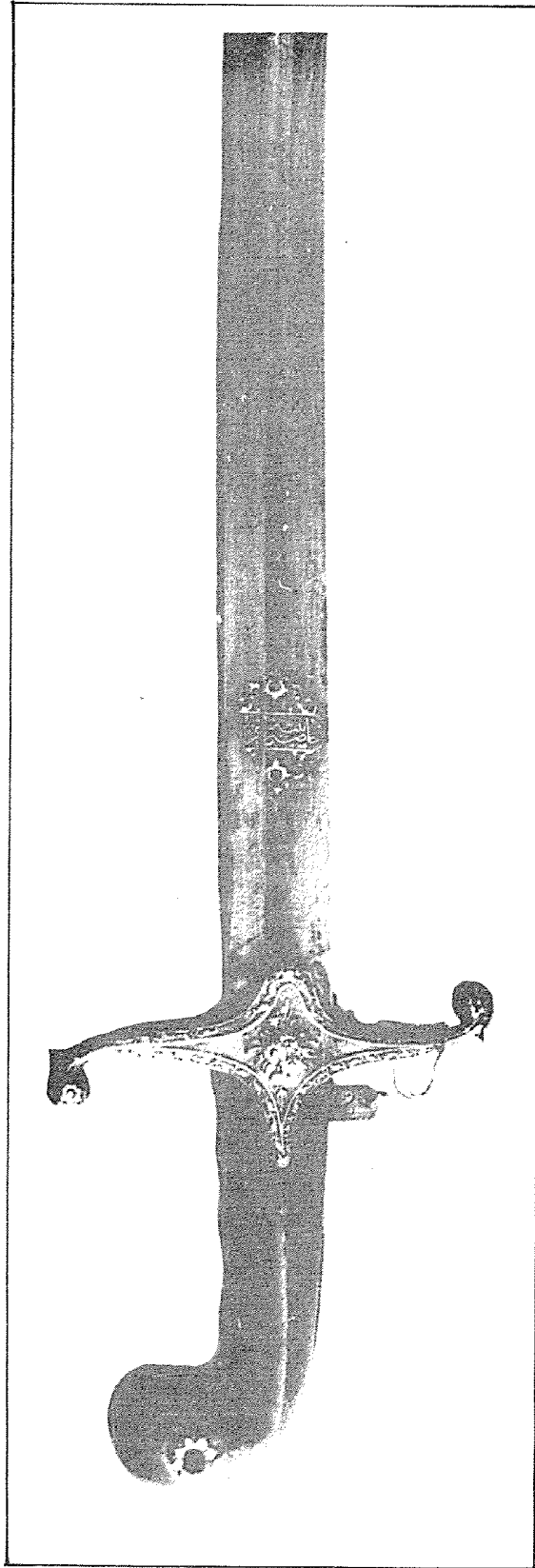
#### ٥ — السيوف العثمانية:

نلاحظ أن تطور أشكال السيوف العثمانية، بدأ في النصف الثاني من القرن التاسع للهجرة/الخامس عشر للميلاد، وقد لجأنا إلى قول ذلك نظراً لعدم حصولنا على سيف عثماني الصناعة يرجع إلى ما قبل عهد السلطان محمد الفاتح (٨٥٥ - ٨٨٦ هـ / ١٤٥١ - ١٤٨١ م). وما تزال مسألة عدم وجود نماذج من سيوف العصر العثماني المبكر (٦٩٩ - ٨٥٧ هـ / ١٢٩٩ - ١٤٥٣ م) موضع جدل. وتنحصر وجهات النظر في هذا الموضوع فيما يلي:

(١) إن معدن الصلب لم يكن متوفراً في الأراضي العثمانية في ذلك العهد، بل كان من المواد الثمينة التي تستورد من الخارج. وقد

□ لوحة رقم — ١٢ —

سيف للسلطان بايزيد الثاني. الطول بالكامل ١٠١ سم. النصل ٨٥ سم.



يكون هذا من أسباب اضطرابهم إلى صهر السيوف القديمة لإعادة عمل سيوف جديدة منها.

(ب) ظل مخزون السلاح في «بورصة» و«أدرنة» في مكانه ولم ينقل منه شيء إلى استانبول بعد الفتح مما أدى إلى تبدده مع الزمن<sup>(٧)</sup>.

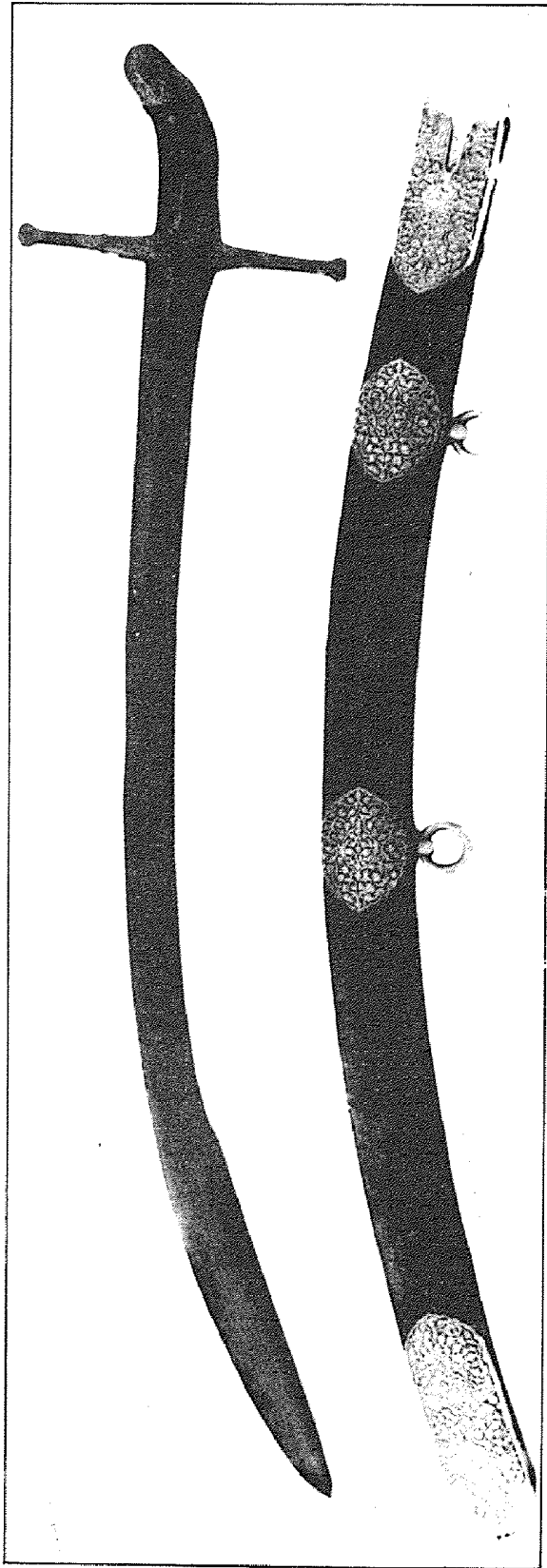
#### النصل:

تبدأ نماذج السيوف العثمانية، بأربعة تحمل اسم ولقب السلطان محمد الثاني (٨٥٥ — ٨٨٦ هـ / ١٤٥١ — ١٤٨١ م). ومما يلفت الانتباه، للوهلة الأولى، في هذه السيوف الأربعة والسيوف الأخرى التي ترجع إلى هذا العهد، أنها تمثل نموذجاً خاصاً بالمرحلة التالية. ويعتبر سيف المراسم المنسوب إلى السلطان محمد الثاني، نموذجاً مثالياً للسيوف العثمانية حينذاك بما له من شكل جميل (س. ط. ق ١/٩٠ — لوحة رقم ١٢). النصل في هذا النموذج ذو حد واحد مقوس قليلاً والظهر سميك، والجزء الذي يلي المهموز حاد من الجانبين ويشكل أكثر من ثلث النصل، والطرف مدبب. وإذا عرفنا أن السيف المقوس دخل إلى الأناضول في النصف الأول من القرن السابع للهجرة/الثالث عشر للميلاد<sup>(٨)</sup>، أمكننا القول بأن هذا الشكل، إنما هو نتيجة تطور كان قد حدث منذ مائتي سنة على الأقل.

يتميز اثنان من سيوف محمد الفاتح الأربعة، بكونهما مستقيمان وبحددين من الجانبين. وعلى الرغم من تشابه هذين السيفين فيما بينهما ولا سيما في الحزوز العريضة والأطراف غير المدببة، إلا أنهما يختلفان من حيث الجودة (س. ط. ق ١/٣٧٦)، (س. ط. ق ١/٣٧٤). ولعل السيف الأخير الذي يتمتع بدرجة أعلى من الجودة يرجع في أصله إلى أوروبا أو إلى شمال أفريقية؛ ولعله أيضاً كان قد قدم هدية للسلطان. إن الرسوم الزخرفية المنفذة على جانبي نصله تقدم لنا، بشبهها من التاج، دليلاً على صحة هذا القول. ولا نجد نصلاً عثمانية مستقيمة وذات

□ لوحة رقم — ١٣ —

سيف عثماني، تاريخه: بداية القرن القرن العاشر للهجرة/السادس عشر للميلاد. الطول بالكامل ١٠٢ سم، النصل ٨٧ سم، الغمد ٩٠ سم



حدين سوى في هذين السيفين اللذين يمكن اعتبارهما استثناء من القاعدة. ولعلنا نستطيع القول أن مرحلة الانتقال من السيوف المستقيمة إلى السيوف المقوسة قد بدأت عند العثمانيين قبل المماليك.

تطور شكل السيف المقوس في عهد السلطان بايزيد الثاني (٨٨٦ - ٩١٨ هـ / ١٤٨١ - ١٥١٢ م)

بصورة أوضح، ويعتبر السيفان المنسوبان إلى هذا السلطان من النماذج الجيدة لهذا الشكل (س. ط. ق ١/٢٨٢ - لوحة رقم ١٢) والحقيقة أن الشكل العام لم يتغير كثيراً، ولكن تقوس النصل ازداد بعض الشيء عما كان عليه كما تضاعل سمك الظهر أيضاً. وتجدر الإشارة هنا إلى الشبه القريب بين هذين السيفين وبين السيف الذي صنعه إبراهيم المالكي للسلطان المملوكي قانصوه الغوري (لوحة رقم ٥) ولعل الاتصال كان موجوداً بالفعل بسبب العلاقات المتبادلة بين البلدين ولم يكن نتيجة الصدفة.

وهناك نماذج ذات أشكال رمزية من عهد السلطان بايزيد الثاني وهي عبارة عن ثلاثة سيوف متعرجة أو ثعبانية الشكل (س. ط. ق ١/٢٨٨). أحدها ينسب إلى السلطان كما يوجد سيف آخر ينسب إلى السلطان، وهو على شكل ذو الفقار (س. ط. ق ١/٢٨٤) وله حد واحد، كما أنه قليل النقوش وذو ظهر سميك. وفي الجزء العريض من أسفل نصله، حوز (أخاديد) طولية. ولعله بشكله هذا يكون أكثر صلاحية للاستخدام من السيوف الأخرى، وهو يختلف كثيراً عن النماذج المملوكي من نوع (ذو الفقار) والذي نشاهد في (س. ط. ق ١/٢١٥).

إن عدد ما لدينا من السيوف التي تعود إلى عهد السلطان سليم الأول (٩١٨ - ٩٢٦ هـ / ١٥١٢ - ١٥٢٠ م) محدود جداً. والسيف الوحيد الذي يعرف صاحبه، هو السيف الذي ينسب إلى هذا السلطان نفسه (س. ط. ق ١/٩٤).

□ لوحة رقم - ١٤ -

سيف عثماني، تاريخه: الربع الأول من القرن العاشر للهجرة/ السادس عشر للميلاد. صانعه: أحمد التوقاتي، الطول بالكامل ٩٣,٥ سم النصل ٨٠ سم، الغمد ٨٦ سم.



ونصل هذا السيف - يختلف كثيراً عن نصال سيوف عهد بايزيد الثاني، وعن السيف المملوكي الذي صنعه إبراهيم المالكي للسلطان سليم الأول، والذي يشبه السيوف السائدة في زمن بايزيد (س. م. ع ٢١٨٧٤). وهذا النصل (لوحة رقم ١٦)، على غير عادة السيوف العثمانية، ذو مقاس أقصر طولاً (٧٦ سم) وحداً أقل مضاءً، ومهموز أقل بروزاً، وسطح غفل من الحروز. ونلاحظ أن أحد السيوف التي تم صنعها على يدي أحمد التوقاتي (س. ط. ق ١/٣١١ - لوحة رقم ١٤) - والذي يرجع إلى ذلك الوقت - يشبه في شكله سيف السلطان سليم الأول. ويبدو من هذه الأشكال أن ثمة بعض التطور في هذا العهد.

وتدل النماذج الكثيرة المتوفرة من زمن السلطان سليمان القانوني (٩٢٦ - ٩٧٤ هـ / ١٥٢٠ - ١٥٦٦ م) على أن السيف العثماني قد أهمل تطويره ابتداءً من الربع الثاني من القرن العاشر الهجري/السادس عشر الميلادي، ولم يحظ بأي تجديد أو تغيير إيجابي، وأن كل ما حدث فيه من تطور هو مجرد تنويع في الأشكال التي ظهرت زمن السلطانين بايزيد الثاني وسليم الأول. ونرى في الوقت ذاته أن الشمشير الصفوي، الذي أضيف إلى مجموعة السيوف الإسلامية أواسط القرن العاشر الهجري/السادس عشر الميلادي، قد أثر إلى حد ما في التنويع الذي حصل في سيوف هذه المرحلة، غير أن هذا الموضوع يعتبر خارجاً عن نطاق بحثنا.

#### المقابض والواقيات:

يعتبر شكل مقابض وواقيات ونصال السيوف العثمانية التي تعود إلى النصف الثاني من القرن التاسع الهجري/الخامس عشر الميلادي نتيجة طبيعية لتطور طويل المدى، استمر إلى أن استقر السيف أخيراً في شكله المتوازن.

وقد حصلنا على مقبض وواقية سيف من سيوف السلطان محمد الثاني وهو سيف مستقيم ذو حدين (س. ط. ق ١/٣٧٦). والمقبض مستقيم كذلك، ويبلغ طوله مرة ونصف المرة بالنسبة للمقابض العادية، وهذا ينسجم مع

طول النصل الأصلي قبل تحطمه. ينتهي المقبض بنتوء في كلا الجانبين، مما يدل على استخدام حذية. وعندما تحول المقاتلون إلى استخدام السيف المقوس ذي الحد الواحد، لم يلجأ العثمانيون إلى تقويس مقابض سيوفهم ولا إلى استخدام السيوف ذات الحد الواحد، كما حدث في بعض السيوف المملوكية، بل حدث في المقابل أن مال عصعص النصل قليلاً في السيف المستقيم المنسوب إلى السلطان محمد الفاتح (س. ط. ق ١/٣٧٤).

ونرى في مقابض السيوف زمن السلطان بايزيد الثاني شكلاً مختلفاً، وذلك أنها بينما كانت تغطي بعظم بعض أنواع السمك، أصبحت تصنع من الخشب أو الحديد ذي القطعة الواحدة، إضافة إلى ازدياد في التقوس والعرض، كما تكورت طاقة طرف المقبض الذي مال نحو أحد الجانبين، وطراً عليه بروز بسيط كأنه اصبع صغير. ولم يحدث في هذه المرحلة أي تغيير في الواقية. وبوجه عام فإن مقابض السيوف في عهد بايزيد الثاني، بأنواعها هذه، تبدو متناسقة مع نصالها. ونشاهد هذه المقابض ذاتها في السيوف المتماوجة أو الثعبانية المعاصرة ذات الحدين.

وتجدر الإشارة هنا إلى أن أشكال هذه المقابض ذات الطواقي المائلة وواقياتها ذات الأطراف الطويلة والرفيعة يذكرنا بمقابض السيوف الصفوية التي ستظهر بعد ٢٠ - ٣٠ عاماً من هذا التاريخ. ولعل مقابض السيوف الصفوية المبكرة التي لا يتوفر لدينا نماذج منها في الوقت الحاضر، كانت تشبه مقابض السيوف في عهد السلطان سليم الأول، حيث كان هناك تأثير متبادل بينهما.

#### الاغمد

اغمد السيوف العثمانية مصنوعة من الخشب ومغطاة بالجلد، أما الفوهات وحلقات التعليق فمصنوعة من الحديد. وبصفة عامة، تخلو الأجزاء المعدنية في الاغمد في عهد محمد الثاني من الزينة، كما هو الحال في طواقي المقابض وفي الواقيات. أما في عهد بايزيد الثاني فقد زينت الأجزاء المعدنية بالتكفيت بالذهب.

بالجلد، وبه حلقتان للتعليق ونعل في نهايته، وليست له فوهة معدنية.

## ٦ — السيوف الصفوية المبكرة:

أشرنا فيما سبق إلى أننا لم نعثر على نماذج حقيقية لسيوف ترجع إلى ما قبل العصر الصفوي أو إلى بدايته، ولهذا لا نستطيع دراسة المراحل الأولى لشكل السيف الصفوي (الشمشير) الذي ظهر في النصف الثاني من القرن العاشر الهجري/السادس عشر الميلادي. ومع هذا ففي الإمكان، عن طريق الحدس والتخمين، التوصل إلى بعض الأفكار استناداً إلى ما هنالك من تشابه بين بعض السيوف. ونلخص هذا التشابه في الآتي: يشبه أحد السيوف العثمانية زمن السلطان سليم الأول في شكله شكل السيف الصفوي المبكر. وفرضاً، لو أننا ثنينا طاقية المقبض بمقدار ٩٠، وألغينا المهموز، وقوسنا النصل قليلاً أمامنا شكل الشمشير الصفوي (يشبهه بعض العثمانيين بذيل الأسد). وتلك في تصوري هي المراحل التي مر بها شكل السيف الإيراني.

لم نر عند العثمانيين ذلك النوع من السيوف المغولية (Mec-Kilic) التي رأيناها عند المماليك. أما سلاح الوخز الذي ورد في وثائق الأرشيف باسم متش (Mec) أو شيش (Sis) فيوجد منه نموذج واحد فقط يحمل اسم السلطان محمد الثاني (س. ط. ق ١/٩١)، وهو يشبه المغول المملوكي الذي عرفناه سابقاً (لوحة رقم ١١). ويكون نصل هذا النوع طويلاً وذا ثلاثة أوجه ويستدق تدريجياً ابتداءً من قاعدته إلى أن يصبح مدبباً عند طرفه. والفارق الوحيد بين النموذجين هو أن تقعر الجوانب في النوع العثماني أقل منه في النوع المملوكي، وأن طول المقبض يبلغ مرة ونصف المرة بالنسبة للطول المعروف ليتعادل مع طول النصل: فضلاً عن أنه مستقيم ومغطى بعظم السمك. وللطاقة نتوء من الجانبين. وقد حل محل الواقية جسم معدني في أحد جانبيه بروز على هيئة محارة. وغمد هذا النوع مصنوع من الخشب المغطى

## الهوامش

Vol. 6, pp. 431-460.

Ünsal Yücel: «Türkische Kriegführung und Waffen», Wien 1529-Die erste Türkenbe-lagerung, Wien 1979, pp. 107-121.

(٤) توجد مجموعة من السيوف الإسلامية في جناح الأسلحة بمتحف طوب قابي لا يمكن تثبيت العصور التي ترجع إليها والمدارس الفنية التي تنسب إليها بصورة قطعية. ومن الممكن إرجاع بعضاً من هذه السيوف إلى أطراف إيران وإلى القرن التاسع الهجري / الخامس عشر الميلادي وحتى إلى القرن الثامن الهجري / الرابع عشر الميلادي. ولم نتطرق في بحثنا الذي يستند لدراسة النماذج المعروفة والمثبتة، إلى تلك السيوف التي تؤدي كل منها إلى دراسة ومناقشة طويلة.

(٥) يحيى بن محمود الواسطي: مقامات الحريري

(١٢٢٧)، المكتبة العالمية، باريس، الرقم: ٥٨٤٧.  
(٦) Varka ve Gülsah Mesnevisi, 13. yüzyıl ilk yar-isi (Anadolu), Topkapi Sarayı Müzesi Kütüphanesi, H. 841.

(٧) المصدر السابق. وكذلك انظر: جامع التواريخ (الربع الأول من القرن الثامن للهجرة / الرابع

(١) د. حتي، فليب: تاريخ العرب، مطول، الجزء الأول، ط ٢٠. (بيروت — ١٩٦١)، ص ١٨٧.

(٢) د. حسن، إبراهيم حسن: تاريخ الإسلام السياسي والثقافي والاجتماعي، ج ١، ط ٦. (القاهرة — ١٩٦٤) ص ٤٧٩.

(\*) الضبور، هو آلة تشبه الدبابة، مصنوعة من الخشب ومغطاة بالجلد، ينكفئ المهاجمون في داخلها ويغيرون على العدو يقاتلونه وهم في داخلها.

(\*\*) أشار المؤلف إلى السيوف المحفوظة في طوب قابي بـ (س. ط. ق.) وإلى السيوف المحفوظة في المتحف العسكري بـ (س. م. ع.).

(٣) إن تثبيت منشأ السيف المقوس وعهود انتشاره وطرق هذا الانتشار، وكذلك تثبيت فنون القتال التي تستخدم فيها هذه السيوف، خارج نطاق هذا البحث. للأمور المتعلقة بهذه المواضيع انظر:

W.W.Arendt: «Türkische sabel aus den VII-IX. Jahrhunderten», Archeologia Hungarica, 1934, Vol. 16, pp. 48-69.

Bahaeddin Ögel: «Türk Kilicinin mense ve tekâmülü hakkında», Ankara Üniversitesi Dil ve Tarih-Cografya Fakültesi Dergisi, 1948,

منذ القديم، والتي نقلت فيما بعد إلى أوروبا بعد استيلاء نابليون، يجب القيام بدراسة مستقلة في هذا الخصوص.

(٩) إن النماذج الذي لم تصل إلينا من هذا العهد، ليست السيوف فحسب، بل كافة أنواع الأسلحة الأخرى، وإن التي وصلت إلينا هي الخوذة الوحيدة التي تنسب إلى السلطان أورخان (١٣٢٦ - ١٣٥٩) فقط.

(١٠) Varka ve Gülsah Mesnevisi, 13. yüzyıl ilk yarısı (Anadolu) Topkapı Sarayı Müzesi Kütüphanesi, H. 841.

عشر للميلاد)، مكتبة متحف طوب قابي، إستانبول، الرقم: H. 1653.

(٨) يبلغ مجموع عدد هذه السيوف في المتحف العسكري عشرة سيوف. ولكننا تناولنا أربعة منها فقط في بحثنا هذا، أما بقية السيوف المحفوظة في المتحف العسكري وعددها ستة سيوف فإنها مسجلة تحت الأرقام الآتية: (٢٣٥٩، ٢٣٧٦، ٢٣٨٣، ٦٤٠١، ١١١٩٣، ١٤٧٨١). ولأجل إيجاد توضيح للمسائل المتعلقة بالسيوف المنسوبة إلى أطراف سوريا والعراق، وكذلك السيوف التي بقيت في مصر

## المراجع

- زكي، عبد الرحمن: «بعض قطع الأسلحة الإسلامية في إستانبول»، المقتطف، نيسان/أبريل ١٩٤٠، العدد ٩٦، ص ٢٩٢ — ٢٩٧.
- زكي، عبد الرحمن: «السيف في العالم الإسلامي»، الهلال، القسم الأول، القاهرة، ١٩٤٠، ص ٥٧ — ٦٦.
- زكي، عبد الرحمن: «السيف في الإسلام»، القاهرة، ١٩٥١.
- زكي، عبد الرحمن: «السيوف وأجناسها»، مجلة كلية الآداب، جامعة القاهرة: ١٩٥٢، العدد ١٤ (٢)، ص ١ — ٣٦.
- زكي، عبد الرحمن: «السيف في العالم الإسلامي»، القاهرة، ١٣٧٦هـ/١٩٥٧م.
- د. حتي، فليبي: تاريخ العرب المطول، الجزء الأول، ط. ٢، (بيروت ١٩٦١).
- د. حسن إبراهيم حسن: تاريخ الإسلام السياسي والديني والثقافي والاجتماعي، ج ١، ط ٦، (القاهرة، ١٩٦٤).
- Ahmed Refik: «Fatih Devrine Ait Vesikalar», Tarih-i Osmani Encümeni Mecmuası, 1335-37 (1919-21), Nr. 49: 62, pp. 1-58.
- Bikkul, Ahat Ural: «Topkapı Sarayı Silâh Müzesindeki Eserler», Türk Etnografya Dergisi, 1957, Nr: 2, pp. 35-52, 8 figs, 1 plan.
- Bikkul, Ahat Ural: «Topkapı Sarayı Müzesindeki Türk Kilicileri», Türk Etnografya Dergisi, 1961, Nr: 4, pp. 20-28, 4 figs.
- Hoffmeyer, Ada Bruhn: «Middelalderens islamiske svaerd», (Summary in English: «Islamic Swords of the Middle Ages»), Vaabenhistoriske Aarboger, Kobenhavn, 1956, Vol. VIII, b-c, pp. 63-80, 3 figs.
- Mayer, L.A.: «Islamic Armourers and Their Works», Geneva (Albert Kunding) 1962.
- Muhtar, O. Sermed: Müze-i Askeri-i Osmani-Rehber, 3 Vol, Istanbul 1, 1920-1922.
- Ögel, Bahaeddin: «Türk Kilicinin Mense ve Tekâmülü Hakkında», Ankara Üniversitesi Dil ve Tarih Coğrafya Fakültesi Dergisi, 1948, Vol. 6, pp. 431-460, 19 figs.
- Öz, Tahsin: Hırka-i Saadet Dairesi ve Emanat-i Mukaddese, Istanbul, 1953, pp. 36-46, fig. 17-35.
- Öz, Tahsin: «Fatih Sultan Mehmet II'ye Ait Eserler», Ankara, (Türk Tarih Kurumu Yayını) 1953.
- Stöcklein, Hans: «Die Waffenschätze in Topkapı Sarayı Müzesi zu Istanbul-Ein Vorläufiger Bericht», Ars Islamica, 1934, Vol. 1, pp. 200-218, 18 figs.
- Stöcklein, Hans: «Arms and Armour», A.U. Pope: Survey of Persian Art, 1939, Vol. III, p. 2555-2585, pls. 1405-1433.
- Yücel, Ünsal: «Türk Kilic ustaları», Türk Etnografya Dergisi, 1964-1965, Nr: 7-8, pp. 59-99, 45 figs.
- Yücel, Ünsal: «Thirteen Centuries of Islamic Arms», Apollo July 1970, pp. 46-49, fig. 1-3, 5.
- Zaky, 'Abd al-Rahman: «Islamic Swords in the Middle Ages», Bull. de l'Institut d'Égypte, Cairo, 1954, Vol. XXXVI, 7 plates, pp. 365-379.
- Zaky, 'Abd al-Rahman: «Military Literature of the Arabs», Cahiers d'Histoire Égyptienne, sér. VII, fasc. 3, 1955, pp. 149-160.
- Zaky, 'Abd al-Rahman: «Nogle Blankvaben pa Museet for Islamisk Kunst i Cairo» (Summary in English: «Important swords in the Museum of Islamic Art in Cairo»), Vaabenhistoriske Aarboger, Kobenhavn, 1966, Vol. XII, pp. 143-157, 7 figs.
- Zaky, 'Abd al-Rahman: «On Islamic Swords», Studies in Islamic Art and Architecture in Honour of Professor K. A.C. Creswell, The American University in Cairo Press, 1965, 1965, pp. 270-291, 18 figs.
- Zaky, 'Abd al-Rahman: «Medieval Arab Arms», in Islamic Arms and Armour, edited by Robert Elgood, London Scholar Press, 1979, pp. 202-212, 12 figs.



# التلّج في الأندلس حتى القرن الحادي عشر ميلادي (الخامس هجري)

بقلم: حياة بوعلوان

ترمي هذه الدراسة إلى توضيح بعض المعالم الرئيسية للتاريخ الأندلسي حتى القرن الحادي عشر ميلادي من خلال نخبة من المؤرخين عكسوا الاتجاهات المختلفة وبرزوا في كتاباتهم التطور المرحلي والحضاري في مفهومهم للتاريخ. بهذا المعنى سوف لن تكون معالجتنا تعداداً لجميع المؤرخين أو سرداً مفصلاً لسيرهم<sup>(١)</sup> وإنما سنحاول هنا الإجابة على ثلاث نقاط: أولاً، الغاية التي من أجلها كتب المؤرخ، لماذا كتب وكيف تطوّرت تلك الكتابة من قرن إلى قرن. ثانياً، المنهج، أيّ طريق اتّبع المؤرخ، هل كان موضوعياً أم منحرفاً تجاه أسرة حاكمة أو ميل معين. ثالثاً، طريقة الانتقاء، ما هي الأخبار التي رواها وهل كان لديه مفهوم خاص للحوادث أو للتاريخ، هل كان اهتمامه بالإنسان بكامله، أم بنواحي معينة من الشخصية الإنسانية. وهكذا، ومن خلال تلك التساؤلات التي ستتداخل بلا شك أثناء البحث، سنحاول أن نتتبّع سير التاريخ الأندلسي ونلمس الخيوط التي كانت حافزاً وإلهاماً لمؤرخي القرن الحادي عشر ميلادي ليتطلّعوا إلى الأمم السالفة ويبحثوا عن تاريخها وعلومها.

□ استاذة التاريخ والحضارات في كلية بيروت الجامعية.



لم يكتب التاريخ في القرون الأولى بعد فتح الأندلس إلا نادراً لأن العرب اعتمدوا على الحفظ والذاكرة، وكانت تقاليد العائلة تنتقل من الآباء إلى الأبناء، يروونها في المجتمعات وفي الأسواق وفي القصور. لم يكن هنالك على ما يبدو حاجة إلى تاريخ مكتوب، ويقال أن التاريخ الإسلامي كان يعلم شفهيًا في المدارس. فقد جاء في ابن القوطية، وفي أخبار الصميل بن حاتم الكلبي رئيس المضرية، بأنه: «خطر يوماً بمؤدب يأدب الصبيان وهو يقرأ وتلك الأيام تداولها بين الناس فقال الصميل تداولها بين العرب فقال له المؤدب بين الناس، فقال الصميل وهكذا نزلت الآية قال له نعم هكذا نزلت...»<sup>(٢)</sup>.

كان المجتمع في البداية مجتمع محاربين شغلته أمور الحاضر عن التلفت إلى الماضي فقلّ الكتاب المحترفون ومعظمهم علماء دين، ألفوا كتباً تناسب طفولة تلك الحضارة في عصر يبدو وكأن الإيمان كان فيه متعطشاً لأية هداية تعطى له كما يقول دوزي<sup>(٣)</sup>. لقد كان الاهتمام، حتى في فترة متأخرة، بغير كتب الدين يعتبر شيئاً لا قيمة له؛ ويقال أن أبا محمد الباجي الراوية، الذي عاش في القرن الرابع الهجري (العاشر ميلادي)، دخل يوماً على المنصور ابن أبي عامر ووجه إليه اللوم قائلاً: «... أدخلت يدك في الدنيا فانغمست في لجّها وطلبت الفضول فعلمت أخباراً كثيرة...»<sup>(٤)</sup>.

إن أول مؤرخ نستطيع أن نتتبع أثره في أسبانيا الإسلامية هو عبد الملك بن حبيب. ولد في حصن واط قرب غرناطة سنة ٧٩٦/١٨٠، اعتنق مذهب مالك بن أنس<sup>(٥)</sup> عندما ذهب إلى الحج ونشره عند عودته إلى الأندلس. كانت وفاته في قرطبة سنة ٨٥٢/٢٣٨<sup>(٦)</sup>.

لم يبق من كتب عبد الملك بن حبيب التاريخية سوى الكتاب المسمى بالتاريخ. وهو يعكس الثقافة العربية الأسبانية المعروفة بذلك العصر، ويعدّ من أوائل الكتب العربية الإسلامية عن التاريخ العالمي<sup>(٧)</sup>.

يبدأ ابن حبيب كتابه بخلق الدنيا ويحكي عن قصة آدم وحواء والأنبياء حتى يصل إلى محمد. يذكر الكتب المنزلة وسير الخلفاء حتى يصل إلى

فتح الأندلس فيذكر ما يوجد فيها من الذهب والفضة وما يستخرج منها من الثروة ثم يقص سير من حكم من الملوك ومن غزا من الفاتحين. في آخر الكتاب نجد فصولاً عن الفقه والأخلاق والآداب، وطائفة من الأشعار ثم يختتم الكتاب بالتكلم عن قضاة الأندلس<sup>(٨)</sup>.

إن كتاب عبد الملك بن حبيب يعكس التأثير المصري على التاريخ في أسبانيا الإسلامية. لقد تأثر عبد الملك بشيوخه المصريين، كغيره من الأندلسيين الذين وفدوا إلى المشرق. هؤلاء المصريون كانوا ينظرون إلى بلاد الأندلس باحتقار وهم يجهلون الكثير عنها، فيقصّون على تلامذتهم حكايات ملأى بالخرافات والأساطير، فتأثر بذلك التاريخ الأندلسي، الذي يعتبر في تلك الفترة، تاريخاً مصرياً عن الأندلس<sup>(٩)</sup>.

وهكذا، وفي بدء القرن التاسع، لم يكن هناك تأريخ في أسبانيا بالمعنى الصحيح. ذلك التاريخ ابتداءً بالرازي، أحمد بن محمد بن موسى، وابنه عيسى بن أحمد. فأحمد جمع معلومات عن الرجال المسنّين وناقلي الأخبار وألف منها تاريخاً، ونقرأ في المقتبس لابن حيان عن لسان عيسى أن أباه أحمد شبّ في الأندلس وأحب التاريخ الذي لم يكن علماً يعرفه الأندلسيون «... وابنه أحمد والذي يومئذ طفل ابن ثلاثة أعوام، فأقرّه أهله بالأندلس ونشأ فيها، فطلب العلم ومال إلى الأدب، فغلب عليه حب الخبر والتنقير عنه، ولم يكن من شأن أهل الأندلس، فالتقطه عمّن لحقه عن مشيختهم ورواتهم ودوّنه، ووضع قواعد التاريخ بالأندلس مبتدئاً، فأزلفه بالسلطان، واعتلت به منزلة ولده من بعده، وأكسبوا أهل الأندلس علماً لم يكونوا يحسنونه»<sup>(١٠)</sup>.

ولد أحمد الرازي الملقب «بالتاريخي» سنة ٨٨٨/٢٧٤، وتوفي سنة ٩٣٥/٣٢٥<sup>(١١)</sup>. ألف كتباً كثيرة لم يصلنا منها إلا قطعة في صفة الأندلس مترجمة للأسبانية تحت عنوان Cronica del Moro Basi والكتاب في الصورة التي وصل إلينا بها قليل القيمة، وهو واحد من تلك الملخصات التاريخية التي كانت ذائعة الصيت في القرن الثالث عشر ميلادي<sup>(١٢)</sup>.

ولقد اعتمد على الرازي الكثير من المؤرخين الأندلسيين أمثال ابن حيان في المقتبس، وابن الغرناطي في فرحة الأنفس، وابن الخطيب.

تأخذ كتب الرازي وجهة نظر أمراء الأندلس وخلفائه، فقد عاش في فترة نستطيع أن نسميها حقبة الولادة والنمو في التاريخ الأندلسي، حيث كان المؤرخون يكتبون عن السلالة الأموية وهم موالون لهم. كان بعض هؤلاء من العرب، والبعض الآخر من غير العرب، يتنكرون لأصلهم متبعين السلالة الأموية، وملففين في معظم الأحيان نسباً غايته التوصل إلى نعم البلاط وميزات القصور. كتب هؤلاء المؤرخون عن تاريخ أسبانيا فأغرقهم الأمير بالأموال والنعيم حتى أصبحوا عاجزين عن الكتابة الموضوعية الكاملة أو عن إغضاب الأمير الحاكم فامتنعوا، وهم يكتبون أخبار الأندلس، عن إبراز أي ميل للقواد، عربياً كان أم بربرياً؛ لم يستطع المؤرخ كذلك أن يكتب عن الشعوب الأخرى التي تكوّن منها المجتمع الأسباني<sup>(١٢)</sup>. كانت تلك الفترة فترة الاهتمام بالفتوحات والحروب، ويبدو أن مفهوم التاريخ اتجه نحو الخاصة من القوم من محاربين وغيرهم. فلم يكتب عن تاريخ الأمة بل عن الأسرة المالكة وتاريخ الأمراء خاصة، حتى إذا ما تغير الإطار الاجتماعي والسياسي، تغير معه اتجاه الفكر، وأخذ يهتم بأشياء جديدة وطبقات أخرى في المجتمع.

قلنا أن المؤرخين في هذه الفترة أهملوا تاريخ الأمة ولذا جاءت كتاباتهم سردياً لأخبار البلاطات والملوك أو سجلاً لعائلات الأشراف، حيث نرى لائحة بأسماء رجال الدولة والنساء ومشاغل الملك اليومية أو موت رجال الدين والأدباء مهملين أحياناً اجتماعية وسياسية مهمة، ولذلك فإن تواريخهم لم تبرز لنا مزايا عصرهم بشمول، وهم بالتالي لم يتنبهوا للواقع المرير بأن أمراء قرطبة لم يستطيعوا صهر الفئات المختلفة في المجتمع. إن ذلك الإهمال لطبقات المجتمع الدنيا يوازيه عدم الاهتمام بالنبلأ الأسبان، والسؤال الذي يطرح نفسه هو إن كان قد كتب التاريخ من وجهة نظر ثانية غير النظرة الأموية، وعمّا إذا وجد هؤلاء النبلأ من الأسبان من كتب عنهم وأنصفهم!

نعرف أن هناك تاريخاً عن ابن حفصون وعن عبد الرحمن ابن مروان الجليقي الذي كان سيداً مريداً (Merida) ويطليوس (Badajos)، وتاريخاً لبنى فاسي ولكن لا نعرف من كتبه. هناك أيضاً مؤلفات لأصحاب المعادل وللجند الستة السوريين الذين جاءوا لأسبانيا واستقروا هناك<sup>(١٤)</sup>. هذه أيضاً نجل منهلها وطابعها وعمّا إذا كان ميلها أمياً أم عكس ذلك.

ومن مؤرخي هذه الفترة الأولى ابن القوطية<sup>(١٥)</sup>، وهو أبو بكر محمد بن عمر بن عبد العزيز من حفدة سارة القوطية. ولد ابن القوطية بقرطبة ودرس في أشبيلية حيث اهتم بعلوم اللغة والتاريخ، وكتابه، تاريخ افتتاح الأندلس، هو إحدى الكتب التي كان يلقيها على تلاميذه. يحكي ابن القوطية في هذا الكتاب عن تاريخ الأندلس من لدن فتحه إلى نهاية أيام الأمير عبد الله بن محمد (٢٩٩ هجرية، ٩١٢ ميلادية). ويبدأ الكتاب على النحو التالي: «أبو بكر محمد ابن عمر ابن عبد العزيز أخبرنا ما يلي»، مما يدل على أن الكتاب هو مجموعة أخبار رواها ابن القوطية وكتبها أحد تلاميذه.

كان ابن القوطية المتوفى سنة ٩٧٧/٢٦٧ من موالي البيت الأموي ولكنه أدخل في رواياته عنصراً قومياً قوطياً، ففي أخبار أرطباس مثلاً مع الصميل بن حاتم وميمون العابد، يظهر العرب في صورة الجهلاء ويصور أرطباس بالرجل القوطي ذي المواهب العظيمة والأخلاق الحميدة<sup>(١٦)</sup>. في الوقت ذاته، نراه لا يتكلم عن خصوم بني أمية مهماً الفئات اليهودية والمسيحية في المجتمع الأسباني. وهكذا فهو يجمع بين ولائه للأمويين وتعصبه لأصله القوطي.

كتاب ثان تجدر الإشارة إليه هنا وهو أخبار مجموعة. نشرها وترجمها لافونتي الكانترا (Lafuente Alcantara)، وهي مجموعة مذكرات وفقرات تاريخية سجلها صاحبها شيئاً فشيئاً دون أن يراعي الربط المنهجي أو الترتيب الزمني. في هذا الكتاب اهتمام بالتاريخ الأندلسي، ويظهر أنه من تأليف عدة كتّاب وضعوا أخباراً تختلف نوعاً وفكراً وذوقاً: بعضها يذكر الحروب وشؤون السياسة، وبعضها يهتم بالأمور





#### □ البيروني.

يرحمهم الله»<sup>(١٧)</sup>. وقد ظن دوزي أن ذلك إشارة إلى الفتنة في القرن الحادي عشر ميلادي. أما ريبيرا فيرى أن ذلك إشارة إلى سعي عبد الرحمن الناصر في إضعاف سلطان رؤساء العرب وإحلال موالي الأندلسيين محلهم في الوظائف الكبرى، وقد استنتج ريبيرا بأن أصحاب كتاب أخبار مجموعة عرب قرشيين، فإن حالة المسلمين بنظرهم كانت سيئة في ذلك الوقت بعد أن فقد الجنس العربي نفوذه القديم. وهكذا افترض ريبيرا أن أخبار مجموعة ألف في القرن الرابع الهجري، العاشر ميلادي<sup>(١٨)</sup>.

قلنا أنه في هذه الفترة كان التاريخ محدوداً ولكنه اتسع مع الزمن بتمازج الشعوب والعلوم، ثم زاد استقلالاً في القرن الحادي عشر

الدينية وبالفقه والأخلاق؛ ولكن هناك قاسم مشترك بين أجزاء الكتاب، ألا وهو حب البيت الأموي والقرشيين، وكسائر كتب هذه الفترة يهتم بعرب الأندلس والبيت الأموي دون غيرهم في المجتمع مهماً بذلك بقية طبقات أهل الأندلس الإسلامي وأجناسهم الأخرى إهمالاً يكاد أن يكون كاملاً.

وتختلف الآراء على الفترة التي ألف فيها هذا الكتاب: ج. ريبيرا (J. Ribera) يقول بأنها كتبت في عصر عبد الرحمن الناصر في القرن الرابع الهجري، العاشر ميلادي، أما لافونتي الكانترا (Lafuente Alcantara)، فمثل دوزي، قال بأنها كتبت في القرن العاشر ميلادي، وذلك استناداً لفقرة جاءت في الكتاب: «... وليت الله كان أبقاه حتى يفعل، فإن مصيرهم إلى بوار إلا أن

ولو أنه بقي بصفاته المميزة تاريخاً أندلسياً. هذا لا يعني أن المؤلفين الأندلسيين لم يهتموا بالبلاد الإسلامية الأخرى بل بالعكس، هنالك من كتب عن تاريخ المشرق كعريب بن سعد المتوفي سنة ٣٧٠/٩٨٠ الذي لخص كتاب الطبري وزاد عليه تاريخ المغرب والأندلس.

كان عريب من قرطبة، مولى لبني أمية، ولذلك جاء في كتابه، خاصة فيما يتعلق بالأندلس، «أخبار بلاط» ميل واضح للأمويين. فهو لا فرق عنده بين المنصف والظالم، يدل على ذلك عندما كتب عن الأمير عبد الله، فهو لا يذكر مثلاً كيف قتل عبد الله أخاه المنذر حتى يستأثر بالسلطة<sup>(١٩)</sup>.

ولكي يظهر لنا الفارق بين هذه الفترة والفترة التي تليها، أي القرن الخامس هجري، الحادي عشر ميلادي، علينا فقط أن نقرأ ما كتبه ابن حيان القرطبي عن لسان ابن حزم في الموضوع ذاته. قال إن عبد الله كان قتلاً تهون عليه الدماء، احتال على أخيه المنذر بن محمد وقتله وهو نازل لمقاتلة ابن حفصون التائر الأسباني، ثم قتل ولديه معاً بالسيف، محمد والد الخليفة الناصر لدين الله، وأخاه، عدوه المطرف وغيرهم<sup>(٢٠)</sup>.

من هنا نرى كيف أن عريب لم يشأ أولم يجرؤ على المجاهرة بالحقيقة، عكس ابن حزم في القرن الخامس الهجري، الحادي عشر ميلادي، الذي جاهر بتلك الحقيقة رغم حبه للأمويين. كل ذلك يدل على أن تغير الإطار السياسي والاجتماعي قد غيّر المفاهيم والنظرة إلى الأمور والحوادث.

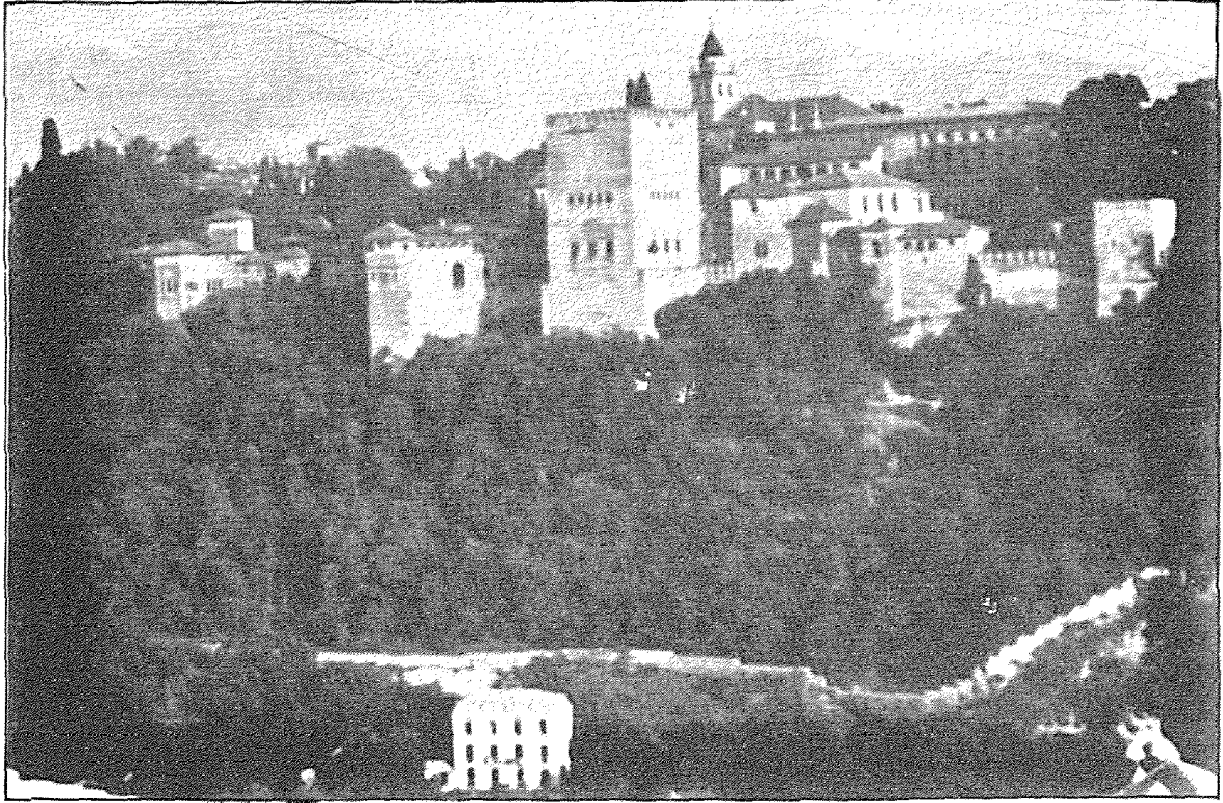
وميل عريب بن سعد للأمويين يجب أن لا يجعلنا نتجاهل بعض النقاط الهامة في كتاباته. فوظيفته ككاتب للحكم الثاني المتوفي سنة ٩٧٦/٣٦٦ جعلته يطلع على وثائق مهمة فيستفيد منها في مؤلفاته، ولكن كتاباته على العموم تمثل وتختتم الفترة الأولى من تاريخ الأندلس، فترة مؤرخي الملوك والحكام. وهو، وإن كان يعتبر أحياناً من فئة الذين كتبوا في التاريخ العام، بقي في نطاق المسيحية واليهودية والإيرانية ولم يتخط ذلك لينطلق للأمم السالفة، كال يونان والهند والصين وغيرهم. ولا نستطيع أن نترك هذه الفترة دون أن

نشير إلى نوع آخر من التاريخ الذي نال رواجاً وشهرة في الأندلس، ذلك هو كتابة التراجم والسير. فالتراجم أسهمت منذ البداية في التأريخ الإسلامي واستطاعت بمرور الزمن أن تظهر بمكانة رفيعة، فسير الرسول مثلاً اعتمدت على رجال كان قبول إسنادهم يتوقف على ما يعرف من سيرهم، ثم أن النزاع بين الفرق في الإسلام نشب معظمه حول الشخصيات المختلفة وقضايا الناس أو عيوبهم، فأعطت التراجم بذلك فرصة للمؤرخين ليصبحوا مفيدين لأسباب فقهية. كما وأن كثيراً من فروع المعرفة والعلوم فهم تاريخها كمجموعة تراجم العلماء، والمثال على ذلك، تواريخ بعض العلوم كالطب وتاريخ الأديان والأنساب المقارن. وهكذا فمبدأ التراجم طبق فيما بعد في تاريخ العلم والمعرفة عند الأمم المختلفة مثال على ذلك ابن جلجل وصاعد الأندلسي الذين رتبوا سير العلماء بحسب الأمم التي انتموا إليها<sup>(٢١)</sup>.

انتشر في الأندلس هذا النوع من الكتابة وهناك نموذج معاجم رجال جامعة مثل كتاب ابن الفرضي، ومعاجم أعلام الفقهاء التي وضعها في القرن الحادي عشر أبو عمر يوسف بن عبد الله ابن عبد البر، وفهرسة ابن خير الأشبيلي. كذلك ألقت كتب في تراجم صنوف معينة من الرجال كالزهاد والمتصوفين والكتاب والمحدثين والفقهاء وغيرهم، ومنها ما ألف في رجال من مدينة معينة أم من ناحية من النواحي<sup>(٢٢)</sup>.

نتوقف هنا عند مؤرخين اثنين، هما الخشني وابن الفرضي — الأول هو أبو عبد الله محمد بن الحارث بن أسد الخشني القيرواني، جاء إلى الأندلس سنة ٣١١ أو ٣١٢/٩٢٣ أو ٩٢٤. خدم الحكم المستنصر واشتهر بكتابه تاريخ قضاة قرطبة من الفتح الإسلامي حتى سنة ٩٦٨/٣٥٧، وتوفي في قرطبة سنة ٩٧١/٣٦١<sup>(٢٣)</sup>.

كتب الخشني وفي حوزته الكثير من الوثائق القيمة فجاء كتابه ليعطي فكرة واضحة عن الحياة الاجتماعية في عصره. نجده بعيداً عن كتابة الأساطير أو اللجوء إلى العوامل الغيبية في سرده للحوادث، كذلك نراه لا يهتم بمداينة أرباب الدولة، فهو بصحبة الحكم المستنصر يذكر



□ قصر «الحمراء» في غرناطة، يعكس مدى القوة التي توصل إليها المسلمون في اسبانيا. (القرن ١٣ — ١٤ ميلادي).

المؤلف في بدايته أنه قصد الاختصار فيما جمعه عن فقهاء الأندلس وعلمائهم ورواتهم، ثم يقول: «وغيرنا فيه: ذكر أسماء الرجال وكناهم وأنسابهم، ومن كان يغلب عليه حفظ الرأي منهم، ومن كان الحديث والرواية أمك به وأغلب عليه، ومن كانت له إلى المشرق رحلة؛ وعمن روى، ومن أجل من لقي ومن بلغ منهم مبلغ الأخذ عنه، ومن كان يشاور في الأحكام ويستفتي، ومن ولي منهم خطة القضاء؛ و: من المولد والوفاء؛ ما أمكنني: على حسب ما قيدته»<sup>(٢٥)</sup>. ويقول ابن الفرضي أنه سأل الشيوخ والأقران حتى اجتمع له ما أراد ف جاء في كتابه من المعلومات ما لم يقيد في أي كتاب غيره في الأندلس<sup>(٢٦)</sup>.

هكذا نرى ابن الفرضي يبدأ كتابه بإعطاء القارئ فكرة عن المنهج الذي سيتبعه والمادة التي سيكتب عنها مراعيًا بذلك الأمانة الفكرية. كذلك يذكر المصادر التي استقى منها أو سمعها بكل دقة حتى يبدو للقارئ أحياناً أنه يختصر في ترجماته كي لا يذكر شيئاً ليس متأكداً منه.

وشيناً فشيناً أخذ الأندلسيون يهتمون بخارج نطاق بلادهم وديانتهم، فرحلاتهم إلى المشرق

أشياء غير مستحبة عن البيت الأموي، فيقول مثلاً بأن عبد الرحمن الداخل كان عصبياً عنيفاً، ولكنه يعبر أيضاً عن إعجابه عندما يصف هشام الربضي بطيبة القلب والرحمة، والحكم الربضي بالنشاط والحزم. هذا الكتاب يعطينا صورة واضحة عن المجتمع السياسي الأندلسي آنذاك فيصور طبقات الأندلس من قرشيين يطمحون إلى الحكم وينزعون إلى الشر والفوضى، وأسر منحدره عن أصول أسبانية، وخدم من غلمان وصقالبة، ونصارى وزهاد مسلمين، ثم يحكي عن قرطبة وما كان يشغل الناس من أمور الدين والدنيا، وعن توقيرهم للعلم فنجد أنفسنا في قلب قرطبة في عهد الإمارة ونتعرف على نظام القضاء في الأندلس ونكتشف الصفات الفاضلة التي تحل بها قضاة ذلك العصر.

والمؤرخ الثاني في هذا الباب هو ابن الفرضي الحجاري وهو أبو الوليد عبد الله بن محمد بن الفرضي، المتوفى سنة ١٠١٢/٤٠٣، من أهل قرطبة<sup>(٢٧)</sup>. كان قاضياً وشاعراً وشهرته في كتابه تاريخ العلماء والرواة للعلم بالأندلس، وهو على ما يبدو من أقدم معاجم أهل العلم. يذكر

الإسلامي وتعرفهم على المؤلفات المترجمة وغيرها، وضعتهم وجهاً لوجه أمام أمم أخرى وديانات مختلفة. هكذا توسعت آفاقهم وأثيرت أمامهم المشكلات الفكرية التي سبق وشغلت المفكر الإسلامي في المشرق منذ القرن الثالث هجري، التاسع ميلادي. فهناك في بغداد وغيرها كان المؤرخ الإسلامي قد واجه أمماً قديمة ومعاصرة له، وصلت إلى الذروة دون أن يكون لديها أي تراث ديني أو إسلامي، فأخذ يفكر في معنى ومغزى تاريخ تلك الأمم وما خلفته للعالم الإسلامي، وانصبّ يدرس ذلك التاريخ، يشرح ويقابل ويقارن، ويغوص في تراث فارس واليونان القديم وغيره ليتفهم أفكار وعادات تلك الشعوب محاولاً اكتشاف العامل الذي يحرك الحضارة ويبعثها، ثم يرفعها إلى القمة ليعود ويرميها في طور الانحطاط والزوال.

ومؤرخو الأمم كتبوا التاريخ بطرق مختلفة تتوقف على اهتماماتهم وفلسفتهم في الحياة. ذلك المفهوم الحياتي الفلسفي برز عندما قسم بعضهم الأمم القديمة، فالجاحظ مثلاً، الذي عاش في القرن الثالث هجري، التاسع ميلادي، يقسم الأمم التي فيها الأخلاق والأدب والحكم والعلم إلى أربعة<sup>(٢٧)</sup>: العرب والفرس والروم والهند<sup>(٢٨)</sup>. أما اليعقوبي، فإنه اختصر في الجزء الأول من كتابه ابتداء الكون وأخبار الأوائل من الأمم المتقدمة والممالك المتفرقة، وفي جزئه الثاني يتكلم عن سيرة الرسول والخلفاء حتى سنة ٢٥٨ هجرية<sup>(٢٩)</sup>. وتاريخ اليعقوبي على ما يبدو من أوائل التواريخ التي نحت ذاك المنحى العالمي الذي كان الأدب قد مهد الطريق إليه.

أما البيروني (توفي حوالي ٤٤٢/١٠٥٠) فإنه قسم الأمم إلى ثمانية: الروم والأغريق والقبط والإسراييليون والخصميون والغسانيون واليمينيون وأهل كندة وأمة الإسلام<sup>(٣٠)</sup>. وقد كانت غاية البيروني إعطاء تقويم تاريخي للأمم المختلفة فحقق في المدة التي حكم فيها الولاة كل بمفرده، كما وأنه حاول إيجاد أوجه شبه أوقواسم مشتركة بين الأمم المعاصرة<sup>(٣١)</sup>.

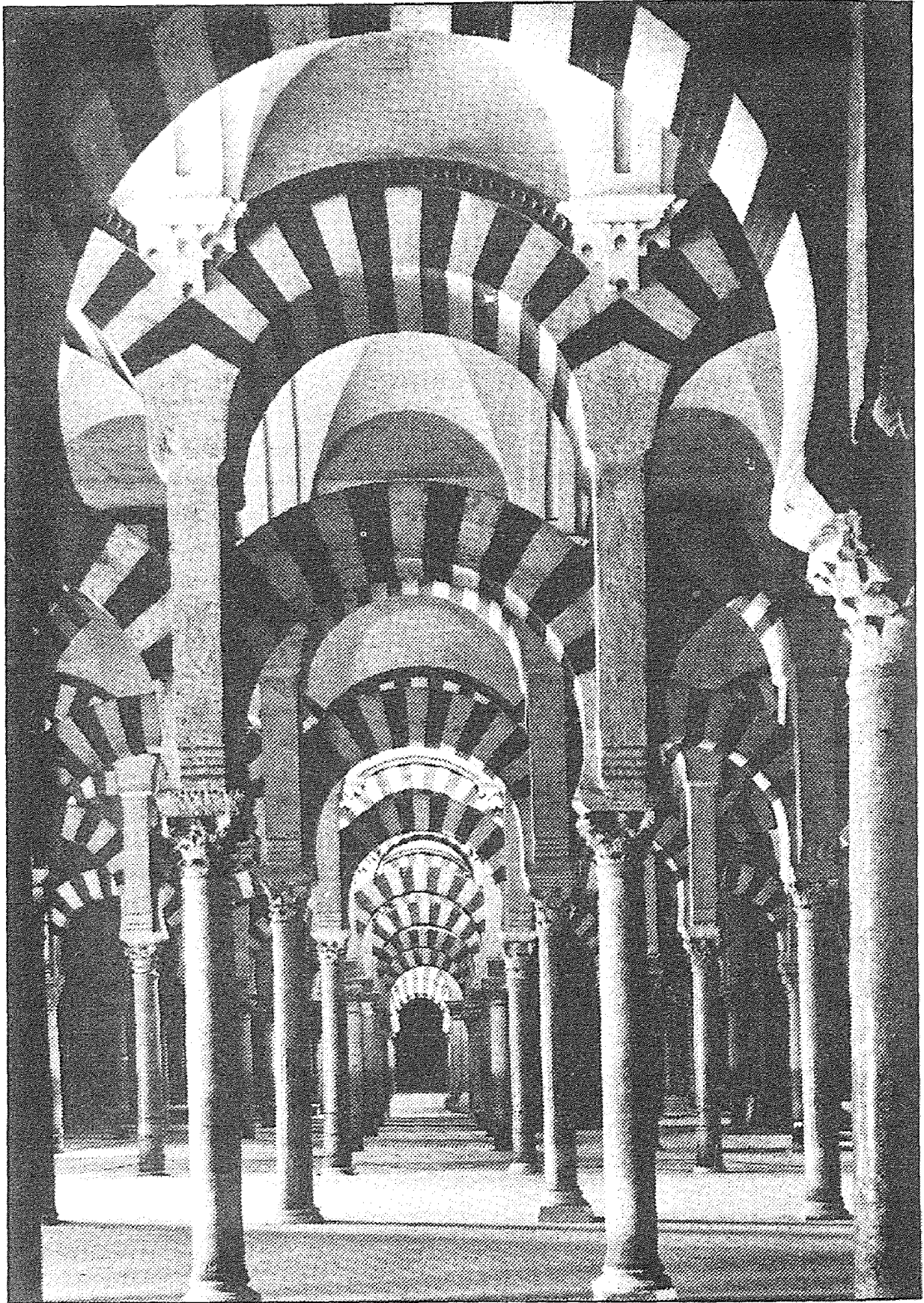
والمسعودي (توفي سنة ٩٥٦/٣٤٥) قسم الأمم إلى سبعة<sup>(٣٢)</sup>، تميزت بالشيم والخلق الطبيعية واللغات<sup>(٣٣)</sup>، الفرس والكلدان واليونان

وأهل مصر والأتراك وأهل الصين والهند.

أما في الأندلس، وفي أواخر القرن الرابع هجري، العاشر ميلادي، فنرى للمرة الأولى اهتماماً بأمم ما قبل الإسلام ومحاولة للتعرف إليها من خلال سير علمائهم، فنصادف كتاباً يعد وثيقة هامة في تاريخ العلوم وتطور حركة الترجمة والتأليف في القرن الرابع الهجري، العاشر ميلادي. ذلك هو طبقات الأطباء والحكماء لأبي سليمان حسان ابن جليل. وميزة كتاب ابن جليل أنه يستند فيما رجع إليه من مصادر إلى تراجم عربية لأصول قديمة من لاتينية وغيرها، وربما كان كتاب ابن جليل أول كتاب استفاد من هذه الترجمات التي تمت في عصره أو قبلها بقليل<sup>(٣٤)</sup>.

لقد كتب ابن جليل سير علماء ما قبل الإسلام حسب الأمم التي انتموا إليها واستفاد من عدة كتب تاريخية وعلمية دخلت الأندلس، ففي ذلك العصر ترجمت بعض المؤلفات التاريخية إلى العربية ولربما كان أهمها كتاب باولوس أوريوس (Paulus Orosius) والذي يذكره ابن جليل باسم «هوروشيوش»<sup>(٣٥)</sup>. وكتاب الحشائش لديسقوريدس، كذلك يبدو أنه أدرك نقولا الراهب الذي ترجم في أيام الحكم المستنصر كتاب ديسقوريدس في الطب من اليونانية إلى اللاتينية، ويظهر أن ابن جليل قد أسهم بنفسه في هذه الترجمات. كذلك عرف في الأندلس كتاب الأدوار والألوف لأبي معشر النجمي المتوفي سنة ٢٧٢ هجرية، وقد استفاد ابن جليل من هذه المراجع وغيرها<sup>(٣٦)</sup> فطور كتابته عن سبقه، في بلاد الأندلس وألهم صاعد الأندلسي الذي استقى فيما بعد من ابن جليل ومراجعته. وجه ابن جليل كتابه لأحد أشراف عصره ولا شك أنه أحد أبناء الخلفاء الأمويين فهو يصفه في آخر مقدمته «الأموي القرشي نجل الخلفاء...»<sup>(٣٧)</sup>. ثم يتابع: «سألت أيها الشريف الأديب أن أكتب إليك بما تأدى إلي علمه مما تصفحت من كتب الماضين وسير المتقدمين، عن أول من وضع صناعة الطب وتكلم فيها في بدء الزمان، وقبل الطوفان وبعده، وفي أي زمان كان كل متكلم فيه، ممن شنع اسمه وفشا ذكره وصحت براعته ونمت حكمته وخلد علماً نافعاً





□ جامع «قرطبة» المتميز بأقواسه الداخلية المتعددة. (القرن الثامن ميلادي).

وذكراً باقياً<sup>(٣٨)</sup>. ثم يمدح ابن جليل هذا القرشي الأموي ويخبره بأنه حقق في الكتب القديمة قبل أن يكتب إليه، في كتاب الأولوف لأبي معشر المنجم، وكتاب هوروشوش صاحب القصص<sup>(٣٩)</sup> وكتاب القراونقة (Chronica) ليرونم الترجمان<sup>(٤٠)</sup>، كذلك تتبع أخبار حكماء اليونان وأسماء ملوكهم.

يقسم ابن جليل الحكماء ممن كانوا في الدولة السريانية والكسروية قبل الطوفان وبعده، ثم حكماء اليونانية في دولتهم ثم الروم ثم الاسكندرانيون ثم من لم يكن في أصله رومياً ولا سريانياً ولا فارسياً. يصل بعدها إلى الإسلام وهنا نراه يرى مجيء الرسول كنقطة التحول في التاريخ العالمي. فالأمم السالفة أهميتها حضارية بقدر ما أعطت للإسلام: «لما أظهر الله الإسلام وفشت دعوة نبينا محمد، وذلك في دولة هرقل وقيصر، وكان مسكنه بالشام بأنطاكية انحسرت بدعوة الإسلام كل دعوة ظاهرة. ثم أعلا الله كلمة التقوى ومنازل الهدى، فصارت للعرب الدولة العظمى، والرئاسة الكبرى، والحكمة البالغة العلى، وخمدت كل دولة قاهرة وكل ملة ظاهرة، واختار الله له يثرب داراً، والحجاز قراراً، والأنصار أصحاباً»<sup>(٤١)</sup>.

هنا نرى مشكلة أساسية في تاريخ ما قبل الإسلام، فقد أثرت التساؤلات بعد مجيء محمد الذي كان من الأهمية بحيث اعتبر ما سبقه من تاريخ سلسلة من التحضيرات فائدته حضارية وثقافية فحسب، ولم يأنهوا بذلك التاريخ من الوجهة السياسية والدينية، ومن الملاحظ أن هذا التاريخ ينقلب تاريخاً سياسياً عندما يصل المؤرخ إلى الفترة الإسلامية وذلك تسهيلاً لاستخدام الفقهاء<sup>(٤٢)</sup>.

ويتكلم ابن جليل عن حكماء الحضارة الإسلامية ممن برع في الطب والفلسفة، منهم مسلمون ومسيحيون كمحمد بن زكريا الرازي ويوحنا البطريق ويوحنا بن ماسويه وغيرهم. وهو يخبرنا عن سيرة الرازي مثلاً وعن مؤلفاته وعن فقدان بصره<sup>(٤٣)</sup> دون تحليل لفلسفته، وهذا يدل على أن القرن الرابع هجري، العاشر ميلادي، الذي عاش فيه ابن جليل، كان فترة بدء الانفتاح الحضاري الذي سيتطور فيما بعد.

ويتكلم ابن جليل عن حكماء الإسلام الذين سكنوا المغرب ثم عن الطبقة الأندلسية الحكيمة منهم والطبية فيبدأ بمقدمة عن كتاب الأبريشم (الجامع والمجموع)<sup>(٤٤)</sup>، وينهي ابن جليل كتابه مخاطباً الأمير القرشي المذكور بقطعة سأوردها لأهميتها:

«قد ذكرت أيها الشريف، ما أحاط به علمي، وبلغه إدراكي، من وصف الحكماء والأطباء المشهورين غير المشكوك فيهم، من لدن آدم عليه السلام، إلى الزمان الذي كنا فيه، وهو زمن المؤيد بالله، بحوزة الأندلس، وذكرنا من كان منهم بالمشرق والمغرب، ولم نذكر من كان بالمشرق مشهوراً، من لدن دول الرازي إلى أيام الطايغ لله إذ لم تكن حوزتنا ولا جهتنا. ولا ظهر رجل بارع في تلك الدول، فيكون معروفاً برئاسته ومشهوراً بإحسانه، مع تراخي تلك الدول، بما دخل فيها من ملك الديلم والأتراك، الذين لا نفاق بشيء من العلم عندهم، وإنما يظهر الحكماء بظهور دول الملوك الطالبين للحكمة. واقتصرنا على من عرفنا بناحيتهما بالأندلس، إذ كانوا مشهورين معروفين ظاهرين، في دول أئمة للعلم طالبين. وعن الحكمة باحثين ملوك أبناء ملوك واقتصرنا على ذكر المشهورين الظاهرين الخادمين، وأضربنا عن ذكر من كان في زمانهم، من لم يوازيهم، ولا حل محلهم، إذ لم يكونوا من اتساع الذكر بمحل هؤلاء. ووصفت صفاتهم وإقذارهم وما ظهر لهم من النوادر والأخبار، واقتصرنا على قليل من كثير، لئلا يملأ قاريه، وليسهل على النفس حفظه. والكلام إذا طال ثقل وحسبنا أن نبهنا وأنبأنا من كل شيء بأحسنه وأخفه...»<sup>(٤٥)</sup>.

وهكذا نرى أن نظرة ابن جليل للتاريخ على ما يبدو هي نظرة حضارية، والتاريخ هو وسيلة لفهم تطور الحكمة والشرعية. كل هذه الأفكار سيطورها من سيأتي بعد ابن جليل في القرن الخامس للهجرة، الحادي عشر ميلادي، فإن الأحوال السياسية والتيارات الخارجية والداخلية ستضع فكرة ابن جليل في إطار مختلف وسيأتي مؤرخون وفلاسفة ومفكرون ليكتبوا عن الأمم والعلوم القديمة بمنظار ثاب وأبعاد مختلفة. في القرن الخامس الهجري، الحادي عشر

ميلادي، ابتدأت فترة جديدة في التاريخ الأندلسي، فترة النمو والازدهار، فترة ابن حزم وابن حيان.

كانت الدولة الأموية يوماً قد بدأت تتفكك وتنهار وأخذت بعض المدن تستقل، فموت عبد الرحمن بن محمد بن أبي عامر (سانجولو) سنة ٣٩٩/١٠٠٩، كانت بداية عهد الفتنة اقتطع بعدها كل حاكم جزءاً من الدولة وأخذ يحاول الإبقاء عليها بأي وسيلة كانت. وهكذا وأكثر من ستين سنة تنازع الحكام فيما بينهم حتى إذا ما اتحدت النصرانية وتقدمت، كانت العرب متفككة لا تستطيع أن تقف وقفة موحدة فاستولى الفونسو السادس على طليطلة سنة ١٠٨٥ ميلادية وكانت بداية النهاية. لكن ذلك لم يؤثر على الحركة الفكرية في الأندلس بل بالعكس، فقد اتبعت الأقاليم والمدن المستقلة تقاليد خلفاء الأمويين، عبد الرحمن الثالث والحكم الثاني، ولم تعد قرطبة وحدها مركزاً للعلم والثقافة وإنما أصبحت هنالك مدن كاشبيلية وبطليوس والمرية وغرناطة مراكزاً للأدباء والفنانين والشعراء. أما طليطلة وسرقسطة فقد أصبحتا مرتعاً للرياضيين وعلماء النجوم والطب والفلاسفة.

في تلك الفترة من التناقض حيث استمر الفكر والفن مزدهراً رغم الاستقرار السياسي، برز مفكرين، ابن حزم الأندلسي وابن حيان القرطبي فكان عصر الازدهار والاكتمال.

كان تقليد المشافهة ما يزال حياً فاستطاع مؤرخو هذه الفترة أن يصحّحوا أخبار من سبقهم، فهم ورغم موالاتهم للأمويين، أصبحوا في ظل الوضع الجديد، أكثر قدرة على التصريح بعلمهم وأفكارهم، فمعظم كتاب القرن الحادي عشر انصرفوا إلى التفكير والتحليل، عرفوا المعنى الحقيقي للمشاكل التي عصفت ونخرت بالأندلس فوسعوا أفق كتاباتهم ليشمل كل القوى والبيوتات المعروفة التي توصلت أخيراً للإطاحة بخلافة قرطبة، تلك الخلافة التي أسست على ركائز اجتماعية واهية دون أي انصهار لفئات المجتمع المختلفة.

تتمثل هذه المدرسة الجديدة أولاً في ابن حزم ٣٨٢ — ٩٥٤/٩٩٤ — ١٠٦٣<sup>(٤٦)</sup>. كان أبوه أحد وزراء المنصور والمظفر ابن المنصور، وكان

ابن حزم وزيراً لعبد الرحمن الخامس. كان يحب البيت الأموي وينتمي للمدرسة التاريخية التي أسسها مدرسة «الرواة ومؤرخي البلاط».

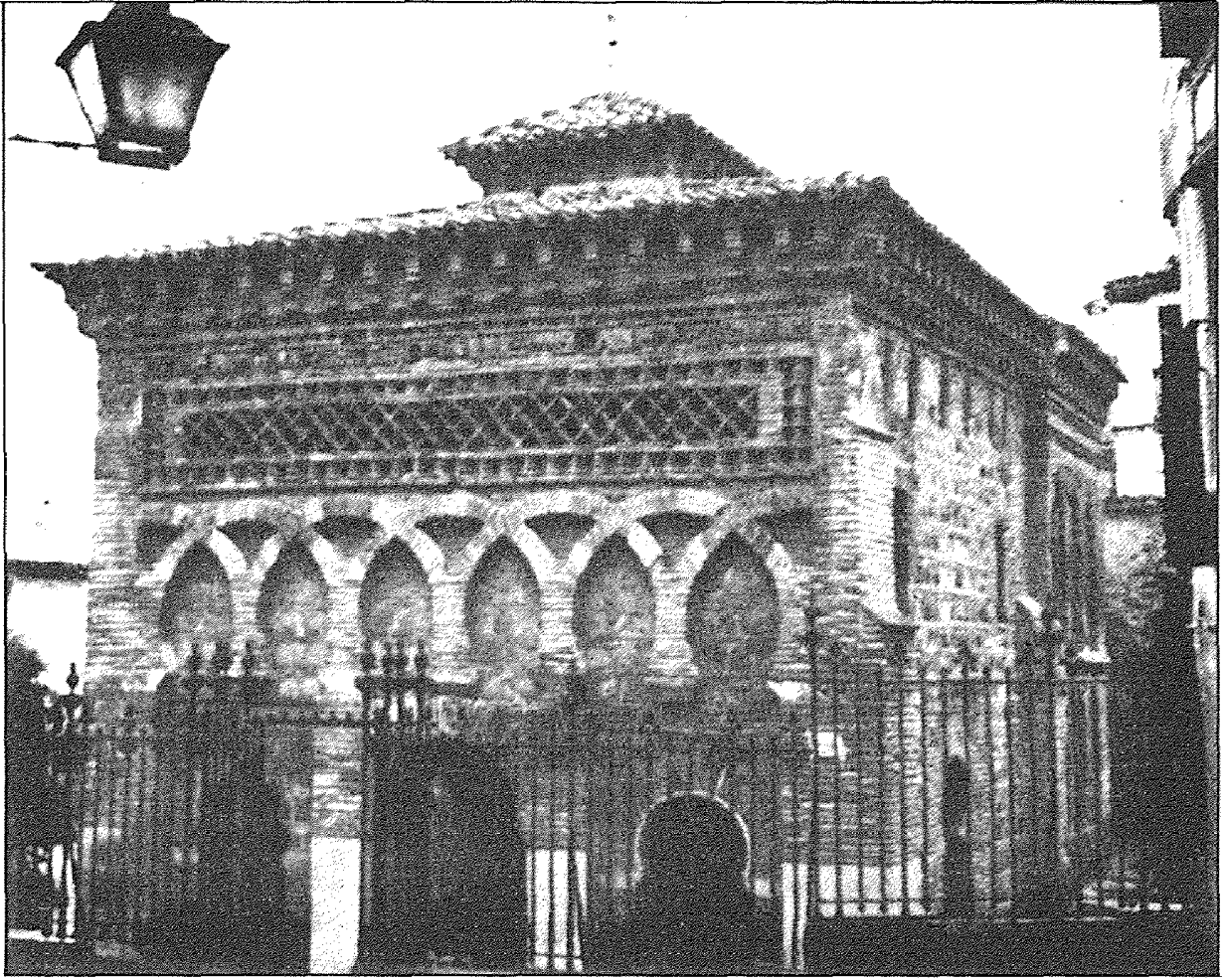
ما إن سقط البيت الأموي حتى قاده تأثره لأن يفكر بالأسباب الرئيسية لهذا الاندحار فكان أن نمق الدراسة التاريخية باتجاه خاص جديد. بقي يحب الأمويين، ومع ذلك لم يغفل عن أخطائهم. رأى تفتت الأندلس بعد أن كانت متماسكة في عهد عبد الرحمن الثالث والمنصور فقاده ذلك إلى التأمل والتفكير في أسباب تفكك الدول إجمالاً.

كان للتاريخ مكانة هامة في نظر ابن حزم ولو أنه احتل حيزاً صغيراً من مؤلفاته<sup>(٤٧)</sup>. فهو يعتقد بأن التاريخ «علم» ذو خصائص وغايات متميزة، أما عن العلوم فيقول بأنها سبعة عند كل أمة وهي علم شريعته وعلم أخبارها وعلم لغتها — وفيها تتميز كل أمة — وعلم النجوم وعلم العدد وعلم الطب وعلم الفلسفة وفيها تتفق الأمم كلها<sup>(٤٨)</sup>. أما الأمم التي يتحدث ابن حزم عنها فهي الأمم الإسلامية وبنو إسرائيل والروم وأمم الشمال من ترك وخزر وغيرهم وأمم السودان والهنود والصينيون والأمم الدائرة كالبط واليمانيون والسريانيون والأشمانيين وعمون وموآب والفرس.

نرى ابن حزم هنا يقسم الأمم إلى ثمانية. أما لماذا الاطلاع على تواريخ الأمم فابن حزم يجيب أنه للترهيد في الدنيا المتقلبة وللقدوة الحسنة وللعبرة بالزوال ولتمييز الصواب من الخطأ في الأخبار، ثم للذة في القراءة والتعلم والتنشيط، فالتاريخ برأي ابن حزم مفيد لبناء الشخصية الإنسانية أخلاقياً ونفسياً وهو، لسهولة، يستطيع أن يكتسبه الإنسان من دون معلم<sup>(٤٩)</sup>.

كان ابن حزم واسع الاطلاع خاصة على تواريخ الأمم: اطلع على التوراة والأنجيل وتاريخ يوسيفوس (Josephus)، وكتاب هوروشوش، هذا فضلاً عن اطلاعه على الروايات الشفوية؛ ثم أن لوالده الفضل الأكبر في توجيهه للتاريخ بحكم شخصه ومكانته. هذه الأمور أتاحت لابن حزم التعرف على دقائق ما يجري في الدولة وعلى شخصيات العصر ومحاورة الأقوان وهو يقول في هذا المضمار «ولقد





□ جامع «باب مردم» المستطيل الشكل، في طليطلة (القرن التاسع - العاشر الميلادي).

فان وزائل، وتلك الأمم السالفة وعلومها لها مغزاها إذا ساعدت على فهم الأشياء وينبوعها وتسلسلها عبر الزمن. وكأن حال الأندلس وملكها الذي سار من المجد إلى الانحلال قد أقنعه بزوال المخلوقات وبقاء الخالق، فعلم التاريخ وحتى علم الشريعة، هما وسيلة، والفائدة منهما بقدر ما يوصلان إلى الغاية المنشودة، وهي صلاح البشر.

تكلما فيما سبق عن حقبة التفكك حين تدهور الحال في الأندلس، وتراجع العرب أمام الممالك المسيحية فكان الانهيار السياسي والتألق الفكري، وكأنما رابط يربط بين هذين الأمرين. في ذلك العصر القلق عاش رجل وقف ملكاته على التاريخ جاعلاً منه وسيلة وغاية بالوقت نفسه. ذلك هو أبو مروان حيان بن خلف بن حسين بن حيان القرطبي. المتوفي سنة ١٠٧٦/٤٦٩. شغل وظيفة صاحب الشرطة أو صاحب المدينة في

شاهدنا الناس وبلغتنا أخبار أهل البلاد البعيدة وكثر بحثنا عما غاب عنا منها ووصلت إلينا التواريخ الكثيرة المجموعة في أخبار من سلف من عرب وعجم في كثير من الأمم»<sup>(٥٠)</sup>.

كان ابن حزم، فضلاً عن سعة اطلاعه، ذا نقد دقيق وقد أدرك أهمية الجغرافيا والاقتصاد لفهم التاريخ<sup>(٥١)</sup>. فهو عندما يحدد بلاداً ما يحاول أن يعطي القارئ فكرة أكثر وضوحاً وتفهماً أوسع عن حالة تلك البلاد ويثير بذلك التساؤل والتحليل عن العوامل السياسية والاقتصادية. كذلك فهو يعطي نظرة شمولية لفهم التاريخ، سابقاً بذلك ابن حيان وصاعد الأندلسي الذي يضع كل أمة في إطارها التاريخي والجغرافي قبل التكلّم عنها.

كان التاريخ بالنسبة لابن حزم وسيلة لا غاية، وسيلة لخدمة الشريعة ولنمو الشخصية الإنسانية، فالغاية هو الخالق المتكامل وكل شيء

قرطبة زماناً<sup>(٥٢)</sup>.

الكتب التي بقيت لنا من مؤلفات ابن حيان اثنان أولها **المقتبس من أنباء أهل الأندلس** ويقع في عشرة أجزاء لم يكتشف منه حتى اليوم سوى أربعة. **والمكتين** ويقع في ستين مجلدة وهو تاريخ ابن حيان الكبير كما سماه ابن بسام في **الذخيرة**. هذا «التاريخ الكبير» لم يبق منه سوى فقرات نقلها من أتى بعده كابن بسام وابن الخطيب.

انقطع ابن حيان لكتابة التاريخ، وفي «المكتين» يظهر أصالة في التفكير وفهماً دقيقاً للحوادث السياسية الجارية. كان من موالي البيت الأموي ولكن ذلك لم يمنعه عن التحليل والتفكير في أسباب سقوط خلافتهم. كذلك، وعلى نمط ابن حزم، وجه انتقاداته لعلماء الدين الذين نسوا تعليم الشريعة وتذللوا إلى الحكام فقال «... فقد خصّ الله تعالى هذا القرن الذي نحن فيه من اعوجاج صنفهم لدينا هذين. بما لا كفاية له ولا مخلص منه، فالأمراء القاسطون قد نكبوا بهم عن نهج الطريق... والفقهاء أئمتهم صموت عنهم، صدوف عما أكد الله عليهم في التبيين لهم، قد أصبحوا بين آكل من حلوائهم، خائض في أهوائهم، وبين مستشعر مخافتهم أخذ بالتقية في صدقهم، وأولئك هم الأقلون فيهم، فما القول في أرض فسد ملحها الذي هو المصلح لجميع اغذيتها»<sup>(٥٣)</sup>.

وهكذا نرى ابن حيان شاهداً على عصره وعلى تاريخ الأندلس كله محلاً مختلف مظاهر الحياة الإنسانية، ينظر إلى تقلب الأزمان والحوادث كدروس حياتية يجب أن يعتبر بها المرء، وينظر إلى تاريخ الأمم السالفة نظرة فلسفية متعظاً ومعتبراً، يراها تزول بزوال ملوكها وسؤدها فيتلفت إلى الواحد الباقي الذي لا يزول<sup>(٥٤)</sup>.

فالتاريخ عند ابن حيان علم نافع يتعظ الإنسان فيه بأخبار الأمم السالفة ويتعلم ويقتدي ويتفهم غاية الخلق. أما العلم فلقد اعتبره ابن حيان عطية من الله وفضيلة يحصل عليها الإنسان. «... خلق الإنسان علمه البيان، وأجرى بيده فلك القلم العظيم الشأن فعلمه ما لم يعلم وأشهد ما لم يحضر وكرّر عليه نبأ ما لم يلحق من القرون الماضية والأمم البائدة وأراه سبيل

منقلبهم عن هذه الدنيا الفانية، التي استعمرها فيها قرناً بعد قرن ليلوهم فيما آتاهم فتأفتوا في شهداء، وتهالكوا كالأنثى عليها، لا الآخر بما انتهى إليه عن الأول معتبر ولا الغابر بما مر عليه الماضي مزدجر، حكمه بالغه فما تغني النذر، إذ كل مقدر كائن، وكل مريبوب مسخر»<sup>(٥٥)</sup>.

أما انصرافه للتاريخ فيبدو من خلال كتابته، فما أن انبعثت الفتنة البربرية حتى توقفت يده عن الكتابة فقال: «وأنسأتني المدة إلى أن لحقت بيدي منبعث هذه الفتنة البربرية الشنعاء المدلهمة المفرقة للجماعة، الهادمة للمملكة المؤتلة، المغربة الشأو على جميع ما مضى من الفتن الإسلامية، ففاضت أهوالها تعاظماً أدلهنني عن تقييدها، ووهمني ألا مخلص منها فعطلت التاريخ إلى أن خلا صدر منها... فاستأنفت من يومئذ تقييد ما استقبلته من أحداثها؛ فأنعمت البحث عن ذلك عند من بقي يومئذ من أهل العلم والأدب لدينا، فلم أظفر منه إلا بما لا قدر له، لزهدي من قبلنا قديماً وحديثاً في هذا الفن، ونفيهم له عن أنواع العلم...»<sup>(٥٦)</sup>.

هكذا انصرف ابن حيان يكتب التاريخ يأخذ من المشرق الإسلامي وبنفس الوقت يعجب كيف ولماذا كتب بعض هؤلاء المشارقة عن أمم لا فائدة منها كالديلم والأتراك والأعاجم. ثم يعود فيستدرك قائلًا: «وإن ذلك لا محالة كان لاستغرابهم شأنها، وإكبارهم مجيء الزمان بمثلها، وأشارهم إلى أنها طرقت هادمة لما بنته الدنيا، مغيرة لمحاسنها، مزهدة فيها، مؤذنة بانقطاعها، كي يكون البقاء لمن تفرد بجبروته، ويدوم البقاء لمن لا تتسلط الغير على ملكوته»<sup>(٥٧)</sup>.

نجد ابن حيان يفلسف التاريخ ويتخذ من الحوادث الجارية في الحاضر والماضي دروساً تساعد على فهم الحياة وطبيعة الكون. إن الأمم التي سبقت الإسلام كالديلم والأتراك لا قيمة لها إلا بقدر ما يستطيع أن يستفيد الإنسان ويعتبر بدراستها: هذه الأمم التي لم تعط علماً ولا معرفة لا قيمة لها، أما الأمم التي أعطت الحضارة فأهميتها بقدر ما تطوّر العلم من بعدها ليصل إلى الإسلام وإلى النبي محمد خاتمة الأنبياء.

وللتاريخ عند ابن حيان مفهومه الخاص

الشمولي الذي يحيط بالحياة الإنسانية بجميع مظاهرها - لذلك، وهو المحلل في التاريخ، لم يكتف بقراءة الأخبار والروايات القديمة، والقصاص الغير الموضوعية، بل أراد تاريخاً دقيقاً مبيناً على قواعد نظرية تحليلية. لم يرض أن يفسر حوادث التاريخ تفسيراً أحدي الجانب مهما كان ذلك مهماً. بل وسع جوانب التاريخ غير مقتصر على ذكر الحوادث والأخبار والسياسة، بل تعدى ذلك للتفكير بالأسباب والنتائج. حلل النواحي الاقتصادية والجغرافية والاجتماعية فكتب عن الأمراض والزلازل والثورات الداخلية والمجاعات، ووصف الأسواق

والضرائب وتطرق إلى العقائد الدينية المتطرفة، وإلى أمور فكرية وثقافية متعددة استقى منها من جاء بعده من المؤرخين وكان ذلك تمهيداً لتفكير ابن خلدون في القرن الرابع عشر ميلادي<sup>(٥٨)</sup>. عاش ابن حيان حوالي تسعين سنة، عاصر عظمة الخلافة الأموية كما عاصر الأحداث الدامية التي أدت إلى سقوطها، وهذا أثر على ما يبدو في حياته وكتابات حيث نتلمس شيئاً من القسوة والمرارة وسلاطة اللسان<sup>(٥٩)</sup>. هذه الحدة لم يستطع التخلي عنها مؤلفو هذه الفترة فعبر عنها كل واحد منهم بطريقته.

## الهوامش

(١) انظر في هذا المضمار: رسالة في فضل الأندلس وذكر رجالها، رسائل ابن حزم الأندلسي، تح. إحسان عباس (بيروت: المؤسسة العربية للدراسات، والنشر، ١٩٨١)، ص ١٨٢ - ١٨٤؛ غ. بالنسيا، تاريخ الفكر الأندلسي، ترجمة حسين مؤنس (القاهرة: مكتبة النهضة المصرية، ١٩٥٥)؛ كارل بروكلمان، تاريخ الأدب العربي، ترجمة يعقوب كشل ورمضان عبد التواب (القاهرة: دار المعارف، ١٩٧٧)، ٦: ١٠١ - ١٣٠. أيضاً:

R. Dozy, *Recherches sur l'histoire et la littérature de l'Espagne pendant le Moyen Age*, Vol. I (Leyde: 1849), Vol. II (Leyde: 1881); F. Pons Boigues, *Ensayo bio-bibliografico sobre los historiadores y geografos arabigo — espanoles* (Madrid: 1898); P. Ch. Gendron, «Historiografia medieval hispana-arabica», *Al-And*, 37 (1972), pp. 353-404; C. Pellat, «The Origin and Development of History in Muslim Spain», *Historians of the Middle East*, ed. B. Lewis & P. M. Holt (London: Oxford University Press, 1962), pp. 277-289.

(٢) ابن القوطية، تاريخ فتح الأندلس (مصر: مطبعة التوفيق لا. ت.)، ص ٣٠ - ٣١؛ انظر أيضاً: R. Dozy, *Histoire de l'Afrique et de l'Espagne, Al Bayano'l Mogrib par Ibn Adha'ri et fragments de la chronique d'Arib* (Leyde: Imprimerie de l'universite, 1848-1851), p. 8.

R. Dozy, *Histoire de l'Afrique et de l'Espagne*, pp. 7-8.

(٣) ابن الأبار، الحلة السيرة، تح. حسين مؤنس، (القاهرة: الشركة العربية للطباعة، ١٩٦٢)، ١: ٢٧٤.

(٤) عن المالكية في الأندلس انظر: E. Levi Provençal, *Histoire de l'Espagne Musulmane*, (Paris: G.P. Maisonneuve et Cie, 1953), 3:470-476.

(٥) انظر: ابن الفري، تاريخ العلماء والرواة للعلم بالأندلس، (القاهرة: مكتبة الخانجي، ١٩٥٤)، ١: ٣١٢ - ٣١٥؛ ابن عذارى المراكشي، البيان المغرب في أخبار ملوك الأندلس والمغرب، تح. ج. س. كولان وليفي بروفنسال (بيروت: دار الثقافة، ١٩٦٧)، ٢: ٢٠، ١٧١؛ ابن خاقان، مطلع الأنفس ومسرح الناس في ملجأ أهل الأندلس (القسنطينية: مطبعة الجوانب، ١٢٠٢هـ)، ص ٣٦ - ٣٧.

M. Makki, «Egipto y los origenes de la historiografia arabigo-espanola», *Instituto de estudios islamicos* (1957), 5:189-200.

(٦) الكتاب لا يزال مخطوطاً في مكتبة بودليان باوكسفورد رقم ١٢٧، أما القسم الأندلسي من الكتاب فقد نشره الدكتور محمود علي مكي في مجلة معهد الدراسات الإسلامية بمدريد:

(Instituto de estudios islamicos), pp. 221-243.

M. Makki, «Egipto y los origenes de la historiografia arabigo-espanola», pp. 221-243.

(٧) أول كتاب وصل إلينا عن تاريخ المغرب والأندلس كتبه المؤرخ المصري عبد الرحمن بن عبد الحكم وعنوانه فتوح مصر والمغرب والأندلس. عاش هذا المؤرخ في القرن الثالث هجري، التاسع ميلادي، وكتابه يعتبر من أحسن ما كتب عن المغرب والأندلس وابعدها عن الأساطير. وقد اهتم المستشرقون بنشر هذا الكتاب أمثال تشارلز توري (Charles Torrey) واليوت جاتو (A. Gateau) الذي نشر الجزء الخاص بفتح المغرب والأندلس

مع ترجمة فرنسية بعنوان *Conquête de l'Afrique du Nord et de l'Espagne* وعن كتاب ابن عبد الحكم المصري أخذ الكثير من الأندلسيين فيما بعد أمثال ابن الفرضي في تاريخ علماء الأندلس، وابن خير في فهرسته والحمدي في جذوة المقتبس وغيرهم.

وعن فترة التأثر بالمؤرخين المصريين أنظر: غونزاليس بالنسيا، تاريخ الفكر الأندلسي، ١٩٥ — ١٩٦: M. Makki, «Egipto y los orígenes de la historiografía arabigo-española», pp. 153-209.

(١٠) ابن حيان القرطبي، المقتبس من أنباء أهل الأندلس، تح: محمود مكي (بيروت: دار الكتاب العربي، ١٩٧٣)، ص ٢٦٩.

(١١) أنظر: Pons Boigues, *Ensayo*, pp. 145-154. وعن كتبه التي صنفها أنظر: رسالة في فضل الأندلس، رسائل ابن حزم، تحقيق إحسان عباس، ١٣٨٢:٢.

وعن الرازي أيضاً: R. Dozy, *Histoire de l'Afrique et de l'Espagne*, pp. 8-13; E. Levi Provençal, *Histoire de l'Espagne*, 3:501-506.

(١٢) غ. بالنسيا، تاريخ الفكر الأندلسي، ص ١٩٧ — ١٩٨: R. Dozy, *Histoire de l'Afrique et de l'Espagne*, p. 14.

(١٣) هناك شرح واف عن طبقات المجتمع الأندلسي في: E. Levi Provençal, *Histoire de l'Espagne*, 3:163-232.

(١٤) رسالة في فضل الأندلس وذكر رجالها، رسائل ابن حزم الأندلسي، تح: إحسان عباس، ١٨٢:٢ — ١٨٤.

(١٥) ابن الفرضي، تاريخ العلماء، ٧٨:٢ — ٧٩: ابن خاقان، مطمح الأنفس، ص ٥٦.

(١٦) ابن القوطية، تاريخ افتتاح الأندلس، ص ٢٨ — ٣٤.

(١٧) أنظر: R. Dozy, *Histoire de l'Afrique et de l'Espagne*, pp. 10-12.

(١٨) أنظر: غ. بالنسيا، تاريخ الفكر الأندلسي، ص ١٩٩ — ٢٠٢.

(١٩) أنظر التحليل في: R. Dozy, *Histoire de l'Afrique et de l'Espagne*, pp. 61-63.

كذلك عن عريب بن سعد كمؤرخ و كاتب: Dozy, *Histoire de l'Afrique et de l'Espagne*, pp. 37-63.

(٢٠) ابن حيان القرطبي، المقتبس في تاريخ رجال الأندلس، تح: ملشور أنطونية (باريس: ١٩٣٧)، ص ٤١.

(٢١) F. Rosenthal, *A History of Muslim Historiography* (Leiden: Brill, 1968), pp. 92, 101.

(٢٢) رسالة في مراتب العلوم، رسائل ابن حزم الأندلسي، تح: إحسان عباس، ١٧٩:٢ — ١٨٠، أيضاً:

ابن عبد البر، القصد والامم في التعريف بأصول أنساب العرب والعجم (القاهرة: مكتبة القدس، ١٣٥٠هـ): غ. بالنسيا، تاريخ الفكر الأندلسي، ص ٢٧٦ — ٢٨١.

H.A.R. Gibb, «Tarikh» *Studies in the Civilization of Islam* (Boston: Beacon Press, 1968), pp. 122-124.

(٢٣) أنظر ترجمته في ابن الفرضي، تاريخ العلماء، ١١٤:٢ — ١١٥: الضبي، بغية الملتبس في تاريخ رجال الأندلس (القاهرة: دار الكتاب العربي، ١٩٦٧)، ص ٣٣٧.

(٢٤) أنظر: الضبي، بغية الملتبس، ص ٣٣٤ — ٣٣٦: غ. بالنسيا، تاريخ الأدب الأندلسي، ص ٢٧٠ — ٢٧٣.

(٢٥) ابن الفرضي، تاريخ العلماء، ٩:١.

(٢٦) المصدر السابق عنه.

(٢٧) وتقسيم الأمم السالفة إلى أربعة يعود إلى الإغريق. أنظر:

T. Khalidi, *Islamic Historiography* (Albany: State University of New York Press, 1975), p. 90 and note 2.

(٢٨) أنظر: T. Khalidi, *Islamic Historiography*, p. 90.

(٢٩) يبدأ اليعقوبي في تاريخ، ج: ١ — بالتكلم عن آدم وحواء ونوح وإبراهيم وإسحق حتى يصل إلى أنبياء إسرائيل، ينتقل بعدها إلى المسيح وملوك السريان ثم ملوك الموصل وبنو بابل والهند واليونان وملوك البربر حتى يصل إلى العرب وأسواقها.

(٣٠) البيروني، الآثار الباقية عن القرون الخالية، تح: أ. سافو (ليبزيغ: ١٨٧٨).

(٣١) F. Rosenthal, *A History of Muslim Historiography*, p. 137.

(٣٢) وتقسيم الأمم إلى سبعة لم يكن معروفاً في التاريخ الإسلامي قبل المسعودي. أنظر:

T. Khalidi, *Islamic Historiography*, p. 90 and note 2.

وفي مفهوم الأمة أنظر ناصيف نصار، مفهوم الأمة بين الدين والتاريخ (بيروت: دار الطليعة، ١٩٧٨).

(٣٣) المسعودي، التنبيه والإشراف (لیدن: ١٨٩٤)، ص ٧٧.

(٣٤) أنظر المقدمة في ابن جليل، طبقات الأطباء والحكماء، تح: فؤاد السيد (القاهرة: مطبعة المعهد العلمي الفرنسي للآثار الشرقية، ١٩٥٥).

(٣٥) أنظر أوروسيسيوس، تاريخ العالم، تحقيق د. عبد الرحمن بدوي (بيروت: المؤسسة العربية للدراسات والنشر، ١٩٨٢). وهو تحقيق للترجمة العربية لأوروسيسيوس التي كانت متداولة منذ منتصف القرن الرابع الهجري، العاشر ميلادي.

(٣٦) للتفصيل أنظر مقدمة فؤاد السيد في ابن جليل، طبقات الأطباء.

(٣٧) ابن جليل، طبقات الأطباء، ص ٤.

(٣٨) ابن جليل، طبقات الأطباء، ص ٨.

(٣٩) يذكره بأنه «تاريخ للروم عجيب فيه أخبار الدهور وقصص الملوك الأول وفوائد عظيمة»، ص ٢.

(٤٠) هو سفرونيوس يوسيبوس إيرونيوس الترجمان — كان قديساً مسيحياً وشيخ المتكلمين وأحد علماء الكنيسة اللاتينية في عصره. ولد بين ٣٤٠ و ٣٥٠ ميلادية في ستريدون Stridon (دلماسيا)، وتوفي في بيت لحم سنة ٤٢٠ ميلادية واشتهر باسم القديس إيرونيم St. Jerome. أما لقب ترجمان فلأنه اشتهر بالترجمة خاصة ترجمة «الكتاب المقدس» الشهير بـ Vulgate، إلى اللاتينية، وكتاب قراونقة (Chronica) ترجمه من اليونانية إلى اللاتينية عن يوسفوس Eusebius القيسراني، أسقف قيسارية، وزاد فيه كثيراً فأصبح المرجع الرئيسي للأحداث التاريخية القديمة. عنه أنظر: تواريخ الكنيسة المعروفة كتاريخ:

A. Fliche & V. Martin, Histoire de l'Eglise (Bloud & Gay, 1945), 3:415-417.

(٤١) ابن جليل، طبقات الأطباء، ص ٥٣.

(٤٢) P. Ch. Gendron, «Historiografia medieval hispana-arabica», pp. 353-404; F. Rosenthal, Technique and Approach of Muslim Scholarship (Roma: Pontificium Institutum Biblicum, 1947), pp. 69-71.

(٤٣) ابن جليل، طبقات الأطباء، ص ٧٨.

(٤٤) أنظر مقدمة فؤاد السيد في ابن جليل، طبقات الأطباء.

(٤٥) ابن جليل، طبقات الأطباء، ص ١١٦.

(٤٦) واسمه علي بن أحمد بن سعيد بن حزم. أنظر: غ. بالنسيا، تاريخ الأدب الأندلسي، ص ٢١٣ — ٢٣٩؛ أيضاً: رسائل ابن حزم الأندلسي، تح: إحسان عباس، ٣ أجزاء حيث يجد الباحث تحقيقاً لرسائل ابن حزم وتحليلاً لكتابات ونظرياته الفلسفية والتاريخية والأدبية.

(٤٧) هناك دراسات عديدة عن حياة وفكر ابن حزم جاء ذكر اسمائها في رسائل ابن حزم الأندلسي، تح: إحسان عباس، ٤٨١:١.

(٤٨) ابن حزم، رسالة في مراتب العلوم، تح: إحسان عباس (القاهرة: ١٩٥٤)، ص ٧٨.

(٤٩) أنظر: رسائل ابن حزم الأندلسي، تح: إحسان عباس، ٥١٠:٢ وحاشية نمرة ٢.

(٥٠) ابن حزم، الفصل في الملل والأهواء والنحل، (القاهرة: المطبعة الأدبية، ١٣١٧ — ١٣٢١هـ)، ١٧٥:١.

(٥١) رسائل ابن حزم، تح: إحسان عباس، ١٢:٢، ١٣.

(٥٢) أنظر: ابن بشكوال، الصلة في تاريخ أئمة الأندلس ومحدثيهم وفقائهم وأدبائهم، تح: عزت العطار الحسيني (القاهرة: ١٩٥٥)، ١٥٠:١؛ ابن بسام، الذخيرة في محاسن أهل الجزيرة، تح: إحسان عباس (بيروت: دار الثقافة، ١٩٧٩)، ٢/١، ٥٧٣؛ مقدمة محمود مكي في المقتبس (دار الكتاب العربي، ١٩٧٣)، ص ٨ — ١٥٣؛ غ. بالنسيا، تاريخ الفكر الأندلسي، ص ٢٠٨ — ٢١١.

P. Ch. Gendron, «Historiografia medieval hispana-arabica», pp. 353-404.

(٥٣) ابن بسام، الذخيرة، ١٨٠:١/٢ — ١٨١.

(٥٤) ابن بسام، الذخيرة، ٢/١، ٥٧٥.

(٥٥) ابن بسام، الذخيرة، ٢/١، ٥٧٥.

(٥٦) ابن بسام، الذخيرة، ٢/١، ٥٧٦.

(٥٧) ابن بسام، الذخيرة، ٢/١، ٥٧٥.

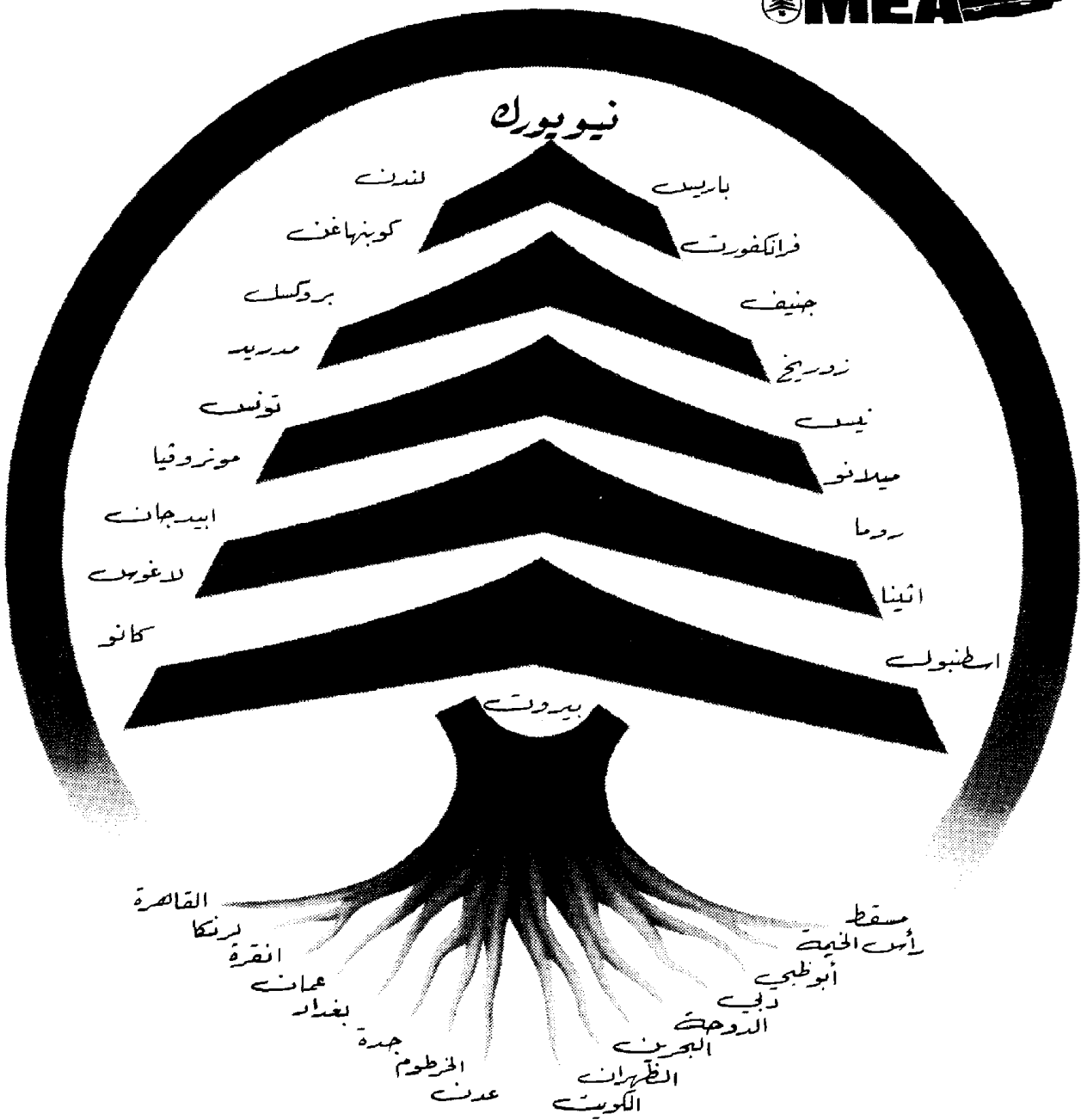
(٥٨) P. Ch. Gendron, «Historiografia medieval hispana-arabica», p. 384؛ أنظر:

أيضاً ابن بسام، الذخيرة، ٢/١، ٥٧٨.

(٥٩) ابن بسام، الذخيرة، ٢/١، ٥٧٤؛ أيضاً: المقتبس، تح: أنطونية، ص ٤١؛ رسائل ابن حزم، تح: إحسان عباس، ٢٩:٢.

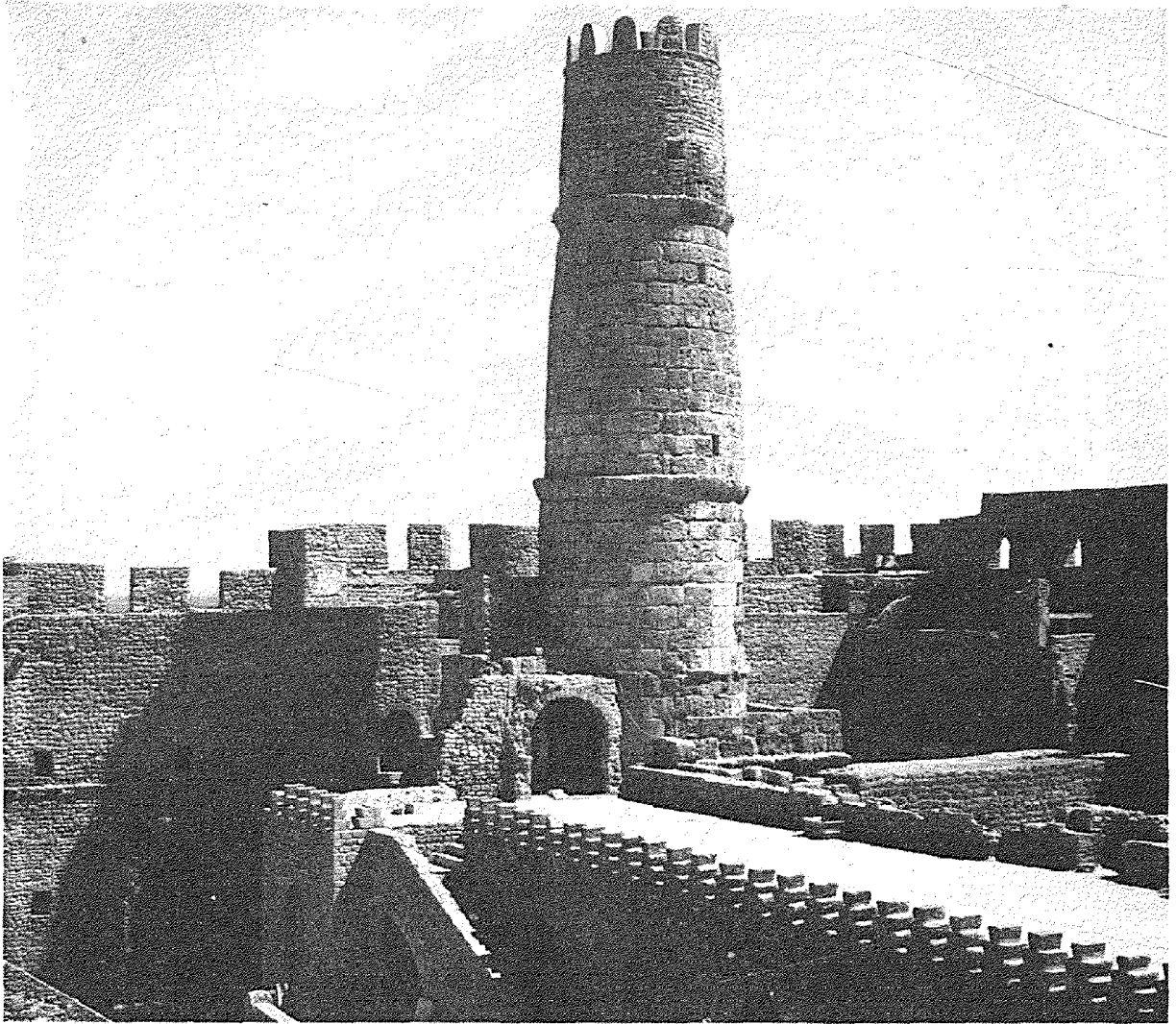


مَوطِنُهَا لِبَنَان  
أَرْزَةُ طَيْرَانِ الشَّرْقِ الْأَوْسَطِ الْخَطُوطِ الْجَوِّيَّةِ اللَّبْنَانِيَّةِ  
جُذُورُهَا رَاسُخَةٌ فِي الشَّرْقِ الْأَوْسَطِ  
وَأَغْصَانُهَا مَمْتَدَّةٌ فِي أَرْجَاءِ الدُّنْيَا



# رَوَاعِ لِلدَّيَّارِ السَّالِمَةِ فِي جُمْهُورِيَّةِ الْجَزَائِرِ

بِقَامِ الدُّكْتُورِ السَّيِّدِ مُحَمَّدٍ عَبْدِ الْعَزِيزِ سَالِمٍ



□ حصن «رباط» على شاطئ شمالي إفريقيا، حيث كان يحكم دولة بني زيري يدفنون موتاهم. (١٠٥٧ — ١١٤٨م)



لم يكن لدولة الجزائر اسم تميز به حتى طليعة القرن التاسع عشر. إذ أن اسم الجزائر الذي عرفت به قد ابتكرته القوات الفرنسية عام ١٨٣٠ وأطلقت عليه وزارة الحربية الفرنسية من باريس في ١٤ من أكتوبر سنة ١٨٣٩.

وكانت بلاد الجزائر تؤلف منذ أقدم العصور مع تونس والمغرب الأقصى وحدة جغرافية وإثنولوجية. فلقد كانت تربطها بهذه البلاد روابط طبيعية وسياسية وثيقة، كما كان يسكنها منذ عصور ما قبل التاريخ عنصر واحد من السكان هم البربر.

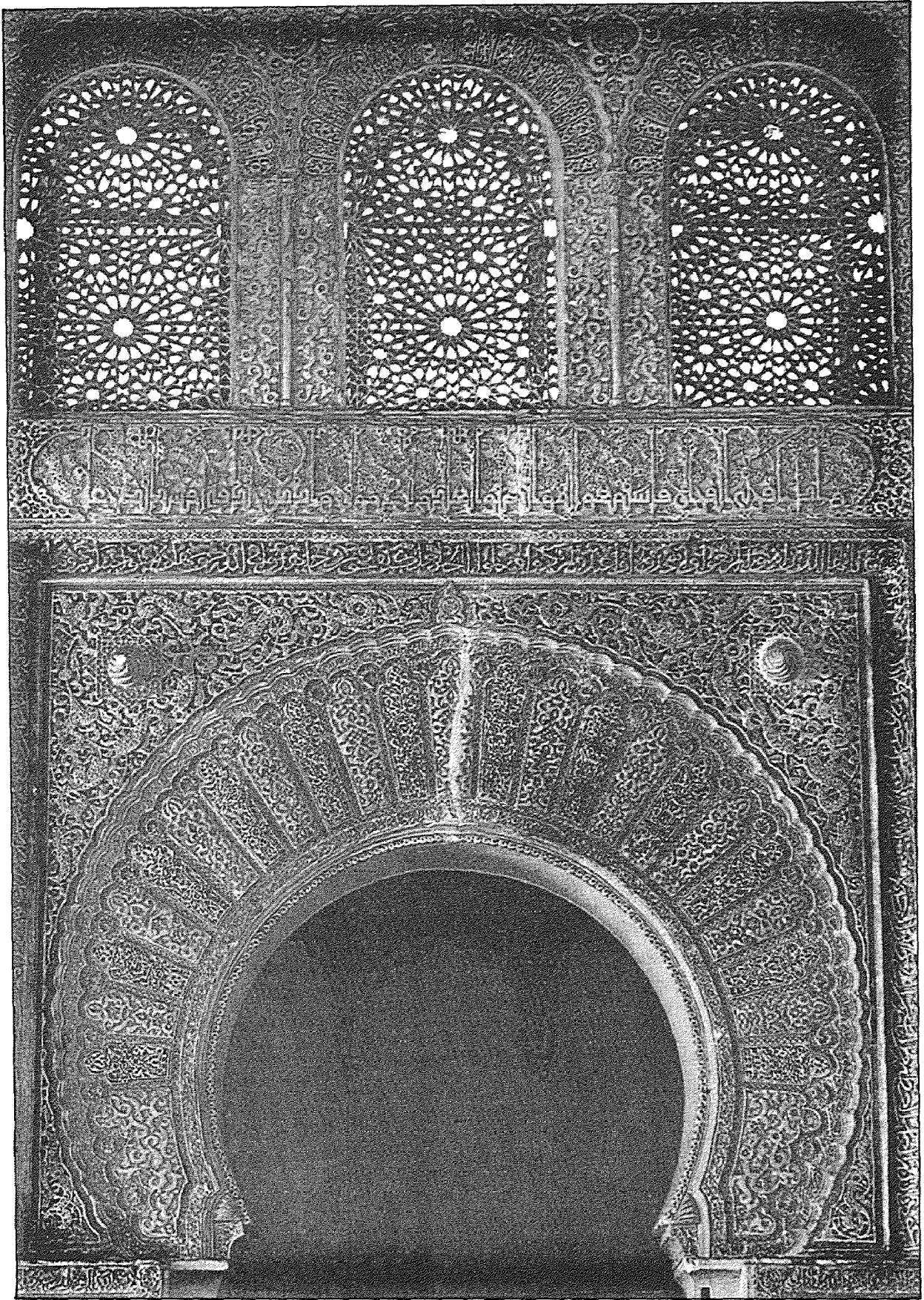
دولة بني حماد واتخذوا «قلعة بني حماد» مقراً لهم. فأراد الخليفة الفاطمي المستنصر بالله أن ينتقم منهم فأرسل إلى بلادهم بعض الأعراب النهابة الذين كانوا يستوطنون صعيد مصر، فعاثوا فيها فساداً وعزلوا القيروان عن سائر المدن، ولحق الخراب بدولة بني حماد فهجروا قلعتهم لمصيرها التمس واستقرّوا في بجاية، واستحكمت الفوضى بهذه البلاد حتى استولى المرابطون في أواخر القرن الحادي عشر على غربي المغرب الأوسط حتى مدينة الجزائر. ولما قامت دولة الموحدين، أخضع خليفته عبد المؤمن بن علي المغرب الأوسط لسلطانه سنة ٥٤٧هـ (١١٥٢م)، واستولى على وهران وتلمسان ثم دخل بجاية واستولى على قلعة بني حماد، معقلهم الأعظم وحرزهم الأمنع، وهكذا ضاع استقلال هذه البلاد في عهد الموحدين. ثم عاد التقسيم الثلاثي لبلاد المغرب مرة أخرى بعد سقوط دولة الموحدين سنة ١٢٦٩م، إذ قامت على أنقاضها ثلاث دويلات، فتألفت في المغرب الأدنى دولة بني حفص وفي المغرب الأقصى دولة بني مرين وقامت في المغرب الأوسط دولة بني عبد الواد (بني زيان). وقد تم قيام هذه الدولة الأخيرة بموافقة الموحدين أنفسهم إذ وضع رؤساء قبائل بني عبد الواد أنفسهم في خدمة الموحدين وساهموا مساهمة فعالة في الدفاع عن منطقة وهران. وتلقوا الامتيازات نظير ذلك، إذ عين خليفة الموحدين زعيماً منهم حاكماً على تلمسان وبلاد زناتة عام ١٢٢٧م، واستقل هذا الحاكم بالبلاد بعد أربعين عاماً تقريباً عقب سقوط دولة الموحدين واتخذ تلمسان مقراً له. والواقع أن استقلال بني عبد الواد بالمغرب الأوسط لم يكن كاملاً من جميع الوجوه، وكان لموقع الجزائر أثره في التنبؤ بمصيرهم، فلقد

وتم فتح العرب لبلاد المغرب بعد محاولات طويلة استغرقت نحواً من سبعين سنة. وانتشر الإسلام تدريجياً بين أمة البربر. وما لبثت أن تقبلت هذا الدين في حماس منقطع النظير وأخلصت له عن إيمان راسخ، وأصبحت للعرب قوة صادقة اعتمدوا عليها بعد ذلك في فتح شبه جزيرة أيبيريا، وظلت دعامة قوية استند عليها الإسلام في الأندلس في الصراع الذي انتهى بسقوط غرناطة سنة ١٤٩٢.

وأطلق العرب على بلاد الجزائر منذ القرن التاسع الميلادي اسم «المغرب الأوسط» تمييزاً له عن المغرب الأدنى (بلاد تونس) والمغرب الأقصى (مراكش). وشهد المغرب الإسلامي منذ ذلك العهد البعيد انقساماً جغرافياً ثلاثياً. وتألفت فيه ثلاث ولايات في آن واحد: ففي المغرب الأقصى قامت دولة الأدارسة ١٧٢ — ٣٦٣هـ (٧٨٨ — ٩٧٤م) وفي المغرب الأوسط، وهو الجزائر، قامت دولة الرستميين ١٤٤ — ٢٩٦هـ (٧٦١ — ٩٠٩م) واستقلت بالمغرب الأدنى دولة الأغالبة ١٨٤ — ٢٩٦هـ (٨٠٠ — ٩٠٩م).

أما الرستميون فقد كانوا من الخوارج الإباضية المعارضين للدولة الأموية. وشيد عبد الرحمن بن رستم الفارسي مؤسس هذه الدولة، مدينة تاهرت في إقليم وهران واتخذها عاصمة لدولته، ودامت هذه الدولة قرابة قرن ونصف قرن من الزمان، ثم سقطت على أيدي الفاطميين الذين أعادوا المغرب إلى سابق وحدته. وفي سنة ١٠٥٠م. شق المغرب عصا الطاعة على الفاطميين وانقسم إلى ولايتين صنهاجيتين: شرقية وغربية. فقامت في المغرب الأدنى دولة بني زيري وكان مقرها القيروان والمهدية، وقامت في المغرب الأوسط





□ محراب مسجد سيدي بل حسن في تلمسان، أواخر القرن الثالث عشر ميلادي.

كان الأعراب المهاجرون يسيطرون على وديان الساحل الشمالي للجزائر ويفرضون الإتاوات على سكانه، ولم تكن حكومة الجزائر بالقوة التي تمكنها من إخضاعهم في الوقت الذي كان خطر جيرانها من الشرق والغرب يهدد استقلالها، فمن الشرق كان بنو حفص بتونس يزعمون أنهم ورثة الموحدين وأن لهم الحق في فرض سيطرتهم على المغرب الأوسط؛ ومن الغرب أخذ بنو مرين يتربصون الفرصة المواتية للتدخل في المغرب الأوسط وضمه إلى حوزتهم، وقدمت جيوش بني مرين وعسكرت أمام أسوار تلمسان الحصينة محاولة حصارها، وطال أمد الحصار فأُسست مدينة حربية كبيرة تجاه تلمسان سميت بالمنصورة لتكون مركزاً لعملياتها الحربية. واستمرت جيوش بني مرين تحاصر تلمسان حتى سقطت هذه الحاضرة في ١٢٢٧، وظلت أحد عشر عاماً مركزاً لحكومة مرينية، وأخذ يحكم المغرب الأوسط أمراء من تلمسان خاضعين لحكومة فاس، وكان نصيب من تجرأ منهم على الخروج عن طاعة بني مرين العزل.

وازدهرت تلمسان في عهدهم بالرغم من هذه العواصف والأنواء، وكان لمياهها الجارية فضل كبير في حياتها بالجنان والبساتين مستعيدة بذلك مجدها القديم ثم بدأ عهد من الاضطراب والفوضى منذ القرن الخامس عشر هنيئاً المجال لدخول عناصر جديدة على المسرح فقد تفككت دولة الجزائر. وألفت مدن الساحل جمهوريات مستقلة أخذت تسلم نفسها شيئاً فشيئاً لقراصنة البحار وكانت حركة الاسترداد الإسباني بالأندلس وقتئذ على أشدها، فدفعت غارات القراصنة المسلمين على سواحل إسبانيا الشرقية الإسبان إلى الاستيلاء على بعض المدن الساحلية بالجزائر، فاستولوا على وهران، ثم سقطت بجاية في أيديهم سنة ١٥١٠ وعاشت مدينة الجزائر الحصينة تحت تهديد المدافع الإسبانية التي كانت تصيبها من قلعة بنيون المشيدة في جزيرة مجاورة للساحل، فاحتفى أهل الجزائر وراء أحد القراصنة الأتراك ويعرف باسم «عروج» ولكنه استبد بالمدينة وقمع كل محاولة قام بها السكان للتححرر من استبداده، وخضعت المدينة بعد مقتله أمام تلمسان في سنة ١٥١٨ لأخيه أمير البحر

خير الدين المعروف باسم بربروسة، واستطاع خير الدين هذا أن يستولي على بنيون سنة ١٥٢٩ ويخلص مدينة الجزائر من الخطر الإسباني، ولكنه يعدُّ مسؤولاً أمام التاريخ عن استيلاء الأتراك على الجزائر إذ قدم مدينة الجزائر هدية لسلطان القسطنطينية، وبالتدريج أصبح المغرب الأوسط ولاية تركية.

ظلت الجزائر في العصر التركي مركزاً للقراصنة التي أصبحت صناعة لكل فرد، وأضفى عليها طرد المسلمين من إسبانيا مسحة من القومية والجهاد مما زاد من إغارات القراصنة المسلمين على سواحل إسبانيا وشلَّ خطوط الملاحة التجارية للدول المسيحية، وغنمت الجزائر من وراء ذلك غنائم كثيرة. وكان بقاء مدينة الجزائر على هذا النحو مركزاً للقراصنة في نظر الدول الأوروبية خطراً يهدد سلامتها فعمدت إلى مهاجمة الجزائر بجميع الطرق. واستغلت فرنسا الامتيازات التي منحها لها الباب العالي فجعلت لها قنصلاً يحمي مصالحها بالجزائر، كما نجحت القوى العظمى في الدفاع عن مصالحها عن طريق الهبات تقدمها إلى الداي وأعوانه، وأدَّى ذلك إلى اضمحلال القراصنة في القرن الثامن عشر. ثم بدأ عهد خطير في تاريخ الجزائر، إذ حدث في أبريل سنة ١٨٢٧ أن أهان الداي حسين حاكم الجزائر قنصل فرنسا فاتخذت فرنسا من ذلك ذريعة للتدخل العسكري المسلح، ولم تقوَ مدينة الجزائر التي طالما هزت دول المسيحية بقراصنتها على مقاومة الجيش الفرنسي في يوليو سنة ١٨٣٠، فاحتلها الفرنسيون، وانتهى أمر المدن الجزائرية الأخرى إلى التسليم.

وهكذا بدأ الاستعمار الفرنسي ينشب أظفاره في أرض الجزائر الحرة.

وترخّر الجزائر بتراث هائل من الآثار الإسلامية الجليّة من مختلف العهود وكلها آثار تسجل ما مرَّ بها من أحداث. وأقدم هذه الآثار ما يرجع إلى دولة الرستميين الذين اتخذوا من تاهرت عاصمة لهم. وقد تبقى بهذه العاصمة آثار قصبتها<sup>(١)</sup> التي يذكرنا بناؤها بالقصور الأموية التي شيدها خلفاء بني أمية في بادية الشام مما لا يدع مجالاً للشك في أن الرستميين تأثروا بالتقاليد المعمارية السورية.

وسور هذه القسبة مستطيل الشكل له موقع استراتيجي رائع يسيطر على المدينة وما يحوطها من مروج، ويسبق سورها في الجانب الشمالي الشرقي سور أمامي صغير. وفي الداخل فناء فسيح يشغل الجزء الأعظم من القسبة. وتلتصق بجدرانها من الداخل غرف مختلفة الاتساع.

ولما سقطت دولة الرستمين على أيدي الفاطميين لم تنقرض سلالتهم من الجزائر، بل هاجرت فلولهم إلى الشرق وأوغلت في الصحراء واستقرت في واحة «ورجلة» وظلت هناك حتى إذا ما داهمتها جيوش المرابطين هاجرت من مقرها إلى «مزاب» وهي منطقة صحراوية، وما لبثت بقايا الرستمين أن حفرت الآبار في هذه البقاع الجذباء وعمرتها وجعلت من هذه الأماكن واحات خصبة سميت فيما بعد باسم «سبع مدن».

وتبقت من آثارهم بقايا معمارية في واحة صغيرة تعرف باسم سدراته تقع على بعد ٦٠٠ كيلومتر جنوب شرقي مدينة الجزائر، و ١٤ كيلومتراً جنوبي ورجلة.

وقد أسفرت الحفائر التي أجراها علماء الآثار الفرنسيون أمثال تاري وفوشيه والأنسة مرجريت فان برشام عن كشف آثار بناء يعتقد أنه مسجد، ويعتقد تاري أن بيت صلاة هذا المسجد كانت تعلوه قباب بيضاوية الشكل ملتصق بعضها ببعض، وأنه كان يشتمل على ثلاثة صفوف من الدعائم الاسطوانية. وكان أحد جدرانه مزينا بطاقات حفر فيها جوفات مقوسة تعلوها أنصاف قباب مسطحة، إحداها مزين بضلوع بارزة كالقصوص وتشبه إلى حد كبير جوفات قصر الأخضر بالعراق أو طاقات كنيسة طيسفون بإيران، مما يدل على مدى تأثر فن الرستمين بالفن العراقي الفارسي. كذلك أسفرت الحفريات الأثرية عن كشف بقايا دُور كانت مزينة بزخارف جصية رائعة تشبه زخارف سامراء بالعراق، وقوامها العناصر الهندسية التي تتألف من مربعات وجامات مستديرة وقصوص والعناصر النباتية التي تقوم على الفروع المموجة التي تتوزع فيما بينها التوريقات.

\* \* \*

أما بنو حماد الذين أعلنوا استقلال الجزائر

عن الفاطميين، فقد استقروا في قلعتهم التي بناها جدُّهم حماد في موقع غاية في المناعة، وكانت تقوم على هضبة مرتفعة، جوانبها شديدة الانحدار. أما أسوارها فكانت تتوج حواف هذه الهضبة وتتكىء على القمم السامقة التي كانت تقوم مقام حصن طبيعي لها. وقد ازدهرت قلعة بني حماد وأصبحت في عهدهم مركزاً تجارياً وعلمياً ممتازاً يفد إليه التجار والطلاب من جميع بلاد المغرب، فأقيمت بها القصور في عهد المنصور بن الناصر. ومع ذلك فقد كان لبني حماد منذ عهد الناصر حتى عهد باديس بن المنصور أي طيلة سبع وثلاثين سنة عاصمة ثانية هي بجاية. وكان يربطها بالقلعة طريق ملكي ذكره الشريف الإدريسي في كتابه «نزهة المشتاق» فلما أغار عرب بني هلال وغيرهم على قلعة بني حماد ونثروا فيها بذور الدمار انتقل بنو حماد إلى بجاية عاصمتهم الثانية، واستقروا فيها وسموها بالناصرية نسبة للأمير الناصر بن حماد الذي عمرها بمنشآته وأمرها بقصوره وجنانه. وظلت بجاية عاصمة بني حماد حتى منتصف القرن الثاني عشر.

وتبقى من قلعة بني حماد آثار مسجدها الجامع الذي أقامه مؤسس القلعة في طليعة القرن الحادي عشر. وآثار هذا المسجد لا تعدو بقايا المئذنة التي ترتفع اليوم إلى نحو ٢٥ متراً، ولقد أجرى الأستاذ بلانشيه وجنرال دي بيليه في أرض هذا المسجد حفائر أثرية أتاحت لنا معرفة تخطيطه القديم. وكان يشغل مستطيلاً طوله ٦٤ متراً وعرضه ٥٦ متراً، وكانت بيت صلاته يضم ثلاث عشرة بلاطة تتجه كلها عمودية على جدار القبلة على النحو الذي نراه في مساجد الأندلس. أما المئذنة التي ما تزال قائمة حتى وقتنا هذا فكانت تتكىء من الداخل على الجدار الشمالي للمسجد وهو الجدار المواجه لجدار المحراب، كما كانت تقع في محور المسجد. وقد فقدت هذه المئذنة رأسها العلوي وأجزاء من جدران شرفتها. وتكسو وجهها المقابل للمحراب تجويفات وطاقات تتوزع طولياً على ثلاث مناطق كما هو الشأن في مئذنة المسجد الجامع بإشبيلية المعروفة بالجيرالدا ويعلو هذه الطاقات عقود تتناوب فيها قصوص مستديرة



□ البوابة المؤدية الى مسجد المنصورة المدنية الحربية التي بناها بنو مرين اثناء حصارهم للقدس

الراس مع فصوص مدببة الرأس بحيث تشبه عقود ضريح السيدة أم كلثوم بالقاهرة ويرجع إلى سنوات ١١٢٦ - ١١٥٥ م.

أما قصور قلعة بني حماد فقد خربت كلها وأصبحت أثراً بعد عين، ولم يبق منها سوى بقايا يسيرة من قصر المنار، وكان يقع شرقي المدينة على حافة الهضبة التي تشرف على الوادي العميق الذي يشقه نهر «وادي فرج». وقد أجرى الجنرال دي بيليه سنة ١٩٠٨ حفائر أثرية في مواضع هذه القصور أسفرت عن كشف بعض الأسس لجدران قصر البحر الحمادي. وكان موقعه وسط المدينة. ويتألف دار البحر الحمادي، من منار مربع الشكل زينت جدرانه من الخارج بتجويفات طولية نصف أسطوانية تنتهي من أعلاها بأنصاف قباب بداخلها ثلاثة صفوف من الحفر المضلعة التي تشبه خلايا النحل، وتعتبر هذه الحفر أساساً للمقرنصات. وتتناوب هذه التجاويف الطولية مع ركائز قوية تكسب البناء مظهر الحصون.

ومن آثار بني حماد الحربية بقايا باب تحتفظ به قلعتهم، ومدخل هذا الباب مُنحَنٍ على شكل

مرفق ويعرف بباب الأقواس. وأروع آثار الجزائر يرجع إلى عهد المرابطين الذين ضموا إلى دولتهم الجزء الغربي من المغرب الأوسط حتى مدينة الجزائر. ويذكر المؤرخون أن الأمير يوسف بن تاشفين مؤسس دولة المرابطين كان مولعاً ببناء المساجد، فقد شيد بفاس عدداً كبيراً من المساجد، ويذكر ابن أبي زرع أنه كان إذا وجد حارة لا يقوم فيها مسجد انتقد أهلها. وقد سجّل المرابطون وجودهم في المغرب الأوسط بأبنية ومؤسسات دينية وحربية ومدنية غاية في الروعة والبهاء، مما يثبت أن عصر المرابطين كان بحق عصر ازدهار في الآداب والفنون على عكس ما ذهب إليه المستشرق الهولندي دوزي والمستشرقان الإسبانيان كوديرة وغرسية جومث. وقد أثبتت الحقائق التاريخية والأثرية أن يوسف ابن تاشفين وابنه علياً بالذات وقفاً موقفاً مشرفاً حيال الفن، وأنهما أتاحا الفرصة لتطعيم الفن المغربي بعناصر أندلسية وأنهما لم يترددا قط في توثيق العلاقات الفنية بين المغرب والأندلس. وإذا كان يوسف بن تاشفين الذي أنقذ الأندلس من



خطر الاسترداد المسيحي في موقعة الزلاقة قد انتقد ملوك الطوائف بالأندلس لانغماسهم في الترف واستناعتهم لمظاهر الرقة وملذات الحياة فإنه ما لبث أن جرى هو هذه الحياة. وبعث ابنه علياً إلى الأندلس ليتدق حياة الترف هذه. ويذكر المؤرخون أن يوسف بن تاشفين استقدم إلى المغرب كثيراً من عرفاء قرطبة ومهندسيهم لإقامة المنشآت بحاضرتهم فاس، كما أقام في عهده عدد كبير من أهل الأندلس في مدينة سبتة واستقروا لها. وقدم عدد هائل منهم إلى حي الأندلسيين بمدينة فاس. وتأثر ذلك فن المرابطين في المغرب بالفن الأندلسي الذي كان قد بلغ ذروة تطوره، وتطعم بفنون الأندلس المزدهرة مما تشهد به آثارهم الرائعة.

وعمد علي بن يوسف بن تاشفين إلى نزع جفوة البدو وغلظة البربر عن نفسه، وشجع الفنون والعمارة وأقام المنشآت المعمارية في كل مكان حل فيه المرابطون وحاط نفسه بالشعراء والعلماء فنبغ في عهده شعراء فطاحل أمثال ابن قزمان وأعمى تطيلة وابن زهر.

وهكذا شهد الجزء الغربي من المغرب الأوسط عصراً من الازدهار الفني لم يشهده من قبل. واهتم المرابطون بالأبنية الدينية اهتماماً بالغاً، ومع ذلك لم يقصروا في بناء القصور والحصون. ولقد شيد يوسف بن تاشفين عام ١٠٨٢ مدينة حربية جديدة بعد استيلائه على أجادير وسماها تاجرارت وتعنى بالبربرية القاعدة الحربية، وأقام فيها مسجده الجامع، وهي مدينة تلمسان الجديدة نفسها، أسسها يوسف غربي أجادير أو تلمسان القديمة، وأقام بها القصر القديم (القصر البالي) بالقرب من المسجد الجامع. وحاط تاجرارت بالأسوار وفتح فيها الأبواب الكبيرة التي تبقى منها باب القرمدين، وتتجل روعة فن المرابطين فيما تخلف من عهدهم من آثار مساجد مدينة الجزائر وندرومة وتلمسان. وتشف عمارة المسجدين الأولين عن بساطة في الزخرفة، وتنطق بما كان يتسم به هذا الفن في بداية عصر المرابطين من غلظة وخشونة على حين يمثل المسجد الجامع بتلمسان مدى ما وصل إليه فن المرابطين بعد اتصالهم بالأندلس وتأثرهم بمظاهر الرقة والثراء الزخرفي

التي كانت تزخر بها آثار ملوك الطوائف في سرقسطة وإشبيلية ومالقة والمرية. ويغلب على الظن أن يوسف بن تاشفين هو الذي أقام هذا المسجد عام ١٠٨٢ عند بنائه لمدينة تاجرارت. وتم بناء هذا المسجد سنة ١١٣٦ (٥٣٠هـ) في عهد الأمير علي بن يوسف. ولما كان علي هذا متأثراً بمظاهر الرقة التي نشأ عليها في إسبانيا وخاصة أن أمه كانت من سبائا المسيحيين، فقد ظهر ذلك في إضافته لمسجد أبيه بتلمسان. وتتميز أعمال علي المعمارية في هذا المسجد بالسقف الأفقية التي تعلوها أسطح منشورية الشكل وهي سقف تتألف من ألواح خشبية مسطحة مسمرة في جوائز طولية مربعة، ترتكز أطرافها على ركائز حشدت فيها الزخرفة النباتية التي تشبه نظائرها في كنيس سانتا ماريا لابلانكا بطليطلة وفي ركائز مسجد أحمد بن طولون بالقاهرة. وتقطع أفقية هذه السقف المسطحة قبتان من أروع ما أبدعه فن العمارة في بلاد المغرب. ونظام وضع هاتين القبتين يعد تقليداً مباشراً لقباب جامع قرطبة، كما أن نظام بناء قبة المحراب في جامع تلمسان من الضلوع المتقاطعة يشف عن تطور في نظام البناء لقباب قرطبة مما يدل على أن بناء هذا المسجد أندلسي الأصل بل قرطبي. ويثبت ذلك أيضاً أنه قلد جامع قرطبة، بخلاف ما سبق ذكره، في عقد المحراب وطوره المستطيلة التي تحتشد فيها الطرز الكتابية وصفوف التوريقات، وغيرها. وترتبط ضلوع قبة المحراب حشوات جصة بها زخارف نباتية من التوريقات المخزومة التي ينفذ منها الضوء، ويشغل الفراغ المتخلف من تقاطع ضلوع القبة قبيبة صغيرة من المقرنصات تُعد أول مثال لقباب المقرنصات في بلاد المغرب والأندلس.

وهكذا أبدع فنانون المرابطين في زخرفة محراب هذا المسجد وكسوه ثوباً قشيباً من الزخرفة النباتية الثرية التي تشف عن مدى التفاعل الذي حدث في عهد علي بن يوسف بين زخرفة المرابطين البسيطة والزخرفة الأندلسية الكثيفة التي تتمثل بأروع صورة في المسجد الجامع بقرطبة.

ولم يكن الموحدون بأقل اهتماماً بالفنون من

المرابطين، فقد أعاد الخليفة عبد المؤمن بناء أسوار تلمسان التي كان قد هدمها عقب استيلائه عليها وشيد عماله فيها القصور وحاطوها بالقصاب العالية، كما جدد السيد أبو عمران موسى حفيد عبد المؤمن أسوار المدينة ١١٧٠ — ١١٨٤.

وتألفت تلمسان زمن الموحدين وعمرت أسواقها وازدهرت تجارتها، وتبقى فيها من عهدهم آثار حمام يعرف بحمام الصباغين، وتعلو قاعته الوسطى قبة تتشعب من قمته فصوص، وتستند هذه القبة على عنق مثنى الشكل تحمله عقود متجاوزة تشبه حدوة الفرس. وتتوسط القاعة تحت هذه القبة فوارة للمياه في داخل حوض مربع. ولا يختلف هذا الحمام كثيراً عن حمامات المرابطين في الأندلس مثل حمام اليهود بمدينة بسطة وحمام بالة بجزيرة ميورقة.

وحظيت مدينة تلمسان بتراث ضخم من آثار بني عبد الواد، فقد تركوا فيها آثاراً رائعة، لا تقل في شيء عن آثار المرابطين. ويعتبر الأمير يغمراسن بن زيان (١٢٣٥ — ١٢٨٢) من مشاهير البناء، إذ أقام مئذنة لجامع أجادير وشيد أخرى للمسجد الجامع بتلمسان وهو الذي هجر القصر القديم الذي كان يجاور جامع تلمسان وأسس مقراً جديداً له هو قصر الموشوار الذي تبقت منه بعض جدرانه. وأقيم في عهد السلطان أبي سعيد عثمان ١٢٩٦م مسجد سيدي بل حسن. وكان أبو تاشفين الأول (١٣١٨ — ١٣٣٧) خامس سلاطين بني عبد الواد أكثرهم حباً للبناء والتعمير. وأروع آثاره ما تزال قائمة في المنصورة والعباد.

ومئذنتا يغمراسن مربعتا الشكل على نظام المآذن المغربية الأندلسية. وقد بنيت كلتاهما من الحجر وإن كانت قاعدة مئذنة أجادير أقيمت من الجامع بإشبيلية ومئذنة جامع الكتبية بمراكش ومئذنة جامع حسن بالرباط، وقوام زخارفهما شبكات المعينات التي تنطلق من رؤوس العقود وتكسو جميع أوجه المئذنتين.

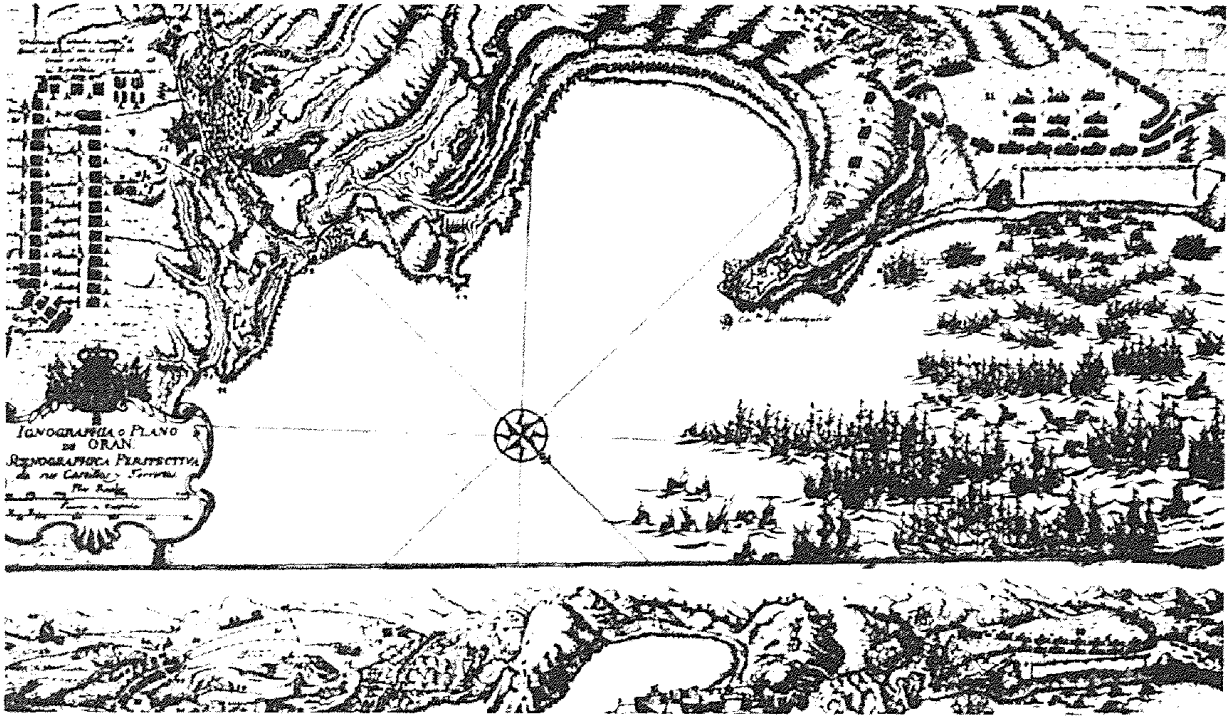
ومسجد سيدي بل حسن صغير في مساحته، وقد تحول اليوم إلى متحف لمدينة تلمسان، ومظهره الخارج بسيط، إلا أن مئذنته الصغيرة

تعد من أروع أمثلة العمارة الإسلامية بالمغرب. ولما حاصر بنو مرين تلمسان من ١٢٩٩ — ١٣٠٧ وأقاموا مدينتهم الحربية التي عرفت باسم المنصورة قبالتها، واستولوا على تلمسان سنة ١٣٣٧، ظلت هذه المدينة خاضعة لهم حتى ١٣٤٨، ثم خضعت لهم مرة أخرى منذ ١٣٥٣. وقد سجل بنو مرين سيطرتهم على بلاد الجزائر بثلاثة أبنية هامة منها جامع المنصورة الذي أقامه السلطان أبو يعقوب فيما يقرب من سنة ١٣٠٢ ولكن بنائه لم يتم إلا في سنة ١٣٣٧ في عهد السلطان أبي الحسن المريني. ولم يبق أهل تلمسان على مسجد أعدائهم، فجردوه من رخامه ولم يبق منه سوى جزء من مئذنته وبعض أجزاء من سوره. وبقيت هذه المئذنة ترتفع اليوم إلى ما يقرب من ٣٨ متراً وتعتبر من أجمل الآثار الإسلامية بجمهورية الجزائر، ويمكن مقارنتها بمآذن الموحدين في إشبيلية والرباط. وباب المئذنة وهونفسه باب المسجد تكسوه الزخارف النباتية والتوريقات، وتعلوه ظلة بارزة ترتكز على مساند، وتشر مئذنة المنصورة مئذنة الجامع بإشبيلية المعروفة بالجيرالدا وذلك بتقاسيمها الزخرفية وتفصيلها المعمارية وإن كانت تفوقها بما رصعت به من فسيفساء.

كذلك تبقى من عهد السلطان أبي الحسن المريني مسجد العباد الملحق بضريح سيدي بومدين، وقد بني هذا المسجد في سنة ١٣٣٩ تخليداً لذكرى هذا المتصوف الأندلسي الكبير. وواجهة هذا المسجد صورة رائعة للفن المغربي الجزائري في عهد بني مرين، ولا يختلف هذا الفن في كثير أو قليل عن آثار الأندلس في عهد ملوك بني الأحمر إذ أن الزخارف النباتية والهندسية تكسو الجدران جميعاً، موزعة في تقاسيم غاية في الروعة والجمال.

ولقد أقام بنو عبد الواد نوعاً من المؤسسات الدينية الاجتماعية هو المدارس، والمدرسة منظمة يأوي إليها طلاب العلم في العصر الإسلامي ويتولى التدريس لهم فيها فئة صالحة من العلماء المبرزين. وقد ظهر هذا النوع من المؤسسات المعمارية في فارس والعراق وانتقل إلى السلاجقة وأقيم في دمشق وحلب وبلغبك عدد كبير منها. وأول من أدخل نظام المدارس في مصر





□ رسم إسباني لمدينة وهران والمرسي الكبير.

ولم يبق منه إلا آثار ضئيلة تذكرنا بقصر الحمراء، كما أقام ببلدة العباد قصراً صغيراً بجوار ضريح سيدي بومدين ومسجده. وتدلنا الحفريات الأثرية التي أجريت في أرضه سنة ١٨٨٥ على أنه كان يتألف من ثلاث مجموعات من الأبنية متدرجة في المساحة لكل منها في وسطه بهو، ودلت آثار هذا القصر على أنه كان لا يقل في تراثه الزخرفي عن زخارف مدارس فاس.

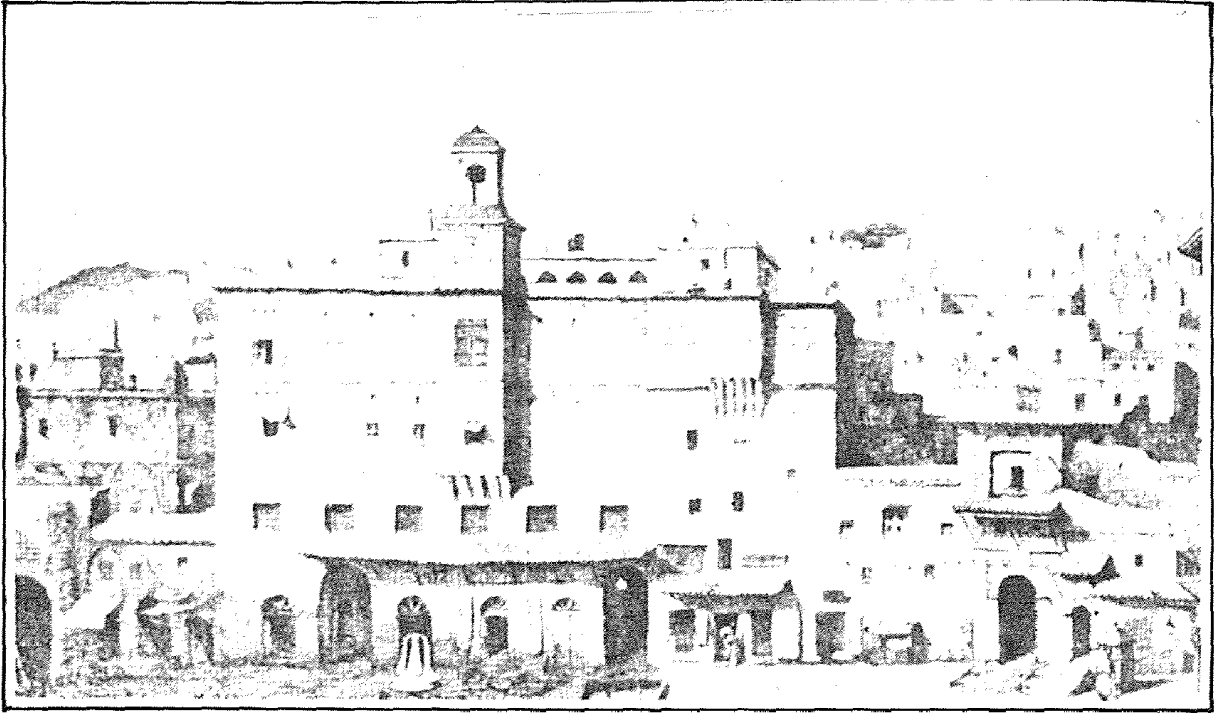
ومن آثار بني مرين الحربية في الجزائر تبقى سور مدينة المنصورة، وهو سور مربع الشكل مثله في ذلك مثل بقية الأسوار التي أقامها بنو مرين حول مدنها بمراكش وتيقت من عمائرهم الحربية أجزاء من سور تلمسان الذي أقيم على انقاض سور الموحدين.

\* \* \*

وتزخر مدن الجزائر بالآثار التركية وكلها بنيت على نظام المساجد التركية بأسية الصغرى مثل مساجد بروسة ونيسة وغيرها من مدن الأناضول. وأقدم المساجد الجزائرية التي ترجع إلى العصر التركي والتي ما تزال قائمة إلى وقتنا هذا مسجد علي بتشنين، أقيم في النصف الأول من القرن السابع عشر، أقامه قرصان إيطالي اسمه Picenino، وقد أسلم وعرف باسم علي

صلاح الدين الأيوبي وانتقلت تقاليد بناء المدارس من مصر إلى تونس أولاً ومنها انتقلت إلى مراكش بعد مضي ما يقرب من ثلاثين سنة في عهد بني مرين. ولقد أقيمت بتلمسان عدة مدارس في عهد بني عبد الواد منها المدرسة التشفينية التي أقامها أبو تاشفين المتوفى سنة ١٢٣٧. ولم يبق من هذه المدارس إلا آثار ضئيلة إذ أن أغلب مدارسهم في الجزائر قد اندثرت. ومن آثار هذه المدارس آثار مدرسة ببلدة العباد أقامها السلطان أبو الحسن المريني سنة ١٢٤٧ ويتوسط هذه المؤسسة فناء فسيح تحيط به بوائك من جهاته الأربع، واصطفقت على جانبي البائكتين الشرقية والغربية اثنتا عشرة غرفة للطلبة ويعلو هذا الطابق طابق آخر به العدد نفسه من الغرف. وفي الجهة المقابلة للمدخل الرئيسي للمدرسة أقيم بيت الصلاة وهو مسقف مربع الشكل تعلوه قبة.

ويجب ألا نترك آثار دولة بني مرين في الجزائر دون أن نذكر شيئاً عن آثارهم المدنية، فقد أوسع سلاطين بني مرين وعلى الأخص السلطان أبو الحسن بالبناء، ويذكر المؤرخون أنه أقام في مدينة المنصورة سنة ١٢٤٤ قصراً عرف باسم دار الفتح شيده فوق ربوة عالية وحاطه بالأبراج



□ قصر «الجنيّة» مقر الإدارة المركزية العثمانية قبل أن يحرقه الفرنسيون.

الجامع) وقسطنطينية (مسجد سوق الغزال ومسجد سيدي الأخضر ومسجد سيدي الكتاني) وكلها ترجع إلى النصف الثاني من القرن الثامن عشر.

ومن الآثار المدنية في العصر التركي آثار دار السلطان بالجزائر والقصبة التي أقامها الداوي علي خوجة سنة ١٨١٦ وكانت تجمع عدداً كبيراً من الأبنية والقصور كما تبقى بقسطنطينية القصر الذي بناه الباي الحاج أحمد منذ سنوات ١٨٢٦ إلى ١٨٣٥.

\* \* \*

هذا استعراض موجز لأهم الآثار الإسلامية في الجزائر وكلها آثار تشهد بما تمتعت دولة الجزائر الحرة طوال العهد الإسلامي من حضارة تعتبر إلى حد كبير وريثة لحضارة الإسلام في الأندلس.

### الهوامش

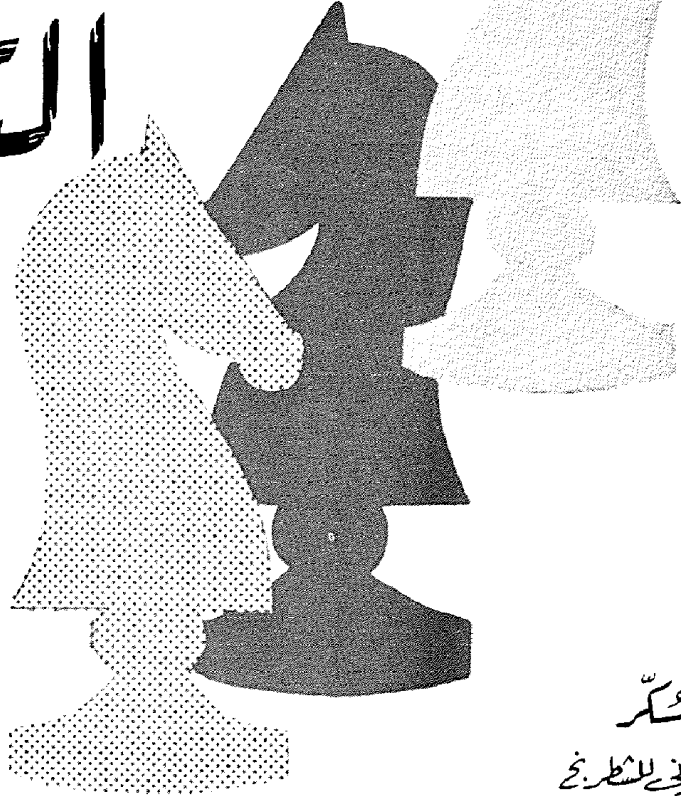
(١) القصبة في بلاد المغرب والأندلس حصن منيع يقام عادة في موقع مرتفع مثل قصبة مالقة وقصبة المرية بالأندلس وقصبة رباط وقصبة مراكش بالمغرب الأقصى.

بتشنين، ولقد تحول هذا المسجد في عهد الفرنسيين إلى كنيسة نوتردام دي فيكتور مما غير نظامه المعماري الإسلامي. وكانت بيت الصلاة فيه يتألف من فراغ مربع فسيح تعلوه قبة ويحيط به من جهاته الأربع أروقة تعلوها قبيبات صغيرة. ولم يتبق من مسجد علي خوجة بالجزائر حتى عهد قريب سوى مئذنته المربعة. ولقد أقام محمد باشا حاكم الجزائر فيما بين سنوات ١٧٦٥ و ١٧٩٠ مسجداً بمدينة الجزائر يعرف باسم مسجد السيدة وأقيم قريباً منه مسجد آخر أقامه حسن باشا سنة ١٧٩٤ وقد لحقت هذا المسجد الأخير أضرار جسيمة نشأت من تحوله إلى كاتدرائية الجزائر.

هذا وقد أقام الداوي حسين آخر حكام الجزائر مسجدين بقصبة مدينة الجزائر: أحدهما سنة ١٨١٨ فَقَدْ اليوم بعد تحوله إلى كنيسة سانت كروا كثيراً من معالمه الإسلامية، والآخر — وما يزال قائماً — يتميز بأهم ما تتميز به مساجد القرنين السابع عشر والثامن عشر من قبة وسطى تحيط بها أربع مجنبات، تعلو كل مجنبة منها قبيبات.

وأقيم غير هذه المساجد التركية عدد آخر بتلمسان (مسجد لالاروية) ووهران (المسجد

# السطرنج عبر التاريخ



(الجزء الأول)

إعداد  
محمد مراد حكر  
رئيس الاتحاد اللبناني للسطرنج

محطات كثيرة يتوقف فيها المرء طويلاً وهو يحاول أن يضع دراسة علمية عن تاريخ الشطرنج عبر العصور، كل محطة فيها بحاجة إلى أكثر من محاضرة بل إلى دراسة وافية لا يتسع لها مجالنا اليوم، لذا فإننا في دراستنا اليوم سنوجز ما استطعنا محاولين إيفاء الموضوع بعض حقه دون أن ندع الملل يتطرق إلى القراء الكرام.

أولى هذه المحطات نشأة الشطرنج، هل هو من وضع شخص معين وتطور مع الزمن، أم أنه لعبة قديمة تطورت وأصبحت على ما نعرفه اليوم، ترى أين نشأ وترعرع، أيكون مهدد الصين أم الهند أم روسيا القيصرية، هل وضعه الفرس أم أن العرب هم الذين وضعوه، أم هم الفراعنة في مصر، محطة يتوقف عندها طويلاً كثير من متبوعي هذا التاريخ، وكل يحاول أن يثبت رأيه بقصة أو أسطورة أو اكتشاف أو نقش أو إلخ... ترى أين الحقيقة التاريخية؟



الدلائل التي لدينا مبهمة جداً، ولم يترك التاريخ لنا مستندات أو دراسات نعتمد عليها في سبيل تثبيت حقيقة تاريخية لا يأتيها الباطل من أية جهة، كل ما نملكه أساطير وخرافات وروايات متعددة. لذا فقد اختلف الرواة والمؤرخون في ذلك، فمنهم من نسبته إلى الفيلسوف اكرسيس وإلى القائد اليوناني بالاميد، ومنهم من نسبته إلى الأخوين ليدو وتيرهان ونسبه آخرون كما قلنا إلى الفراعنة المصريين وإلى الفرس وآخرون إلى الهند وإلى بابل، وارجعه بعضهم إلى الإيرلنديين وإلى الشركس وغيرهم وغيرهم، وعلى الرغم من تأكيد كل مؤرخ لروايته فإن أحداً منهم لم يبرز أي دليل قوي على ذلك، ولكن الدلائل كلها تكاد تجمع على أن هذه اللعبة عرفت بين القرنين الخامس والسادس. ترى هل يرجع اختراع الشطرنج إلى شخص معين أم إلى مجموعة من الأشخاص من أصحاب الخيلات الواسعة، هذا ما لا يستطيع الإجابة عليه أحد، لغاية اليوم على الأقل.

ولا ندعي أننا سنستطيع في هذه الكلمات القليلة أن نثبت هذا بصورة قطعية، فالإكتشافات الجديدة في الاتحاد السوفياتي سنة ١٩٧٢ لقطعتين شطرنجيتين عاجيتين عائدتين للقرن الثاني الميلادي واكتشافهم مؤخراً لمخطوطة عربية قديمة لم تصلنا تفاصيلها بعد قد يقلب المفاهيم كلها، سيما وأن هناك تلميحات إلى وجود لعبة صينية قديمة تشبه الشطرنج وتعود إلى تواريخ سابقة وهي غير الغوا (GOA) التي لا تزال تلعب في الصين لغاية اليوم وفيها شبه كبير للشطرنج وهذا ما يفسر تقدم اللاعبين الصينيين بسرعة بفهم الشطرنج الحديث اليوم وحصولهم بسرعة على لقب أساتذة في الشطرنج.

ولكننا اليوم سنكتفي بما لدينا، ونحاول بعد غربة الأساطير والخرافات التي قرأناها، ولا أشك أن كثيراً منكم قد قرأها واطلع عليها، سنحاول أن نحفظ باثنتين فقط قد تكونان على علاقة الواحدة بالأخرى وتكونان فعلاً أصل اختراع الشطرنج.

سنذكرهما طبعاً بإيجاز حتى لا يمل القاريء الكريم وحتى نستطيع الانتقال إلى المحطات الأخرى من تاريخ الشطرنج، وهي عديدة كما أسلفنا.

### الأساطير

القصة الأولى أو الأسطورة الأولى، رواها المسعودي في كتابه مروج الذهب، إذ يقول: كان في بلاد الهند ملك يسمى جمهور، وكان له الأمر على الممالك من كشمير إلى أرض الصين، وكانت مدينته «سندلي» دار ملكه ومستقر جنوده، وكانت له زوجة من بنات الملوك موصوفة بالرأي والعقل، فرزق منها ولداً أسماه كوا (وفي مكان آخر دعاه غو) فمات الملك بعد ولادة هذا الابن وأوصى إلى زوجته. فاجتمعت الجنود عليها وبقيت تنهي وتأمّر، وكان لزوجها أخ اسمه فاي وكان يسكن مدينة زنبر فقدم وتزوج بزوجة أخيه وقعد مقعده من سرير السلطنة واجتمعت عليه العساكر، فرزق منها ابناً وسماه طلخند، ثم توفي بعد سنتين من ولادة هذا الصبي، فاجتمعت العساكر واتفقت كلمتهم مرة أخرى على تقديم الطاعة لزوجة الملك وأشاروا عليها بأن تنقلد الأمر وتقوم بالملك وكفالة الولدين إلى أن يصلح أحدهما للسلطنة، وكان أحدهم غو ابن سبع سنين، والآخر طلخند ابن سنتين، ولما كبر الولدان طمع كل منهما بالملك، ولم يرض الأصغر طلخند أن يبايع أخاه الكبير، فدبت بينهما عقارب الشحنة يغذيها أهل النفاق فوقعت الحرب بينهما وتغلب رجال غوا فتفرق أصحاب طلخند، ولما وجد الأخير نفسه وحيداً في المعركة، فاضت روحه من الأسف والهّم، فنقله أخوه بتابوت من العاج إلى دار ملكه.

ونتابع القصة كما وردت في الشهنامة، وهي أقدم مخطوطة فارسية ذكرت شيئاً عن الشطرنج.

تقول الشهنامة، وكانت أمهما مضطربة تنتظر ما تسفر عنه تلك المعركة، فلما طلعت رايات غو وفقدت أعلام طلخند أدركت الواقع وظنت أن أخوه قتله، فأوقدت ناراً عظيمة أرادت أن تحرق نفسها فيها على طريقة الهنود في ذلك الوقت، فأدركها غو وأقسم أنه لم يقتل أخاه وأخبرها

القصة مهدداً بقتل نفسه إن لم تصدقه الوالدة، فطلبت منه أن يستعيد المعركة على الأرض أمامها لعلها تتسلى من إعادة تمثيل المعركة فينجلي عنها الهم والحزن.

وبعد تشاور مع الوزير، جمع علماء الهند وذكر لهم ما طلبته الوالدة، بعد أن شرح لهم كيف جرت المعركة.

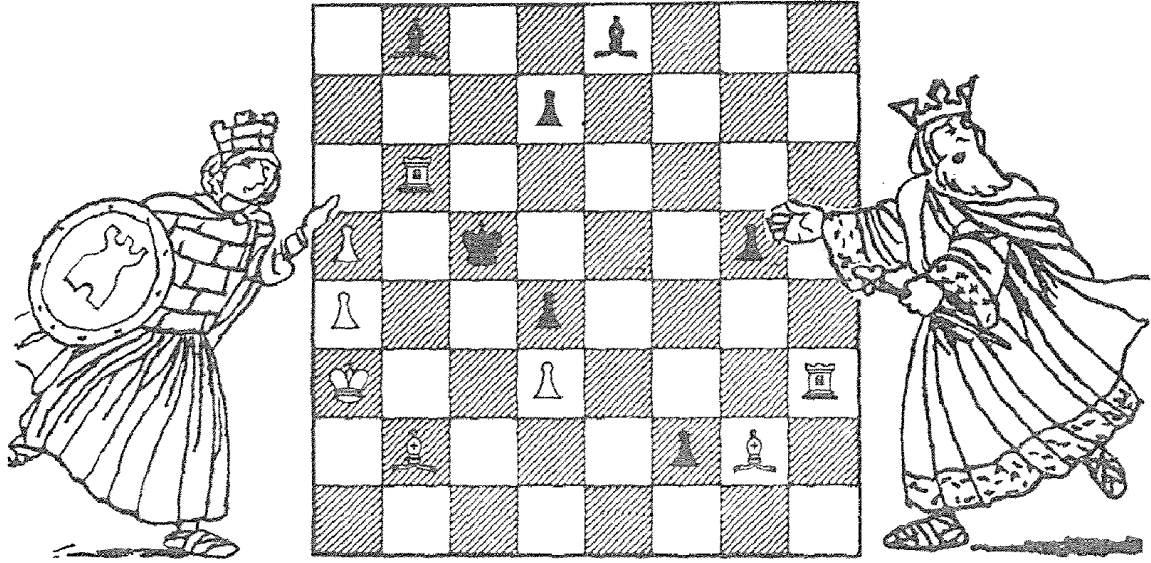
فاستحضر العلماء الابنوس وعملوا تختاً (المقصود بذلك رقعة كبيرة) وصوروا فيها مائة بيت ثم عملوا من الساج والعاج صورة شاهين معتصبين بالتاج مع جنودهما وخيولهما والفيلة والوزراء (وهناك نص طويل عن هذه المعركة وكيفية صف الجنود). نغف عن تردادها اليوم.

إنما المهم، أنهم استطاعوا إعادة تمثيل المعركة على هذه الرقعة، فسرت الملكة واقتنعت، وأخذت تستعيد المعركة أياماً وليال طوال حتى توفيت، وعرف الشعب بالقصة، فأخذ يستعيد هذه المعركة على رقع صغيرة، وقد يكون ذلك أول عهد الناس بالشطرنج.

أما القصة الثانية فقد ذكرها البستاني في كتابه دائرة المعارف، وهذه القصة وردت في كثير من الكتب وعلى أشكال مختلفة، يقول البستاني: قام في بداية القرن الخامس من التاريخ المسيحي على مقربة من مصب نهر الكنك ملك فتى متصف بكل السجايا التي تكسبه محبة رعاياه وثقتهم به، غير أن المداهين المقربين إليه جعلوا سجاياه، غرضاً لنبال نواياهم الخبيثة ومأربهم الفاسدة، وتمكنوا بالاستمرار من إفساد أخلاقه وحببوا إليه التأنق والملاهي واللذات والإسراف فلهى بها أي لهو عن خير رعاياه، وما يؤول إلى نجاحهم وفلاح المملكة فساء ذلك الحكماء والمتعقلين ولكنهم لم يجسروا على التفوه بكلمة ولا على معارضته في أمر خشية أن يعرضوا نفوسهم لانتقام اتباعه منهم، ويجلبوا عليهم سخطهم وسخطه، وكان من جملة حكيم على جانب عظيم من الدراية والعقل اسمه سيساك (وقيل في رواية أخرى صصه بن داهر) فجهد نفسه في هداية الملك وتقويم طرقه وإصلاح الخلل قبل أن يلم بالمملكة الخراب والدمار، فشجذ

قريحته توصلاً إلى وسيلة تفتح عيني الملك وتريه ضلاله، دون جرح لإحساسه، فاخترع لعبة الشطرنج وجعل كما هو مشهور، أهم دور فيها للملك موقفاً بقاءه وسلامته على غير رعاياه وصحبته له كل التوقف، وأخذ يجوب بها البلاد إلى أن بلغ خبرها مسامع الملك فأحضر سيساك هذا وطلب منه أن يعلمه هذه اللعبة، فأطاع الحكيم وأخذ يشرح له كل مرة شروحاً تمثل حالته وسيرته وكل تصرفاته، كما هي بأساليب شائقة وعبارات رائقة فنجح خيراً كلامه، وقطن الملك وارعوى ووجه اهتمامه حينئذ إلى إصلاح سيرته وتعويض ما فرط منه، ومن شدة امتنانه أراد أن يجزل جزاءه فقال له اقترح ما شئت، فقال له سيساك، احسب للخانة الأولى من رقعة الشطرنج حبة قمح واثنيتين للثانية وأربعة للثالثة وثمانية للرابعة وهلم جراً إلى الخانة الرابعة والستين (القصة مشهورة يعرفها الجميع) وضحك الملك وقال له أطلب ولا تخشى الفشل، فأجابه أنني على ما طلبت لا غير، فأمر أن يعطى ما طلب، ولكن بعد الحساب تبين له أنه من غير المستطاع أجابته، فانتهاز الفرصة سيساك ليقول: أن على الملوك أن يتيقظوا لأنفسهم ويحذروا من المقربين لديهم وأن لا يعدوا وعوداً دون أن يدركوا أهميتها وعواقبها. والمعروف أن هذا الرقم يبلغ كما ذكرته موسوعة لاروس (٢٠ رقماً) ١٨,٤٤٦,٧٤٤,٠٧٣,٧٠٩,٥٥١,٦١٥ حبة قمح أي ما تنتجه المملكة في سنوات عديدة.

هاتين القصتين قد تكونا مترابطتين وقد يكون الواحد قد أخذ من الآخر. إنما جاء في كتاب هندي قديم أن صصه (سيساك) لم يكن مخترعاً لهذه اللعبة، إنما يرجع إليه الفضل في إيجاز اللعبة الهندية القديمة (شاطورنجا) وفي الأدب الهندي القديم وصف لهذه اللعبة، ولعل قصيدة «بانان» في القرن السابع الميلادي، أقدم مخطوطة تذكر شيئاً عن الشاطورنجا، كما أن هناك قصيدة لروتنكارا ROTENKARA في كشمير وكتاب هالايدوها HALLAYUDHA في القرن العاشر الذي يصف في فصل من فصوله الشاطورنجا، ولعل ذلك صحيح. فما هي الشاطورنجا: الكلام عن هذه اللعبة طويل جداً.



لعل هذا التطور من شاطورنجا إلى شطرنج هو أقرب إلى الواقع، وقد تكون فعلاً مهد الشطرنج، ولكننا يجب أن لا نغفل عن القصتين السابقتين، فقد ذكرتهما كثير من كتب التاريخ القديم، ولعل أحدها نقل عن الآخر، ولكن هذه القصص الثلاث بنظري تعطينا صورة واضحة عن أصل الشطرنج وأسباب اختراعه، علماً بأن هناك قصصاً كثيرة تكاد تكون مشابهة للقصة الثانية ولا أرى مجالاً لذكرها اليوم.

هذه هي محطتنا الأولى، وقفنا عليها طويلاً فهي مهد الشطرنج وأسباب اختراعه. — محطتنا الثانية، كيف انتقل إلى فارس، أن أغلب الرواة نقلوا هذه القصص عن الفرس أو عن العرب، كما أن العرب أنفسهم مع ذكرهم لتلك القصص لم يغفلوا ذكر الفرس، وأنهم كانوا يعرفون الشطرنج قبلهم، على الرغم من أن بعض المؤرخين الحديثين الذين التقيتهم في دبي خلال الأولياد حاول إقناعي بأن العرب هو الذين وضعوا الشطرنج، ولكنه لم يستطع أن يقدم أي برهان تاريخي على ذلك، رغم أنه كتب مقالاً ذيله بتوقيعه في دبي، ولعله كان يفعل ذلك مسaire للمضيفين العرب في الإمارات ولكن التاريخ هو التاريخ، ويجب أن نذكر الحقائق كلها ودون تزوير أو تحوير.

### الشاطورنجا

من ألعاب الحرب التي نشأت في الهند لعبة تدعى اشتابادا ASHTABADA شبيهة بلعبة أخرى تلعب في جنوب الهند تدعى تايام (THAYAM) وكانت الاشتابادا تلعب على رقعة مؤلفة من ٦٤ خانة وفي حوالي القرن الخامس قبل الميلاد، انبثق من هذه اللعبة لعبة أخرى جديدة دعت شاطورنجا وهي تمثل معركة صغيرة بين أربعة جيوش يقود كلا منها الراجا، ويتألف كل جيش من ٤ جنود، سفينة، حصان، فيل وقائد، لكل معسكر حليف، وهكذا تجري المعركة بين حليفين ضد معسكرين آخرين، أي ٢ ضد ٢، ومن هنا جاءت التسمية شاطورنجا (أي لعبة الأربع عربات). يتحكم بتنقل القطع نرد طويل سجل عليه الأرقام ٢ — ٣ — ٤ وه من رمية للنرد، الرقم الظاهر هو الذي يحدد تحركات القطع، وكانت اللعبة تلعب على رهان يوضع في صندوق مشترك. ولكن المراهنات هذه منعها الديانة الهندوسية، فاضطر اللاعبون إلى تعديل هذه اللعبة بإلغاء النرد وإبعاد عنصر الحظ، وتبع ذلك تغييرات أخرى، أولها دمج قوى الحلفاء وجعلها قوة واحدة، وهكذا أصبح اللعب بين اثنين عوضاً عن أربعة وصار لكل لاعب ستة عشر حجراً وحرف الاسم من شاطورنجا إلى شطرنج.

## انتقال الشطرنج إلى فارس

أهم المخطوطات الفارسية، بل أثمنها دون شك، الشاهنامه، وقد نظمها شعراً بالفارسية أبو القاسم الفردوسي، وترجمها نثراً الفتح بن علي البنداري وقارنها بالأصل الفارسي وأكمل ترجمتها في مواضع وصححها وعلق عليها الدكتور عبد الوهاب عزام.

وقد جاء في الجزء الثاني من الطبعة الأولى الصادرة سنة ١٩٣٢ من الصفحة ١٤٧ إلى ١٥٤ هذه القصة الطريفة ننقلها إليكم بإيجاز وهي تعطي ضوءاً على هذا الأمر، أي كيف انتقلت اللعبة إلى فارس.

قال صاحب الكتاب: جلس انوشروان ذات يوم على تخت السلطنة في مجلس حضرته ملوك الأطراف وأرباب الدولة وأعيان الحضرة، فجاء بعض الحجاب وأعلمه بوصول رسول من صاحب الهند ومع صحبته ألف جمل بأحمالها. فأذن له فدخل وأثنى على الملك ونثر بين يدي التخت جواهر كثيرة ثم عرض ما استحبه برسم الهدية وكان من جملتها تخت للشطرنج مع رسالة مكتوبة على الحرير تقول: إن الراي (يعني ملك الهند) يقول: ليأمر الملك أعلم أصحابه وأذكي من على بابه أن يضع هذا التخت قدامه، وينظر فيه، ويلعب بهذه التماثيل، ويذكر اسم كل واحد ويضعه في بيته من الرقعة، ويعرف كره وفره، فإن قدرتم على استخراج ذلك، التزمت الخراج ونفذته إلى الخدمة، وأن عجزتم عن ذلك فلا تلزمونا الخراج والتزموه فحق عليكم أن تقدموا العلم ولا تتقدموه.

وبعد سبعة أيام من التفكير، اعيت الحكماء عن فك رموز هذه اللعبة. استطاع بزرجمهر بعد أن خلا إلى نفسه ليلة كاملة من حل رموز اللعبة كما وضع لعبة النرد يرد بها على الهنود ليحلوا رموزها إلى آخر القصة وهي طويلة ومفصلة كما ذكرنا.

هذه القصة تعطينا إيضاحاً لم نقرأ غيره بعد، عن كيفية انتقال هذه اللعبة إلى فارس. في كل ما قرأنا، ولعل أوسع ما كتب عن تاريخ الشطرنج، كتاب MURRAY. لم نقرأ تفاصيل كثيرة عن انتشار اللعبة في فارس، كما

لم يترك الفرس أثراً كثيرة تدل على مدى تقدمهم في هذه اللعبة ولا عن قواعدها وطريقة لعبها، لذا باستثناء الشهنامة وما ذكرنا من مراجع لم يقع بين أيدينا شيء عن الشطرنج في فارس. فقد جاء في كتاب تاريخ الشطرنج لهاري كولومبوك HARRY GOLOMBEK A HIS-TORY OF HESS ص ٤٢١.

كان العرب أول من قام بدراسات علمية لجولة الشطرنج، فلم يصل إلى علمنا أية كتابة بهذا الخصوص قبل العرب، كان هناك وصف لطريقة اللعب عند الفرس والهند.

ومن الممكن أن يكون الفرس أو الهنود قد كتبوا في ذلك، ولكنه لم يصلنا شيء قبل العرب، وقد يكون ما كتبوه قد ضاع في غياهب الزمن، إذ ليس لدينا أي أثر، بينما كل الآثار التي لدينا تعود إلى نشاط العرب مما يجعلنا نميل إلى الاعتقاد بأنه قبل انتشار الإسلام كانت لعبة الشطرنج بدائية وضعيفة.

وهنا لا بد من أن نهمل هذه الحقبة من التاريخ لننتقل إلى المحطة الثالثة وهي أهم محطة في تاريخ الشطرنج القديم وهي انتقال الشطرنج إلى العرب وتطوره ووضع قواعده وتدوينه، ثم انتقال الشطرنج إلى الغرب.

والمحطة هذه بحاجة وحدها إلى أكثر من مقال منفرد نظراً لأهميتها التاريخية والفنية، ولما أعطت الشطرنج من دفع، وأحب هنا أن ألقت النظر إلى المحاضرات التي أعطيت في تطوان (المغرب) منذ سنتين حول هذا الموضوع، وإلى الكتاب الذي صدر في دبي أثناء الأولياد السابع والعشرين الأخير وأشرف عليه مشكوراً اتحاد الإمارات العربية للشطرنج.

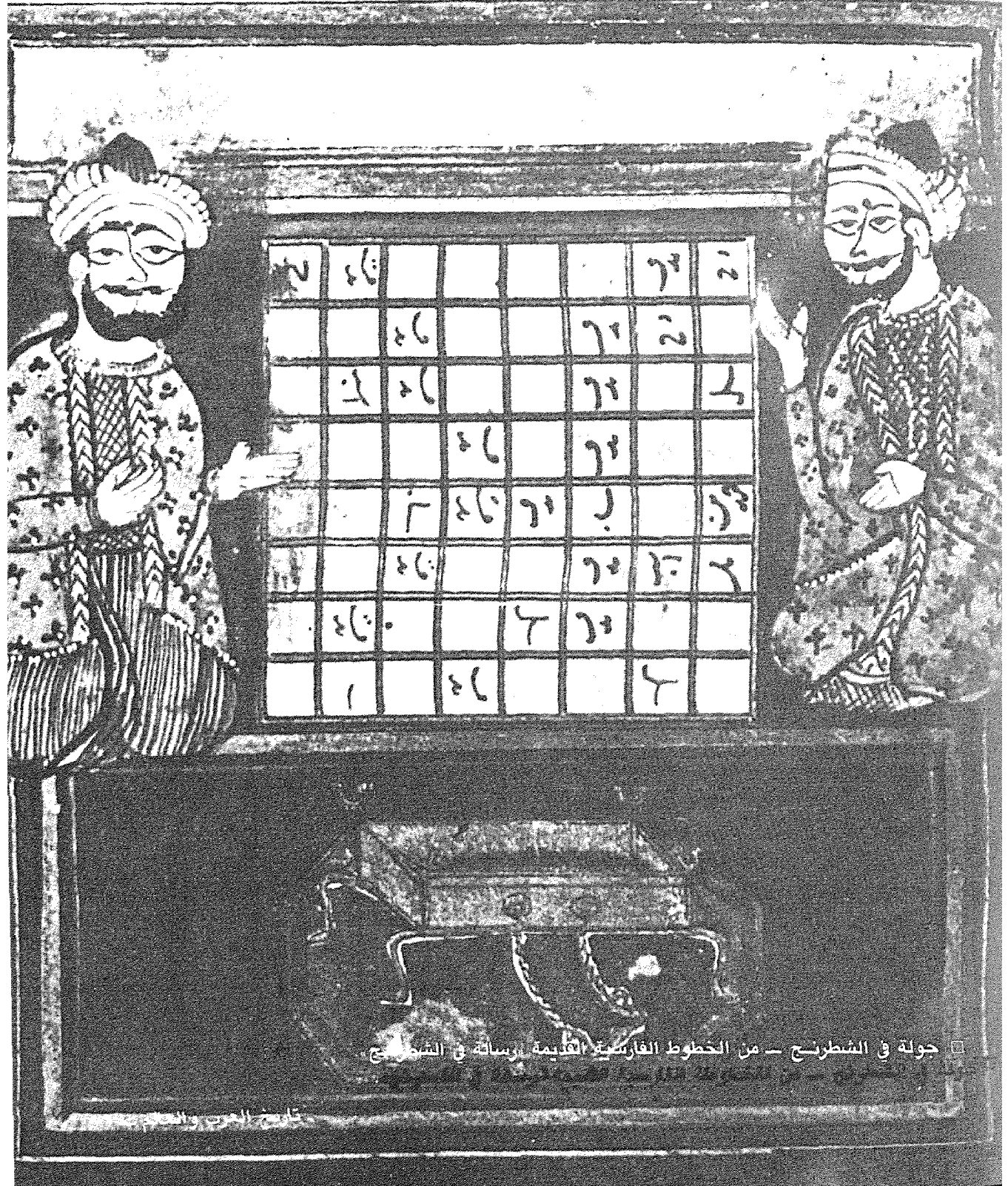
## الشطرنج عند العرب

أول سؤال يطرح هنا، متى عرف العرب الشطرنج، وكيف انتقل إليهم وهل كانوا يعرفونه قبل الإسلام.

هذا السؤال يكتنفه كثير من الغموض، لم يأت على ذكره أغلب المؤرخين بوضوح تام إن لم يكن كلهم. غير أن محمد بن عبد الرحمن بن محمد شمس الدين السخاوي، ذكر في مؤلفه عمدة



علي خط نجيب وراج شلا است اول تا شخصيت  
يك رخ بود اگر چه يك خطا بريند بر دن و بقايت خو



المحتج في حكم الشطرنج. إن أول ما جاء بالكتاب العربي (المدون) والشطرنج والنرد عمرو بن العاص (٦٦٤ م) وتعلم ذلك بالحيرة، وقد أسند ذلك إلى الإمام مالك بن أنس رحمه الله، كما وقعت أعيننا على أبيات منسوبة إلى امرئ القيس في قصيدته اللامية المشهورة التي مطلعها:

لمن طلل بين الجدية والجبل  
فخل قديم العهد طالت به الطبل

التي يصف بها حبيبته إذ يقول:

حجازية العينين مكية الحشا  
عراقية الأطراف رومية الكفل  
تهامية الأبدان عبسية للمى  
خزاعية الأسنان درية القبل

إلى أن يقول:

ولاعتبها الشطرنج خيل ترادفت  
ورخي عليها دار بالشاه بالعجل  
فقلت وما هذا شطارة لاعب  
ولكن قتل الشاه بالفيل هو الأجل  
فناصبته منصوب بالفيل عاجلاً  
من اثنين في تسع يسرع فلم امل  
وقد كان لعبي كل دست بقبلة  
اقبل ثغرا كالهلال إذا اقل

إلى آخر القصيدة وعدد أبياتها ٥٥.

لوصحت هذه القصيدة فهذا يعني أن الشطرنج كان معروفاً عند العرب قبل الإسلام. ويقول RC. BELL في كتابه BOARD AND TABLE GAMES FROM MANY CIVILIZATION في الصفحة ٥٧.

خلال السنوات الخمسين التي تلت دخول الشطرنج إلى فارس، كما نصت الشهنامة، انتشر الشطرنج في البلاد العربية وفي البلاط البيزنطي وذلك على أثر زواج الابن البكر لكسرى انوشروان من ابنة الامبراطور البيزنطي موريس. وفي سنة ٥٩١ م، أصبح كسرى ملكاً للفرس، وبعد مقتل عمه (والد زوجته) أعلن الامبراطور موريس الحرب على الامبراطورية الرومانية، واجتاح كما هو معروف آسيا الصغرى، سوريا، مصر وشمال أفريقيا، وانتشر الشطرنج خلال ذلك في هذه البلاد (والمعروف أن العرب افتتحوها فارس سنة ٦٤٢ م).

فإذا كان ذلك صحيحاً، فهذا يعني أن العرب عرفوا الشطرنج قبل الإسلام وإن انتشاره تم في العصر البيزنطي أثناء فتوحاتهم للدول العربية المذكورة أعلاه.

ويتابع الكتاب فيقول: وعلى الأغلب عرفت اليونان الشطرنج حوالي ٦٠٠ م وفي نفس الوقت وصل الشطرنج إلى مكة والمدينة المنورة في بلاط الخليفة في دمشق من سنة ٦٦١ إلى ٧٧٤ للميلاد (يقصد العصر الأموي)، وقد كان السراقسي أول من كتب في الشطرنج (الشطرنجي) والمعروف أنه توفي سنة ٨٩٩ م.

انتهى كلام الكاتب RC. BELL.

ويروي ابن حجلة المغربي التلمساني في كتابه، نموذج القتال في نقل العوال، الذي حققه العراق مشكوراً، أن النبي (صلعم) كثيراً ما كان يقف متفرجاً على اتباعه من المسلمين الأوائل وهم يلعبون الشطرنج (بكل تحفظ) إذ لم يذكر ذلك كل الترجمات لهذا الكتاب، ولو صدق هذا القول الأخير، فهذا يثبت لنا أن العرب كانوا يعرفون الشطرنج في العصر الجاهلي، على الأقل في أواخره.

ترى هل تعطى هذه الروايات ضوءاً على دخول الشطرنج إلى البلاد العربية.

على كل ومهما كانت نسبة ذلك من الحقيقة، فالثابت أن العرب هم أول من وضعوا للشطرنج قواعد وهم الذين علموه ونقلوه للغرب، كما أنهم أول من ألفوا في الشطرنج. ولا عجب فكلنا يعلم أن كثيراً من العلوم ازدهرت أيام العرب، كالطب والجبر والفلك إلخ، وقد كان للشطرنج من ذلك النصيب الأوفر بين بقية الألعاب.

لقد برع العرب كثيراً في هذه اللعبة لدرجة أنهم كانوا يعتبرون النقلات الأولى غير ذات بال، فيضعون حاجزاً يقسم الرقعة قسمين، ويرتب كل لاعب أحجاره كما يريد بعد أن يكون قد اتفق مع رسيه على عدد النقلات الأولى التي سيقوم بها كل فرد منهم منفرداً خلف الحاجز، ثم يرفع الحاجز ويبدأ اللعب، وكانت هذه تدعى الطريقة، ومن يلعب الشطرنج يعرف الصعوبة التي تعترض اللاعب لمتابعة جولة كهذه.

وقد قسم العرب اللاعبين إلى خمسة أقسام، العلية أو (العالية) وهم أساطين الشطرنج الذين



□ صفحة من الشهامة — مخطوطة فارسية كتبها الفردوس ويرى واضحاً اسم بزرجمهر الذي حل رموز الشطرنج.

وكان العرب أول من وضعوا المسائل في الشطرنج PROBLEMES كما وضعوا كثيراً من الأوضاع POSITION كانت تدعى المناصب (جمع منصوبة) وهو ما يعرف اليوم بالمسائل والدراسات.

وكان العرب أول من دونوا الشطرنج وقد تم ذلك على يد اللاعب الكبير ولعله أول أبطال العالم في الشطرنج، أبو العباس أحمد العدلي، وذلك في القرن التاسع للميلاد (الثالث للهجرة) ويعتبر العدلي مؤسس أول مدرسة للشطرنج في العالم.

يصعب التغلب عليهم وهم ما نسميهم اليوم كبار الأساتذة GRAND MAITRE ويأتي بعدهم من يستطيع أن يربح جولتين أو ثلاثة من أصل عشرة منع هؤلاء الأساطين وكانوا يدعونهم «المقاربة» أو ما نسميهم اليوم الأساتذة

(MAITRE) ثم الذين يستطيعون أن يلاعبهم بدون فرز (DAME) أو بدون حصان أو بدون رخ وهؤلاء هم الفئة الخامسة، ونذكر هنا أن الرخ كان عند العرب أهم قطعة في الشطرنج.

وكان القرن العاشر الميلادي عهد ازدهار للشطرنج عند العرب، فقد برز إلى جانب العدلي، الصولي، العاري، ابن دندن، علاء الدين الملقب بعلي الشطرنجي التبريزي الميسس، الرازي الشطرنجي وغيرهم، وكان أشهرهم كما أسلفنا العدلي الذي حافظ على شهرته كأحسن لاعب خمس سنين، كما كان الخليفة هرون الرشيد من أحسن اللاعبين، وإليه يرجع الفضل في انتشار الشطرنج في مملكته، كما كان المعتصم بالله الابن الثالث لهرون الرشيد، من أبرع اللاعبين، وقد ترك المعتصم بالله المتوفي سنة ٨٤٣ م عدة مسائل في الشطرنج نقلها عنه الغربيون واسترشدوا بها. والمعلوم أن أغلب الخلفاء كانوا يلعبون الشطرنج ويشجعونه مثل المنصور والأمين والمأمون وغيرهم.

ويقول حسن توفيق فايق في كتاب «كنانة الشطرنج العصري» لجبرائيل نصره بك المهندس:

ازدهر الشطرنج في العصر الإسلامي مبكراً، فقد وجد في القرن الأول الهجري من كان يلعبه باتقان في الحجاز، إذ روي عن أبي هريرة الصحابي المتوفي (سنة ٥٧ هـ) وعن سعيد بن جبير التابعي المتوفي سنة (٩٥ هـ) أنهما كانا يلعبان الشطرنج بإجادة حاضراً ومستديراً أي دون رؤية الرقعة (ربما لم يكن يلعب قبلهما أحد مستديراً).

وفي القرن الثاني انتشر الشطرنج في باقي الأقطار العربية، فوصل العراق ومصر واشتهر فيه ببغداد أبو حفص الشاعر بين ١٨٠ و ٢٠٠ هـ على أنه كان أعمى، ومن مصر كان الإمام الشافعي المتوفي سنة ٢٠٤ هـ يلعب بإجادة حاضراً ومستديراً، وفي غضون القرنين الثالث والرابع بلغ الشطرنج أوجه بالعراق حيث نبغ أساطين الفن وجهابذة المؤلفين. وكان أولهم العباس أحمد العدلي ببغداد بين (٢٣٠ و ٢٥٠ هـ) وهو أول من ألف كتاباً عن الشطرنج ثم تلاه الرازي الشطرنجي بين (٢٥٠ و ٢٩٠ هـ) ثم محمد بن أحمد المارودي (٢٨٠ و ٣٠٠ هـ) ثم أخيراً واسطة عقدهم وفخر الشطرنجيين جميعاً الأديب الكبير أبو بكر محمد بن يحيى الصولي المتوفي سنة ٣٢٥ هـ وقد

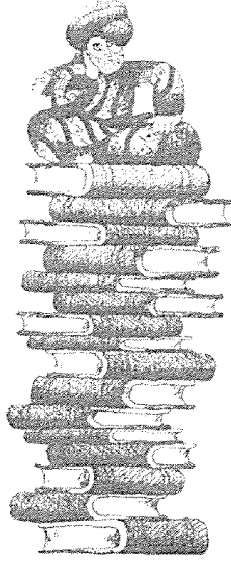
نادم ثلاثة من الخلفاء العباسيين وألف كتابين عن الشطرنج. ويوجد بدار الكتب الملكية بمصر مخطوط لمؤلف مجهول عنوانه «كتاب الشطرنج» مما ألفه العدلي والصولي وظهر بخراسان أبو الفرج محمد ابن عبد الله اللجلج، إذ كان موجوداً بشيراز (٣٤٠ إلى ٣٦٠ هـ). وألف رسالة عن الشطرنج وكان اللعب ذاع وانتشر حتى وصل الأندلس واليمن فاشتهر بالأندلس أبو زيد أبو بكر محمد بن عمار الشاعر المتوفي (٤٧٧ هـ) وهو الذي لاعب الادفنس (الفونس) ملك قستالة وغلبيه واشتهر باليمن أبو الطامي جياش بن نجاح أمير تهامة (المتوفي سنة ٤٩٨ هـ).

أما في القرن الثامن فكان غنياً بمشاهير اللاعبين في جميع الاصقاع، مثلاً بدمشق شخص يدعى النظام العجمي كان يمكنه أن يلعب ثلاثة أشخاص في آن واحد (٢ مستديراً وواحد حاضراً) حوالي ٧٣٠ هـ. وبمصر علاء الدين بن قيران الاعمي (٧٥٠ هـ) واللائحة طويلة جداً ونكتفي بما ذكرنا. فهذا يكفي ليبرهن لنا فضل العرب في انتشار اللعبة في أنحاء العالم وبراعتهم فيها.

بقي أن نقول أن أغلب أسماء القطع في الشطرنج ولغاية اليوم مأخوذة أما من العرب أو من الأسماء الفارسية مثل: شاه ومات، فيل FOU، الرخ ROOK الفرز.

كما أن قاعدة لعب الحجر الملموس PIECE TOUCHEE PIECE JOUEE التي وضعها العرب لا تزال لغاية اليوم سارية، ذلك أن العرب كانوا يعتبرون لمس الحجر وكأته وعد بنقل الحجر، لذلك كانوا يشددون على هذه القاعدة، هكذا تقضي الشهامة العربية، بأن يفي الإنسان بوعده، وترقية البيدق وهو ما كان يسمى بفرزنة البيادق أي يصبح فرزاً DAME: التدوين كما ذكرنا بدأ في القرن الثالث للهجرة ونحب أن نذكر أن الترقيم الجبري NOTATION ALGEBRIQUE المعمول به اليوم والذي يفرضه الاتحاد الدولي، وضعه أيضاً عربي من سوريا وهو فيليب ستاما (ولعله سظام) من مواليد حلب سنة ١٧٢٧ م وقد قيل عنه أنه كان آخر كبار اللاعبين العرب في التاريخ القديم. ●

أيتىر محفوظاته كتاب  
الأغاني



وما لكاتبك لا يكتب؟

قلت:

طلبتُ منه الأصل الذي يكتب  
منه لأعارض به هذه الأوراق،

فقال: لم أجنء به معي.

قال: يا بني، خُذ كراريسك  
وعارض.

قلت: بماذا؟ وأين الأصل؟

قال: كنتُ أحفظ هذا الكتاب في  
مدة صباي.

فبتسُّمت من قوله، فلما رأى  
تبسُّمي قال:

يا بني، أمسك عليّ.

فأمسكت عليه، وجعل يقرأ،  
فوالله إن أخطأ وأوَّ ولا فاء، قرأ

هكذا نحواً من كراستين، ثم  
أخذت له في وسط السُّفر<sup>(١)</sup>

وأخره، فرأيت حفظه في ذلك كله  
سواء.

فاشددتُ عجبتي، وقمت مسرعاً  
حتى دخلت على أبي فأخبرته

● حدّث الوزير الأندلسي أبو بكر  
محمد بن الوزير أبي مروان  
عبد الملك بن زهر، قال:

بينما أنا قاعد في دهليز دارنا  
وعندي رجل ناسخ أمرته أن  
يكتب لي «كتاب الأغاني»  
لأبي الفرج الأصفهاني، إذ جاء  
الناسخ بالكراريس التي كتبها،  
فقلت له:

أين الأصل الذي كتبتُ منه  
لأقابل<sup>(٢)</sup> معك به؟

قال: ما أتيت به معي.

فبينما أنا معه في ذلك إذ دخل  
الدهليز علينا رجل بذُ الهيئة<sup>(٣)</sup>،

عليه ثياب غليظة أكثرها صوف،  
وعلى رأسه عمامة قد لاثها<sup>(٤)</sup> من

غير إتيان لها. فحسبته لما رأيته  
من بعض أهل البادية. فسلم

وقعد، وقال لي:

يا بني، استأذن لي على الوزير  
أبي مروان.

فقلت له: هو نائم. هذا بعد أن  
تكلفتُ جوابه غاية التكلّف، حملني

على ذلك نزوة الصبا، وما رأيت  
من خشونة هيئة الرجل.

ثم سكت عني ساعة وقال:

ما هذا الكتاب الذي بأيديكما؟  
فقلت له: ما سؤالك عنه؟

فقال:

أحب أن أعرف اسمه، فإنني  
كنتُ أعرف أسماء الكتب!

فقلت: هو كتاب الأغاني.  
فقال: إلى أين بلغ الكاتبُ منه؟  
قلت: بلغ موضع كذا،  
وجعلتُ أتحدث معه على طريق  
السخرية به. فقال:

بالخبر، ووصفت له الرجل. فقام  
كما هو من قُوره، وكان ملتقفاً  
برداء ليس عليه قميص، وخرج  
حاسر الرأس، حافي القدمين،  
لا يرفقُ على نفسه، وأنا بين يديه،  
وهو يُوسعني لوماً، حتى ترامى  
على الرجل وعانقه، وجعل يقبل  
رأسه ويديه ويقول:

يا مولاي اعذرني، فوالله  
ما أعلمني هذا الجلفُ  
إلا الساعة.

وجعل يسبني، والرجل يُخفّض  
عليه ويقول: ما عرفني،

وأبي يقول: هَبْ ما عرفك،  
فما عذره في حسن الأدب؟

ثم أدخله الدار وأكرم مجلسه،  
وخلا به فتحدثنا طويلاً. ثم خرج

الرجل وأبي بين يديه حافياً حتى  
بلغ الباب. وأمر بدابته التي

يركبها فأسرّجتُ، وحلف عليه  
لَيُؤْكِبْنَهَا ثم لا ترجع إليه أبداً.

فلما انفصل<sup>(٥)</sup> قلت لأبي:

من هذا الرجل الذي عظمتُ  
هذا التعظيم؟

قال لي:

اسكت ويحك! هذا أديب  
الأندلس وإمامها وسيدها في علم

الأدب. هذا ابن عبدون، أيسرُ  
محفوظاته كتاب الأغاني!

من كتاب «المعجب في تلخيص أخبار  
المغرب» لعبد الواحد المراكشي.

(١) يقابل: يراجع.

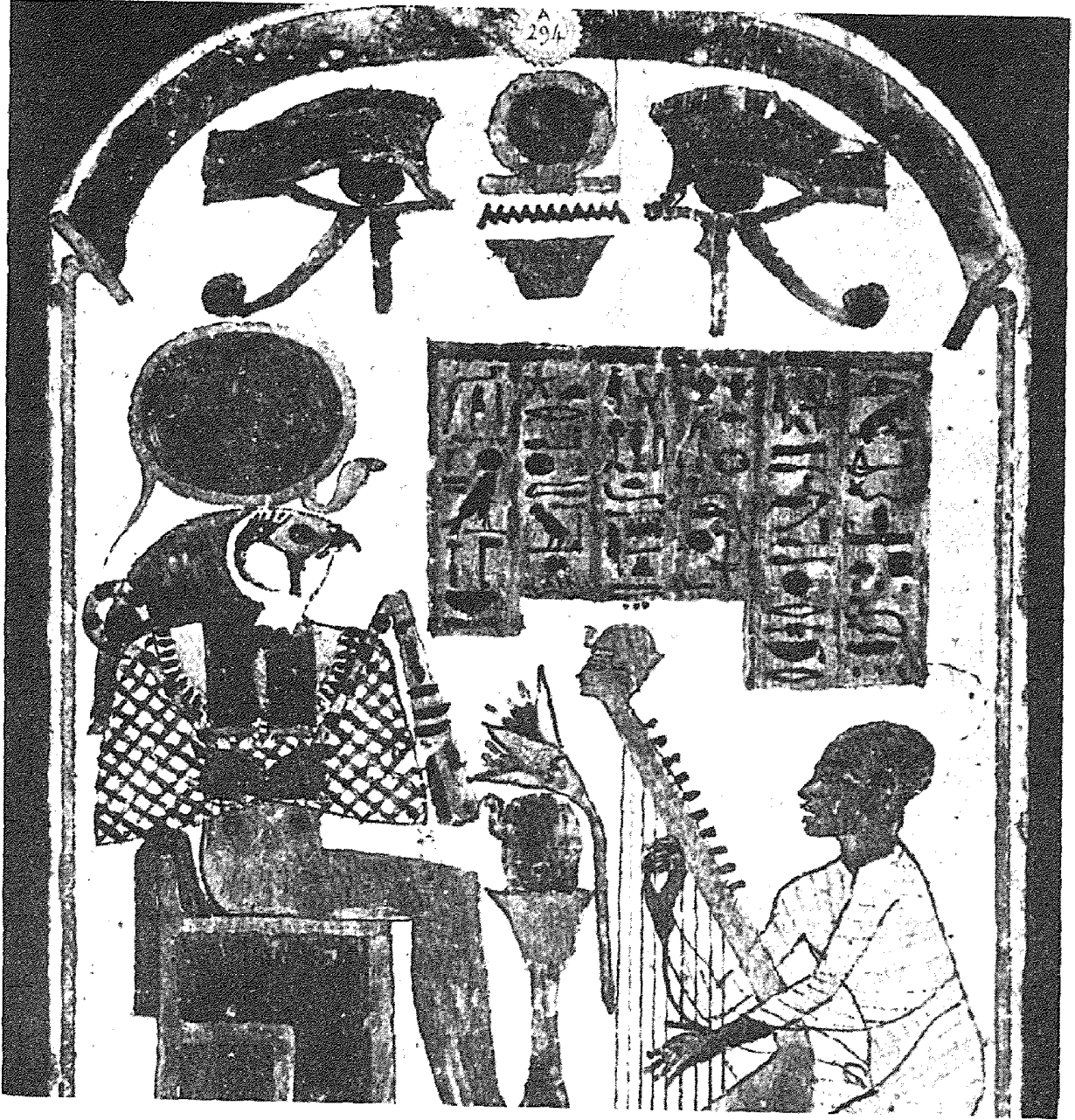
(٢) بذُ الهيئة: زري الملبس.

(٣) لاثها: لفّها.

(٤) السُّفر: الكتاب.

(٥) انفصل: خرج.





□ عازف الهارب يعزف للآله هوروس الذي يعلو رأسه قرص الشمس.

# أسرار الآخرة المصرية في العهود الفرعونية

إعداد: إنعام الجندي

ضد «ست».

ولما كان أوزيريس إله النبات الذي ضحي به ثم بعث، فقد كان طبيعياً أن يسود مملكة الموتى، في الآخرة التي كانت خلال ثلاثة آلاف عام جزءاً أساسياً من عالم المصريين القدامى الروحي.

### تقاليد جنائزية

حين يموت مصري، كان الأقرباء يلزمون الحداد خلال سبعين يوماً، ويبقون في بيوتهم، رافضين أية مشاغل خارجية، ويضربون رؤوسهم باليدين لكل بادرة.

كان عليهم أن يسلموا جسد الميت للمحنطين، الذين بتنا نعرف تقنياتهم، بفضل ما نقله هيرودوت وديودور دوسيوسيل. والتحنيط عملية طويلة ومعقدة ودقيقة. ينزع الدماغ والأحشاء، وتحضر في معزل عن الجسد، وتوضع في خواب فخارية أربع. ثم ينظف داخل الجسم، ويملا بالطيوب ويملح بالنطرون. وبعد سبعين يوماً، يغسل الجسد، ويلف بقماطات كتاب مدهونة بالأصماغ. وكان الشمع والحنة وزيت العرعر، وصمغ الراتنج، والقطران وخمر البلح، ضرورة لاستكمال تفاصيل العمل.

هكذا يمكن حفظ الهيكل والجلد والوجه رغم تقعر الخدين. فبعد اثنين وثلاثين قرناً استطاع التقنيون الباريسيون معرفة وجه رمسيس الثاني. إذا استكملت هذه الترتيبات، يغطى جسده بكل ما كان يحب في محيطه من أشياء، ويحلى بالجواهر، ويوضع بين ساقيه «كتاب الموتى» ليكون دليلاً في العالم الآخر. ثم يوضع قناع من الجص على وجهه، إذا كان من الرعية، أما إذا كان فرعوناً أو من أصحاب النفوذ في بلاطه، فيكون القناع من الذهب الخالص. ثم يوضع في كفن يغلف الجسم. وبعد شهرين ونصف الشهر من موته، يحمل إلى مثواه الأخير.

### احتفالات الدفن

كان الدفن مناسبة لمظاهر الآلام العنيفة. تستأجر النوادب المحترفات فتلطخن وجوههن بالوحل، ويمزقن ثيابهن، ولا ينقطعن عن الندب، وضرب رؤوسهن. أما الأهل، والوجهاء، ممن يرافقون الميت، فيرفعون الصلوات، ذاكرين

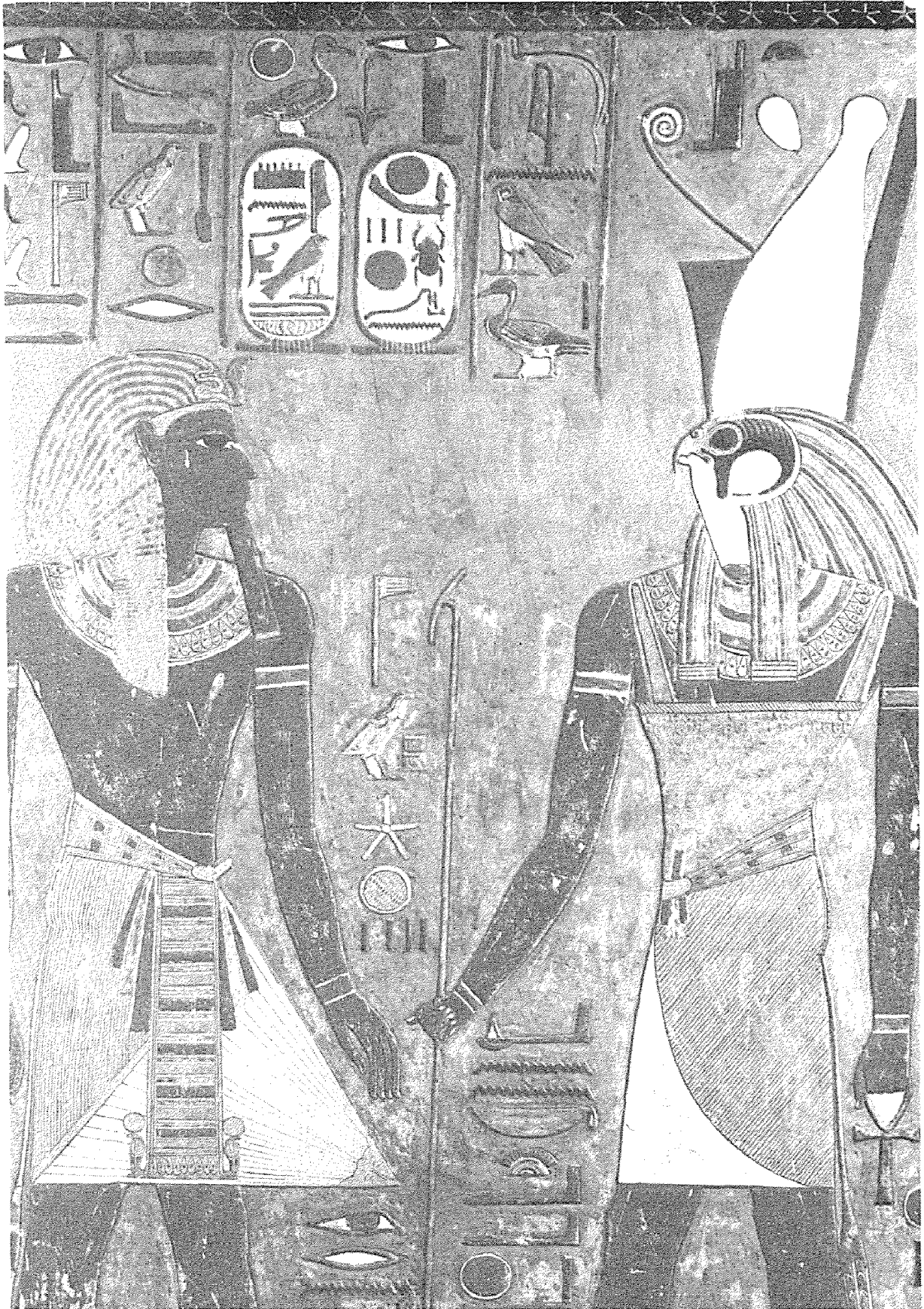
كان المركب الجنائزي الذي يجتاز النيل نحو الشمس الغاربة، يحمل الفرعون إلى عالم غريب، يقطنه آلهة، رؤوسهم رؤوس صقور أو تماسيح، «أنه أرض الظلمات الكثيفة»، حيث تطفو الموميا من الموت لتواجه الأبدية.

ظلت آخرة أوزيريس، هذا العالم الغني السحري، تهيمن على وجود المصريين خلال ثلاثة آلاف سنة تقريباً.

كان هيرودوت يرى أن المصريين «أكثر البشر إيماناً». ولقد أكدت هذا الانطباع، الاكتشافات التي حدثت بعد ألفين وخمسمائة سنة من زيارة هذا المؤرخ إلى ضفاف النيل. فبفضل القبور والمعابد، اطلع العصر الحديث على مصر القديمة، وأهمية تقاليدها الجنائزية، أيام سلالات رمسيس، وغدت هذه الآثار متعة الآثاريين منذ قرن ونصف قرن.

منذ العصر السابق على المرحلة المسماة «الامبراطورية القديمة» كان المصريون يمارسون جهدهم في ما يتصل بالحياة الثانية. فقد كانت العقائد المتصلة بأوزيريس تجيب على السؤال الكبير: ما مصير الأحياء بعد موتهم؟ واجتيازهم إلى ضفة العالم الأخرى. كانت مملكة الإله في الغرب، في منطقة أسطورية، تقيم فيها الآلهة الجميلة المضيفة «أمانتيت» لتستقبل الموتى. وكان أوزيريس نفسه يحكم ذلك الموضع الذي كان يسمى «حقول يالو»، أو «شانزليزيه» في التقاليد اليونانية العزيزة على بندار. وكانت شخصية الإله وتاريخه يضيئان المعتقدات المتصلة بالآخرة. ففي مملكة النبات كان أوزيريس يجسد غنى الدلتا والأرض التي يرونها النيل. على عكس أخيه «ست» الذي كان يجسد جفاف الصحراء. ولقد طور كهنة هليوبوليس المعتقدات، واستعادوا أسطورة «ست» ليجعلوا منها عبادة كواكب متصلة بعبادة الشمس، ولكن حساسية الجماهير الفلاحية الدينية، ظلت تفضل الأسطورة التي تقول أن «ست» قتل أخاه أوزيريس، ومزقه إرباً، ثم بعث أوزيريس حياً بفضل تدخل توت، وأنوبيس، وإيزيس، التي تزوجت أوزيريس ومنحته ابناً هو هوروس، الإله الصقر الذي يجسد سلالة الفراعنة وتابع المعركة





□ هوروس ابن اوزيريس يستقبل الميت على ابواب العالم الآخر.



□ الميتة ساجدة امام التمساح الذي اعطى هيئته إلى الإلهة المفترسة التي تلتهم الخطاة.

النعش إلى باب القبر، حيث ينتظر الميت بقرة تمثل الإلهة هاتور، وصقر يمثل هورس ابن أوزيريس، ويتضاعف النذب ومظاهر الألم. يكون رهبان، في ذلك الوقت، قد أعدوا مأدبة مأتمية، مع بعض أدوات الطعام، رمزاً إلى قرب خلاص الميت من تحنيطه، وعودة الحياة إلى أعضائه، وقدرته على استخدامها. وينزل في القبر كل الأثاث الذي اصطحب مع الجنازة، ويرتب حول التابوت، مع الخوابي التي تضم تضم أحشاء الميت.

إذا انتهت مراسم الدفن، يغلق باب القبر بجدار، وتقام خارجة مأدبة لأفراد عائلة الميت والمقربين من أصدقائه. وتلك مناسبة يغني فيها المغنون، ويعزف العازفون، مذكرين بالملذات التي سينعم بها الميت في حياته المقبلة.

### أرض الظلمات الكثيفة

أما موتى الطبقة العادية، فيحنطون تحنيطاً بسيطاً، بزيت العرعر والنطرون. ثم يوضع الجسد في نعش عادي، ويحشر مع غيره في قبر عفن، ولا يحمل مع الميت إلا صرة فيها بعض أشياءه.

أما الفقراء فلا يأملون إلا في حفرة عامة تضم رفاقهم، ولا يبعثون في الآخرة، إلا إذا كانوا خدموا شخصية هامة، كتبت أسماءهم أو أشارت إليهم بطريقة ما، وعندئذ يظلون في خدمة تلك الشخصية سرمدياً.

حسناً الميت وفضائله، متمنين له السعادة في مملكة أوزيريس.

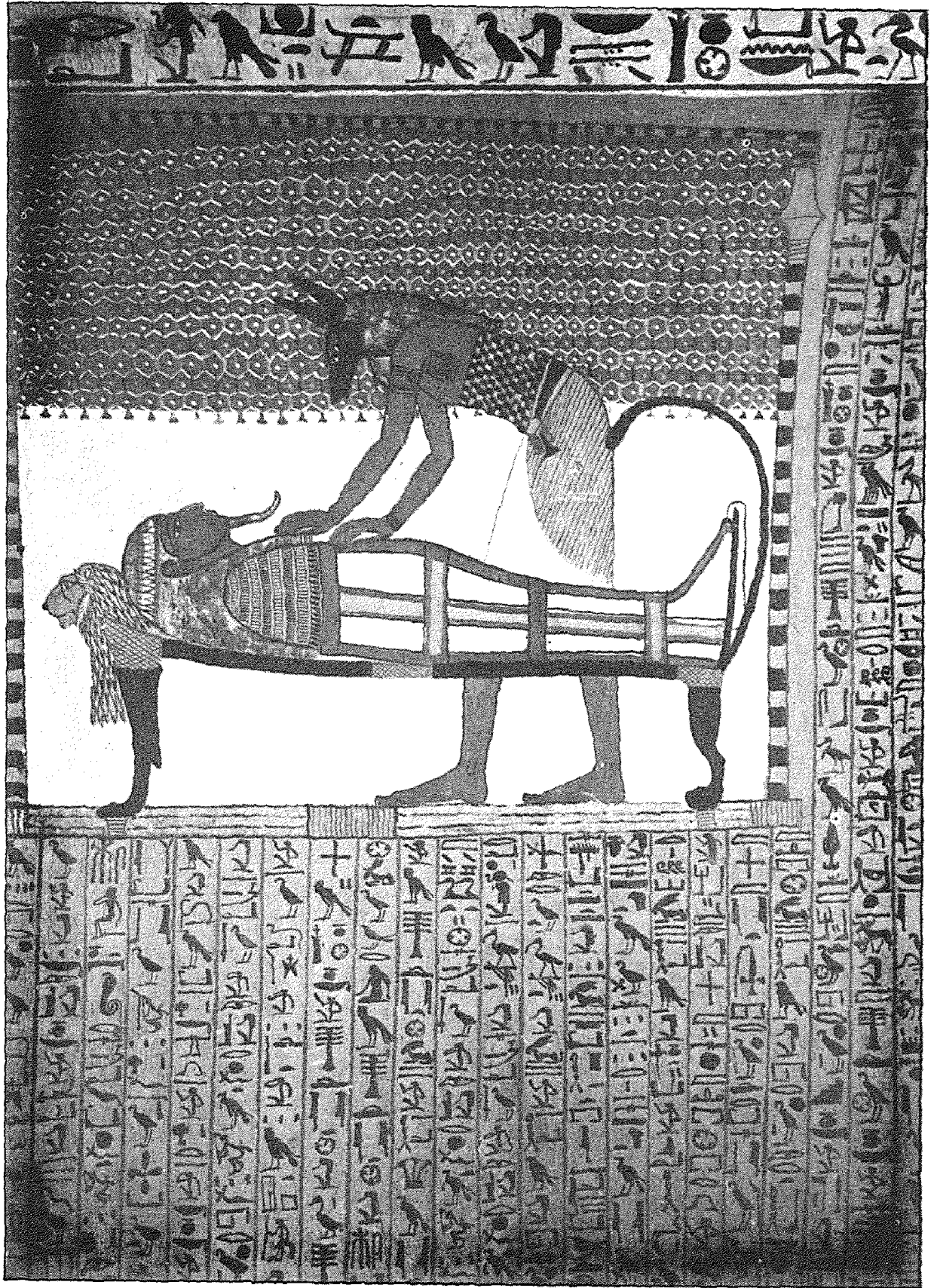
يصحب الجنازة جيش من خدامها، يحملون أثاث الميت: الجرار، لعب، الأواني، الصناديق، والمقاعد، والأسرة، وفرابين الطعام والزهور. وتحمل الحل على صحاف.

يتابع النعش مسيرته وقد رفعت فوقه منصة، ووضع في قارب، فوق عربة شدت إلى ثورين. ينتظر الجنازة عند شاطئ النيل الآخر، أسطول صغير. يحمل النعش عندئذ إلى القارب الرئيسي، الذي يحتوي، في وسطه، غرفة واسعة لاستقباله. يرافقه عندئذ كاهن يرتدي جلد فهد، على مركب يجره مركب آخر، يقل النادبات يرفعن صلواتهن وندبهن إلى السماء، ويبكين تذكراً لما ذرفته إيزيس من دموع عندما أتيت ببقايا زوجها أوزيريس.

لا يمكن للمراكب أن تحمل كل الذين مشوا بالجنازة حتى صفاف النيل. لذلك يعودون جميعاً إلا الضروريين لترتيبات الدفن الأخيرة، ويتمنى العائدون للميت عبوراً سعيداً إلى مغرب الشمس، التي تنبعث مع الصباح من الشرق، رمزاً لخلود عودة الحياة إلى الأبد.

يمضي مع الميت خدام الجنازة والأصدقاء الخالص والكهنة، والنادبات. ويقوم كاهن برش التابوت بالماء، من مرشحة في يده. ويشعل البخور ليعطر الجو. فإذا بلغ الموكب الجنائزي أسفل الجبل، حل الحمالون محل الثيران في جر عربة





□ أنوبيس، الإله برأس جمل، هو القوة السماوية المكلفة بالتحنيط، وهو يمارس هنا علمه الذي منحته الآلهة، لتحنيط الإله أوزيريس.

إذا كان الموت تصاحبه تقاليد تعزية تذكر بالحياة الجديدة التي ينتظرها الموتى في «حقول الغرب»، فإن المصريين لم يكونوا دائماً سعيدين بترك الحياة الدنيا. فقد ترك بعضهم مقطوعات يعبرون فيها عن تشبثهم بهذه الحياة الدنيا، ومن ذلك موجودة في المتحف البريطاني: «... ما قيمة السنوات التي قضيناها على هذه الأرض، مهما كثر عددها؟ المغرب أرض النوم والظلمات الكثيفة، حيث يرقد أولئك الذين غادرونا. إنهم يرقدون في قماطاتهم، ولن يفيقوا إلا ليروا إخوانهم. فلا يطبقون رؤية آبائهم وأمهاتهم. وتنسى قلوبهم نساءهم وأبنائهم. والماء الحي الذي كان مبدولاً لمن يقطن الأرض، لن يكون للأموال. إنها المياه التي أريد...».

وثمة كتابات أكثر تفاؤلاً، ترى في الموت راحة من آلام الحياة. وثمة أخرى تشدد على أن أحداً لم يعد من الموت ليخبرنا ما يحدث بعده، وأن الطقوس المأتمية يقصد منها تعزيزتنا فحسب.

### غرفة الحقيقتين

إذا بلغ الميت العالم الآخر، كان عليه أن يواجه تجربة صعبة. فعليه أن يقدم بين يدي الآلهة حساباً عن أعماله. ولا قيمة لعدد السنين التي عاش. لكن السنوات تجمعت في ساعة واحدة.

تجمع أعمال الميت وتوضع إلى جانبه. فمن أتى الآخرة، ومثل بين أيدي قضاة الموت، ولا أخطاء لديه، «غداً مثل الآلهة، ومشى في عالمهم حراً كسادة الأبدية». ولكن عليه قبل ذلك أن يواجه حكم أوزيريس، الذي يجلس في صدر قاعة ضخمة، على منصة ملكية، وحوله إيزيس ونفتيس واثنان وأربعون معاوناً. على الطرف الثاني من المسرح، يظهر الميت يصحبه أنوبيس، الإله الجقل المكلف بالتحنيط. وثمة ميزان منصوب وسط القاعة، يوضع قلب الميت على إحدى كفتيه، بينما قلم برمز إلى العدالة يوضع

على الكفة الأخرى. يراقب أنوبيس الوزن، ويدون توت النتيجة. فمن كانت خطايا لا تعوض، أسلم إلى إلهة مسيخة. على شكل كلبة أحياناً، تتحول أحياناً أخرى إلى شكل مزيج من تمساح وفرس النهر. أما إذا كانت الخطايا أقل من الحسنات، فإن الميت يتقدم من أوزيريس يقوده هوروس. ولكن هذه النتيجة تتطلب كذلك أن يقنع الميت القضاة بأنه بريء، وذلك بنفيه ارتكاب المعاصي. معظم الموتى يقبلون على المحكمة مثقلين بالآثام، ولكن التقاليد تقضي بنفيها. وكأن القضاة يعتبرون ذلك تكفيراً.

### الجنة تغدو ديمقراطية

كانت المعتقدات المتصلة بعودة الحياة والخلود، تقضي بخلود الطبقة الرفيعة. أما العامة فكان حظهم، في الغالب، الفناء، خاصة الفقراء، وكأن الموت لا يساوي بينهم وبين الأغنياء.

ولكن التقاليد تطورت، وغدت المعتقدات أكثر ديمقراطية، عبر مراحل الحقب الفرعونية الثلاث. فأوزيريس القاتل صعد إلى العالم الآخر، عالم الآلهة. وابنه هوروس، حمل الكهنة إلى السماء ليتحد بإلهه — الشمس رع، ليحكم مملكة السماء.

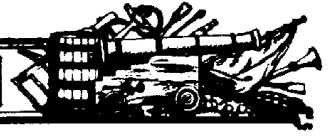
ثم عمم هذا التقليد فأصبح كل مخلوق قادراً على أن يبعث في ملكوت السماء، خاصة أولئك الذين كانوا متصلين بالطبقة الرفيعة، ويحتلون المناصب التي كانوا يحتلونها على الأرض.

الواقع أن الأمبراطورية القديمة قد ضعفت وتضاءلت سلطتها، وأفسحت إلى ظهور تطور في العقائد، كادت تبلغ حد المساواة بين السادة والرعية في الطقوس الجنائزية خاصة إذ جعل الحكم الأخير في شأن أي مخلوق في يد إلهة العدالة، وقد انتصرت تقاليد مرحلة بوزيريس وأبيدوس على تقاليد هليوبوليس. وبات من حق كل المصريين مهما كانوا من الوضاعة والفقر، أن يبلغوا العالم الآخر.

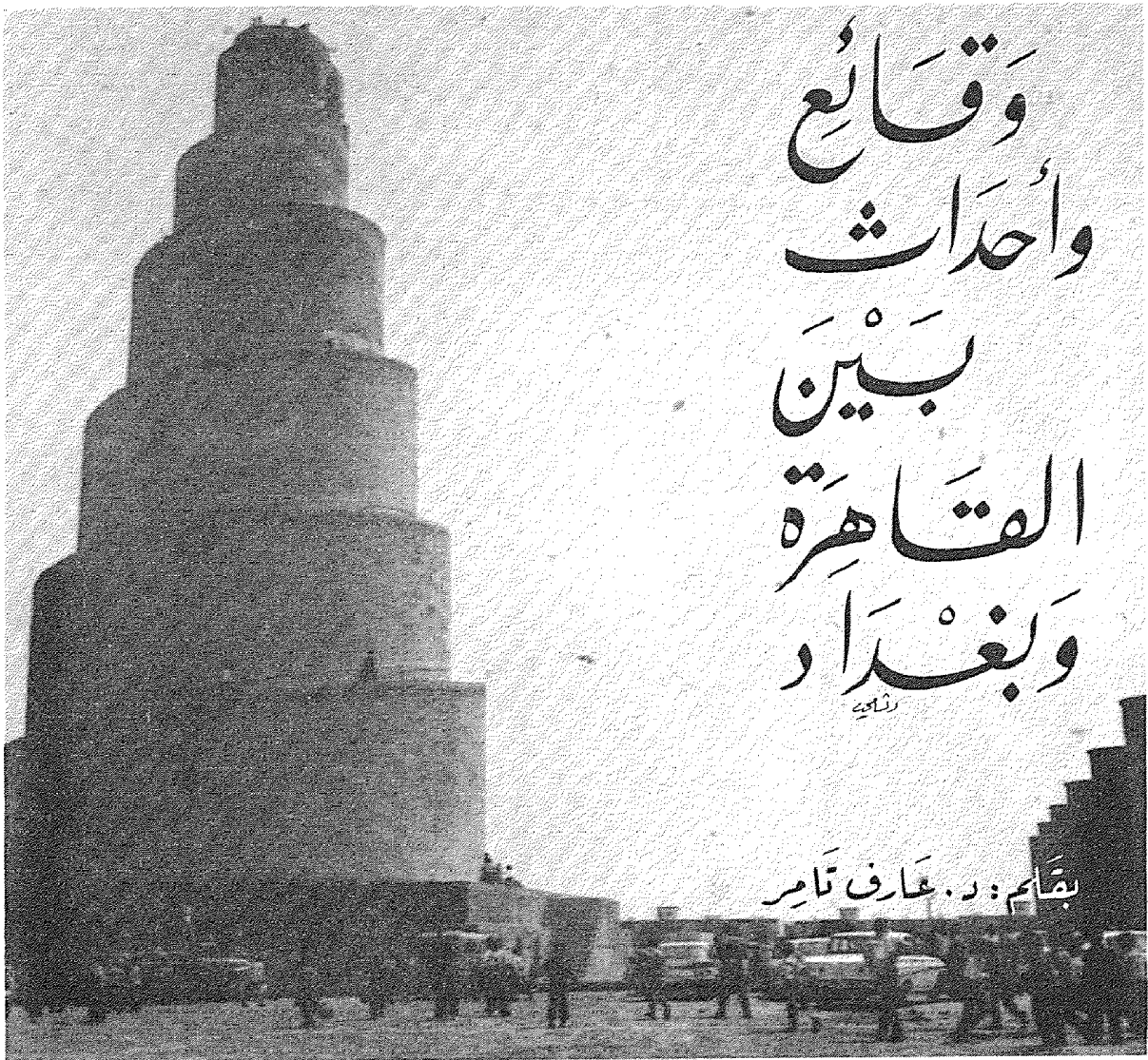


- قال جورج واشنطن مخاطباً الإنجليز: إن تاج ملككم وثروة الامبراطورية البريطانية. لا يكفيان ثمناً لاستقلال بلادنا. حاربوا تقنونا أو نفنيكم.
- إيه أيتها الحرية. كم من الجرائم تقتترف باسمك.

«مدام رولاند»



لا يستطيع الباحث في التاريخ الإسلامي، أن يتناسى أو يضرب صفحاً عن ذكر الوقائع والأحداث التي وقعت بين القاهرة وبغداد، في منتصف القرن الرابع للهجرة... تلك الوقائع التي أغفلها التاريخ القديم، ربما عن قصدٍ، أو عن غير قصدٍ، ولولا مؤرخ واحد سجلها في مذكراته، وكشف النقاب عنها، إذن لظلت راقدة في كهوف النسيان.



□ مسجد السامرا بمنذنته «الملوية»، بناه «المتوكل»، الخليفة العباسي (القرن التاسع ميلادي).



في العام الأربعين بعد الأربعمئة من الهجرة النبوية، كان يحكم العالم الإسلامي دولتان كبيرتان هما: العباسية في بغداد، والفاطمية في القاهرة، وقد يكون من المفيد إعطاء لمحة موجزة عن الحالة السياسية العامة للدولتين في تلك الفترة، وهذا قبل الدخول في صلب الموضوع الرئيسي. فنقول: كانت الدولة العباسية في تلك الفترة تحكم من غير العرب. فالخليفة العباسي لم يكن يحمل من الخلافة إلا اسمها. فهو كما قال عن نفسه:

ليس من العجائب أن مثلي يرى ما كان ممتنعاً لديه وتُحكم باسمه الدنيا جميعاً ولكن ليس شيئاً في يديه

أو كما قال عنه الشاعر دعلج:

خليفة مات لم يحزن له أحد  
وأخز قام لم يفرح به أحد

فالسطة العليا كانت بأيدي قوتين وقيادتين. الأولى تركية وقائدها «ارطغرل» والثانية فارسية وقائدها «البساسيري»<sup>(١)</sup>. ومن الواضح أنه بعد عصر الرشيد الذهبي، جاء المأمون ومعه الفرس، ثم خلفه المعتصم ومعه الأتراك الذين لم يلبثوا أن أصبحوا يشكلون القوة الكبرى في الجيش. وهكذا انحدرت الأوضاع، وأصبحت الدولة خاضعة لقوتين تضم كل منهما الشر والوقية للثانية. فلاح شبخ الانهيار مهدداً الدولة بأوخم العواقب، وأصبح الخليفة لا حول ولا قوة، وقد تكون دولته أصيبت بمرض الشيخوخة الذي لا براء منه.

أما الدولة الفاطمية، فلم تكن في حالة أحسن من العباسية، ومن الجدير بالذكر أنها كانت تشكو من ولاة يطمعون ويشجعون على نبذ الطاعة، ومن فساد انتشر في كل مكان، وراح يهدد وينذر، والأقاليم سادها الاضطراب والفوضى، واختل النظام والأمن، وأصبح الحكم للرعا، مما دعا الخليفة الفاطمي المستنصر بالله إلى استدعاء أحد قواده «بدر الجمالي» من عكا، منوطاً إليه مهمة إعادة الأمور إلى طبيعتها، وتنظيم الدولة بما يكفل إنقاذ الاقتصاد وإعادة الأمن والحياة والازدهار إلى الدولة. وليس بخاف

أن اليمن بجزئها الشمالي والجنوبي ارتبطت في تلك الفترة بمصر بعد أن حكمها «الصليحيون». أما المغرب الذي كان خاضعاً لأسرة «آل زيري الصنهاجي» وهم من البربر، وكان الفاطميون قد أناطوا بهم حكم المغرب ٣٦٥هـ وكالة، بعد أن نقلوا قاعدة ملكهم إلى مصر، ولكن آخرهم «المعز بن باديس» خلع طاعة الفاطميين، وأعلن انتمائه للعباسيين، مما حفز الخليفة المستنصر بالله على تجنيد القبائل العربية التي كانت في مصر وليبيا وهي: هلال، وزغبة، ورباح، وعدي، وربيع، وإرسالهم إلى المغرب بقصد الاستيلاء عليه، بعد أن عهد إلى «الحسن بن علي بن ملهم العقيلي» بقيادة تلك الحملة العربية الكبرى، في المغرب انضمت إليهم القبائل العربية التي كانت تقيم هنالك، مما ساعد على الاحتلال، وفي ذلك يقول ابن خلدون:

«ملك العرب الأرباض، وامتزجوا بأهل البلاد، ومنذ ذلك العهد أصبح المغرب عربياً، فقد تقلد «موسى بن يحيى المردي» القيروان وباجة، و«زغبة» طرابلس وقابس، و«الحسن بن سرحان» قسطنطينة... هذا ويجب أن نشير بأن هذه البادرة الفاطمية سجلها التاريخ بأحرف من ذهب.

ومهما يكن من أمر.. فلا بد لنا من التوجه، ونحن في صدد البحث في تاريخ تلك الفترة إلى رحاب علم من أعلام الأدب والفلسفة والسياسة، وداهية من دهاة ذلك العصر، الذي استطاع بمرونته وتخطيطه، وفصاحة لسانه، وشجاعته أحداث انقلاب عسكري في أكبر دولة عرفها التاريخ الإسلامي.

ذلكم هو «المؤيد في الدين» الذي عرف في تاريخ الأدب بمناظرته «أبي العلاء المعري» ويومئذ قال عنه: «وسيدنا الرئيس الأجل المؤيد في الدين، ما زالت حجته باهرة، ودولته عالية... والله لو ناظر ارستطاليس لجاز له أن يفحمه، أو أفلاطون لنبذ حججه خلفه».

هذا العبقري الخارق لم يكن معروفاً في عالم الأدب، فقد أشار إلى مناظرته مع أبي العلاء المعري المستشرق البريطاني «مارجوليوث» في مقال نشره في مجلة الجمعية الآسيوية الملكية ١٨٩١م. عن نسخة خطية عثر عليها في جامعة

اكسفورد، ويومها أراد مارجوليوث أن يعرفه، أو يذكر شيئاً عن حياته ولكنه لم يوفق، لأن المؤرخين وأصحاب التراجم أغفلوا ذكره، وقد ظلت شخصيته مجهولة حتى ١٩٠٢م. عندما أعاد نشر المناظرة، وعندما ذكر اسمه اعتبر ذلك نصراً علمياً، وفي سنة ١٩٢٢م. نشر الدكتور حسين همداني مقالاً عنه باللغة الانكليزية، أراح فيه النقاب عن شخصيته ونسبه وتاريخه ثم جاء المستشرق الروسي و. ايغانوف = W.Ivanow فنشر عنه معلومات جديدة مفصلة وأضاف إليها بيان عن بعض مؤلفاته.

هو: هبة الله بن أبي عمران موسى بن داود. ولد في شيراز سنة ٢٩٠هـ وهناك غموض لا يزال يكتنف تاريخ نشأته وصباه والمدرسة التي تعلم فيها، فكل ما نعرفه عنه أن والده كان من الشخصيات المرموقة، ومن دعاة الفاطميين الكبار، وبعد وفاته أصبح هبة الله مسؤولاً عن الدعوة الفاطمية في عموم بلاد فارس والعراق. فاتصل بالسلطان البويهى «أبي كاليجار» الذي أعجب به واستمع إليه، وحضر مناظراته مع علماء الزيدية والمعتزلة، وأمام تفوقه، وإفحامهم بقوة ببيانه، ودافع حجتة، خضع إليه، واستجاب، واعتبره معلمه والمنعم عليه أو مثله الأعلى.. ولا عجب في ذلك فالسلطان أبو كاليجار كان من الشيعة الزيدية الذين لا يؤيدون العباسيين إلا في الظاهر.

أما بالنسبة للمؤيد في الدين فإن ما وصل إليه من التقدير والخطوة لدى السلطان أثار غضب طبقة العلماء والقضاة، فأعلنوا عن عدائهم وأخذوا يراقبون تحركاته وفي جعبتهم الحقد وحب الانتقام.. وتشاء الظروف أن يتصدع أحد أركان مسجد من مساجد مدينة «الأهواز» فيذهب المؤيد في الدين للإشراف على ترميمه وتجديده، وهناك أمر بنقش أسماء الخلفاء الفاطميين على المحراب والأبواب، ثم أقام خطبة الجمعة في المسجد المذكور باسم خليفة مصر الفاطمي المستنصر بالله، وقد اعتبر هذا العمل تحدياً للعباسيين، فقام قاضي الأهواز وأرسل كتاباً إلى الخليفة العباسي «القائم بأمر الله» ينعي فيه الدولة العباسية، ويؤكد سقوطها بأيدي المؤيد في الدين، وعلى الأثر أرسل القائم العباسي

وزيره «ابن سلمة» إلى شيراز حاملاً إنذاراً للسلطان أبي كاليجار بإخراج المؤيد في الدين من بلاد فارس وإلا فإن الخليفة سيستعين بالأتراك ويوجههم للاستيلاء على ممتلكاته. فخاف أبو كاليجار من عاقبة الأمور، وأوعز إلى المؤيد في الدين بالخروج.

أجل.. خرج المؤيد في الدين من شيراز ميمماً شطر مصر سنة ٤٣٩هـ بعد أن رأى أن لا بد من الخروج... خرج وفي أعماقه خلجة رغاء تزداد ضراماً، ونقمة عارمة تتوقد كلما صحا إلى نفسه، وعادته الذكريات.

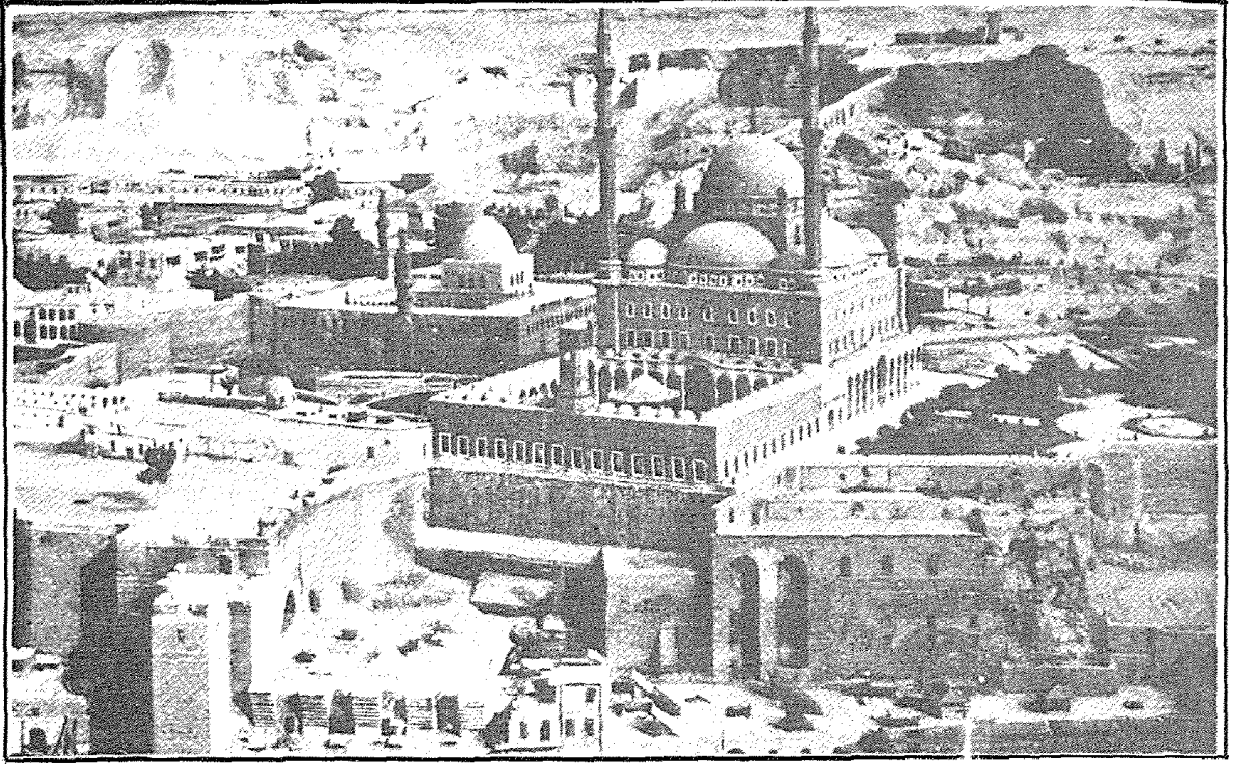
خرج من فارس يحمل لفح الهجير والزمهرير، ماضياً إلى غايته، مسرعاً وراء هدفه، ولم تكن متاعب الطريق، والصعاب تحوله عن عزمه، أو تعيقه عن أمله... خرج من وطنه مرغماً دون أن يكون له في رحلته الشاقة صديقاً أو رفيقاً... إن أشرق الفجر توارى خائفاً، أو جنَّ الليل سار متحرزاً، وفي الحالتين لا يني عن التفكير في ماضيه وحاضره ومستقبله.. فهذه الفترة من أكثر الفترات في حياته ألماً وأبعداً يأساً، حتى أنها طبعت نفسه بطابع الحقد والضغينة، وجعلته يميل إلى الانتقام ويؤثر الثأر.

خرج المؤيد في الدين، وهو يتلفت نحو بغداد شزراً، كان يعلم أن الخلافة العباسية في بغداد لا تزال تتسقط أخباره، وأن ساستها والمسؤولين عنها يتجفون عند ذكر اسمه، وكل ذلك يعود إلى تفوقه عليهم وانتصاراته في مجال العلم والدعاية... فقد أقضى مضاجعهم وأزعجهم تحليله في الأجواء كالنسر الذي لا يعشق إلا الأعالي.

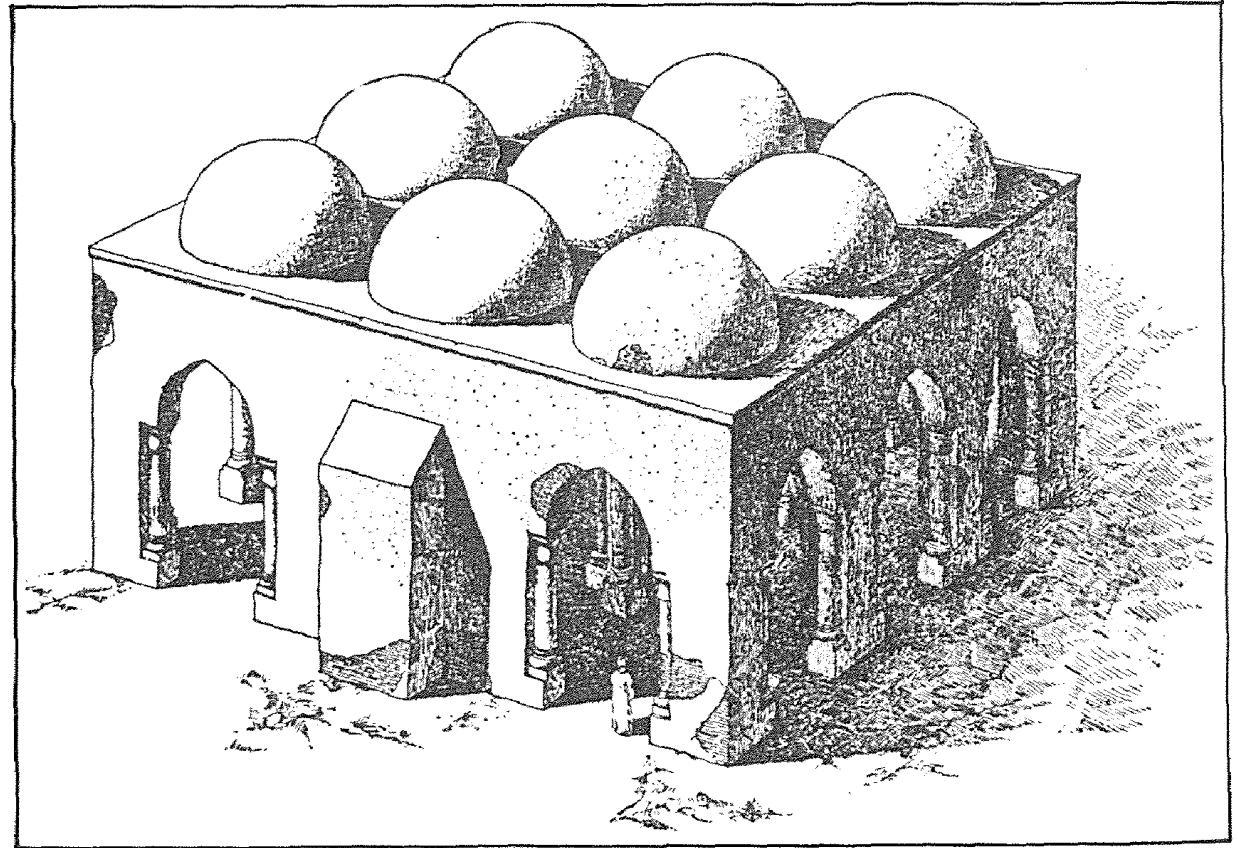
خرج وهو يبكي من ألم الفراق.. هناك وطنه وأهله وأخوته، فقد أصماه أن يرغم على الهجرة إلى بلد لا يملك فيها أموالاً ولا أطيافاً، لا خيلاً ولا رزقاً، لا صديقاً ولا رفيقاً... وأخيراً:

حطَّ الرحال في القاهرة «المعزية» وأمله الوحيد أن يلتقي بالخليفة المستنصر بالله، فلا بد أن يوليه عطفه ويدينه ويكافئه على خدماته وجهاده.. ولكن أنى له الاتصال بالخليفة الذي كان في تلك الفترة يعاني من انقسامات داخلية ذرّت بقرنها في صفوف حاشيته ووزرائه وقواده، فجعلتهم يُعدمون رشدهم، ويكيدون المكائد لبعضهم،





□ منظر عام لمسجد الناصر محمد، ومسجد محمد علي والقلعة التي تعود للقرن الثاني عشر.



□ مشهد ال طباطبا، النصف الاول من القرن الرابع الهجري — العاشر الميلادي.

ويتامرون حتى على سلامة الدولة.

أجل... كانت أمور الدولة الفاطمية في أيدي حفنة من الوزراء الوصوليين المستغلين، فليست هذه مصر الذي تخيلها المؤيد في الدين، وهذا ما جعله يفكر أكثر من مرة بالرحيل، ولكنه كان يصطدم بإرادة الخليفة الذي أراد له البقاء في مصر، وهكذا عاش بين الدسائس والمؤامرات والوشايات، فكان تارة يقرب وتارة يُبعد — فهو بين الرضى والغضب.. بين المد والجزر.. وكل هذا والخليفة لم يقابله.

وأخيراً:

تقرب من الوزير أبي سعد بن هرون التستري، وكان واسع النفوذ، ولكن هذا الوزير مائل وشوف ثم قتل قبل أن ينفذ وعده، وبعد موته لجأ إلى الوزير الفلاحى فعينه ناظراً على المجلس الخاص بوالدة الخليفة، وعندما عزل الفلاحى وحل محله اليازورى خاف هذا الأخير على مركزه من المؤيد الذي كان قريباً من الخليفة، فنقله إلى رئاسة ديوان الإنشاء، وهنا تحسنت حالته المعيشية، وبدأت حياته من جديد، ولكن رجال البلاط ألهم أن يصل هذا الأعجمي الغريب إلى هذا المنصب الكبير، فحسدوه وبدأوا يكيدون له... ممّا جعله يردد كلما خلا إلى نفسه:

انا في دار غربة وحقيق  
غير بدع أن ذل فيها الغريب

ويقول:

قد كنت افترس الاسود بفارس  
واليوم تنهض لافتراسي الشاة

ومهما يكن من أمر... فإن المؤيد في الدين مضى في سبيله لا يفكر إلا بخدمة الدولة الفاطمية.

وفي تلك الفترة أنس الخليفة إليه، وأخذ يستمع إلى أقواله وآرائه، وبعد دراسات ومشاورات سلّمه مهمة الإشراف على «شؤون المشرق» السياسية ووضع تحت تصرفه كافة الإمكانيات المادية والمعنوية.

وتشاء الظروف أن يزداد نفوذ القائد البويهى البساسيري لدى القائم العباسي، وكانت تربطه بالمؤيد في الدين صداقة متينة وقديمة، كما كان على اتصال به منذ أن وطأت قدماه أرض الكنانة.

وأخيراً:

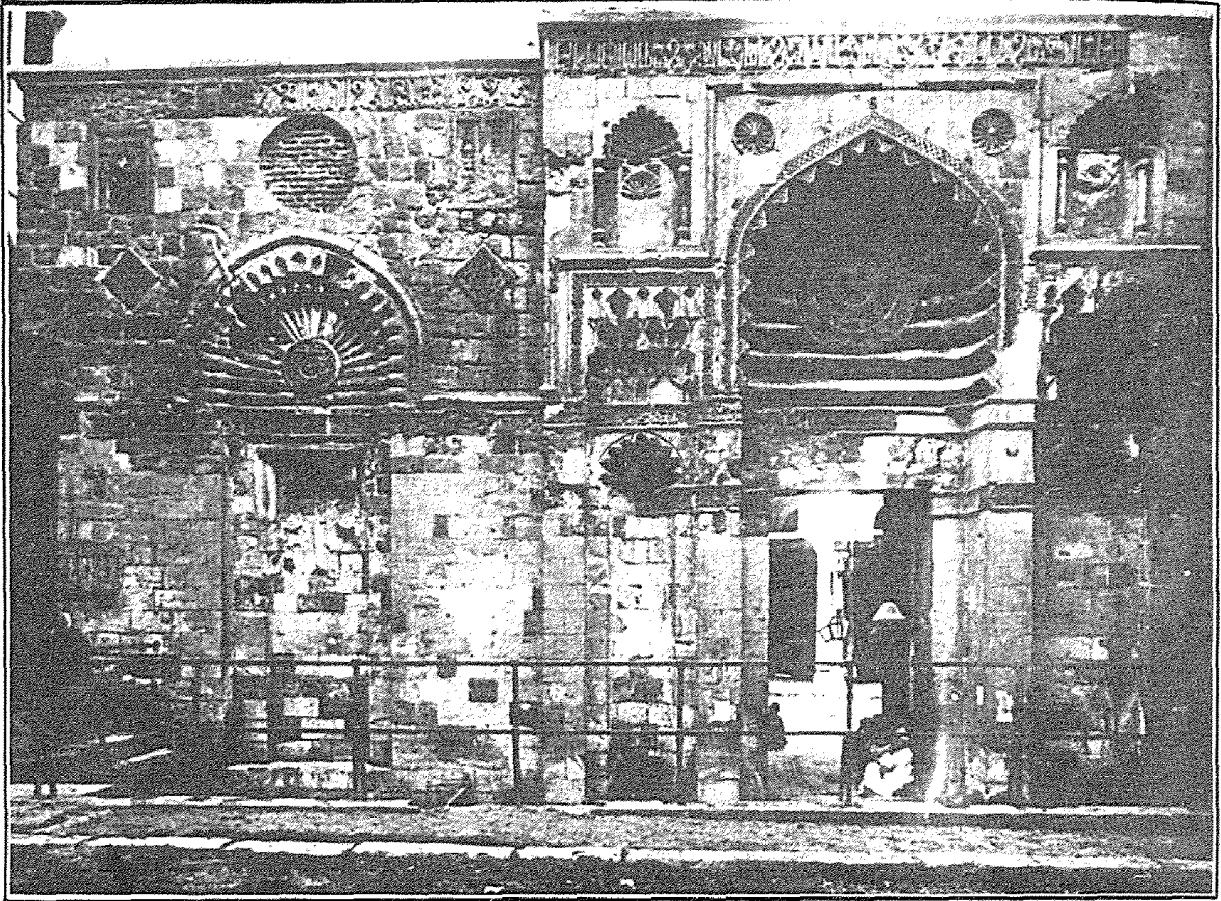
كانت حصيلة الاتصالات الاتفاق على خطة العمل، على أن يعقد الاجتماع الأول في العراق... وعندئذ استأذن المؤيد في الدين الخليفة الفاطمي بالسفر، فسمح له وأطلق يده بالعمل لما فيه خير مصر ثم زوّده بالخلع والأموال والهدايا والألقاب.

في الشام... جند المؤيد في الدين ثلاثة آلاف رجل من قبيلة بني كلب، وأرسلهم إلى الرحبة ليكونوا تحت إمرة البساسيري، وفي حمص ضرب المؤيد في الدين بأوامر الوزير اليازورى عرض الحائط «وكان قد طلب إليه عدم الاتصال بالمرداسيين أصحاب حلب»، فأرسل إلى «ثمال بن صالح بن مرداس» كتاباً دعاه فيه إلى الاجتماع في قرية «الرسن»، وهناك تمكن بحسن سياسته ومرونته من استمالته، فعقد معه اتفاقية على العمل المشترك، وبعد أن أخذ عليه العهود والمواثيق، سارا معاً إلى حلب، وفي طريقه عرج على «معرة النعمان» وقضى ليلة في منزل المعري، ومما تجدر الإشارة إليه أن المؤيد في الدين زار معرة النعمان أكثر من مرة.

وفي معرة النعمان وافاه بعضُ الجند من حرس البساسيري الخاص لمرافقته إلى «الرحبة» ولكنه توقف في حلب لبضعة أيام، حيث تمكن من استقطاب أكثر القبائل العربية، ومنهم: «بنو مروان» أصحاب ديار بكر، «وبني عقيل» أصحاب الموصل، «وبني وثاب» أصحاب «حران» و«بني مزيد» أمراء عرب الفرات وهم من بني أسد. وأخيراً:

وصل المؤيد في الدين إلى الرحبة، فخرج البساسيري مع أركانه وقواده «لاستقباله» وهنا منحه المؤيد في الدين تأييد الخليفة الفاطمي عطفه وبركاته، وبعد أن عرض الأمور، ودرس الأوضاع، اتصل بنور الدولة دبّيس بن مزيد «أمير بني أسد» وأقنعه بضرورة اللحاق به، فوضع قواته بإمرة البساسيري.

في هذه الفترة، وبعد إتمام الاستعدادات للمعركة الكبرى، ارتدى المؤيد في الدين ثياب القائد العسكري الذي يضع الخطط العسكرية، فأمر البساسيري بالزحف نحو بغداد، وكان ذلك سنة ٤٤٨هـ ولكن القائم بأمر الله العباسي جهّز



□ جامع الاقمر — الذي نشأه الفاطميون في مصر (٥١٩ / ١١٢٥م).

للمهاجمين. أما المؤيد في الدين فطلب إلى البساسيري التوقف والاستعداد، وعاد إلى منطقة حلب، حيث نزل في موقع «بالس» وهناك قام بعدة اتصالات شملت قبائل «بني عقيل» و«كلاب» و«نمير» و«خفاجة».. وكانوا قد أبوا للحاق به، فأقنعهم وجندهم، كما أنه اتصل «بأبراهيم بن ينال» أخ «ارطغرل» لأمه، فأغراه بالانفصال عن أخيه، والانضمام إلى الانقلابين، بعد أن مناه بالدعم الفاطمي ليكون صاحب الأمر في المستقبل، وبعد أن تم كل هذا، أوعز إلى البساسيري بالزحف لاحتلال بغداد، فدخلها بعد معركة دامية مع «ارطغرل» بين أناسيد الجماهير الذين استقبلوه وحماستهم، وكانوا يرددون:

يا بني العباس صدوا  
ملك الأمر معداً<sup>(١)</sup>  
ملككم كان معاراً  
والعوارى تُستردُّ

كان ذلك سنة ٤٥٠هـ وفي ذلك اليوم، اتخذ

جيشاً، وجعل عليه «قتلمش» ابن عم «ارطغرل» و«قريش بن بدران» صاحب الموصل فوصلوا سنجار، وفيها دارت الدائرة على العباسيين، ولم يفلت من جيشهم سوى مئتي رجل.

ومما يجب أن يذكر أن «قتلمش» لقي حتفه في المعركة، بينما لجأ قريش إلى الأمير ديبس الأسدي، فعفا عنه، وضمه إلى جيشه، بعد أن منحه لقباً فاطمياً. وقد أوجت تلك المعركة الضروس للشاعر «ابن حيوس» هذه الأبيات:

عجبتُ لمدعي الأفاق ملكاً  
وغايته ببغداد الركود  
ومن مستخلف بالهون يرضى  
يزاد عن الحياض ولا يزود  
واعجبُ منهما سيفٌ بمصر  
تقام له بسنجان الحدود

لم ينم الخليفة العباسي القائم بأمر الله على مال حق بجيشه، فأوعز إلى القائد التركي «ارطغرل» أن يتسلم القيادة، وأن يتصدى



علمية، وبالرغم من عزلته فإن التاريخ الفاطمي ذكر بأن الوزير «عبد الله بن المدير» نفاه إلى القدس، ثم أعيد بعد فترة قصيرة إلى القاهرة فتوفي سنة ٤٧٠هـ ودفن في دار العلم.. ولم يكن ينسى حاله وموقفه فيقول:

ابحث حمى دمي فيهم وفيهم  
خسرت شببتي وربيع عمري  
ومنهم سرت عن وطني غريباً  
أجوب الأرض قفراً بعد قفر  
اضاعوني وأي فتى اضاعوا  
ليوم كريمة وسداد ثغر  
للمؤيد في الدين مؤلفات عديدة، بعضها فقد،  
وبعضها لم يطبع... وأهمها:

المجالس المؤيدية<sup>(٣)</sup>.. والمجالس  
المستنصرية... ديوان شعر<sup>(٤)</sup>... مذكرات المؤيد  
في الدين<sup>(٥)</sup>، كتاب: شرح المعاد، الإيضاح  
والتبصير، الابتداء والانتهاء، المسألة والجواب،  
تأويل الأرواح، وغيرهم.

### الهوامش

- (١) هو أبو الحارث أرسلان البساسيري. ينتمي إلى البويهيين الزيديين الشيعة، وهو من بلدة «بسا» القريبة من مدينة شيراز الفارسية.
- (٢) معد: اسم الخليفة المستنصر بالله الفاطمي.
- (٣) المجالس المؤيدية.. وهي ثمانمائة مجلس أي (محاضرة) كان يلقيهم على الطلاب في دار العلم بالقاهرة.
- (٤) ديوان شعر.. تحت الطبع حققه الدكتور عارف تامر.
- (٥) مذكرات المؤيد في الدين.. حققه د. عارف تامر.. طبع مؤسسة عز الدين للطباعة.. بيروت - لبنان.

الخليفة العباسي القائم قراراً بالخروج من بغداد، ولكن القائد البساسيري لم يسمح له إلا بعد أن كتب وثيقة التنازل عن الخلافة، وبعد أن سلّم ثوبه وعمامته وعرشه، فأرسلهم البساسيري إلى الخليفة الفاطمي في مصر علامة النصر، ثم سمح له بعد ذلك بالخروج فذهب إلى «حديثة عانة» القريبة من الأنبار فأقام فيها منزولاً، أما بغداد فأصبحت تابعة للقاهرة المعزية ولأول مرة في التاريخ.

بعد هذه الانتصارات الرائعة التي حققها المؤيد في الدين، أنعم عليه الخليفة المستنصر بالله بمرتبة «داعي الدعاة» ولكن هذا المركز لم يكن ليثنيه عن العمل في السياسة وإكمال رسالته، فطلب من الخليفة المزيد من الأموال والمساعدات للبساسيري، كما نصح بإرسال جيوش فاطمية إلى بغداد لحمايتها ودعم البساسيري، ولكن الخليفة الفاطمي لم يستجب له، ولا أحد يدري الأسباب؟ غير أن بعض المؤرخين يربطون بين هذا الإهمال وبين الأزمة الاقتصادية التي كانت تعصف بمصر خاصة وأن الحملة الفاطمية كلفت مصر من الأموال ما لا يحصى. وكل هذا ساعد ارطغرل على شن هجوم على بغداد وإخراج البساسيري وفرسان القبائل العربية الذين دبّ بينهم الاختلاف ثم أعاد الخليفة القائم بأمر الله إلى قاعدته، ونزع شعارات الفاطميين وكل آثارهم.

إلى هنا... طويت صفحة من تاريخ المؤيد في الدين، وإلى هنا توقف نشاطه السياسي... فعند عودته إلى القاهرة لم يقابله أحد، ولم يتحدث عن انتصاراته سوى قلة من الناس... والظاهر أنه فاء إلى العزلة متفرغاً لشؤون أخرى أكثرها





# عَمْرُو بْنُ الْعَاصِ، وَفَتْحُ مِصْرَ

إِعْدَادُ : شَدَا عَدْرَه

يتميز عهد الخليفة الراشدي عمرو بن الخطاب بظهور المؤسسات الاجتماعية الكبرى «كالديوان» لدفع رواتب الجيش و«الأمصار» لتحديد قاعدات الأجناد ومدن الإسلام الكبرى ومراكز القضاة. وقد كان عهده عهد الفتوحات الإسلامية وبالتالي عهد الأمصار البعيدة التي استوجبت إبرام معاهدات مع أهاليها.

وفتح مصر، وما تبعه من إبرام معاهدات مع أهلها، نعرضها في هذا العدد، إلى جانب الوثائق التي رافقت ذلك الفتح في كتب تبادلها الخليفة عمر وعامله عمرو بن العاص، فاتح مصر.

## كتاب عمر إلى عمرو بن العاص حين سار لفتح مصر

بع ص ٥٨

إن أدركك كتابي قبل أن تدخل مصر، فارجعْ إلى موضعك. وإن كنت دخلتها فامضِ لوجهك.

## كتاب الخليفة إلى عمرو بن العاص عامل مصر

«نخبة الدهر في عجائب البر والبحر» لشمس الدين أبي عبد الله محمد بن أبي طالب الأنصاري الصوفي الدمشقي (طبع بطرسبرك) ص ١٠٩.

أما بعد يا عمرو: إذا أتاك كتابي فابعثْ إليَّ جوابه، تصف لي مصر ونيلها وأوضاعها، وما هي عليه حتى كأنني حاضرها.

## جواب عمرو في وصف مصر

نخبة الدهر لمحمد بن أبي طالب ص ١٠٩ — ١١٠ (وروايتها مخرومة في عدة أماكن) — التراتيب الإدارية للكتاني ج ٢ ص ٢٦٦ — ٢٦٧ (عن النجوم الزاهرة لأبي المحاسن ١ ص ٢٢ — ٢٣).

فأعاد عليه عمرو بن العاص مكتوباً جواب كتابه:

بسم الله الرحمن الرحيم.

- ٣ أما بعد: يا أمير المؤمنين فإنها تربة غبراء، وحشيشة خضراء، بين جبلين، جبل رمل كأنه بطن أقبّ وظهر أجبّ. ورزقها ما بين أسوان إلى منشأ من البر. يخط وسطها نهر مبارك الغدوات، ميمون الروحات. يجري بالزيادة والنقصان، كمجاري الشمس والقمر. له أوان تظهر إليه عيون الأرض منابعا مسخرة له بذلك ومأمورة له. حتى اطلخه عجاجه، وتغطت أمواجه، واغولوت لججه، لم يبق الخلاص إلى القرى بعضها إلى بعض، إلا في خفاف القوارب، أو صغار المراكب، التي كأنها في الحبال ورق الأبائيل. ثم أعاد بعد انتهاء أجله نكص على عقبه، كأول ما بدا، في دربه وطما في سربه. ثم استبان مكنونها ومخزونها. ثم انتشرت بعد ذلك أمة مخفورة، وذمة مغفورة لغيرهم ما سعوا به من كدهم وما ينالوا بجهدهم، شعثوا بطون الأرض وروابيها. ورموا فيها من الحبّ أما يرجون به من التمام من الربّ. حتى إذا أحرق فاستبق وأسبل قنواته سقى الله من فوقه الندى، ورواه من تحته بالثرى. وربما كان سحاب مكفهر وربما لم يكن. وفي زماننا ذلك، يا أمير المؤمنين، ما يغنى ذبابه ويدّر حلابه. فبينما هي برية غبراء، إذ هي لجة زرقاء، إذ هي سندسية خضراء، إذ هي ديباجة رقصاء، إذ هي درّة بيضاء، إذ هي حلّة سوداء. فتبارك الله أحسن الخالقين.
- وفيهما ما يصلح أحوال أهلها ثلاثة أشياء: أولها: لا تُقبل قول رئيسها على خسيسها. والثاني: يُؤخذ ارتفاعها (...)؟ يصرف في عمارة تُرعها وجسورها. والثالث: لا يُستأدى خراج كل صنف إلا منه عند استهلاكه.
- والسلام
- ٢٤

- (٢) الكتاني: ...
- (٣) الكتاني: ... مصر تربة غبراء وشجرة خضراء طولها شهر وعرضها شهر.
- (٤ - ٥) الكتاني: يكتنفها جبل أغبر ورمل أغفر... يخط وسطها نهر ميمون الغدوات مبارك الروحات.
- (٦ - ٧) الكتاني: كمجاري الشمس - تظهر به - ينابيعها.
- (٧ - ٩) الكتاني: ... حتى إذا عج عجيجه وتغطمت أمواجه... لم يكن وصول بعض أهل القرى إلى بعض.
- (٩) النخبة: في حفاف العقاب.
- (٩ - ١٠) الكتاني: المراكب فإذا تكامل في الزيادة نكص.
- (١١ - ١٩) الكتاني: شدته وطمى في حدته فعند ذلك يخرج القوم ليحرثوا بطون أوديته وروابيها يبذرون الحب ويرجون الثمار من الرب حتى إذا اشرق وأشرف سقاه من فوقه الندى وغذاه من تحته الثرى فعند ذلك يدر حلابه ويغنى ذبابه فبينما هي يا أمير المؤمنين درّة بيضاء إذ هي عنبرة سوداء وإذا هي زبرجدة خضراء فتعالى الله الفعال لما يشاء الذي يصلح هذه البلاد وينميها.
- (٢٠ - ٢١) الكتاني: ... أن لا يقبل قول خسيسها في رئيسها.
- (٢١ - ٢٣) الكتاني: ... وأن لا يستأدى خراج ثمرة إلا في أوانها وأن يصرف ثلث ارتفاعها في عمل جسورها وترعها إذا تقرر الحال مع العمال في هذه الأحوال تضاعف المال والله تعالى يوفق في المبتدأ والمآل.
- (٢٤) الكتاني: ...

## معاهدة مع أهل مصر

طب ص ٢٥٨٧ — ٨٩ — قلقش ج ص ٣٢٤

قابل بع ع ٢٨٥

وانظر لين بول ص ٢٢٩ — ٢٣٠ — بتلر (Butler, Treaty of Misr)

٣ لما نزل عمرو بن العاص على القوم بعين شمس، وكان الملك بين القبط والنوب، ناهدوه فقاتلهم؛ وارتقى الزبير بن العوام سورها ونزل عليهم عنوةً، فاعتقدوا بعد ما أشرفوا على الهلكة، فأجروا ما أخذوا عنوةً، مجرى ما صالح عليه، فصاروا ذمة وكان صلحهم: بسم الله الرحمن الرحيم.

٦ هذا ما أعطى عمرو بن العاص أهل مصر من الأمان، على أنفسهم وملتهم وكنائسهم وصلبهم وبرهم وبحرهم. لا يدخل عليهم شيء من ذلك، ولا ينتقص، ولا يُساكنهم النوب. وعلى أهل مصر أن يعطوا الجزية إذا اجتمعوا على هذا الصلح، وانتهت زيادة نهرهم خمسين ألف ألف. وما عليهم ما جنى لصوتهم. فإن أبى أحد منهم أن يجيب رُفع عنهم من الجزاء بقدرهم. وذمتنا ممن أبى بريئة. وإن نقص نهرهم من غايته إذا انتهى، رُفع عنهم بقدر ذلك.

١٢ ومَن دخل في صلحهم من الروم والنوب فله مثل ما لهم. وعليه مثل ما عليهم. ومن أبى واختار الذهاب فهو آمن، حتى يبلغ مأمنه، أو يخرج من سلطاننا. عليهم ما عليهم أثلاثاً، في كل ثلث جباية ثلث ما عليهم.

١٨ على ما في هذا الكتاب عهد الله وذمته، وذمة رسوله، وذمة الخليفة أمير المؤمنين، وذمم المؤمنين.

وعلى النوبة الذين استجابوا: أن يعينوا بكذا وكذا رأساً، وكذا وكذا فرساً، على أن لا يُغزوا، ولا يُمنعوا من تجارة صادرة ولا واردة.

٢٠ شهد الزبير، وعبد الله، ومحمد ابنه، وكتب وردان وحضر.

(٨) قلقش: يساكنهم.

(١٠) قلقش: وعليه ممن جنى نصرتهم.

(١١) قلقش: الجزية.

(١٢ — ١٤) قلقش: النوبة فله ما لهم وعليه ما عليهم.

## معاهدات وقت فتح مصر

الأموال لابن زنجويه (خطية) ورقة ٤٩ / ألف

— الأموال لأبي عبيد، ع ٢٨٥

أبو عبيد... قال: سألت شيخاً من القدماء: هل كان لأهل مصر عهد؟ قال: نعم. قلت: فهل كان لهم كتاب؟ قال: نعم، كتاب عند ظلما صاحب إخنا، وكتاب عند فلان، وكتاب عند فلان. قلت: فكيف كان عهدهم؟ قال: عليهم ديناران من الجزية، ورزق المسلمين. قلت: أتعلم ما كان لهم من الشروط؟ قال: نعم، ستة شروط: أن لا يُخرجوا من ديارهم، ولا يفزع نساؤهم ولا أبناءهم، ولا كنوزهم، ولا أرضوهم، ولا يزداد عليهم.



... هم ستة شروط منها أن لا يؤخذ من أرضهم شيء، ولا يزداد عليهم، ولا يكلفوا فوق طاقتهم. ولا تؤخذ ذراريهم، وأن يقاتل عدوهم من ورائهم.

قال أبو عبيدة: فقد اختلفت الأخبار في أمرهم، وأنا أقول: إن الأمرين جميعاً قد كانا، وقد صدق الخبران كلاهما. لأنها فُتحت مرتين. فكانت المرة الأولى صلحاً، ثم انتكست الروم عليهم، ففُتحت الثانية عنوة.

### كتاب عمرو بن العاص في فتح الإسكندرية ثانياً

الأموال لأبي عبيد، ع ٢٨٧ — الأموال لابن زنجويه (خطية) ورقة ٤٩/ب

إن المقوقس الذي كان على مصر كان صالح عمرو بن العاص، فلم يرض به هرقل وبعث الجيوش فأغلقوا الإسكندرية وأذنوا عمرو بن العاص بالحرب. فقاتلهم، وكتب إلى عمر بن الخطاب:

أما بعد: فإن الله تبارك وتعالى فتح علينا الإسكندرية عنوة وقسراً، بلا عهد ولا عقد.

### كتاب عمر في عدم تقسيم مصر كالغنيمة

الأموال لابن زنجويه (خطية) ورقة ٢١ / ب —

سفيان بن وهب الخولاني يقول: فتحنا مصر بغير عهد. فقام الزبير بن العوام فقال: أقسمها يا عمرو بن العاص. فقال عمرو: لا أقسمها... حتى أكتب إلى أمير المؤمنين. فكتب إليه.

ولم يرو نص الكتاب.

فكتب عمر بن الخطاب أن:

أقرؤها حتى يغزو منها [ما] حبل الحبل.

### حل رموز الاختصارات المستعملة في أوائل الوثائق

طب... تاريخ الطبري.  
عمخ... عبد المنعم خان.  
قس... القسطلاني.  
قلقش... القلقشندي.  
ج... الجزء أو المجلد.  
س... سطر.  
ص... الصفحة.  
ع... عدد أو رقم والمراد به عند ذكر طبقات ابن سعد مثلاً ترقيم ويلهاوزن في طبعه نخباً من هذا الكتاب وأشرنا سوى هذا إلى عدد الجزء والصفحة من الطبعة اللابيدنية. أو رقم الفصل في كتاب (الأموال)، أو رقم الحديث في كنز العمال وغير ذلك.  
ف... الفقرة والفصل.  
+ [ ]... علامة الإضافة والمضاف.  
... علامة الحذف في بيان اختلاف الرواية.  
—... علامة الاستمرار أو التكرار في الروايتين.  
قابل... يشير إلى الروايات غير الكاملة من الوثائق أو الاقتباسات.  
انظر... يشير إلى البحوث الحديثة.

ألف... طرف الوجه من ورقة المخطوطة.  
ب... طرف الظهر من ورقة المخطوطة.  
با... سيرة ابن إسحاق (ترجمتها الفارسية).  
بث... أسد الغاية لابن الأثير.  
بح... الإصابة لابن حجر.  
بحز... ابن حزم.  
بحن... مسند أحمد بن حنبل.  
بد... سنن أبي داود.  
بس... طبقات ابن سعد.  
بسن... سيرة ابن سيد الناس.  
بط... إعلام السائلين لابن طولون.  
بع... أبو عبيد.  
بعب... الاستيعاب لابن عبد البر.  
بعح... ابن عبد الحكم.  
بعر... ابن عبد ربه.  
بق... زاد المعاد لابن القيم.  
بك... ابن كثير.  
بلا... فتوح البلدان للبلاذري.  
به... سيرة ابن هشام.  
بيو... الخراج لأبي يوسف.  
ديب... الديبلي.

## مُوسَى بن نصير

الأندلس بجيش مؤلف من اثني عشر ألف مقاتل، ففتح جانباً عظيماً من البلاد، وأبلغ موسى ما لاقاه، فلم يرتح موسى لانفراد طارق بفضل هذا الفتح الباهر، فحفزته الغيرة إلى أن تكون القيادة العملية بيده، فكتب إلى طارق يأمره بأن لا يتجاوز المكان الذي يصل إليه الكتاب فيه، حتى يلحق به؛ ولكن طارقاً استشار قواد الجيش فأشاروا بمواصلة الغزو خشية أن يجد جماعات المنهزمين من الأعداء فرصة التجمع والاتحاد ثم الكر على المسلمين، فأخذ طارق برأيهم ومضى في سبيله؛ ثم قدم موسى في جيش ضخم سنة ٩٣ واشتد في توبيخ طارق إذ خالف ما أمره به من وقف الجهاد.

ولما نجح موسى في غزو الأندلس طمحت همته إلى مواصلة الفتوحات حتى يتوغل في أحشاء أوروبا، وينفذ منها إلى القسطنطينية «الاستانة» حتى يصل إلى الشام. وانتهى خبر هذا إلى الخليفة فرأى أن ما هم به موسى غرر بالمسلمين، فبعث ينكر عليه هذا الاتجاه، ويستدعيه وطارقاً إلى دار الخلافة، فأقام موسى ابنه عبد العزيز حاكماً بالأندلس، ودخل الشرق سنة ٩٥ يصحبه طارق، فوصلوا إلى الشام. وها هنا يذكر المؤرخون أن الوليد طراً عليه مرض ثقيل، ولما علم سليمان بن عبد الملك ولّى عهده بقرب وصول موسى أراد تأخير الاحتفال بقدوم فاتح الأندلس إلى أول خلافته حتى يكون له فخر هذا الفتح، فكتب إلى موسى يأمره بأن يؤخر قدومه إلى دمشق أياماً، ووافاه الكتاب وهو في طبرية فلسطين فلم يعمل به، ودخل دمشق في حياة الوليد.

ولما مات الوليد نكبه سليمان لخالفته أمره بالمسارعة في دخول دمشق. ويذكر بعض

هذه صفحة من حياة قائد عظيم كانت له اليد البيضاء في إنشاء دولة إسلامية رفعت لواء الإسلام في غربي أوروبا، ومدت فيه ظلال العدل، وبسطت أنوار العلم؛ والمدنية الباهرة، ذلك هو أبو عبد الرحمن موسى ابن نصير فاتح الأندلس.

يقول بعض المؤرخين: إن موسى ابن نصير من قبيلة لخم، أو من قبيلة بكر ابن وائل، وهو عربي صريح؛ وأشهر ما قيل فيه إنه كان مولى لعبد العزيز بن مروان.

نشأ موسى بن نصير في وادي القرى بالحجاز، وخدم بني مروان بدمشق، وتنبه شأنه فقلدوه أعمالاً في ممالكهم. ويروى أن أم البنين بنت عبد العزيز بن مروان لما ابنتى بها الوليد كانت ترفع عنده مكانة موسى بن نصير حتى بلغ ما سنحدثك عنه بتلخيص وإيجاز:

كان موسى بن نصير من التابعين، وولد في خلافة عمر بن الخطاب سنة ١٩هـ وأخذ عن بعض الصحابة كتميم الداري، وكان والده نصير على حرس معاوية بن أبي سفيان، وله عنده مكانة، ولكنه امتنع من أن يدخل معه في حرب على بن أبي طالب كرم الله وجهه.

عهد الوليد بن عبد الملك إلى موسى ابن نصير بولاية بلاد المغرب سنة ٨٨ أو سنة ٨٩، فنزل القيروان، وخرج فاتحاً يقص أثر البربر لا يدافعه أحد حتى بلغ «طنجة» ودان له سائر البربر بالطاعة، فاستعمل على طنجة وأعمالها طارق بن زياد، وقفل راجعاً إلى القيروان.

ولما استتب له الأمر بالمغرب استأذن الخليفة في غزو الأندلس، فأذن له، وبعث إلى طارق فأمره بفتحها، فعبر طارق البحر ونزل بالجبل الذي سمي من بعد «جبل طارق» وانساب في أرض



فقال له موسى: يا بن الكرام ليس هذا وقت تعديد، أما سمعت: «إذا جاء الحين غطى على العين»!.

كان موسى بن نصير ثاقب الفكر في وجوه السياسة الدولية والحربية، ويكفي شاهداً على هذا أنه ولي أمر ما وراء مصر إلى البحر المحيط، فأحكم تدبير شؤونه، وأخضع قبائل البربر، وفتح معظم بلاد الأندلس، ولم يهزم له جيش قط.

وكان رحمه الله فصيحاً بليغاً؛ قال صاحب نفع الطيب: «أما معارفه الأدبية، فقد جاءت عنه بلاغة في النثر والنظم تدخله مع نزارتها في أصحاب در الكلام».

وكان عامر القلب بإجلال الخالق جل شأنه؛ وقع قحط شديد بالمغرب، فأمر الناس بالصوم والصلاة وإصلاح ذات البين، وخرج بهم إلى الصحراء لصلاة الاستسقاء وخطبهم، فقليل له: ألا تدعو لأمير المؤمنين الوليد؟ فقال: هذا مقام لا يذكر فيه غير الله!.

حفظ التاريخ لموسى بن نصير مقابلته لما قام به طارق من الفتح بشيء من الجفاء، ولكن ما حفظه له من الهمم الشامخة والأعمال الفاخرة، يغطي على تلك الهفوة ولا سيما هفوة جاءت في طريق طموحه إلى وضع لبنات جديدة في بناء مجده الأثيل.

وإذا كان سليمان بن عبد الملك قابل هذا القائد العظيم بجفاء واضطهاد، فإن قلوب الأمة على اختلاف طبقاتها، قد امتلأت بإكباره؛ والبطل الهمام من يرتاح لرضا الأمة أكبر من إقبال الدولة.

المؤرخين أن موسى بن نصير قدم على سليمان حين استخلف، وإنما نكبه لأن طارقاً سبق بالشكاية منه إلى سليمان ورماه بجولان يده في بعض الغنائم، فوجد سليمان ضغيئاً عليه، واستقبله بالتأنيب، وعزله عن جميع أعماله. وههنا روايات في وصف نكبته لا تخلو من مبالغة فيما يظهر، ومن بين هذه الروايات رواية قد يؤخذ منها أن سليمان لم يتجاوز توبيخه وعزله عن جميع الأعمال؛ فقد جاء في تاريخ ابن خلكان ما يأتي: «ولما وصل موسى إلى الشام ومات الوليد بن عبد الملك وقام من بعده سليمان وحج في سنة ٩٧ للهجرة، حج معه موسى بن نصير، ومات في الطريق بوادي القرى؛ وقيل بمر الظهران، على اختلاف فيه».

ثبت موسى بن نصير دعائم الإسلام في بلاد المغرب، وكان يقصد من فتوحه نشر الدعوة الإسلامية لا بسط سلطان الدولة وحده، إذ ورد في أعماله المأجدة أنه كان يخصص رجالاً من العرب متفقيين في الدين لتعليم البربر القرآن وفرائض الصلاة، كما فعل عمر بن عبد العزيز رضي الله عنه من قبله.

وكان موسى بن نصير معروفاً بالحزم واليقظة والدهاء، وقد شهد له بهذا عظيم من عظماء الدولة الأموية، وهو يزيد بن المهلب؛ يروى في سيرة موسى بن نصير أنه لما تنكر له سليمان بن عبد الملك، لاذ بيزيد بن المهلب لمكانته من سليمان وطلب منه أن يكلمه في شأنه، فقال له يزيد: لم أزل أسمع عنك أنك من أعقل الناس وأعرفهم بمكايد الحروب ومداراة الدنيا، فكيف حصلت في يد هذا الرجل بعد ما ملكت الأندلس، وألقيت بينك وبين هؤلاء القوم البحر الزخار؟

# أشدود

## قسم التوثيق والأبحاث

الفلسطينية كانت على جانب كبير من الحضارة والغنى المادي. وقد اكتشفت فيها أختام كتبت بخط غير معروف وألواح وأوان دينية مختلفة. بيد أن وقوع المدينة على الطريق الساحلي الذي يصل بين سورية ومصر جر عليها كثيراً من ويلات الحروب، وخاصة تلك التي نشبت بين الآشوريين والمصريين ففي سنة ٦٣٤ ق.م. استسلمت المدينة إلى تغلات بلاسر الثالث ملك آشور. وفي سنة ٧١٥ ق.م. نشبت فيها ثورة ضد الآشوريين بتحريض من شابقا فرعون مصر، فأرسل صارغون الثاني ملك آشور قواته لمحاصرتها، ودام الحصار أكثر من ثلاث سنوات تمكن في نهايتها (٧١١ ق.م.) من اقتحام المدينة وإخضاع ملكها، وأسكن فيها مستوطنين آشوريين. وأصبحت أشدود من ثم عاصمة لولاية آشورية. وفي عهد آشور بانينال (٦٦٨ - ٦٢٥ ق.م.) فرض بساميتكوس فرعون مصر الحصار على أشدود. ووصف المؤرخ هيرودوتس هذا الحصار بأنه أطول حصار في التاريخ، لأن المصريين لم يتمكنوا من أخذها إلا بعد ٢٩ سنة (٦٥٩ - ٦٣٠ ق.م.).

وفي القرن السادس قبل الميلاد كانت أشدود عاصمة الفلسطينيين مدينة مزدهرة للغاية مما جعل هيرودوتس يسميها «مدينة سورية الكبرى». ولما استولى الفرس على مصر في أواخر هذا القرن استولوا في طريقهم على أشدود وكل فلسطين. وقد قاوم أهالي أشدود إرجاع اليهود من بابل إلى القدس، وندد نحميا حاكم

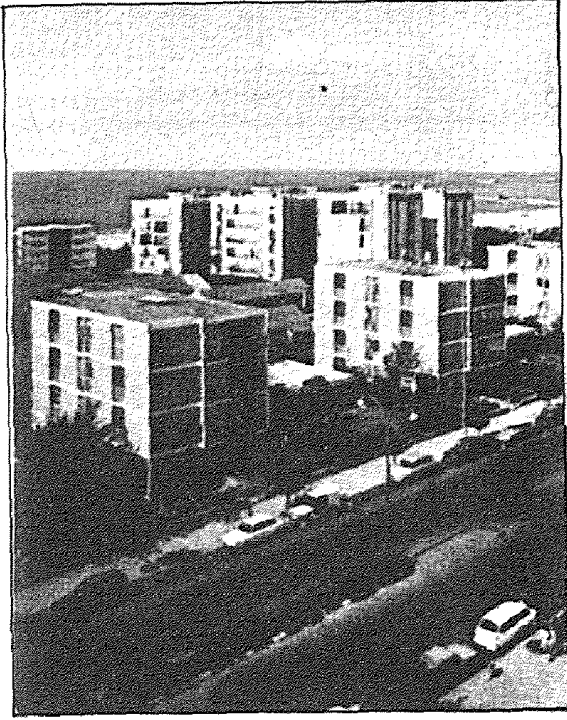
قرية عربية تقع شمالي الشمال الشرقي لغزة على الطريق الرئيسية للساحل وترتبط بالقدس بطرق معبدة. فيها محطة سكة حديد يمر بها خط القنطرة - حيفا.



نشأت القرية على ربوة ترتفع ٤٢م فوق سطح البحر، وتبعد عن شاطئ البحر المتوسط نحو ٥ كم، وتبعد ٦ كم عن نهر صقير الذي يمر بشمالها في طريقه إلى البحر المتوسط.

يرجع تاريخ أشدود، كما دلت الحفريات الأثرية الأخيرة، إلى القرن السابع عشر قبل الميلاد، وسكانها الأولون هم العناقليون، وهم من القبائل الكنعانية التي سكنت الساحل الفلسطيني وجنوب فلسطين في العصور القديمة. وقد أطلق العناقليون على المدينة اسم «أشدود» بمعنى الحصن. وكانت أشدود منذ ذلك الزمن القديم ميناء هاماً ومركزاً تجارياً. وفي القرن الثاني عشر قبل الميلاد نزل الفلسطينيون الساحل الفلسطيني وجعلوا أشدود إحدى مدنها الخمس الرئيسية، ومركز عبادة إلههم داجون، وفي حوالي عام ١٠٥٠ ق.م. هاجم اليهود أشدود، ولكن الفلسطينيين انتصروا عليهم انتصاراً باهراً في معركة رأس العين قرب يافا، واستولوا على «تابوت العهد» الذي كان يحفظ فيه اليهود شرائعهم، ووضعوه في هيكل داجون، وبعد ذلك بحوالي ثلاثة قرون هاجم عزاريا ملك يهوذا المدينة مرة أخرى وهدم أسوارها.

وقد دلت الحفريات الأثرية التي جرت في الستينات من هذا القرن على أن أشدود



□ أسدود الجديدة.

دخلت أسدود في حوزة العرب المسلمين في القرن السابع الميلادي. وقد ذكرها كتاب المسلمين القدامى باسم أزودود. ويذكر ابن خردادبة في المسالك والممالك (القرن الثالث الهجري) أن «أزودود» كانت محطة على طريق البريد بين مصر والشام، ويذكر المقدسي في أحسن التقاسيم «أزودود» بين البلدان التي كان فيها ربط للمسلمين محصنة بالأبراج على الشواطئ الفلسطينية في القرن الرابع الهجري.

ويبدو أن أسدود فقدت أهميتها القديمة مع الوقت فلما احتلها الصليبيون في القرن السادس الهجري / الثاني عشر الميلادي لم يجدوا فيها سوى قرية صغيرة. وقد عسكر الصليبيون سنة ٥١٢هـ / ١١١٨م حول أسدود مدة ثلاثة أشهر. ويعتقد أن القائد الصليبي فولك الأنجوي حصن المدينة سنة ٥٤٣هـ / ١١٤٨م.

من الآثار الإسلامية في أسدود مسجد أقيم على مزار سلمان الفارسي الصحابي المعروف في عهد الظاهر بيبرس سنة ٦٦٧هـ / ١٢٦٨م. ومقام الشيخ إبراهيم المتبولي وهو ولي مشهور مصري الأصل رحل إلى أسدود إثر خلاف بينه وبين السلطان المملوكي قايتباي، ثم مات فيها

القدس اليهودي الموالي للفرس بالفلسطينيين في أسدود الذين كانوا يتكلمون بلسان غير يهودي، وهاجم زواج اليهود من بنات أسدود الوثنيات. وفي القرن الرابع قبل الميلاد وقعت أسدود تحت سيطرة الاسكندر المقدوني وبقيت في العصر الهليني عاصمة لمنطقتها، وعرفت إذ ذاك باسم أزوتوس Azotus. وعلى الرغم من أن أسدود عانت النزاعات المستمرة بين البطالسة والسلوقيين خلفاء الاسكندر في مصر وسورية فإنها شاركت في ازدهار المدن في العصر الهليني.

ولا شك، كما يقول العالم باير G. Beyer، «أن ضخامة المدينة، وكذلك اتساع المنطقة التابعة لها، كانا السبب الذي دعا اليهود الذين تسيطر عليهم شهوة التوسع إلى الانقضااض على المدينة في عهد المكابيين». ففي سنة ٦٦٥ ق.م. استولى المكابيون على المدينة وهدموا هيكلها وجعلوها، هي وضواحيها من قرى ومزارع، طعمة للنار.

وفي عام ٦٣ ق.م. دخل الرومان البلاد واستولى القائد الروماني بومبي على أسدود وجعلها جزءاً من ولاية سورية. ووجد الرومان أسدود مدينة مهدمة، فأعاد القائد غابينيوس بناءها سنة ٥٥ ق.م. وأرجع لها رونقها القديم. وما لبث أغسطس قيصر امبراطور روما أن وهبها هيرود الكبير الذي تركها بوصية منه إلى أخته سالومي Salomé. وأوصت سالومي بها إلى ليفيا Livia أخت أغسطس التي ورثتها بدورها الامبراطور طيباريوس.

في سنة ٢٨م تنصر سكان أسدود مع غيرهم من سكان الساحل الفلسطيني من أسدود إلى قيسارية. وفي القرن الرابع للميلاد كانت أسدود مركز أبرشية، واشترك أسقفها الأول سيلفانوس Silvanus في مجمع نيقية سنة ٣٢٥م.

وفي عام ٤٠٠م كانت أسدود مركزاً لمقاطعة تشمل قرى كثيرة منها عاقر وقطرة وإدنة.

وتدلنا خريطة مادبا على أنه كان هناك في العصر البيزنطي، إلى جانب مدينة أسدود التي كانت تدعى أزوتوس هبوم Azutus Hippum مدينة أخرى هي أزوتوس بارالياس Azutus Paralias أو أسدود على البحر. وهذه المدينة الأثرية القديمة هي المعروفة باسم «مينة أسدود» أو «مينة القلعة» كما سميت في العهد الإسلامي.

سنة ٨٧٧هـ / ١٤٧٢م. وقد عمر المقام سنة ١٢٧٥هـ / ١٨٥٨م.

وفي أسدود أيضاً مقام يعرف بمقام أحمد أبي الإقبال، وهو شخص لا يعرف عنه أهل البلدة شيئاً. وعلى مقربة من أسدود، وعند مصب نهر صقيرير المجاور لها تلة صخرية عليها مقام للنبي يونس. وكان في أسدود في أوائل القرن الحالي مسجد جامع يدعى جامع سيدي عامر. وفي هذا الجامع عمود رخامي أبيض قديم يسند أقواس البناية. وجنوبي الجامع خرائب خان قديم جميل، وحول القرية في أماكن مختلفة عدد من الأعمدة المتكسرة المتناثرة وعدد من الخرب التي تضم آثاراً من بقايا أسدود القديمة.

كانت مساحة الأراضي التابعة لأسدود أيام الانتداب البريطاني ٤٧,٨٧١ دونماً، منها ١٠,٠١٦ دونماً للطرق والأودية و ٢,٤٨٧ دونماً ملكها الصهيونيون. وتتوافر مقومات الزراعة الناجحة في هذه الأراضي، لخصب التربة، وهطول الأمطار الكافية، ووجود الآبار التي تراوح أعماقها بين ١٦ و ٢٤م. وأهم منتجاتها الزراعية الفواكه والحبوب، وبخاصة الحمضيات والعنب والتين والقمح. وكانت الزراعة هي الحرفة

الرئيسية للسكان، تتلونها حرفة التجارة، إذ كان يقام في أسدود كل يوم أربعاء سوق يؤمها سكان القرى المجاورة.

جذب موقع أسدود الهام وموضعها الطبيعي السكان للإقامة فيها، فنما عدد سكانها من ٢,٥٦٦ نسمة عام ١٩٢٢ إلى ٣,١٢٨ نسمة عام ١٩٢١، وإلى ٤,٦٣٠ نسمة عام ١٩٤٥. وتوسعت القرية عمرانياً حتى أصبحت مساحتها في أواخر الانتداب ١٣١ دونماً، يشغلها أكثر من ٨٥٠ بيتاً. واشتملت القرية على مسجدين ومدرستين واحدة للبنين وأخرى للبنات. بالإضافة إلى المحلات التجارية المختلفة.

دمر الصهيونيون القرية عام ١٩٤٨ وأقاموا على أراضيها مدينة وميناء أشدود.

### المراجع:

— أحمد سامح الخالدي: أهل العلم والحكم في ريف فلسطين، عمان ١٩٦٨.

— مصطفى مراد الدباغ: بلادنا فلسطين، ج ١، ق ٢، بيروت ١٩٦٦.

— خريطة فلسطين: مقياس ١ : ٥٠٠,٠٠٠، لوحة أسدود.  
— Barnabas, M.: Guide to the Holy Land, London 1923.  
— Beyer, G: Zeitschrift des deutschen Palästina, Vereins, 1933.

● نقلاً عن الموسوعة الفلسطينية — المجلد ١ - ١٩٨٤.

### الإسلام والجزية

● كتب عامل عمر بن عبد العزيز في مصر إليه أن الجزية قلت والسبب في ذلك دخول الإقباط في دين الإسلام، ويستأذنه في منعهم من دخول الإسلام فأجابه عمر بقوله: قبح الله رأيك، ما بعث محمد جابياً ولكن بعث هادياً.

### كلمة للسيد جمال الدين

● (إن الإسلام هو الدين الوحيد الذي تتم به سعادة الأمم فإن قال قائل إذا كان الإسلام كما ذكرت فما بال المسلمين على ما ترى من الحالة السيئة فالجواب: (إن الله لا يغير ما بقوم حتى يغيروا ما بأنفسهم).

### كلمة للعماد الأصفهاني

● إني رأيت أنه لا يكتب إنسان كتاباً في يومه إلا قال في غده: لو غير هذا لكان أحسن ولو اضيف كذا لكان يستحسن ولو قدم هذا لكان أفضل ولو ترك هذا لكان أجمل وهذا من أعظم العبر وهو دليل على استيلاء النفس لجملة البشر.

استجابة لرغبة المجلة في تعريف العرب بتاريخهم عبر دراسات علمية ومسؤولة، واستجابة لدعوتها الأساتذة والمؤرخين وطلاب الدراسات العليا لنشر موجز عن رسائلهم الجامعية، فقد وصلنا من الأستاذ «فواز سعدون» عرض لأطروحته بعنوان: «الحركة الإصلاحية في بيروت في أواخر العصر العثماني» ونحن في فتحنا هذا الباب نتمنى أن نزيد من اطلاع قرائنا على نتائج باحثينا مؤملين سد ثغرة في مكتبتنا العربية وفهارسها المعتمدة، لما يفيد المجتمع.



رسائل  
الماجستير  
والدكتوراه

# الحركة الإصلاحية في بيروت في أواخر العصر العثماني

أطروحة كفاة - كلية التربية - الجامعة اللبنانية ١٩٧٨

بإشراف : د. كمال سليمان الصليبي

من المسلم به أن الاتحاديين، منذ استفحال سيطرتهم على مقاليد الأمور في استامبول بعد فشل ثورة آذار عام ١٩٠٩ ضدهم، دأبوا على انتهاج سياسة معادية للعناصر العثمانية غير التركية قوامها «التتريك» والتمييز العنصري. ولا شك أن التمييز الذي أخذ يلمسه العرب في عهد الاتحاديين فعل فعله في إثارة نقمتهم. وقد زاد في تقليل ثقة العرب بالاتحاديين وإخلاصهم، أن قادتهم كانوا من الماسونيين، وأن نفوذ اليهود كان متغلغلاً في صفوفهم. ومن جهة أخرى سيطر الاستعمار الألماني ثقافياً وفكرياً على قيادات حزب الاتحاد والترقي بواسطة النظريات العنصرية التي كان يصنعها «مفكرون» مرتزقة أمثال اليهودي الألماني ليون كاهون. مما سبب لأسباب متباينة المطالبة بالاستقلال الذاتي، بدت بوادرها في أجزاء مختلفة من الامبراطورية العثمانية، لا سيما في الجزيرة العربية ومصر ولبنان وسوريا.

وأشاعت الهزائم المتكررة التي منيت بها الدولة العثمانية قلقاً عميقاً على المصير العثماني ومصير الإسلام برمته، وخاصة أن تطورات الأمور كلها كانت تؤيد



تصميم الدول الأوروبية على التهام أراضي الدولة العثمانية واستعمارها. وكما يحدث عادة في حالات القلق العميق التي تعصف بالأمم نتيجة تعرض مصيرها للخطر بدأ رواج الشائعات، وأصبحت حاضرة ولاية بيروت نهباً للتحركات المثيرة للريبة، فكان قسم من الأهالي يتطلع إلى الاحتلال الفرنسي وقسم آخر يتطلع إلى الحماية الإنجليزية. ومن خلال هذا التشرذم برز تيار جديد قوامه عدد من المثقفين الذين درسوا في أوروبا، وعادوا إلى بيروت ودمشق ومدن عربية أخرى وهم يحملون في عقولهم اتجاهات قومية، ورغبة عامة في الإصلاح والعمل على نيل حقوق العرب وتطوير بلادهم.

عقد الإصلاحيون اجتماعاً لهم وتداولوا في أمور القضية الإصلاحية، وقرروا كتابة دعوات إلى المجالس لمختلف الطوائف لانتخب ممثلين عنها يصيرون أعضاء في «جمعية عمومية إصلاحية» يناط بهم تمثيل مختلف فئات الأهالي وطوائفهم في السعي إلى الإصلاح، وسارعت المجالس المليئة وانتخبت مندوبيها إلى الجمعية العمومية الإصلاحية، فصار بإمكان الإصلاحيين عندئذ أن يخطوا الخطوة الأخيرة على طريق الحصول على شرعية تمثيلهم للبيروتيين بالدعوة إلى اجتماع عام تاريخي للجمعية العمومية الإصلاحية، حضره مندوبو مختلف الطوائف في ١٣ كانون الثاني (يناير) ١٩١٣.

## الصدام بين حركة الإصلاح والاتحاديين

فسارت به النكباء والزعرع النكر  
أقول بهم نظماً وأمرهم نثر  
وجمع أولي الإصلاح لم يعره كسر<sup>(١)</sup>

«ومزق شمل كان مجتمعا بها  
وولي بنوها هائمين، فأصبحوا  
إلا أن جمع المفسدين مكسر

التالية التي تعطينا فكرة عن (الحالة النفسية) لقطاعات مهمة من الأهالي، في تلك الأيام:  
لا شيء عن طلب الإصلاح يثفينا  
ولا القواضب عن مغناه تلويننا  
لا خير بالعيش والنيات فاسدة  
يحوطننا البؤس واللاؤاء ترمينا  
لا تستقر لنا حال نسر بها  
حتى نساء بأخرى بعد تشجينا  
كأننا - بين أحزاب الهوى - كرة  
وغيرنا صولجان الأمر يزجيننا  
تساق - كالثلة العجماء يحفرها  
صوت الدعاة - إلى ما ليس يجدينا،  
إلى أن يقول:

فحسبنا ما مضى يا قوم، فانصرفوا  
نحو الذي لذرى الآمال يعطينا  
فقد عرفنا - أوان الدهر عرفنا -  
ما كان عن سنن الإصلاح يدحينا  
فالقوا بين اشتات القلوب على  
الإصلاح نقطف من الجزات ما شينا

يمكن اعتبار شهر آذار ١٩١٣ إحدى الفترات الحاسمة في تاريخ الحركة الإصلاحية البيروتية، إذ، في هذا الشهر، قدر الإصلاحيون أن ينفذوا، بنجاح، مخططهم الهادف إلى مجابهة الحكم العثماني في ولاية بيروت عن طريق السعي إلى مقاطعته وإيقاعه في عزلة سياسية يجد نفسه، بها مجبراً على النزول عند المطالب الإصلاحية<sup>(٢)</sup>.

وفي هذا الشهر أيضاً، افتتح الإصلاحيون مقراً رسمياً لحركتهم دعوة «نادي الإصلاح»، وذلك في جمع حافل ألقى عليه كاتم أسرار الحركة الدكتور أيوب ثابت بياناً عن أعمال الجمعية<sup>(٣)</sup>، كما ألقى شاعر الإصلاحيين البيروتيين «الأستاذ الغلاييني»، في هذا الاجتماع، قصيدة حماسية نثب منها الأبيات



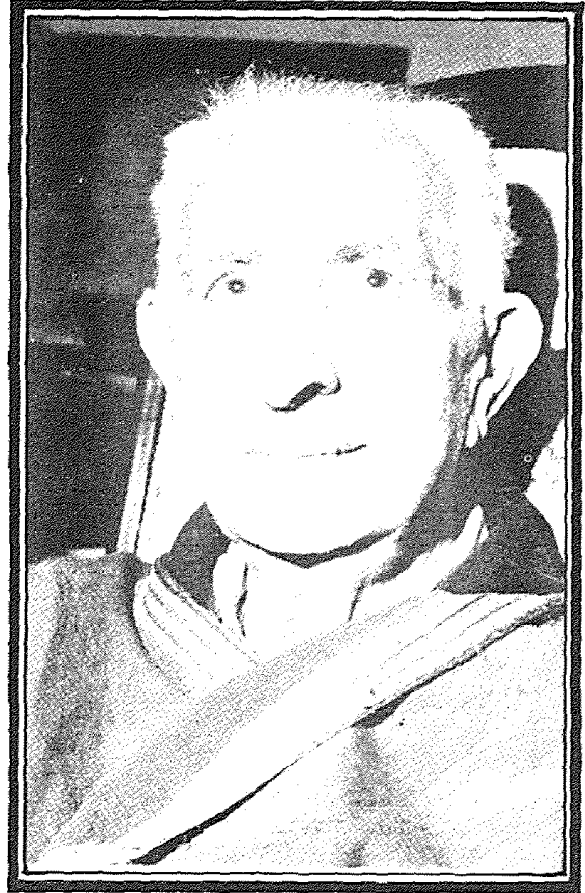
□ سليم علي سلام.

وينهض الوطن الكابي بعثرتنا  
إلى العلى وننل اقصى امانينا  
حادثك يا منتغي الإصلاح فناد  
ية متانة الغيث تسقيننا فتروينا  
أمين أمين لانرضى بواحدة  
حتى نضيف عليها الف آميناً<sup>(٤)</sup>

\* \* \*

وفي شهر آذار أيضاً، وقع سراً، أول  
«انشقاق» في حركة الإصلاح بإقدام كاتم أسرار  
الجمعية، الدكتور أيوب ثابت، واحد مديريها  
المسؤولين المحامي بترو طراد، مع نفر من  
الإصلاحيين النصارى الآخرين، على تقديم وثيقة  
سياسية، إلى القنصل الفرنسي المقيم في بيروت،  
تتناقض روحاً ونصاً وأهداف حركة الإصلاح<sup>(٥)</sup>.  
وفي شهر آذار أيضاً قبل أعضاء جدد ذوو  
أهمية، في حركة الإصلاح واستطاعت الحركة أن  
تستحوذ على استحسان قطاعات مهمة من  
الأهليين وتأييدهم<sup>(٦)</sup>.

وفي هذا الشهر أيضاً، أرسلت اللائحة  
الإصلاحية، مترجمة إلى اللغة التركية، إلى



□ محمد جميل بيهم.

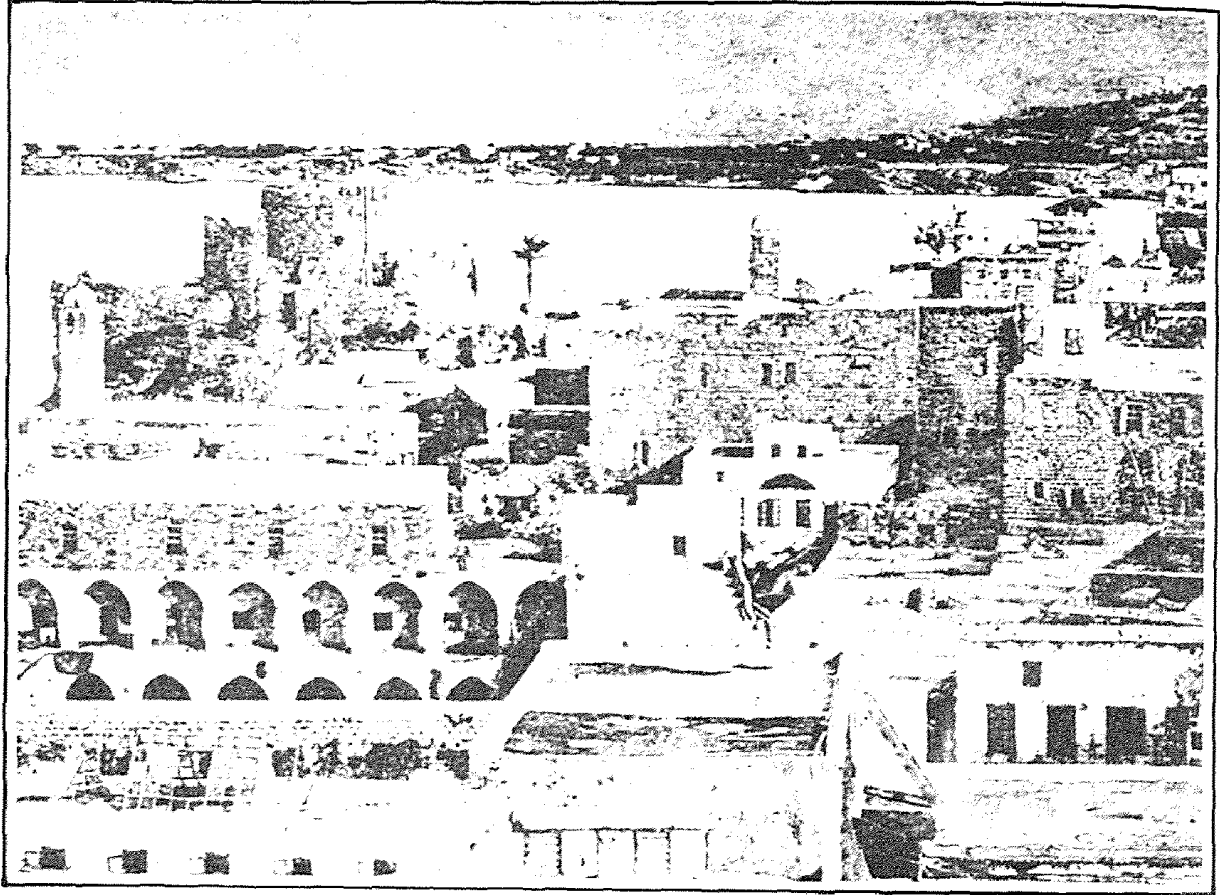
الصدارة العظمى، ونظارة الداخلية، وإلى صحف  
العاصمة وإلى بعض رجالات استانبول، مع  
احتجاج على القانون الجديد الذي يرمي إلى  
«توسيع مأذونية الولاة التي هي عبارة عن منح  
السلطة إلى أفراد قد يسيئون استعمالها»<sup>(٧)</sup>.

كما انتخبت «الهيئة الإصلاحية»، في ٢٠ آذار  
١٩١٢ عميدي الطائفتين الإسلامية والمسيحية في  
بيروت، محمد بيهم ويوسف سرسق رئيساً شرف  
لها<sup>(٨)</sup>.

كما تسلمت الهيئة الإصلاحية في هذا  
الشهر اقتراحاً «بالاندماج» مع حركة اللامركزية  
في مصر<sup>(٩)</sup>.

وفي الرابع والعشرين من شهر آذار، كذلك،  
أرسل الوالي حازم بك «اللائحة الإصلاحية» إلى  
استانبول، فأبرقت الجمعية العمومية الإصلاحية  
«إلى الصدارة العظمى وإلى نظارة الداخلية تطلب  
منهم استصدار أوامر بتنفيذها»<sup>(١٠)</sup>.

لم يمض أسبوعان، تقريباً، على إرسال حازم  
بك لللائحة الإصلاحية إلى العاصمة، حتى



□ منطقة بيروت المطلة على البحر ويبدو خان الملاحه وزاوية سيدي البدوي بالقرب من جمرک بيروت بجانب خان البربر وقلعة بيروت ومسجد الدباغة.

المائة والثامنة من القانون الأساسي، وصدرت إرادة الحضرة العلية السلطانية بمراعاة أحكامه، فجاء جامعاً للمساعدات الواسعة التي تتطلبها الإصلاحات المطلوبة لبيروت ولسائر الولايات العثمانية، ومتضمناً الأحكام المخصوصة التي تؤمن الاحتياجات الخصوصية لكل ولاية. على أنه من الثابت فعلاً بنشر مثل هذا القانون المخصوص المتكفل بحصول الإصلاحات التي تود الحكومة السنية إنفاذها بصورة جدية أنه إذا وجدت بعض النواقص عند تطبيق أحكامه الفرعية فلا شك أن الحكومة السنية تتم هذا النقص بالاشتراك مع مجلس المبعوثين الذي سيجتمع قريباً لإنشاء الله، وبناء عليه نعلن أنه قد منع، بموجب القانون اجتماع الجمعية المذكورة التي ليس لها ذات كيان قانوني، ولم يبق محل حاجة لدوامها بعد الآن، وإذا تصدى القائمون بها للاجتماع خلافاً للمأمول، فتضطر الحكومة لإجراء ما يقتضيه القانون

فوجيء البيروتيون بالوالي يصدر قراراً يحل بموجبه، الجمعية الإصلاحية، ويمنع اجتماعاتها ويغلق ناديتها، وذلك في ٨ نيسان ١٩١٣ وفيما يلي نص القرار:

#### بلاغ رسمي،

«بما أن الجمعية التي تشكلت منذ شهرين ونصف من بعض الذوات في بيروت باسم الجمعية العمومية الإصلاحية، والتي اتفق أن أعطي لها علم وخبر من مقام الولاية قد كان تشكيلها مغايراً أساساً للمنوعية الصريحة التي نص عليها قانون الجمعيات فضلاً عن أن بعض المطالب التي أخذ هؤلاء يطالبون بها باسم الإصلاحات هي منافية أيضاً لأحكام القانون الأساسي، وبناء عليه، فقد صار من الطبيعي منع دوام واجتماع هذه الجمعية.

هذا وقد شرع بتطبيق قانون إدارة الولايات الذي نظمته الحكومة السنية وفقاً لقاعدة توسيع المأذونية وتفريق الوظائف التي نصت عليها المادة



□ أيوب ثابت.

الجمعية الذي كان غاصاً بقسم عظيم من الأهالي، وبلغناهم ما جرى، وقد استقر رأي الجميع على إرسال البرقيات للسلطان الأعظم ومقام الصدارة. ولقد رأت إدارة النادي من الحكمة مسaire أوامر الحكومة برفع شارة النادي...

وكانت الحكومة علمت بوقع هذه الضربة على الأهالي، واحتاطت للأمر، وأكثر من الدوريات حتى أنزلت للأسواق العساكر النظامية. وصدرت ثاني يوم الجرائد وكلها بيضاء، ولم يكن بها سوى بلاغ الولاية، وذلك احتجاجاً على مخالفة الوالي للقانون، وأخذت الجرائد تعبر عن أفكار الأهالي باستهجان هذا العمل المخالف للقانون وعليه أخطرت من الديوان العرفي بلزوم اطلاعه عليها قبل نشرها وبالحقيقة أن الهياج أخذ مأخذه»<sup>(١٢)</sup>.

في ١١ نيسان ١٩١٣، أي بعد نشر وتنفيذ قرار الحل بثلاثة أيام عقدت «الجمعية العمومية الإصلاحية» اجتماعاً في القاعة الكبرى في «الكلية



□ بيترو طراد.

بحقهم من المعاملات.  
في ٢٦ مارت سنة ١٣٢٩

والي

أبو بكر حازم<sup>(١١)</sup>

بعد ظهر اليوم نفسه، ٨ نيسان ١٩١٣، الذي نشر فيه الوالي هذا القرار قام باستدعاء مديري الجمعية المسؤولين عنها: سليم أفندي علي سلام والمحامي بترو طراد، وأخبرهما: «أن الحكومة أمرت بوقف النادي ومنع اجتماع الجمعية الإصلاحية لأن الحكومة قررت تطبيق قانون الولايات الجديد، وأن إعطاء الرخصة كان لا لزوم لها»، فرد عليه الزعيمان الإصلاحيان قائلين: «إن الجمعية الإصلاحية قد تشكلت بصورة مطابقة» فأجابها الوالي «بلى وجود مثل هذه الجمعية لا لزوم له في مثل هذه الأيام، وخصوصاً بعد أن أخذت الحكومة على عاتقها تطبيق قانون الولايات الجديد». واشتد الجدل بيننا وبين الوالي وبيننا له وخامة العاقبة فيما إذا بقي مصرراً على قراره هذا، فلم يقنع وبقي مصرراً على فكره فتركناه وذهبنا لنادي

السورية»<sup>(١٣)</sup> اتخذت فيه قراراً بالدعوة إلى إضراب عام في اليوم التالي احتجاجاً على قرار حازم بك. كما نشرت «الهيئة الإصلاحية» البيان التالي:

#### احتجاج

لجنة الجمعية العمومية الإصلاحية في بيروت  
على الأمر الصادر بحلها من حضرة الوالي.

إن الخطوب التي ألت بالوطن العثماني، فخفضت من عظمتها وزهبت بشطره لم يكن لها سبب غير التماذي في سوء الإدارة والإصرار على الخطأ في السياسة. ولما تقادم هذا الأمر واستولى الخوف على قلوب المخلصين من رجال الدستور في عهد الوزارة السابقة من استطالة الأطماع إلى بقية الأطراف السالمة حتى الآن، بادروا إلى الرجوع عن الغلط، وهموا بسلوك الطريقة المثلى في الحكم، ونشر الإصلاح الإداري في كل قطر من أقطار المملكة سداً للزريعة وقطعاً للأسباب التي يتمسك بها أصحاب الأغراض من الأجانب.

ولقد كانت لبيروت فضيلة السبق إلى التصريح بحقيقة الحال، فلقى تصريحها من رجال الوزارة إذ ذاك آذاناً مصغية وقلوباً واعية. وبذلك الباعث ولهذا الفرض تألفت جمعيتنا العمومية بانتخاب المجالس المالية ووضعت برنامجها، وأخذت الرخصة القانونية، وعقدت اجتماعاتها الأولى في دار المجلس البلدي على مرأى ومسمع من الحكومة. فمصادرة الحرية الاجتماعية وخنق الفكرة الإصلاحية على النحو الذي جرى عليه حضرة الوالي بحل الجمعية الإصلاحية، فضلاً عن أنه منافي لأحكام القانون الأساسي فهو يعتبر بنظر العالم المتمدن ضغطاً على الاستقلال الشخصي وحرية الفكر.

إن الجمعية الإصلاحية في بيروت جمعية فكرية لا جمعية انقاذ بالقوة والعنف. فعلى فرض مخالفة رأيها في الإصلاح لرأي الحكومة، فإنما يحق للحكومة عدم العمل بأرائها، ولكن لا حق لها بمصادرتها لذلك فنحن نحتج أمام الوطن والتاريخ على عمل حضرة الوالي هذا الذي عبث فيه بمصلحة الوطن وخالف أحكام الدستور ونيات جلالة السلطان الأعظم.

محمد ابراهيم طبارة، جان حبيب بستر،  
سليم علي سلام، كامل الصلح، مختار بيهم،

رزق الله أرقش، أحمد حسن طبارة، حسن الناطور، عبد الباسط فتح الله، خليل زينية، البير سرسق، محمد الفاخوري، يوسف الهاني، سليم البواب، جميل الحسامي، حبيب فرعون، باترو طراد، عبد الحميد الغندور، جان نقاش، اسكندر العازار، ابراهيم الحكيم، الدكتور أيوب ثابت، جرجي رزق الله، فؤاد حنتس»<sup>(١٤)</sup>.

كما أرسلت برقية إلى الصدارة العظمى ووزارة الداخلية موقعة من نحو ٥٠٠ بيروتيين يتألفون من «ملاكين وتجار وصيارفة وأطباء ومحامين وصحفيين وأدباء» يشكون فيها من قرار الوالي ويؤكدون شرعية تمثيل الجمعية العمومية الإصلاحية للبيروتيين، وينوهون بأن أعضائها من خيرة أبناء العائلات الذين ما زالوا منذ مئات من السنين يخدمون الدولة بنيات صادقة وبكل قواهم». كما يتبنى الموقعون على هذه البرقية المطالب بالإصلاحية على أنها «مجرد حاجيات وضعتها اللجنة إظهاراً لرغائب الأهالي»، وبعد التنديد بالأمر الذي استصدرته الولاية بحل الجمعية تنتهي البرقية بالتعبير عن الاحتجاج على هذا العمل «بكل قوانا» وفيما يلي نص هذه البرقية:

#### «الاحتجاج الكبير

من لدن البيروتيين

على مصادرة الجمعية الإصلاحية وإقفال النادي  
الإصلاحية»

إلى مقام الصدارة ونظارة الداخلية ونسخة منها  
إلى  
جريدة «أقدام»

«نحن الموقعين بذيله ملاكين وتجار وصيارفة وأطباء ومحامين وصحفيين وأدباء وغيرهم من كافة طبقات الشعب وجميع الطوائف في بيروت نعرض لفخامتكم أن الحكومة المحلية أصدرت في ٢٦ مارس سنة ١٩١٣ أمراً إدارياً بحل الجمعية العمومية الإصلاحية في بيروت وإقفال ناديها بحجة أن تشكيلها كان مغايراً للممنوعة الصريحة التي نص عليها قانون الجمعيات وأن العلم والخير المعطى لها من مقام الولاية كان إعطاؤه اتفاقاً، فضلاً عن أن بعض المطالب التي طالبت بها باسم الإصلاحات هي منافية أيضاً لأحكام القانون الأساسي. على أن الحقيقة هي أن الجمعية المشار إليها ليس في القانون ما يمنع



□ أحد أسواق بيروت العثمانية الكائن وراء الجامع العمري الكبير.

وكرامة الأمة التي يؤسفها مثل هذا العمل»<sup>(١٦)</sup>.  
**إضراب بيروت:**

في مساء الحادي عشر من نيسان، شاع في البلدة أن الأهالي قرروا تنفيذ الإضراب العام في اليوم التالي، ووصل ذلك إلى مسامع الوالي «فأرسل منادين ينادون في الأسواق طالبين باسم حكومة الولاية من الأهالي عدم إقفال محلاتهم، مهدداً إياهم بالجزاء الشديد إذا خالفوا إرادته». وفي صباح ١٢ منه ألصق على جدران المنازل والحوانيت الإعلان الآتي:

«قد شرعت ولاية بيروت بتطبيق القانون المخصوص الحاوي على المساعدات الواسعة ضمن أحكام القانون الأساسي والصادر بمراعاته ( ؟ أمر؟ ) الوزارة السنية الشاهانية، والذي قصد به الباب العالي إجراء الإصلاحات لجميع الولايات العثمانية. وفهم من الآثار المشهودة والاستطلاعات المخصوصة أن البعض أخذوا بعرقلة معاملات الحكومة ومصالح العباد، وهم لا يزيد عددهم عن الخمسة أو الستة، وأشاعوا بين الناس أنهم إذا أقفلوا حوانيتهم يتخلصون من العسكرية وبعض التكاليف وشوقهم لعدم فتحها. لا جرم أن الذين يشتركون بحركات هؤلاء يستلزمون الجزاء الشديد. «ثم يذهب ببيان

تشكيلها، وهي قد تألفت برضى الحكومة المحلية ونالت منها الإجازة الرسمية. وقد كان انتخابها من قبل المجالس المالية والرؤساء الروحانيين لجميع الطوائف في بيروت وأعضاؤها من خيرة أبناء العائلات الذين ما زالوا منذ مئات من السنين يخدمون الدولة ببنيات صادقة وبكل قواهم. أما دعوى الحكومة بأن بعض المطالب التي ذكرتها الجمعية في لائحته الإصلاحية مغايرة للقانون الأساسي، ففضلاً عن أنه لا دليل على صحتها ولا المطالب المنوه عنها معينة لنرد عنها رداً خاصاً فليست لائحة الإصلاح إلا مجرد حاجيات وضعتها اللجنة إظهاراً لرغائب الأهالي وعرضها على حكومتهم.

فبناء على ما تقدم يتضح لفخامتكم أن الأمر الذي استصدرته الولاية بحل الجمعية مبني على اعتراضات وأوهام لا أساس لها، فضلاً عن أنه مناف لأحكام القانون الأساسي منافاة تامة ولآمال الأمة ولمصلحة السلطنة، ولذلك فنحن نحتج على هذا العمل بكل قوانا، ونلتمس إصدار أمركم العاجل إلى مقام الولاية بإلغاء أمرها بمنع الجمعية عن الاجتماع صوناً لحرمة القانون الأساسي الذي باسمه قد أجريت هذه المفائدة القانونية ومحافظة على اسم الحكومة الدستورية





□ جمهرة من البيارنة أمام باب «بوابة» يعقوب أحمد أبواب سور بيروت القديمة.





□ ساحة السبيل الحميدي (ساحة رياض الصلح فيما بعد) والهول - السوق المسقوف، ويظهر وراءه السراي والتكنات.

عمدتم لقيد أسماء الفاتحين لهان الأمر عليكم»<sup>(١٩)</sup>.

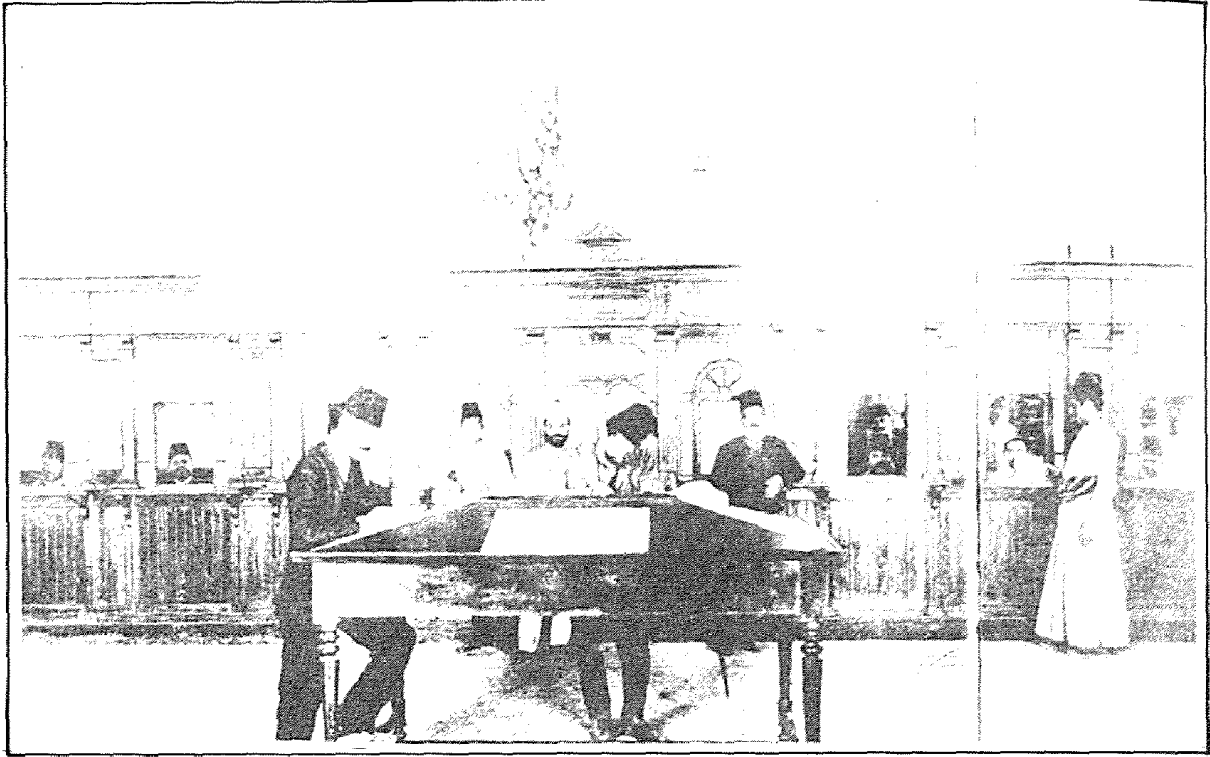
في يوم السبت هذا عمدت السلطات إلى «توقيف مديري جرائد الاتحاد العثماني والنصير والمفيد» طيلة نهار ذلك اليوم، ووجهت إليهم<sup>(٢٠)</sup> أسئلة تتعلق بعلاقاتهم بالجمعية الإصلاحية وبأرائهم في قانون الولايات الجديد، كما صادرت السلطات صحيفتي «الاتحاد العثماني» (ومدير تحريرها أحمد طيارة) والمفيد (ومدير تحريرها عبد الغني العريسي)<sup>(٢١)</sup>.

لا شك أن الإضراب العام الذي نفذته معظم البيروتيين ابتداءً من ١٢ نيسان ١٩١٣ كان ذا مغزى هام وهو: «أن مريدي الإصلاح وأنصار الجمعية الإصلاحية في بيروت هم كل القوة المعنوية في المدينة»<sup>(٢٢)</sup>. ولم يفت ذلك المغزى حكومة الولاية، إلا أن «الخطة البديلة» التي لجأ إليها الوالي أبو بكر حازم بك والتي كان القمع سداها والإرهاب لحمتها، وذلك أثر فشل خطة الاحتواء والإغراء بالمناصب لم تكن، تلك «الخطة البديلة» من بنات أفكار حازم بك، وإنما جرى

الوالي إلى نصيح الأهالي» بأن يتجنبوا حركات كثيرة توجب العقاب ويوصيهم بمعاونة أعمالهم كالعادة مع الخلود إلى السكينة»<sup>(١٧)</sup>.

وفي مساء الجمعة ١١ نيسان أيضاً أمر الوالي «بتوقيف نفر من وجهاء النفر وأدبائه بتهمة أنهم كانوا يشوقون أصحاب المخازن والدكاكين إلى إقفال محالهم يوم السبت التالي.. بدأت إدارة البوليس باستحضار الوجيه الفاضل الشيخ اسكندر أفندي العازار، شيخ الأدباء والمفكرين الذي لا يخفى على أحد منزلته في الفضل والنبيل، ثم سليم أفندي طيارة ورزق الله أفندي أرقش، وهما من نؤابة شبان النفر ومن أركان النهضة الإصلاحية، واستحضرت أيضاً مختار أفندي ناصر»<sup>(١٨)</sup>.

في يوم السبت، ١٢ نيسان ١٩١٣، نفذ الإضراب العام الذي دعا إليه الإصلاحيون بنجاح كبير «واقفلت المدينة بأجمعها احتجاجاً على عمل الوالي.. إلا البعض من باعة الخضر والخبز. وقد كان البوليس شرع يقيد أسماء المقللين محلاتهم فخافه أحد الظرفاء وقال له: لو



□ أحد المكاتب الداخلية لمركز (البريد) البوسطة العثمانية في منطقة خان انطون بك.

يتجرون على القيام بحركات مغايرة للقانون وأن تجروا بحقهم حالاً حكم القانون الذي ينبغي إصداره في ظرف ساعة أو ساعتين. وقد كتب إلى السلطات العسكرية أيضاً بما يقتضي من الوصاية المؤثرة ٢٠ مارس ١٩١٣. الصدر الأعظم»<sup>(٢٤)</sup>

وأثارت برقية الصدر الأعظم خيبة أمل واسعة في صفوف أهالي بيروت الذين كانوا يعلنون نفوسهم باستجابة الحكومة المركزية لاحتجاجاتهم ومطالباتهم كما كانت هي الحال مع معظم الحكومات السابقة في الحقبة التي تلت انقلاب ١٩٠٨. كما أن هذه البرقية لم تكن إلا لتزيد الأهالي هيجاناً وخصوصاً ما حوته من عبارة إصدار الحكم في ساعة أو ساعتين، وذاتاً الأهالي كانت بهيجان نظراً لما أصدره الوالي في مساء الليل الماضي من القبض على بعض الأفندية»<sup>(٢٥)</sup>. ولتدارك الموقف حصل اتفاق، من حيث المبدأ، بين محمد أفندي بيهم عميد الطائفة الإسلامية ويوسف سرسق عميد الطوائف المسيحية وبين الوالي أبي بكر حازم بك «على أن يترك سراح الموقوفين وهم يشوقون الأهالي لفتح المدينة»<sup>(٢٦)</sup>. وسارع الوالي إلى إرسال التلغراف

الاتفاق عليها بين هذا الأخير وبين رؤسائه في استانبول قبل مغادرته العاصمة إلى حاضرة الولاية التي أنيطت به. وسرعان ما جاء رد الحكومة المركزية على احتجاجات البيروتيين يحمل طابعاً أشد صرامة من طابع إجراءات حكومة الولاية»<sup>(٢٣)</sup>.

وكان على «صورة تلغراف وارد من الصدارة جواباً على تلغراف الأهالي وهذه ترجمته: أخذنا تلغراف من بيروت محتويًا على كثير من توافيع بخصوص طلب الترخيص للجمعية الإصلاحية للاجتماع مجدداً. إذا كان للأهالي أفكار ومطالب بحق الإصلاحات فينبغي طبعاً أن يطلب ذلك المبعوثون في مجلس المبعوثان، حتى إذا حاز طلبهم الأكثرية بوضع موضع التطبيق. إن تشكيل الأهالي جمعيات لهذه الغاية وتصديهم لمثل هذه المطالب هو مغاير للقانون، ومن الضروري عدم إجبار الحكومة لذلك قطعياً. إن الحكومة نشرت ما يمكن تطبيقه من القوانين بخصوص الإصلاحات، وهي الآن مشغولة بترتيب وتنظيم غير ذلك من القوانين. فبكمال الأهمية نوصيكم بأن تفهموا الكيفية لمن يلزم، وأن تودعوا بديوان الحرب العرفي حالاً من

التالي بتاريخ ٣١ مارس/ ١٤ نيسان «إلى جانب الصدارة العظمى ونظارة الداخلية: «أتى إلى هذا العاجز بصورة مخصوصة أكبر ممتازي وإشراف ومعتبري البلدة نظير محمد بك بيهم ويوسف بك سرسق والتمسوا إخلاء سبيل الأشخاص الخمسة الذين جرى توقيفهم وتسليمهم إلى ديوان الحرب مظلوناً عليهم بإجراء التهديدات والتشويقات لإقفال الدكاكين وقد أعطونا تأمينات بأنه لا تحدث بعد الآن أمثال هذه الحركات قطعياً، وبما أنني أرى هذه الصورة موافقة استرحم الفضل بالمساعدة لإخلاء سبيلهم»<sup>(٢٧)</sup>.

وجاء رد الصدر الأعظم بالموافقة على إطلاق سبيل الموقوفين في شكل التلغراف التالي: «موافق إخلاء سبيلهم حسب تنسيبكم العالي بشرط أن تتخذوا تأمينات إشراف ومعتبري البلدة بخصوص عدم حدوث شيء بعد الآن من أمثال هذه الأحوال والحركات بمثابة سند عليهم في ٣١ مارس سنة ١٩١٣.

الصدر الأعظم وناظر الحربية  
محمود شوكت<sup>(٢٨)</sup>

وفي مساء الأحد ١٣ نيسان ١٩١٣ «عقد المجلس العرفي جلسة قرر فيها تبرئة الذوات الموقوفين بتهمة التشويق إلى إقفال البلدة يوم السبت فخرجوا من هذه التهمة أبرياء الساحة أنقياء الصفيحة. وقد كان ينتظر خروجهم من محل توقيفهم جمهور عظيم من الأعيان والوجهاء الذين تلقوهم بعد تسريحهم بوافر الابتهاج. أما إطلاق سبيلهم فقد كان مبنياً على أمر برقي من الأستانة.

وفي تلك الليلة انعقد اجتماع كبير من أعيان البلدة وذوي الرأي فيها في منزل الوجه الكبير يوسف أفندي سرسق وأسفر الاجتماع عن وجوب تشويق الجمهور إلى فتح مخازنهم ومحالهم يوم الاثنين»<sup>(٢٩)</sup>. ولكن بسبب تأخر إطلاق سراح المعتقلين الخمسة إلى ما بعد العاشرة ليلاً، فلم يعلم به أكثر الأهالي، وبسبب «أن الاستياء الذي شمل أهل النفر من إقفال نادي الجمعية الإصلاحية كان بالغاً حداً قصياً حتى أن أصحاب الأشغال لبثوا مصرين على إضرابهم عن العمل». بقيت الأسواق التجارية، يوم

الاثنين ١٤ نيسان، «مقفلة خالية من الحركة كأنها قفر بلقع. هذا رغماً عما كان يبذله بعض الوجهاء من الجهد في إقناع أصحاب الأشغال بتعاطي أعمالهم في النهار المذكور»<sup>(٣٠)</sup> واضطر بعض القيادات الإصلاحية أن يطوف بالتجار راجياً منهم أن يفتحوا محلاتهم «وبالجهد الجهيد حتى تمكنا من إقناعهم بفتح محلاتهم»<sup>(٣١)</sup>، كما وزع محمد أفندي عبد الله بيهم ويوسف أفندي سرسق عميدا الطائفتين الإسلامية والمسيحية بعد ظهر الاثنين النشرة التالية:

أيها الأخوان،

نرجوكم بلسان الإنسانية والمرؤة وبشرف الوطن المقدس أن تعودوا لأشغالكم وفتحوا محلاتكم التجارية وبهذا العمل تكونوا برهنتم على وطنيتكم العثمانية الصادقة وإطاعة أوامر الحكومة السنية حيث لا يجوز بوجه من الوجوه قطعياً ترك المحلات مقفلة لأنه يعود بالضرر على الوطن العزيز فكل من كان عنده محبة لوطنه يجب عليه المساعدة بذلك وأن يظهر استعداداه التام لمساعدة الحكومة السنية وإطاعة أوامرها المقدسة.

يوسف سرسق

محمد عبد الله بيهم<sup>(٣٢)</sup>

والواقع أن الإضراب لم ينته تماماً إلا صباح الثلاثاء وذلك صباح الاثنين بينما كثير من أصحاب الأشغال كانوا قد بدأوا بفتح محالهم، شرع بعض ضباط الجندرية بحضور الجمهور على فتح الأسواق بكلام جاف وصورة ممقوتة، أثارت غضب الناس، وحملتهم على الرجوع عن عزمهم. وهكذا كانت النتيجة فإن الذين كانوا فتحوا عادوا فأقفلوا، والذين كانوا حضروا لهذا الغرض نكسوا راجعين إلى بيوتهم»<sup>(٣٣)</sup>.

إن الاتفاق الذي حصل بين الإصلاحيين والوالي لا يمكن اعتباره الفصل الختامي من حياة الحركة الإصلاحية في بيروت.

وإذا كان صحيحاً أن الإصلاحيين خسروا معركة المجابهة الأولى بينهم وبين السلطة العثمانية، فحلت جمعيته وأغلق ناديه ومنعت اجتماعاتهم وخابت آمالهم بتنفيذ الحكومة المركزية لمطالب لائحتهم، فإنهم خرجوا من هذه

المعركة بنتيجة هامة وهي أن الجمعية الإصلاحية في بيروت هي كل ما في بيروت من القوة المعنوية<sup>(٣٤)</sup>، وخرجوا منها وهم أقوى ما يكونون في ظل عدم تجرؤ السلطات على تجريم أحد منهم أو بقاءه رهن الاعتقال. وعلينا ألا ننسى أن الحركة الإصلاحية لاقت، في بداية أمرها تشجيعاً من السلطة الائتلافية. وعندما سقط الائتلافيون من مراكزهم استمرت الحركة الإصلاحية دون أن تعدل شيئاً من خطها ومسارها، بل ازدادت

تصلباً في أيام الحكم الجديد الذي كان حكماً عسكرياً أكثر منه مدنياً. وفي ظل كل المعطيات الجديدة التي أفرزها صدام نيسان ١٩١٢ لم يكن غريباً أن يصرح أحمد مختار بيهم أحد أبرز الزعماء الإصلاحيين في بيروت قائلًا: «إننا لا نفتقر عن طلب الإصلاح بجميع الوسائط المشروعة ما دام فينا عرق ينبض لاعتقادنا أن به وحده حفظ البلاد وحياتها»<sup>(٣٤)</sup>.

## الهوامش

- (١) من قصيدة للشاعر «الأستاذ الغلابيني» الذي يصح اعتباره مع بعض التحفظ، شاعر الحركة الإصلاحية.
- (٢) بدأ تنفيذ المخطط الإصلاحي «ميدانياً» منذ اللحظة الأولى للوصول الوالي حازم بك، في ٧ آذار ١٩١٣، مرفاً بيروت، إذ لم يجد الوالي في استقباله هناك غير الموسيقى العسكرية، وتلة من الجند، وبعض الأصدقاء والمريدين: انظر المفيد ٩ آذار ١٩١٣.
- (٣) يحتوي هذا البيان على خلاصة لأعمال الجمعية وهي كما يلي:  
أولاً: السعي في تعميم فكرة الإصلاح مستعينة على ذلك بالجرائد المحلية فضلاً عن طبعها اللائحة باللغة العربية وتوزيع عشرة آلاف نسخة منها في بيروت وغيرها من مدن الولاية. وعدا ذلك، فإنها قد ترجمت عشرة آلاف نسخة منها في بيروت وغيرها من مدن الولاية. وعدا ذلك فإنها قد ترجمت هذه اللائحة إلى اللغتين التركية والفرنسية وأرسلت نسخاً منها إلى جرائد مصر والأستانة وغيرها..  
ثانياً: تنبّهت اللجنة إلى ضرر وجود الأحزاب السياسية في هذه البلاد على صورتها السابقة فسعت لدى لجنة نادي الحرية والائتلاف رغبة إليها في إقفال النادي وحل الحزب للانصراف إلى خدمة الإصلاح الداخلي، ليمتنع كل خلاف وشقاق بين الأهالي من جراء وجود الأحزاب السياسية التي لا نفع منها للولايات، فنجحت في مسعاه..  
ثالثاً: سعت اللجنة أيضاً لدى أصحاب الجرائد ورؤساء تحريرها ففازت بجمع كلمتهم، فظهرت جرائدنا بمظهر جميل، إذ تبادل أصحابها ومحرروها المقالات الافتتاحية وكلها بعنوان واحد جليل مغزاه وكبير معناه...  
رابعاً: افتتحت اللجنة المساعي اللازمة لإنفاذ مشروع الإصلاح بإرسالها إلى حضرة حازم بك والي بيروت الموجود في الأستانة تلغرافاً تسأله فيه الاهتمام بإعداد الحكومة لقبول لائحة الإصلاح التي قررتها الجمعية..  
خامساً: سترفع صورة من لائحة الإصلاح باللغة التركية مع رسالة إلى كل من الصدر الأعظم وناظر الداخلية ملتزمة فيها استصدار الإرادة السنوية المؤذنة بوضع قانون بمضمون اللائحة: «انظر المفيد، السبت ٨ آذار ١٩١٣».
- (٤) المفيد، الثلاثاء، ٤ آذار ١٩١٣.
- (٥) إذا كان صحيحاً أن الحركة الإصلاحية قد بدأت كتجمع وجهاء مبني على «وفاق» بين المسلمين والنصارى البيروتيين على أساس من قبول هؤلاء وأولئك لشروط الطرف الآخر (انظر محمد علي بيهم، قوافل العروبة ومواكبها... ج ١، ص ٢٢) فإن الحركة في اجتماع لها، في أواخر ١٩١٢، قررت التحول إلى حركة سياسية «تبقى رقيقة على مصالح وحاجياتها وكل ما يعوزها من الإصلاح» (انظر المفيد الأحد ٢ شباط). وفي ضوء هذا التطور الذي أصابته الحركة يصبح اعتبار تقديم الوثيقة المذكورة إلى القنصل الفرنسي انشفاقاً، ولو أنه بقي سرياً أي في الخفاء، ولم يعلن على رؤوس الإشهاد، ولم يعلم به الطرف الآخر.
- (٦) المفيد السبت ٢ آذار، من الأعضاء الجدد في الجمعية الأمير مصطفى أرسلان الذي ترأس اجتماعاً حاشداً للجمعية في يوم الأحد ٢ آذار وفي هذا الاجتماع تقدم أيوب ثابت باقتراح يقضي بتأسيس «النادي الإصلاحي».
- (٧) المفيد الأحد ٢ آذار ١٩١٣، ولكن يجب أن نشير هنا إلى أن سليم علي سلام لا يشير إلى عملية الإرسال (اللائحة)، هذه، في مذكراته.
- (٨) يكرس هذا الانتخاب عمومية الحركة الإصلاحية، أي جماهيريتها وذلك إذا فضلنا استخدام كلمة تعود إلى القاموس السياسي المعاصر: انظر مذكرات أبيي علي سلام، ص ٢٣.
- (٩) هذه النقطة ترتدي طابع الأهمية، وخاصة أنه توقف عليها، في عام ١٩١٦، مصير أحد أكبر زعماء الحركة الإصلاحية، سليم علي سلام الذي نفى، أثناء اعتقاله أمام جمال باشا أن تكون حركته وافقت على اقتراح اللامركزيين (انظر مذكرات أبيي علي سلام، ص ٤٧). وما استطعنا أن نفهمه مذكرات أبيي علي سلام (ص ٢٣) أن الهيئة الإصلاحية اكتفت

بتأجيل البت في موضوع الاقتراح إلى ما بعد انجلاء مستقبل الحركة. فقد كان الإصلاحيون يومها، منهمكين بمتابعه «معركة» المجابهة بينهم وبين السلطات العثمانية. وقد أسفرت هذه المعركة عن حل الجمعية العمومية الإصلاحية ومنع اجتماعاتها وإغلاق ناديهما كما سنيين في الصفحات التالية من هذه الدراسة.

- (١٠) مذكرات أبي علي سلام، ص ٢٣.
- (١١) مذكرات أبي علي سلام، ص ٢٣ — ٢٤ / انظر أيضاً المفيد الصادرة يوم الأربعاء في ٩ نيسان ١٩١٣ / انظر أيضاً لسان الحال الصادرة في اليوم ذاته.
- (١٢) مذكرات أبي علي سلام، ص ٢٣ — ٢٤.
- (١٣) د. وجيه كوثراني، المرجع السابق، ص ٢١٠.
- (١٤) وقع على هذه البرقية جميع أعضاء الهيئة الإصلاحية باستثناء جان بك تويني الذي كان مسافراً في أوروبا. انظر المفيد ١٢ نيسان ١٩١٣. انظر أيضاً مذكرات أبي علي سلام، ص ٢٤ — ٢٥.
- (١٥) يذكر كوثراني «المرجع السابق ص ٢١٠» أن عدد الموقعين على البرقية بلغت ١٢٠٠ بيروت، في حين يذكر أبو علي سلام أن عدد الذين وقعوا البرقية يبلغ نحو ٥٠٠ بيروني. انظر مذكرات أبي علي سلام، ص ٢٥.
- (١٦) انظر مذكرات أبي علي سلام، ص ٢٥. انظر أيضاً المفيد ١٢ نيسان ١٩١٣. انظر كذلك لسان الحال ١٢ نيسان ١٩١٣.
- (١٧) مذكرات أبي علي سلام، ص ٢٥ — ٢٦.
- (١٨) يذكر وجيه كوثراني (المرجع السابق، ص ٢١١) نقلاً عن كتاب لتوفيق برو... إن عدد المعتقلين، مساء الجمعة ١١ نيسان كان ستة ويذكر أسماء أربعة منهم هم اسكندر عازار، زكريا طيارة، رزق الله ارقش، سليم طيارة، (الصحيح في رأينا أن الاسم الأخير هو سليم الطيارة، إذ لم يكن بين الشخصيات الإصلاحية رجل باسم سليم طيارة: انظر مذكرات أبي علي سلام ص ٢٦). ويذكر الكوثراني أيضاً أنهم كانوا جميعاً من أعضاء اللجنة الإصلاحية وليس ذلك صحيحاً فبئذان منهم فقط كانوا أعضاء في اللجنة الإصلاحية (الهيئة الإصلاحية) وهما رزق الله ارقش واسكندر عازار، أما المعتقلون الثلاثة الآخرون فكانوا من محازبي الحركة الإصلاحية ومؤيديها. بالإضافة إلى ذلك وجدنا تناقضاً بخصوص كيفية الاعتقال بين رواية أبي علي سلام ورواية جريدة المفيد فأبو علي سلام يشير في مذكراته (التي دونها معتمداً في الغالب على ذاكرته)، ص ٢٦ أن الأشخاص الذين جرى اعتقالهم قد استسلموا بمحض إرادتهم إلى السلطات أما جريدة المفيد الصادرة بعد ثلاثة أيام فقط من عملية الاعتقال فليس في روايتها ما يشير إلى عملية الاستسلام الاختياري إلى السلطات وإنما تذكر فقط أنه جرى استحضار المعتقلين وهؤلاء كان عددهم في رأينا خمسة فقط كما ينص، صراحة، تلغراف الوالي حازم بك إلى الصدارة العظمى وإلى وزارة الداخلية، انظر المفيد ١٥ نيسان ١٩١٣.
- (١٩) مذكرات أبي علي سلام، ص ٢٦.
- (٢٠) جريدة المفيد الإثنين ١٤ نيسان ١٩١٣.
- (٢١) وجيه كوثراني، المرجع السابق، ص ٢١١.
- (٢٢) المفيد، الإثنين ١٤ نيسان ١٩١٣.
- (٢٣) وجيه كوثراني، المرجع السابق، ص ٢١١.
- (٢٤) مذكرات أبي علي سلام، ص ٢٦ / انظر أيضاً كوثراني المرجع السابق، ص ٢١١.
- (٢٥) مذكرات أبي علي سلام، ص ٢٦.
- (٢٦) المرجع نفسه.
- (٢٧) المفيد الثلاثاء ١٥ نيسان ١٩١٣.
- (٢٨) المرجع نفسه.
- (٢٩) المفيد الثلاثاء ١٥ نيسان سنة ١٩١٣.
- (٣٠) المفيد الثلاثاء ١٥ نيسان ١٩١٣.
- (٣١) مذكرات أبي علي سلام، ص ٢٧.
- (٣٢) المفيد الثلاثاء ١٥ نيسان ١٩١٣.
- (٣٣) المفيد الأربعاء ١٦ نيسان ١٩١٣.
- (٣٤) المفيد الأربعاء ١٦ نيسان ١٩١٣.
- (٣٥) المفيد الخميس ١٧ نيسان ١٩٠٣، وكتعبير عن الاستياء والسخط قام بعض البيروتيين بتسيير كلب في طرقات بيروت، وقد كتب عليه اسم الوالي جازم بك. فاستاءت حكومة الولاية من هذا العمل وأقدمت على اغتيال أحد الإصلاحيين زكريا طيارة في ليل الرابع عشر من أيار ١٩١٣. انظر مذكرات أبي علي سلام، ص ٢٧.

\* صور مدينة بيروت مأخوذة من كتاب «بيروت المحروسة في العهد العثماني» للدكتور حسان حلاق.

# مَنْ هُمْ آشُورِيُّ الْيَوْمِ ؟

إعداد: محمد الدنّيا

ورابطة اللغة المشتركة التي شهدت انتشاراً واسعاً نسبياً نَذاك، والوعي العرقي، ومنع زيجات القرابة والعصب. ومن هنا كان انبعاث الآشوريين متجدداً، فتجنبوا خطر الزوال والتمثل بعد سقوط الأمبراطورية.

تتمة التاريخ الآشوري كانت على ارتباط وثيق بمصير الأمبراطورية الرومانية، ومن ثم الأمبراطورية البيزنطية، ودولة الأخمينيين الفارسية، والبارتيين، والساسانيين، والخلافة العربية، والأمبراطورية العثمانية. ولما كانوا جماعة عرقية مرتبطة بالتشكيلات السياسية - الدولية، فإن الآشوريين أصبحوا أقلية عرقية، ثم دينية، مضطهدة، ومعرضة ليس فقط للاستغلال، بل للإبادة أيضاً. لقد اضطهرهم الوضع النوعي الذي عاشوه إلى البحث عن أشكال مقاومة الاضطهاد. وفي القرن الأول، انتشرت المسيحية في سوريا، وبلاد ما بين النهرين، وإيران، وكان الآشوريون من بين أوائل من تحولوا إليها.

ها هي إذن الكنيسة بدلاً من الدولة، التي أضحت وثاق العرق وباعث لحمة، ومن هنا الخاصية الرئيسية لتطور الشعب الآشوري نحو الأقلية العرقية. ويعيداً عن الدولة، وفي غياب الزعامة المدنية، التف الآشوريون حول الكنيسة، ومنذئذ، امتزج التاريخ الزمني بتاريخ الكنيسة الآشورية. وهنا إذن، كانت المسيحية بمثابة العامل الذي أمن ثبات العرق واستمراريته.

وفي القرن الرابع، أضحت المسيحية دين الدولة في بيزنطة، التي كانت تضم الأراضي التي قطنها الآشوريون. وكان للاضطهاد القومي، والاجتماعي، والاقتصادي الذي لقيه هذا العرق نتائج محددة. لقد برز استياء الآشوريين عبر الصراع ضد المسيحية الأرثوذكسية البيزنطية: تحت شكل البدعة النسطورية في القرن الخامس، والطبيعة الواحدة (للمسيح) «اليعاقبة» في القرن السادس، والمارونية في القرن السابع. وفي القرن

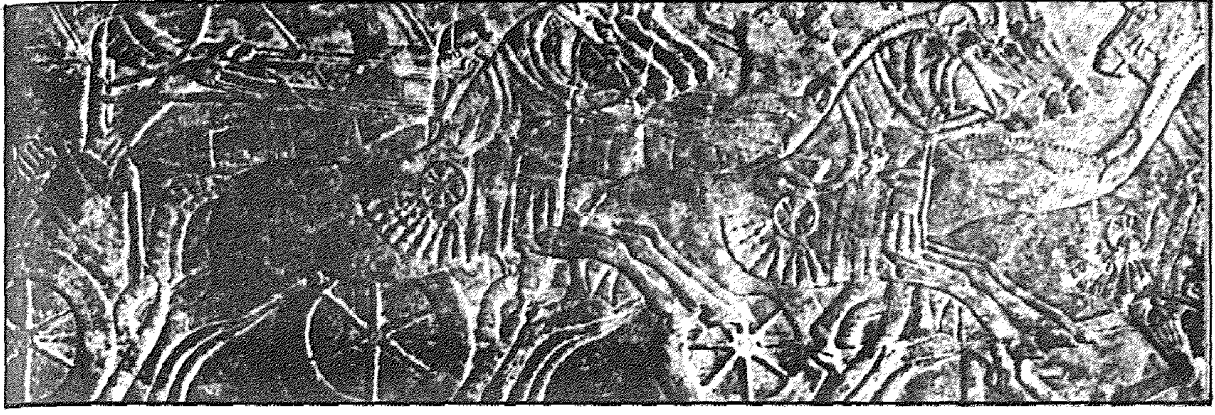
يشكل الآشوريون واحداً من أقدم شعوب العالم. وقد بلغ عددهم في السبعينيات نحو ما يزيد على المليون.

وتعيش غالبية الآشوريين اليوم في الشرقين الأدنى والأوسط: إيران، والعراق، وتركيا، وسوريا، ولبنان، ومصر، والأردن، والكويت وفلسطين. كما استوطنت جماعات صغيرة منهم في أمريكا اللاتينية، والسويد، وبريطانيا، وفرنسا، وألمانيا الغربية، واليونان، وأستراليا. ويبلغ عددهم في الاتحاد السوفييتي نحو ٢٥ ألف شخص. إن الجزء الشمالي من العراق، الذي أسماه اليونانيون القدماء «شور» هو الموطن التاريخي للآشوريين. لقد عاشت مملكة شور قرابة ٢٠٠٠ عام. وإليها ينسب الآشوريون أنفسهم، ومنهم اسمهم.

لقد راحت الأمبراطورية الآشورية، التي كانت امبراطورية قوية تمتد من حدود العراق إلى مصر، تشهد ضعفها بسبب الحروب المتتالية والصراعات الداخلية. وأخيراً، سقطت تحت ضربات الميديين والبابليين المتضافرة. مع ذلك، عرف الشعب الآشوري كيف يحتفظ بثقافة أصيلة، وتراث وتقاليده وسمات أخرى لا تخلو من الفن والجمال، وملامح وخصائص هي وليدة تاريخهم وحده.

استمر التثام الآشوريين داخل إطار دولة واحدة نحو ألفي عام. وكان هذا الامتداد الزمني الطويل ملائماً جداً لسيرورات اندماجهم، وبوسعنا القول إنه أوجد المقومات لاستقرار العرق الآشوري ودوامه.

وفي عهد الرق، كان الشعب الآشوري مكوناً من عنصرين: الآشوريون والأراميون، الذين انصهروا في عرق واحد، مع هيمنة الثقافة الآشورية، الأقدم والأقوى. وعشية احتضار الأمبراطورية، كان الشعب الآشوري مجتمعاً قوياً قوامه عدة ملايين من الأفراد وذا علاقات طبقية متميزة. لقد ميزته وحدة الأرض، والثقافة،



□ منحوتة مجسمة، لإحدى معارك ملوك آشور، تمثله وجنوده يخوضونها ظافرين.

العربات. وكان الإبراق، أي نظام النار المشتعلة بطول الطرق الملكية، مستخدماً على نطاق واسع في مملكة ذلك الوقت. وبهذا كان ممكناً إنذار نينوي ووقايتها من الأخطار الوشيكة، والغزوات، والكوارث الطبيعية.

كان الإعلام يتم أيضاً عن طريق محطات الخيل، وهي منظومة أبدال مركزة بطول الطرق، حيث كانت توجد على الدوام أفراس مرتاحة وجاهزة لتنفيذ المهام، ورسل وعربات.

وكان الطب منذ القديم على جانب كبير من التطور، حيث عرفوا كيف ينتزعون الودقة (نقطة في قرنية العين) من العين، وأجسروا العمليات الجراحية للأورام، وقوموا الكسور. وكانوا يرمزون إلى الطب بثعبان يلتف حول الصولجان. وفي العصور الوسطى، لعب الآشوريون دوراً من الطراز الأول في نشر المسيحية والثقافة في آسيا الوسطى، ومنغوليا، والصين، والهند، وفي إرساء الروابط بين الشرق وأوروبا. وفي هذه الفترة، منحوا العالم كتاباً كباراً، وشعراء، وعلماء لاهوت، وفلاسفة، وأطباء، وعلماء رياضيات.

وساهم الآشوريون، أكثر من مرة، في الكفاح من أجل الحرية والاستقلال، وليس ر، على ذلك أكثر من الثورات التي قاموا بها في العصر الحديث، بما في ذلك ثورتهم ضد العثمانيين، التي ذهب ضحيتها ٥٠٠ ألف آشوري.

وتميزت حركة التحرر الآشورية لفترة ما بعد الحرب بتعزيز وحدتها مع شعوب الشرقين الأدنى والأوسط التي كانت تكافح من أجل الحرية والتقدم.

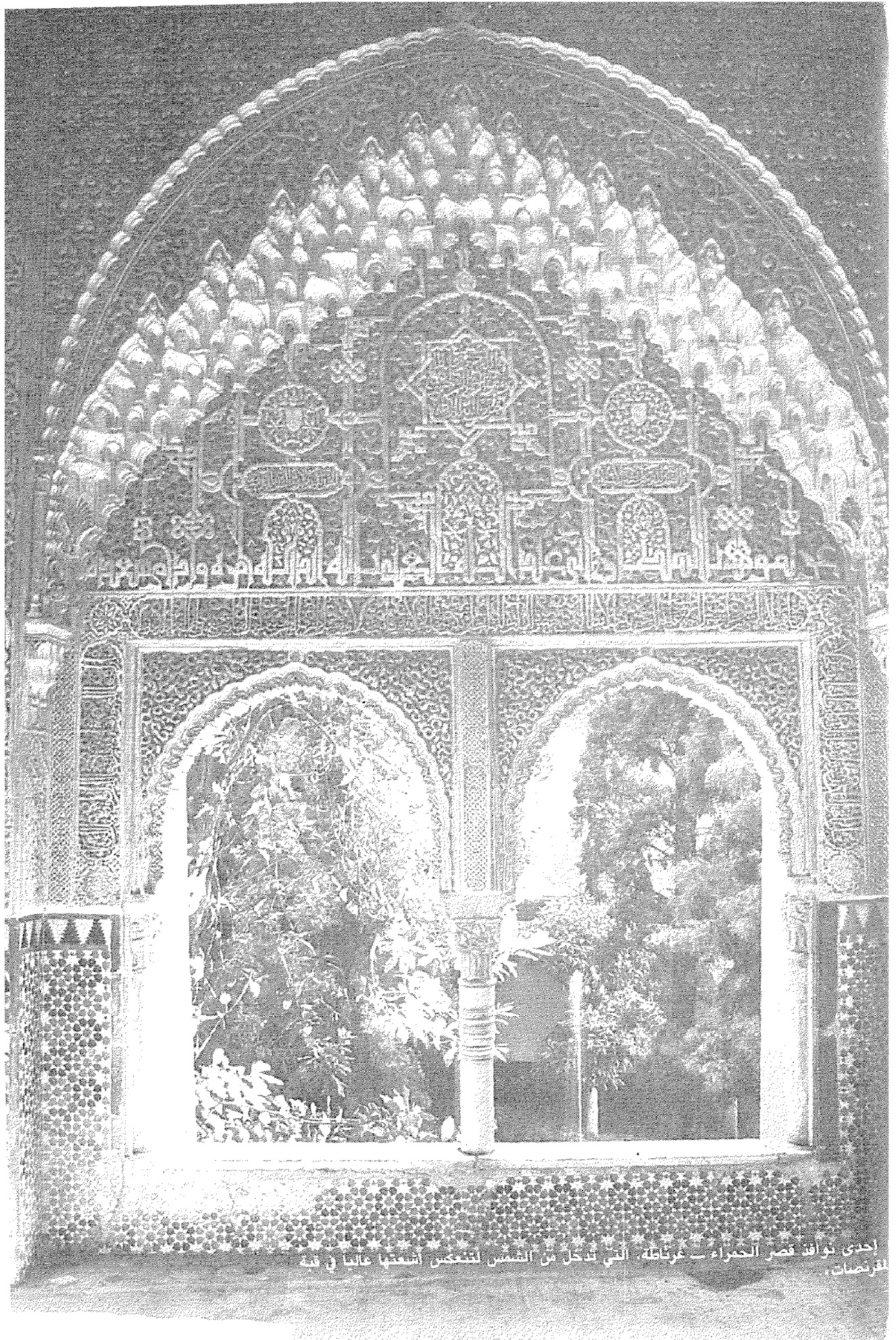
السادس عشر، أسس الآشوريون كنيسة آشورية — كلدانية متحدة مع الكنيسة الكاثوليكية الرومانية، وفيما بعد، كنيسة كاثوليكية.

وبسبب هذه الانشقاقات، بشكل خاص، اتخذ الوعي العرقي عند الآشوريين، وعلى نحو متنام، طابعاً دينياً في غالب الأحيان جعلهم يسمون نسطوريين، ويعاقبة، ومارونيين، وكدانيين، وكاثوليك، وسوريين. وعلى هذا النحو تسميهم الشعوب الأخرى. إن الآشوريين المعاصرين هم ورثة تاريخ وثقافة عريقين. ففي آشور كانت قد أوجدت لأول مرة في العالم منظومة علم تنظيم وإدارة المكتبات، والمكتبة العامة التي أسسها الملك آشور بانيبال، آخر كبار ملوك آشور ٦٦٩ - ٦٢٠ ق.م. كانت المكتبة العامة موجودة في نينوي، عاصمة المملكة، وقد ضمت بضع عشرات من آلاف اللوحات الفخارية. وندين للآشوريين بالعديد من وقائع الأخبار والحواليات التي أمكن بفضلها إعادة كتابة تاريخ شور والبلدان المجاورة.

كانت الكتابة المسمارية أولى الكتابات التي اخترعها الإنسان. وقد ألف الآشوريون المعاجم القياسية والكراسات لدراسة اللغة. واتضح فلسفة الآشوريين. في العديد من المؤلفات الأدبية والميثولوجية.

وفي ذروتها، كانت الأمبراطورية الآشورية تضم فوق أراضيها العديد من الشعوب والبلدان. وللحفاظ على سلطتها، لزم وجود جيش هام، حيث تشير مصادر عديدة إلى أن عدد أفرادها قد وصل إلى ٤٠٠٠٠٠ رجل، بين مشاة وخيالة ورجال هندسة، إضافة إلى الكثير من





أحدى نوافذ قصر الحمراء - غرناطة، التي تدخل من الشمس لتنعكس أشعتها عالياً في ساحة  
القرنصات.

احتفظ بمجلدات السنوات الإحدى عشرة من مجلة

# تاريخ العرب والعالم

خمسة عشر مجلدًا فخماً



١٥٠٠ دولار أو ما يعادلها بما فيها أجرة البريد الجوي

إطبع هذه القسيمة وأرسلها مرفقة بقيمة المجلدات باسم مجلة تاريخ العرب والعالم إلى العنوان التالي:  
شارع السادات - بناية أبو هليل - ص.ب. : ٥٩٠٥ - بيروت، لبنان

الاسم الكامل : \_\_\_\_\_

العنوان : \_\_\_\_\_

المدينة : \_\_\_\_\_

الامضاء : \_\_\_\_\_

أرفق القسيمة : ☐ شك ☐ شك بريدي ☐ حوالة بريدية